QUARANTE-TROISIÈME ANNÉE - Nº 12949 - 4,50 F

Fondateur : Hubert Beuve-Méry

Directeur : André Fontaine

- MARDI 16 SEPTEMBRE 1986

### Les décisions du gouvernement face à la vague d'attentats

### La France avec clés

. E

blème du terrorisme et, pour ncer, sensibiliser l'opinion étrangère à la vague d'attentats qui freppe ectuellement le France, il y aura reussi perfaitement en imposant l'obligation du visa à tout visiteur de notre pays. nee accordée aux ressortissants des pays de la Commu-neutà europäsnne et ds le ie, ce sont des dizzines de de personnes qui vont en subir les conséquences chaque

Ls mesure frappera bien entendu une immense majorité d'innocents touristes et visiteurs, mais elle n'est probablement pas sens efficacité. Si le territoire d'un pays eussi « ciblé » per les terroristes que les Etats-Unis est resté remarquablement épargné par les attentats proche-orientaux ces demières années, ce n'est pas seulement parce qu'ils sont loin, mais aussi perce qu'ils exigent de pratiquement tout le monde, même de leurs alliés, un visa d'entrée : comme les voyageurs ont pu le constater, les formalités de débarquement dans leurs séroports sont longues et com-pliquées. Aussi bien les possurs de bombes préfèrent-ils s'en prendre aux installations des Etets-Unis à l'étranger, sux Europe, que portet la guerre

Vola dit, la décision de M. Chirac est draconienno et représente, dens notre Europe parcellisée, une imr régression. D'autent qu'elle frappe une série de pave tradiment amis, de la Scandinavie à l'Afrique noire en passent par la Canada, le Japon et l'Amérique latine. Elle signifie eussi, comme l's sdmis M. Chirac, le « suspension proviavec les peys du Maghreb. notamment avec l'Algérie, que le premier ministre visitait samedi et où M. Pandraud va se rendre dès mardi pour axpliquer la nouvelie situation.

Compte tenu de la sympathie que suscite à l'égard de Paris la vaque estuelle de « peste carectère provisoire de la meture, on peut espérer que ces pays no protesteront pas trop fort et n'appliqueront pas la ràgle de la réciprocité, très géné-ralement appliquée en parell cas. Mais la réection de la Suède, dont le ministre des affaires etrangères a qualifié de « néga tive » cette entrave à la liberté de mouvement, est d'ores et déjà caractéristique. En France même, le monde du tourisme et des affaires ne sera pas le dernier à faire pression sur les auto-rités pour obtenir la levée de ces restrictions le plus tôt possible.

Eu attendent, le riques et consu oiree fran Sour-équipée en hommes et en ms, coux-ci ne pervensient déjà pas à « écluser » la trafic normal. On se demende comment lie pourront feire face à le mages de demandes, sux milliers de făgaulaires qui vant se déverser ser oux. Et suesi comment les services de police services en à déceler dans cet coéen les pas-seports et individus suspects...

Il est compréhensible dans ces conditions que la gouverne ait décidé une période transitoire de deux semaines avent l'application complète du nouveau systèrre. On oss supérer du'il n'aura pes besoin d'aller jusqu'au bout de la terribie logique à lequelle les terrorietes l'ont contraint.

# M. Chirac menace de représailles les pays soutenant le terrorisme

- Contrôle des entrées dans les lieux et services publics.

Le conseil des ministres s'est réuni, ce lundi 15 septembre, en raisan du départ, dans l'après-midi, de M. Mitterrand pour l'Indanésie. Dimanche, au Grand Jury RTL-« Le Monde », le premier ministre, M. Jacques Chirac a menacé de représailles les pays soutenant les terroristes. Il a également annoncé des mesures destinées à lutter contre le terrorisme et décidées le matin-même au cours d'un conseil se sécurité intérieur. Le président de la République avait été tenu au courant des intentions du gouvernement et les avait approuvées, a indiqué M. Chirac.

Plus de vingt personnes ont été interpellées, lundi matin, dans le cours de l'enquête sur l'attentat au Pub Renault. Quinze compagnies de CRS ont été appelées en renfort à Paris.



par Jean Planchais

M. Chirac est le chef d'un gouyemement :en guerre. Une kaste guerre» -- y en e-t-il de propres ? e trinduent » et où la peur est l'arme tielle. La tâche est redoutable. er, a la fin de 1956 dant la première moitié de 1957, des bombes explosèrent dans des bars, des stades, un supermarché et dans des fûts de lampadaires. Des morts per dizaines, des blessés per centaines. Le général Massu, commandant la 10º division parachutiste recut, le 6 janvier 1957, tous pouvoirs pour maintenis Fordre. Avec la consigne - verbe des ministres compétents d'y

employer « tous les moyens ». La bataille d'Alger prit fin en sep-tembre 1957. Elle provoque indi-

Les bombes qui explosent aujourd'hui à Paris n'ont pas la même objet que celles d'Alger. La terrorisme urbain était une phase d'une guerre d'indépendance. Il était le fait d'une petite minorité, certes, mais baignée dans un peuple qui souvent la soutenait. Il s'agit rujourd'hui d'un chanzage sanglan dont la but, pour autant ou'on le distingue, n'est que la libération de

De la façon dont la lutte fut menée par le gouvernament Guy Mollet, certaines leçons, capandant, officier en Algérie, ne peut les avoir

investissert l'armée des pouvoirs de répression, en laissant bafouer la loi, que les gouvernants d'alors out signé leur propre déchéence. La tentation est forte de confier totalemission, l'habitude de la force le soin de l'employer, qu'il s'agisse de militaires ou de policiers. La seconde est que les moyens utilisés se sont pes neutres. Certains, au nom d'une efficacité immédiate et contestable, aboutissent à une corsuption à long terme.

Enfin, mesurer le succès au sang répandu en réponse su sang versé par les gens d'en face n'est pas non plus la moyen de vaincre.

(Lire la suite page 3.)

### LIRE PAGES 3, 4, 5 et 46

- Les déclarations de M. Chirac.
- L'escalade de la fermeté.
- Les réactions politiques.
- Quatorze personnes en attente d'expulsion. Le stratagème du terroriste.
- Les missions de la FINUL.

- Visa pour tous les étrangers (CEE et Suisse exceptées).
- Participation des militaires à la surveillance des frontières.



## Un défi pour les services secrets

par Jacques Isnard

« Le pire est, peut-être, à de terrorisme qui frappent actuellement la France, un fonction-naire des services secrets. Et cet officier de la Direction générale de la sécurité extérieure (DGSE) ajoute : « Tant que les causes de cette violence subsisteront dans le monde et tant que de telles actions sont conques pour attein-dre un objectif précis, à savoir créer une inquiétude permanente dans les démocraties afin d'obtenir d'elles des concessions, le terrorisme ne disparaltra pas de la planète. Il croltra et embellira.»

Il u'est pas besoin de beaucoup pousser cet homme de renseignement dans ses derniers retranche-

ments pour lui faire avouer que, contrairement à une opinion repandue, il estime, lui, que, jusqu'à présent, les terreristes leur menace, comme s'ils obeitsaient à des règles qu'ils s'étaient auto-imposées. C'est en cela que «le pire» sergit encore à venir. car, précise cet officier de la DGSE en se mettant à la place de terroristes, on peut aisément imaginer bien d'autres formes d'action encore plus dramatiques sans en appeler à des techniques chimiques, biologiques ou

Jetéc sur la place publique par deux premiers ministres, en septembre 1982 par M. Pierre Mauroy et, il y e quelques jours, par M. Jacques Chirac à l'Institut des hautes études de défense nationale, l'expression « le terrorisme est un acte de guerre - n'est peut-être pas la plus adéquate en ce moment-même, compte tenu de ce que les spécialistes pronosti-quent si les terroristes devaient, un jour, accélérer ou augmenter leurs pressions. Il u'en demeure pas moins que, pour la scule année dernière, on e déjà dénombre, dans le monde, huit cent douze actes de terrorisme, qui ont fait neuf cent vingt-six victimes, dont vingt-trois Américains.

(Lire la suite page 3.)

### Commerce international

A Punta-del-Este, pays industrialisés et Etats du tiers-monde cherchent à éviter les pièges du protectionnisme.

PAGE 42 et page 37, dans « le Monde Economie »

### Les doutes de Solidarité

L'opposition polonaise s'interroge sur les véritables intentions du gouverne-

PAGE 8

### Le projet de budget

De nombreux allégements fiscoux, mais... PAGE 42

### Réforme du bac

M. Monory envisage un examen accompagné d'un contrôle continu

·34EAGE 46

### Rythmes scelaires

L'épiscopat défend le repos du mercredi pour le caté-

PAGE 12

### **Festiva** de Deauville

Une révélation: «Ratboy», de Sondra Locke.

PAGE 13.

### Canal plus et le cinéma

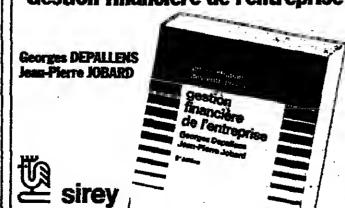
Un accord avec un grand américain permettra la diffusion de films plus récents.

PAGE 14

Le sommaire complet se trouve page 46

### **Tout sur les nouvelles** méthodes d'analyse financière

Gestion financière de l'entreprise



Une semaine après l'attentat manqué contre le général Pinochet

# Un dimanche ordinaire à Santiago

SANTIAGO

de notre envoyé spécial

Un dimanche ordinaire dans la capitale chilienne en état de siège. Sur la place d'Armes, dans le centre-ville, à l'ombre des arbres en fleurs en ce froid début de printemps, la fanfare joue des sirs militaires. Au troisième étage d'un immeuble qui borde la pisce, un tambour martèle énergiquement son instrument. Les carabiniers, dans leurs uniformes vertdegris and plis irréprochables, entament même une samba. Les soldats agitent alors leurs tamboutins et amorcent une danse sous le kiosque à musique. A quelques mètres de la place, des vendeurs à la senvette proposent des portraits e l'ancien président Allende.

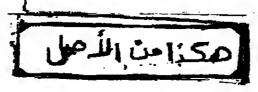
Le calme semble s'être installé daus Santiago. Ni chars ui déploiement de policiers. Même le cortège officiel du général Pinochet, qui se rend comme tous les dimanches à l'église, n'est précédé que d'un motard et de trois ou quatre voitures qui traversent la ville à vive allure. Seuls quelques carabiniers jalonnent le parcours présidentiel. La veille, l'aéroport présentait le même apparence de tranquillité et militaires et douaniers prétaient bien peu d'atten-tion aux équipes de télévision étrangères et aux journalistes débarquant des avions.

Pourteut, une impression oppressante se dégage d'un tel calme, qui u'est pas dec seulement à la fermetitre hebdomadairo des magasins et des

bureaux. La peur s'est installée à

L'un des avocats du vicariat de la Solidarité, M. Luis Toro, en témoigne. Il e failli être enlevé, samedi, per des individus en civil, armés, et il n'a dû son salut qu'à l'apparition opportune de ses voisins grace à un système d'alerte qu'il avait mis en place. Car le Commando da 11 septembre qui a revendiqué l'assassmat de quatre personnes la semaine dernière, a annouce qu'il lui restait à accomplir une cinquième exécution pour «équilibrer» la mort des cinq membres de la garde présidentielle qui out trouvé la mort lors de l'attentat manqué contre le général Pinochet.

> DENIS HAUTIN-GUIRAUT. (Lire la suite page 9.)





# Débats

### Des emplois sur le tas

Donner des coups de pouce à des micro-projets fournisseurs d'emplois, en créant des sociétés financières locales « partenaires » organisées en réseau, apparaît à Jean-Philippe Mallet comme une innovation riche de promesses. Alain Trampoglieri voit dans les fonctions nouvelles des maires une ouverture sur un paysage d'entreprises plus actives.

### Investir à plusieurs

La mutation économique entraîne la destruction de 8 % d'emplois par an. Nous devons en créer 9 %. C'est possible.

par JEAN-PHILIPPE MALLET (\*)

ON expérience devant le déhat consternant sur les petits boulots vus d'en haut » me fait définitivement dire avee Alfred Sauvy qui l'annonçait ici même (1) que - la solution viendra d'en bas ». La mutation économique entraîne la destruction de 8 % par an d'emplois, nous devons donc créer au moins 9 % l'an d'emplois qui répondent à des besoins nouveaux. Cela peut se faire et je ne

parle pas en illusionniste. Il existe un outil qui permet d'inverser la

spirale : la valorisation des ressources locales. Directeur financier puis de la recherche à l'Institut de développement industriel (IDI) entre 1974 at 1985, j'ai participé à l'étoffement du tissu PME/PMI par apport de fonds propres. Avec les IDI régionaux, l'Institut a pro-

régionaux ont permis, avec la réa-nimation des Bourses de province, d'activer l'épargne locaie.

terrain, personne ou presque na s'intéressait à ce qui apparaissait être la principale, voire la scule source d'emplois : l'accompagnement des créateurs d'entreprises. Nous lancions, en 1980, grace à Robert Leroy des GMF (Groupes maisons (amiliales), premier cotisant, le réseau France-Initiative sur le thème «Face à la crise, place aux entreprenants ». Dixhuit mois plus tard, nous décou-vrions qu'il fallait organiser ces

France-Initiative a ainsi suscité un mouvement de contributions volontaires en faveur de l'emploi en donnant des « conps de pouce » à des micro-projets porteurs et risqués ne nécessitant qu'une micromise de fonds.

entreprenants en partenariat.

de TVA eneaissés par an... « Vosges Industries du futur » : 1 million de capital et 2 millions d'avance publique, deux cent cinquante emplois... une expérience pagé son savoir-faire d'actionnaire dont la prospérité ne dépend que de celle de ses affiliés. Ces IDI arrêtée par manque de rentabilité immédiate, selon nos règles du jeu actuelles. Mais que vaut cette rentabilité immédiate quand on sait qu'un homme, selon qu'il est exclu on inséré, coûte ou rapporte Nous étions, en effet, quelquesen moyenne 150 000 francs l'an? uns à nous apercevoir que, sur le Le réseau France-Initiative rassemble aujourd'hni quelque soixante-dix plates-formes locales.

Il hi nura fallu sept ans pour émerger. Si cette expérience a démontré combien le processus d'accompagnement des projets était sécond, elle reste tout à sait insuffisante. Une réelle inflexion n'est possi-

La rentabilité de ce réseau se

juge en quelques chiffres. « Eure-

Initiative » : moins de 1 million de

franes de cagnotte cinquante

coups de pouce accompagnés,

trois cent cinquante emplois créés

au bout de trois ans et 10 millions

ble qu'en créant de vraies sociétés financières locales, « partepaires », organisées en réseau, et qui mettraient en place les trois maillons qui manqueut dans le développement de notre économie et qu'il est urgent de savoriser :

1) la création d'entreprises; sans entrer dans la litanie des plaintes et des constats, il s'agit d'accompagner et non de rejeter les porteurs de projets d'entre-prises, les professionnels tenaces;

2) la propagation des savoir-

3) la pérennité des entreprises existantes. S'il existe des mesures telles que la franchise ou le rachat des entreprises par leurs cadres pour valoriser leur pérennité et la elles sont notoirement insuffisantes et trop brutales. Pour une entreprise qui se crée ou qui existe déjà, il est nécessaire, en effet, de créer autour d'elle une structure d'accompagnement adaptée à son développement. Cette structure ne pent être que géographiquement proche. Pour être un partenaire efficace de valorisation, elle doit participer financièrement aux risques des entreprises et, réciproquement,

(\*) Cofondatenr de France-Initiative, de France-Technologie, et d'HEC-partenaires, administrateur de l'université de technologie de Comp gno. Gérant de Partenaire-projet.

les entreprises elles-mêmes doivent lui apporter leur participation. A cette action locale doit s'ajoater une approche globale au niveau national, voire européen. La société financière locale autonome, connectée dans un réseau, permet scale cette « valorisation partenariale ».

Dans tonte région qui le sou-haite, ces sociétés sont conçues pour s'appnyer d'abord sur le tissu existant des PME décidées à assurer leur développement. Elles réunissent également des apporteurs de capitaux. Elles penvent, des lors, assurer la création d'un tissu complémentaire, et se chargent d'accompagner avec un soutien de compétences (experts, techniciens, tous hommes de terrain) tous les projets de développement en les aucrant sur les bassins universitaires. Elles ont, bien sûr, vocation à être introduites an « second marché ». activant l'épargne de proximité, fabuleux gisement de ressources encore inexploité. La prospérité de ces sociétés dépendant de celle de leurs actionnaires, et réciproquement, elles se valorisent mutuelle-

1000

----

The state of the s

ATT SEE LONG TO SEE STATE

AT THE RESERVE OF THE PARTY.

THE PRODUCT OF THE PARTY.

Branch Commence

Sample at the Law

Marie State State

To The State of th

A Tales

1

And the state of t

Property of the same of the same

and the property of the state of

24 10 10

The state of the s

The state of the s

The second secon

A CONTRACTOR OF THE PARTY OF TH

the state of the s

The second secon

The state of the s

Service of the service

A CONTRACTOR OF THE PARTY OF TH

The second second

The Section -The same of the sa

4.34

10 to 100 -

The state of

The state of the state of

40.0

S .....

par laur

40.00

-

The same of

-

-

A 2 ...

-

3.14 g + 2.47 c

.

### L'exemple de Compiègne

Cette valorisation interactive des terroirs doit s'inscrire dans ce que j'appelle la légitimité du futur. Je fais notamment référence à l'article 3 des statuts de l'université de technologie de Compiègne qui précise que l'université est « gérée par projets ».

Cette même université de Compiègne en créant un nouveau département « Seiences de Phonime et technologie » (l'assodures et sciences molles) démontre son professionnalisme dans ces processus d'interactivité. Aussi, il est indispensable à titre d'exemple que soit moniée autour d'elle, dans le pays de Compiègne, la première de ces cellules de valorisation locale. Cette société, au capital de départ de quelques millions de francs réunissant université, partenaires investisseurs locaux ot nationaux, et PME/PMI voisines, amorçant la fertilisation croisée entre le bassin technologique et le pays qui l'entoure.

(1) Le Monde du 3 septembre 1986.

**ABONNEMENTS** 

BP 507 09

**75422 PARIS CEDEX 09** 

Tél.: (1) 42-47-98-72

### Les nouveaux maires entrepreneurs

« Les municipalités n'hésitent plus à confier à des sociétés privées des tâches que celles-ci peuvent assurer aussi bien qu'elles et à moindre coût », nous déclare Alain Trampoglieri.

visiteurs an 1984, 45 000 en 1985, 70 000 attendus en 1986. Le Solon Mairle-Expo dont la troisième édition sera arganisée à Lyan, du 3 ou 7 novembre, montre por son succès qu'il répond à un besoin.

Son inventeur, le ramuont Alain Tranpoglieri, patron d'une agence de relations publiques et conseiller municipal de Saint-Tropez, explique l'évolution qu'il o constatée dans l'attitude des élus locaux et de laurs faurnis-

- Pourquoi Mairie-Expo et en quoi cetta munifestation sa distingua-t-ella des multiplas salons organisés tout au long de

 Le Saloo veut être le rendezvous annuel de tous ceux qui participent à la gestion et à l'animation municipale, du maire au garde champetre. Les ment. 500 000 élus locaux gèreot chaue année no volume d'investi ments représentant, en valeur, près de la moitié do budget de l'Etat. L'idée est de leur permettre de rencontrer à date fixe les entreprises qui leur proposent équipements et services et de comparer leurs propositions.

- Depois trois ans avez-vous noté une évolution des équipements et des services proposés aux collectivités locales ?

- Très nette. Dans la plupart des communes, les investissements essentiels ont été faits, les équipements lourds sont en place. Restent les investissements d'accompagnement et, surtout, les investissements d'entretien. C'est à eux que s'intéressent plusieurs des quatre cents exposants représentés au Salon. Exemple : après l'informatique lourde, l'intérêt se porte sur la micro-informatique. De même oo s'attache désormais à tout ce qui peut permettre de réduire le coût de fonctionnement des équipements qui réserve de mauvaises surprises. Une zone piétonne coûte cher à installer mais aussi très cher à entretenir.

### Sanctions politiques

> 11 y a ensuite une très nette poussée des sociétés de service, privées qui proposent de gérer des services municipaux de restauration collective, de transport, d'animations diverses.. Cela correspond à une préoccupation nonvelle de municipalités qui n'hésitent plus à confier à des sociétés privées des taches que celles-ci peuvent assurer aussi bien qu'elles et à moindre coût.

» On note enfin l'apparition de services municipaux lies au souci d'-aménager » le temps libre des habitants. L'augmentation relative du nambre des retraités au préretraités accroît la fréquentation des moyens de transports collectifs, des bibliothèques, des jardins publics, des locaux réservés aux associations... Ce sont des nouveaux besoins qu'il fant satisfaire, et pour lesquels des équipements, des formules nouvelles sont proposés.

 La façon dont sont passés les marchés locaux n beaucoup changé an cours des dernières années. Dans quel sans selou

- Il y a d'abord les conséquences des lois de décentralisation. Aujourd'hui, les maires sont devenus les vrais patrons de leur commune. Et, de ce fait, les décisont devenues beaucoup plus difficiles, beaucoup plus sensibles.

» Autrefois, e'était le plus souvent le ou les adjoints techniques qui prenaient la décision d'installer tel ou tel système d'éclairage ou de collecte des ordures, après une consultation rapide des fournisseurs. Aujourd'hui, tout remonte sur le bureau du maire, dans les petites comme dans les grandes communes, car toute décision d'investissement poblic peut avoir une sanction politique.

Les habitants sont de plus en plus sensibles à la qualité esthétique des équipements et à la façon dont sont gérées les finances communales. Les maires doivent donc obligatoirement rendre compte des raisons des choix dont leurs électeurs peuvent toujours leur tenir rigueur. Plus d'investissements sans consultation préalable et communication d'accompagne-

une pouvelle définition de la fonction des maires et des élus locaux.

- Tout à fait. Le maire est devenu dans la plupart des cas un véritable chef d'entreprise et le conseil municipal un véritable conseil d'administration. A deux différences près, qui sont importantes : ils ne sont pas mus par le profit mais par le souci d'obtenir

RENTE-DEUX MILLE sions sur les équipements locaux la meillenr emploi des fonds publics, de faire plus avec le même budget. Ils doivent travailler en équipe avec leurs administrés mais aussi avec leurs voisins paisque, aujourd'hui, dans les trois quarts des cas, les décisions d'investissements intéressent plusieurs communes.

> Le maire d'aujourd'hui e'est dooe un entrepreneur mais aussi un animateur, une sorte d'homme orchestre de la vie municipale. C'est d'ailleurs ce qui rend son mandat si attachant, »

Propos recueillis par JACQUES-FRANÇOIS SIMON

### COURRIER DES LECTEURS

### Extraditions déguisées

Ces « expulsions » de réfugié basques soot, eo fait, par un détournement de procédure, des extraditions dégnisées. Ainsi, on exonise de façon administrative et non judiciaire des Basques dont ou « présume » qu'ils peuvent être ou avoir été des terroristes, dont on « présume » qu'ils sont membres de l'ETA, dont on « présume » qu'ils peuvent troubler la sécurité de la France; alors que jusqu'ici en

modernes à s'autoprotéger des

menées internes ou de visées

extérieures sans qu'aient été tou-

jours prévus, dans la même

temps, des moyens efficaces de

sauvegarder les espaces indivi-duels de liberté.

précisément, de montrer que, malgré l'existence de la Commis-

sion d'accès aux documents

administratifs (CADA) ou de la Commission nationale informati-

que et libertés (CNILL. las

citoyens demeurent désarmés

face à ce que l'auteur de Secret

d'Etat considère comme une

clieuse des pratiques gouverns-

mentales de secret à outrance.

Les douaniers et les agents du fisc, observe l'auteur, disposent

d'un pouvoir d'inquisition san

précédent. Les fiches des Rensei-

gnements généraux, pour ne

prendre que cet exemple, com

portent des erreurs telles qu'elles brisent des carrières ou des

renommées. L'Institution mili-

taire reste, à coup sûr, la forte-

resse. Enfin, l'informatique a

permis das interconnaxions

insoupconnables, qui détoument outre-mesure la finalité du secret

Pierre Péan avous se décep-

tion : il avait cru que la gauche,

en arrivent sux responsabilités en 1981, changereit, là sussi, la

société. Il n'en a rien été, et la

«transparence» n'est pas de

règle. L'Etat fonctionne selon ses

propres lois, qui ne sont pas tou-

jours ecrites, avec, parfois, des

entorses aux vraies lois et une

marge de manœuvre aux limites

\* Secret d'Etat, par Pierre Péan Fayard, 366 p., 89 P.

JACQUES ISNARD.

de ce qui est la légalité.

Le mérite de Pierre Péan est,

« SECRET D'ÉTAT », de Pierre Péan

Une descente aux enfers

secret d'Etat, cette par-

tie immergée de l'iceberg gouver-nemental. Tel se présente le tivre

a voulu analyser, en dissimulant le moins possible à ses lecteurs

secret» et «les secrets de la

France ». Des institutions. Des mécanismes. Des habitudes. Des

fonctions. Des hommes, aussi,

Autant da rauagas d'une

Tout y passe : le secrétariat général de la défense nationale,

es Renseignements généraux, la

direction de la surveillance du territoire, la gendarmerie natio-

nale, la direction de la protection

et de la sécurité de la défense

tion générale de la sécurité exté-

rieure (out fit si bien parter d'elle

avec l'affaire Greenpeace en

1985). Mais aussi, tous les ser-

vices, plus mal connus, qui cher-

chent à protéger les secrets

d'autres administrations, civiles

ou militaires, qui ont pignon sur

l'énergie atomique, le ministère

das affaires étrangères, les

douanes, la Banque de France et,

même, la direction générale des

«sommet» de l'édifice, ce qu'on

pourrait appeler le fin du fin : le

secret ultime de l'engagement

par le président de la République

C'est en quelque sorte une

descente aux enfers, là où le

citoyen n'a pas ses entrées per-

sonnelles mais, là aussi, où l'on

s'occupe pourtant des affaires

privées ou professionnelles de ce

même citoyen. Souvent, on s'en

occupe en son nom, c'est-à-dire

au nom d'impératifs dits démo-

Pierre Péan n'oublie pas le

rue, comme le comm

des armes nucléaires.

impots.

« machineria » d'Etat.

NE plongée dans les eaux cratiques qui obligent les Etats profondes et troubles du modernes à s'autoprotéger des

France, on présumait l'impocence

Je m'indigne da fait que les espagnole dont Amnesty International a souvent souligné le comportement arbitraire (notsmmeot l'emploi de la torture) dans le cadro des lois d'exception appliquées au Pays basque Sud.

Manifester notre solidarité avec les réfugiés basques devient chose urgente. Les défendre contre l'arbitraire, e'est désendre la démocratie en France comme en Espagne.

Pour des chrétiens, une attitude elaire de défense des droits de l'homme en la personne des réfugiés o'engage-t-elle pas leur houneur évangélique?

JACQUES GAILLOT, evêque d'Evreux.

### E Le courage des Soviétiques

Surprenant qu'an sajet de Tchernobyl nul n'ait pensé à souligner que, an moins, les Soviétiques ont trouvé une masse de gens courageux pour courir de gros risques afin de limiter les dégâts.

On peut se demander s'il s'en trouverait antant dans quelques pays occidentaux... LUCIEN JEGU (Authon-du-Perche).

### Tiers-secteur et personnes âgées

Alain Lipietz, plaidant pour la réalisation d'un • tiers-secteur » (le Monde du 3 septembre) cite parmi les travaux possibles et « qui ne sont pas faits » l'aide à domicile aux personnes ägées. (...) Il faut rappeler que le pivot da maintien à domicile des personnes

âgées, c'est l'aide ménagère, qui est tout autre chose qu'une femme de En 1983, 4 065 774 heures d'aide ménagère ont été réalisées dans la seule région des Pays de la Loire, en

progression de 50 % sur l'année 1980. Il est donc totalement erroné de dire que ces travaux d'utilité sociale ne sont pas faits

GILBERT DECLERCO. syndicaliste CFDT, vice-président de la conférence régionale retraite et personnes âgées des Pays de la Loire.

### A toutes les sauces

SOS est un message de détresse, d'origine anglo-saxonne, émis par un ou des croyants en danger de mort : Save Our Souls = Sauvez nos ames. Pourquoi laisser galvauder ce signal mis aujourd'hui à toutes les sauces par des associations SOS ceci ou SOS cela ? C'est absurde et indé-

JEAN MUNIER (Grenoble).

7, RUE DES ITALIENS, 75427 PARIS CEDEX 09 Télex MONDPAR 650572 F Télécopleur : (1) 45-23-06-81 Tel.:(1) 42-47-97-27 Edité par la S.A.R.L. le Monde Gérant :

André Foutsine Anciens directeurs : Habert Beave-Méry (1944-1969) Jacques Fawet (1969-1982) Améré Laurean (1982-1985) Durée de la sociéeé : cent ans à compter du 10 décembre 1944. Canital social:

620 000 F Principanx associés de la seciété Société civile « Les Rédacteurs du Monde », des lecteurs du Monde, Le Monde Entreprises, MM. André Fontaine, gérar et Hubert Reuvo Méry, jonda

Administrateur général : Bernard Wouts. Rédacteur en chef : Daniel Vernet. Corédocteur en chef : Claude Sales

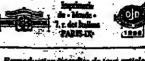
### Le Monde PUBLICITE

5. rue de Mouttesmy, 75007 PARIS Tel.: (1) 45-55-91-82 on 45-55-91-71 Telex MONDPUB 266 136 F

3 mois 6 mois 9 mois 12 mois FRANCE 354 F 672 F 954 F 1200 F TOUS PAYS ETRANGERS PAR VOIE NORMALE 687 F 1 337 F 1 952 F 2 530 F ETRANGER (per mesengeries) L - BELGIQUE-LUXEMBOURG PAYS-BAS 399 F 762 F 1 989 F 1 380 F IL - SUISSE TUNISIE

504 F 972 F 1404 F 1908 F Par voie aérieure : tarif sur desagnée. Changements d'adresse définités ou provisoires : nos abonnés sont invités à formaler leur demande deux sensines avant leur départ. Joindre le demière bande d'envoi à toute correspondance.

Venillez ayelr l'obligeance d'écrire tons les noms propres en d'imprimerie.



sauf accord avec l'administration

et publications, nº 57 437

#### ISSN: 0395 - 2037 PRIX DE VENTE A L'ÉTRANGER

Abgirle, S DA: Merce, 4,20 dk.; Tunisis, 525 m.; Allemanne, 1,20 DM; Ambriche, 17 ach.; Subjects, 30 fr.; Causda, 1,78 S; Ober-Treeire; 315 F CFA: Dennemark, S in.; Emagna, 130 gas.; G.-S., 85 p.; Grice, 120 dr.; Irimde, 35 p.; losis, 1,700 L.; Lityes, 0,400 DL; Lityeseng, 30 C.; Korvidga, 9 fr.; Pape-Sen., 2 d.; Petrugal, 170 cart.; Sinings, 235 F CFA; Subde, 9 fr.; Sinings, 1,60 f.; USA, 1,28 S; USA (Ninet Gener), 1,50 S.



# L'attentat des Champs-Élysées et les déclarations de M. Chirac

Un mort, deux blessés graves

### Au Pub Renault, sous une table de box...

Quarante-huit. heures après trand Ganthier et l'employé du Pub l'Hôtel de Ville et à la Défense », l'attentat coutre la cafétéria des Quatre Temps au quartier de la Défense, une explosion qui s'est produite, dimanche 14 septembre après-midi, au Pub Renault ia mort d'un gardien de la paix entendu l'explosion et on procède et blessé grièvement l'un de ses sans panique - à l'évacuation. collègnes et un maître d'hôtel de l'établissement.

the paragraph

C'est un homme jeune, « basané », '« créole » selon certains temoins, qui, après avoir consommé. assis à un petit box de Pub Renault aur les Champs-Elysées, s'est levé. Il a quitté tranquillement l'établisse ment, peu avant 17 h 30. Personne n'a, à ce moment, réellement prêté attention à lui. Le PJub Rensult comme toujours un dimanche aprèsmidi, était boodé, d'autant que la radio NRJ fêtait la sortie de la nouvelle Renault Super 5 et y organisait

Sous la table du box, un paquet blanc attire l'attention d'une serveuse. Discrètement, elle alerte le maître d'hôtel : les consignes de vigilance du premier ministre ont porté lears fruits.

Si, depuis l'attentat manqué contre le RER, puis ceux « réussis » -- de l'Hôtel de Ville et de la Défense, les fausses alertes à la bombe se multiplient, cette fois, la vigilance de la serveuse est justifiée : appelé à la rescousse, le maître d'hôtel alerte doux gardiens de la paix en faction sur les Champs-Elysées. Discrètement - il s'agit de ne pas créer de panique - les trois hommes emportent le paquet suspect. Personne ne s'est rendu compte de ce qui se passait. Par une porte de communication qui relie le Pub et le parking du 41, rue Marbeuf, policiers et maître d'hôtel gagnent le premier sous-sol. Le paquet explose. Près de la rampe qui conduit au demième sous-sol, les trois hommes n'out en aucune possibilité de se protéger.

Grièvement brûlés, blessés au visage (déchiquetés selon des temoins), les poumons endommagés par le souffie de l'explosion : les garchens Jean Louis Breteau et Ber-

état grave. Un cratère a été creusé dans le sol de béton, dont il ne reste plus que l'armature métallique, Aux alentours, les voitures sont détériorécs. Le sous-sol est couvert de pousdes Champs-Elysées a provoque sière. En hant, dans le Pub, on a

### Témoignages flous

Très vite, le préfet de police, M. Jean Paolini, est sur place, ainsi que M. Jean Tiberi, premier adjoint au maire de Paris. Le substitut Laurent Davenas, les commissaires Castano, de la brigade criminelle, Espitalien, de la section antiterroriste, et Bouit, de la police judiciaire, commencent l'enquête. Ils ue disposent que de peu d'éléments : les témoignages concernant le suspect sont flous, l'affluence expliquant l'imprécision des descriptions. On sait seulement qu'il connaissait mal le Pub, car il s'était, semble-t-il, installé à une table réservée aux repas. On sait que la charge explosive était très forte, 2 à 3 kilogrammes vraisemblablement: « La même puissance qu'à

sapeurs-pompiers de Paris.

Quelques heures après l'explosion, la mort du gardien de la paix Jean-Louis Breteau, vingt-quatre ans, qui avait été hospitalisé dans le coma, était annoncée. Célibataire, affecté dans le huitième arrondissement de Paris, il est le septième membre des forces de l'ordre tué depuis le début de l'année.

Dans le même temps, à Bevrouth. un interlocuteur anonyme revendiquait l'attentat par un coup de téléphone à une agence de presse occidentale, en nom des « Partisans du droit et de la liberté ». L'organisation, qui nvait déjà revendiqué les attentats de l'Hôtel de Ville et de la Défense (de même que le Comité de solidarité avec les prisonniers politiques arabes et du Proche-Orient), n'nvance aucune exigence concrète, affirme que ses membres » continueront à diriger leurs coups contre le gouvernement français oppresseur. jusqu'à ce qu'il change sa politique erronée vis-à-vis des peuples du Proche-Orient ».

### A Paris et à Lyon

### Quatorze personnes en attente d'expulsion

Un subtil mélange, bien repréon santi metange, men repre-sentatif de la mosaïque proche-orientale: ainsi se présentent les dix personnes que la police est aliée chercher, jeudi 11 septem-bre à l'aube, après l'attentat contre le bureau de poste de l'Hôtel de Ville, et que l'on pro-met aujourd'hui à l'expulsiou. Un « lot » divers par les appar-Un « lot » divers par les appar-tenances politiques, les nationa-lités, les origines confessionnelles, les liens sociaux et

Le ministère de l'intérieur s'est refusé à donner des noms. Il s'agit eu fait de MM. Betros Halablian, Feyçal Zein, Hossein Kobeissi, Rashad Diab Ibrahim, Issam Said Saad, Robert Bachalani, Walid Charada, Gassen Karoupinan, Wissam Issa. L'identité de la dernière personne n'est pas connue.

A ces premiers noms, il fent ajou-ter celni de M. Mohammed Tilli, de nationalité tunisienne, qui, avec sa compagne de nationalité marocaine, a été relâché après un premier interrogatoire; enfin, quatre Libanais sont retenus à Lyon, au fort de Sainte-Foy-lès-Lyon: MM. Hassan Nebaa, Mohamad Salhab, Bajhat Kabalan et Adel Bouassi.

M. Bedros Halablian, trente et un ans, de nationalité libanaise, est marié et père de deux enfants. Il a été condamné en 1984 à trois ans de prison pour nvoir aidé les nuteurs de l'attentat d'Orly, commis en juillet

nienne, magasinier de profession, M. Bedros Halablian, loin d'être un terroriste chevronné, semble plutôt avoir été pris dans les mailles de la avoir ete pris dans les manies de la » solidarité arménienne». Après l'intentat d'Orly, les enquêteurs avaient trouvé ehez lui une valise contenant des armes. Depuis sa récente libération, les autorités refu-saient à M. Bedros Halablian la régalarisation de son séjour et l'inbligezient à venir quasiment chaque semaine à la préfecture dans l'espoir d'obteuir des papiers. C'est lors d'une de ces visites, le 11 septembre, qu'il a été interpellé. Dépressif, il aurait tenté de se pendre durant sa

#### DST contre brigade criminelle

M. Robert Bechalani est libanais, journaliste à la revue Pétrole et gaz arabes. marié et père de deux ans une demande de naturalisation française et a un frère interne des hôpitaux à Honfleur. M. Issam Saïd Saad, de nationalité libanaise également, serait père de cinq enfants. M. Wissam Issa est médeein, M. Rashad Diab Ibrahim est menuisier. Palestinien de nationalité jordanienne, installé en France depuis quatorze ans, marié à une Maro-caine, cadre dans une importante banque et elle-même en France depuis vingt-cinq ans, M. Ibrahim est père de deux enfants, dont un de

1983 par l'ASALA. D'origine armé-nationalité française. Il a demandé sa naturalisation en 1982.

Au cours de sa détention, M. Ibrahim, seul semble-t-il dans ce cas, e été frappé par les policiers qui l'interrogeaient. Vendredi 12 sep-tembre, il n été présenté à l'Hôtel-Dieu pour y subir divers examens avant d'être renvoyé au dépôt. Son avant d'erre renvoye an depot. Son cas est à l'origine d'un sérieux différend entre la brigade criminelle et la DST. Ce dernier service, en effet, a vouln interroger seul M. Ibrahim, ce que les policiers de la brigade criminelle ont accepté. Lorsque le prisonnier leur a été rendu, les policiers cert greet té que leurs collèmet de ont constaté que leurs collègues de la DST l'avaient interrogé à la manière forte: M. Ibrahim avait l'œil gauche abimé et une blessure importante à la bouche.

L'affaire a provoqué un gros émoi au quai des Orfèvres, le parquet et le ministère de l'intérieur ont été

L'incident souligne la logique qui e guidé le choix des personnes à expulser : toutes sont d'anciens militants, certains proches du PC liba-nais, d'eutres du FPLP. A plusieurs reprises, la police n cherché à les retourner » pour en faire des indi-cateurs. Lors de leur interrogatoire jeudi et vendredi derniers, la même proposition, assortie d'une menace d'expulsion, leur e été faite. Avec, pour M. Ibrahim, quelques argu-ments qui se voulaient plus persua-

G.M. et E.P.

### A la Défense

### Le stratagème du terroriste

Pasqua, ministre de l'Intérieur, en se randant sur les lieux après l'attentat, la police possède aujourd'hui le signalement de l'homme qui, vendredi 12 sep-tembre, vers 12 h 15, a posé la bombe dans la cafétarie du supermarché Casino, au quartier de la Défense.

A cause des appels à la vigi-

lance demandant aux térnoins de signaler immédiatement tout paquet suspect, le terroriste a unilisé un stratagème pour déposer sa bombe sans éveiller l'attention. Comme un banal consormateur, il s'est présenté à la cafétaria, n fait la queue avant de prendre un plateau et de choisir ses plats accompagnes d'une hoisson gazeuse, puis il est allé s'asseoir à une table où, renversé sur sa chemise le

· Comme l'a révélé M. Charles contenu de son verre. En grommelant, il s'est elors levé et s'est dirigé vers les toilettes, afin de nettoyer sa chemise. En réalité, l'homme s'est éclipsé en laissant sous la banquette son paquet, auguel personne n'a prêté atten-

> Toute la scène a été observée par un témoin qui déjeunait à une table proche. Obligeent, ce dernier a même donné au poseur de bombe une serviette en papier. Puis la témoin a terminé son repas, s'est levé avec son plateau et s'est dirigé vers la sortie.

La description donnée par le ternoin fait état d'un homme jeune, âgé de vingt-cinq à trente ans, aux cheveux noirs boucles, qui pourrait êtra européen.

### Nouvelles menaces du CSPPA

Le Comité de solidarité nvec les prisonniers politiques arabes et du Proche-Orient (CSPPA) a menacé le gouvernement français de nou-velles représailles, quelques heures après la réunion à Paris du comité de sécurité intérieure.

Dans un communiqué écrit en arabe parvenu, dimanche 14 septembre, à une agence de presse étra-gnère, le CSPPA a estimé que » une nouvelle fois, M. Jacques Chirac et ses ministres ont recours à la menace et, une nouvelle fois, le peuple français paiera le prix de leur traitrise et des mensonges des deux têtes du régime, le premier ministre et le président François Mitter-

· Le gouvernement français saura très bientôt que nous ne reculons devant aucune menace, ejoute le CSPPA, qui a revendiqué à deux reprises, à Beyrouth et à Paris, l'attentat qui a fait un mort et dixhuit hlessés lundi dernier dans le bureau de poste de l'Hôtel de Ville

Le texte rappelle les exigences du CSPPA ; la libération immédiate de personnes détenues en France : Georges Ibrahim Abdallah, ehef présume des Fractions armées révolutionnaires libanaises (FARL) condamné à quatre ans de prison à Lyon en jnillet, - Anis Naccache, ebef du commando qui a tenté d'assassiner à Paris le premier ministre du chah d'Iran, M. Chapour Bakhtiar, - condamné à la réclusion à perpétuité. - Varouian Garabidjien, ebef du commando de l'ASALA (Armée secrète arménienne de libération de l'Arménie), impliqué dans un attentat perpétré à l'aéroport de Paris-Orly en juillet 1983 (huit morts et einquantequatre blessés).

Par ailleurs, le Comité de solidarité avec les prisonniers politiques erebes et du Proche-Orient (CSPPA) a revendiqué dans un texte parvenu, lundi matin 15 septembre, au siège de l'AFP à Paris, l'attentat de vendredi dernier contre la cafétéria de la Défense.

Dans un texte manuscrit en français, vraisemblablement écrit de la même main que les revendications précédentes, le CSPPA écrit : » L'attentat à la cafétério Carino de lo Défense ne sera que le troisième de la nouvelle série, si on ne libère pas très vite Abdel Kader Essaodi (Abdollah), Anis Naccache et Varoujan Garbedjian. » Le CSPPA ejoute: » On seralt bien avisé, d'autre part, d'éviter les déclarations fracassantes et fanfaronnes dont le seul effet sera l'ollongement de la liste des victimes... victimes du seul entêtement des dirigeants à ne pas opter pour la voie de lo

Comme les précédentes revendications, le communiqué est signé CSPPA. Les Partisans du droit de la liberté (PDL) avaient déjà revendiqué vendredi, quelques heures après l'explosion de la Défense, la responsabilité de cet attentat.

## Un défi pour les services secrets

en 1985, treate-sept morts et cent monde non communiste. cinquante cinq blessés pour fait de terrorisme. Encore fant il s'accorder sur une définition du terrorisme. C'est un concept juridiquement incertain en droit international comme en droit français. L'expression recouvre diverses réalités.

Les Européens et, plus spécialement, les Français en connaissent souvent les multiples facettes. Il y a le terrorisme issu des affaires intéricures d'un Eist ou propre à deux. Eists, comme la violence des « exismes » politiques ou celle des aussi, le terrorisme révolution qui emprante beaucoup à l'idéologie ou, tout au moins, nu - délire syntaxaque » des pays de l'Est, comme on dit à la DGSE, en visant par ses attentats le dispositif de sécurité de l'OTAN. Enfin, il y a le terrorisme proche-oriental et cette violence de minorités étrangères à la recherche de leur identité nationale jadis bafouce.

۰,

En permanence, les services se-crets cherchent à démêler l'échevens caccingni à deineur l'éches frontent régulièrement : celle qui a tendance à privilégier la thèse de l'existence d'un « chef d'orchestre » clandestin, tirant les ficelles ou souffient sur le brasier chaque fois que cela sert sea intérêts géopolitiques, et celle qui spécule sur une » atomi-sation » et un entrelecs compliqué on désordonné de mouvements qui

Les deux « écoles » se rejoignem, cependant, sur certaines considérations. Il existe bien des pays-esiles da terrorisme, qu'il soit d'Etat ou qu'il émane de directions plus ou moins collégiales. Il existe des payssupports, tels l'Iran, la Libye ou la Syrie, au Proche-Orient, où l'on s'entraîne. Il existe, encore, des pays-filières, qui penvent fournir les armes en fermant les yeux sur les «trafics» de leurs organisations de l'Est. Il existe, enfin, des paya-objectifs, souvent les mêmes, puis-que les Etats-Unic, la France, Israel,

#### Un coup de pied dans la fourmilière

Mais cette géographie-là n'expli-que pas tout. Car, comme l'exprime un autre officier de la DGSE, la violeuce, en créant un dénominateur commun entre toutes les formes de terrorisme, devient contagieuse : Paide logistique se dilue, les groupes s'interpénètrent, les causes out ce « flon artistique » qui sert de paravent à des revendications émises par des organisations inventées.

« En envahissant le Libon en 1982, commente-t-il, Israël a donné un formidable coup de pied dans la fourmilière du terrorisme proche-oriental et, en perdurant, le conflit irako-iranien n'a rien arrangé. Les centres du terrorisme se sont dispersés, les bandes ont repris une certaine autonomie, qui tend en-core aujourd'hui à s'accentuer par rupport à leurs commanditaires. Et comme les filières sont demeurées en place, parce qu'elles bénéficient de la complicité et de l'appui d'Etats ayant pignon sur rue, tandis que les pays-objectifs ne parvien-nent pas toujours à avoir une appréciation commune de la situation, le danger peut croître. >

Ce jugement est partagé par un «vieux routier» de la police nationale qui considère que les Européens neront de payer « le choix à courte vue » du gouvernement israélien an Liban en 1982.

### Terrorisme documentaire

Que peuvent faire les armées et les services secrets d'un pays démocratique face à des Etats qui considèrent la violence internationale comme un substitut à la diplomatie et face à des groupes terroristes qui espèrent obtenir des résultats dispro-portionnés par rapport aux moyens tent, les terroristes usent des mêmes techniques ou méthodes.

de la banlieue de Tunis par l'aviation israélienne. Visant des cibles plus ou moins bien localisées ou des personnes innocentes, ces opérations ne sont que des aetes de représailles ou des mises en garde. Elles ont un commencement de justification des lors que les services de renseignement ont pu, an préalable, administrer la preuve que le gouvernement du pays bombardé est à l'origine de violence terroriste « exportée ». Ce qui fut le cas pour les Etats-Unis. qui réussirent à décoder les interceptions radio de la Libye à Berlin lors de l'attentat contre des soldats américains de la garnison en goguette

Précisément, la priorité des prio-rités est le recueil de telles informations indubitables. Mais e'est aussi la véritable difficulté, puisqu'il s'agit de rassembler des renseignements opérationnels et fiables sur des terroristes qui vivent dans une complète clandostinité avant de se lancer pour une action brutale et brève. La difficulté vient de l'existence, en France, de plusieurs organismes responsables du même objet et, à l'étranger, d'une insuffisance de coordination entre les réseaux alliés spécialisés.

A la DGSE, où l'on doit apprendre à coopérer avec une Direction de la surveillance du territoire (DST) qui a étendu ses recherches à l'extérieur des frontières, la modestie est de règle.

Longtemps, les services français ont fait dans le « terrorisme docu-mentaire », c'est-à-dire le renseignement d'ambiance ou d'hypothèse pour cerner le phénomène. Un travail d'archiviste. Il lui fent passer à la vitesse supérieure, c'est-à-dire ob-tenir du renseignement opérationnel et pratiquer le contre-terrorisme opérationnel. C'est une posture radicalement différente, qui suppose une DGSE désormais plus active et offensive. En clair, il lui faut ramasser du renseignement fiable et ex-

(Suite de la première page.)

la Grando-Bretagne et l'Italie sont la chible de plus de la moité des actes de terrorisme recensés dans le chible de plus de la moité des actes de terrorisme recensés dans le chible de plus de la moité des actes de terrorisme internation de la moité des actes de terrorisme recensés dans le control de terrorisme recensés dans le control de la moité des actes de terrorisme recensés dans le control de la moité des actes de terrorisme internation de la moité des actes de la moité des actes de terrorisme recensés dans le control de la moité des actes de la moité des actes de la moité de la moité des actes de la moité de la litiques sur les groupes eux-mêmes roriste ayant acquis à un haut degre et sur l'identité des » manipulants ». complicités locales, déplacements, sources de financement, etc. Antant de précisions et d'informations qui devront être recucillies sur place, sûres et « recoupées ».

Ce travail relève du procédé classigne de l'infiltration, utilisé par tout service de contre-espionnage, des milieux en cause.

#### Aucune solution-miracle

S'il est relativement aisé de « pénétrer » un service adverse, parce qu'il est structuré à l'image de tous les autres, il est plus difficile d'infiltrer un réseau terroriste, dilué et diffus. C'est là que le bât blesse. « L'intérêt du service, dit ce fonctionnaire de la DGSE, est de disposer d'un complice à l'intérieur. Cet homme est difficile à contrôler. Parce qu'il doit donner des gages à ses amis et parce qu'il ne peut rester spectateur sous peine de leur deve-nir suspect, le terroriste en question est contraint de faire le coup de feu avec eux. C'est le crédibiliser que d'accepter qu'il joue ainsi contre la France. Mais c'est alors un cas de conscience grave que de devoir lui faire conflance. >

M. François Le Mouël, chef de l'Unité de coordination de la lutte antiterroriste (UCLAT) an ministère de l'intérieur, ne dit pas antre chose sur les difficultés du rensei-

Dans un rapport confidentiel, qui date de décembre 1985, sur Action directe, M. Le Mouel écrivait : Dans le passé, nombre des arrestations dans les rangs d'Action directe avaient leur point de départ dans des renseignements émanant de sources humaines. Depuis plus d'un an, les services spécialisés ne disposent pas de sources humaines suffisamment fiables et surtout bien pla-

ploitable ponctuellement sur les cir-euits, souvent complexes et terne vant, évidemment, encore plus

de technicité sont telles qu'il n'existe aucune solution-miracle », confuait encore M. Le Mouël.

Pas davantage, des opérations clandestines ponctuelles du service -action - de la DGSE ne seraient une panacée. Pour la raison que, si le premier ministre, M. Jacques Chirac, souhaite » faire payer très cher, capital et intèrêts, ceux qui manipulent des terroristes », il n'en demeure pas moins, comme l'a écrit M. George Bush, vice-président des Etats-Unis et animateur d'un groupe de travail restreint sur le terrorisme. que » les actes terroristes sont si variables, dans leur durée, les lieux et leurs motivations, qu'il est impossible de leur opposer une riposte uniforme ».

De ce point de vue, la » militarisation » accrue de l'ancien service «action» de la DGSE, après l'affaire Greenpeace, ne va pas dans le sens d'une politique d'interventions plus souterraines, contre le terrorisme, qui exigerait plutôt de vrais

Les vertus guerrières des » bérets rouges » ne les prédisposent pas né-cessairement à manifester la sonplesse, l'esprit d'initiative et la ruse que requiert un » coup fourré » dès sa conception et lors de sa concrétisation sur le terrain. Pour faire intervenir les spécialistes de l'actiona, tels qu'ils sont anjourd'hui organisés en un régiment constitué de l'armée de terre, à savoir la 11º Régiment parachutiste de choc, il faut pouvoir apporter la preuve qu'une main étrangère tire les ficelles des terro-

Des précédents, comme l'ettentat contre le pape, montrent que, s'il existe de fortes présomptions d'une <manipulation - par les services secrets officiels d'un Etat étranger, le pays-cible (ou victime) n'a pratiquement jamais de preuves palpa-bles à présenter à sa propre justice

JACQUES ISNARD.

### La « sale guerre »

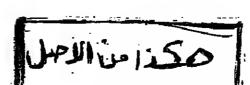
(Suite de la première page.)

aux Français de renseigner la police. il le fait avec le souci évident d'éviter une épidémie de délation. Les Français, assuret-on, sont rebelles à cette dernière. L'énorme courrier reçu per la Gestapo pendant l'Occunation montre à tout le moins que les exceptions sont nom-

Lorsqu'il dit que la terroriste arrêté « parlera » à coup sûr, son propos est ambigu. Il existe bien des moyens de « faire parler » un coupable ou un suspect. Une des leçons de la batailla d'Aiger est qu'elle a été gagnée bien plus par l'intelligence et la rapidité evec lequelle furent exploités les renseignements sur les filières adverses que par la torture institutionnalisée.

Une centaine de députés viennent de demander le rétablissement da la peina de mort pour les terroristes. Le premier ministra a opportunément coupé court à cette initiative. On voit mal en effet en quoi le crainte de mourir sur l'échafaud détournerait de leur sanglante besogne des fanatiques prêts au martyre. A Alger, deux axecutions capitales avaient précédé l'offensive de la peur. Plus terd, cellea des aeize condamnés en quinze jours n'eurent eucun effet visible sur l'évolution de la bataille.

La guerre contre le terrodentelles. Ella exiga d'autant plus de riqueur dans le contrôle des exécutants, de respect de le loi et de la morale. La démocratie ast le plua fragila dea régimes. Si les responsables de l'Etat en vensient à perdre de vue les principes mêmes qui fondent leur autorité, leur combat no se distinguerait plus de celui de l'adversaire. Rien ne permet, heureusement, de penser cu'ils en soient là.



### Au «Grand Jury RTL-le Monde»

### M. Chirac menace de mesures de rétorsion « draconiennes » ceux qui «manipulent les terroristes»

M. Jacques Chirac a annoncé, le dinnauche 14 septembre, au « Grand Jury RTL-le Monde » les mesures décidées par le Conseil de sécurité - dont la dernière réunion a eu fleu dimanche matin a lutter contre le terrorisme. Le premier ministre a énuméré les dispositions à caractère public :

- mise en vigneur des lois Chaiandon et Pasqua sur la sécurité et l'entrée et le séjour des étrangers en France, adoptées au cours de l'été par le Parlement;

visa obligatoire, pendant six mois, pour l'entrée en France des étrangers originaires de pays autres que ceux de la CEE et de

 renforcement du contrôle aux frontières par des patronilles militaires mobilisant, au total, un millier de soldats; - participation de militaires à la sécurité des aéroports ; intensification des contrôles de la gendarmerie, qui sera

M. Jacques Chirac a rappelé, d'abord, les dispositions législatives récomment promulguées en matière de sécurité, notamment les contrôles d'identité généralisés, dont il a demandé aux Français d'accepter la contrainte » avoc « bonne hu-meur ». Le premier ministre a souligné, aussi, que ces lois comportent des dispositions en faveur des terroristes « repentis », s'ils permettent à la police d'éviter un attentat ou d'en arrêter les anteurs. « Il était indi-pensable, a affirmé M. Chirac, de redresser une situation qui, depuis blen des années déjà, s'était caracté-risée par une certaine dégradation de nos moyens juridiques de lutte contre ce type d'action.

renforcée par des militaires :

Le premier ministre n annoncé, ensuite, l'établissement du visa oblisatoire pour les étrangers entrant en France, à l'exception des ressortis-sants de la Communacié européenne et de la Suisse. Cette mesure permettra d'éviter, à dit M. Chirac. l'arrivée en France d'étrangers porteurs « de passeports de complai-sance ou de faux passeports ». Il a pour six mois et à titre de neroga-tion aux règles générales «, et que les accords existant entre la France our six mois et à titre de dérogaet certains pays sur les flux migra-toires sont seulement - suspendus

Le contrôle aux frontières sera renforcé par des patrouilles mil-taires permanentes, la police de l'air et des frontières (PAF) conservant la responsabilité de ce contrôle.

Plus de mille soldats vont pa-trouiller, des demain matin, sur ces M. Chirac, après avoir précisé que cette mission sera assurée par la di-vision parachutiste dans les Pyrénées centrales et orientales et par la division alpine dans les Alpes. En outre, plusieurs centaines de militaires vont renforcer la sécurité des points d'entrée en France, notamment des aérodromes.

La gendarmerie, enfin, va dévolopper ses contrôles d'identité à proximité des aéroports et des zones trontalières, « accentuer très forte-ment sa mission de renseignement » et participer « de façon beaucoup plus active à la surveillance des suspects et de l'environnement des suspects «. Elle recevra, pour ce faire, le renfort de militaires, de sorte qu'une patrouille de gendarmerie pourra être composée d'un soul gendarme et de un à trois soldats.

#### La « mouvance » terroriste

M. Chirac a prévu que, désormais, le conseil de sécurité, qui décide des mesures à prendre « se prolonge par une réunion quotidienne, sous l'autorité de M. Pandraud, mi-nistre délégué chargé de la sécurité, des chefs des grands services dont l'action doit être totalement coordomée «. Le premier ministre a cité la police nationale, le préfecture de police, la gendarmerie, les services spécieux, la DGSE, l'état-quajor de l'armée de terre, les douanes, les af-faires criminelles et l'administration pénitaire. Il a ajouté que la réu-nion des préfets, le 17 septembre, an ministère de l'intériour, lui permet-tra de « leur parler (\_) de la sécu-rité et de l'emplot «.

La coopération internationale, a dit M. Chirac, va être « considéroout les pays (\_) qui condamnent clairement le rerrorisme et qui en-tendent participer à la prévention et tendent participer à la prévention et à la lutte contre celui-ci «. « Depuis déjà deux mots, «+4 indiqué, nous avons noué avec la plupart de ces services — qu'ils solons européens, américains, africains, au Proche-Orient, asiatiques — un ensemble de lieux personnels qui se traduisent non des contacts constants, « Le tropar des contacts constants. « Le pro-mier ministre en attend une efficacité plus grande en matière de ron-

S'agissant des contrôles et expulsions, M. Chirse a déclaré: « Cha-cun sait que la police a à l'asil un certain nombre de gens soupçonnés, sans pouvoir être accusés, de faire partie de la « mouvance « des organisations terroristes. Nous avons décidé un considérable renforcement du contrôle et de la surveillance de tous ceux qui participent à

seignemeats, « mais aussi en matière d'action ».

la mouvance des organisations ter-roristes. D'où la série d'arrestations

guants des organisations profession-nelles concernées (grandes surfaces, salies de spectackes, etc.) pour les inviter à organiser « un système per-metiant de limiter le nombre des en-

trées, là où le public est important.

et de contrôler tous les paquets ou les sacs qui peuvent être introduits « dans ces licux. Des dispositions de même nature, permanentes ou tem-poraires, vont être prises dans les

D'autres mesures prises, relevant de la souveraine appréciation des pouvoir publics », ne seront pas di-vulguées. M. Chirac a appolé les Français à la vigilance et à « mettre

en œuvre = l'accord national pro-fond « que rencontre la lutte coutre le terrorisme. Comme il l'aviat fait la veille à Aigar, le chef du gouver-

sions draconiennes, que nous serons

sans pitté, quelles que soient les conséquences (...). Ceux qui mani-pulent les terroristes paleront le

de la peine de mort pour les crimes terroristes n'a pas été « examinée »

par le gouvernement, a indiqué M. Chirac. « Il est tout à fait cer-

Le premier ministre a indiqué

prix le plus élevé.

nement a mis en garde les respo

services publics.

[opérées] depuis quelques jours, qui il serait certain qu'ils auraient manipulé des terroristes. « Il s'agit d'un problème qui relève des services spéciaux et de ceux qui les diri-gent », a-t-il dit. A ce sujet, le pro-mier ministre a déclaré que la polé-mique en cours sur l'action de ces services lui « semble, dans la situa-tion metalli i conserva. » se traduira et qui se traduit par l'expulsion des personnes dont nous considérons que la présence en France constitue un danger pour l'ordre public. [...] Cela se fera avec la plus grande détermination et la plus grande fermeté. tion actuelle, inoportune ». La DGSE, a-t-il ajouté, « est un service Le premier ministre a annoncé, nfin, que le ministre de l'intérieur qui a ma confiance, qui a été bien. on celui de la sécurité, et le ministre pris en main par son directeur ac-tuel, et je suis tout à fait convaincu du commerce allaient réunir les diri-

de l'efficacité de son action ».

Les services speciaux, a dit M. Chirac, sont sous l'autorité du ministre de la défense nationale.(\_) Il va de sol que, à un cer-tain niveau, telle ou telle décision impliquent une concertation au sein tement au résultat inverse de celul du conseil de sécurité ou entre le qu'ils cherchent. Plus ils se mani-

réunion quotidienne des responsables des principaux services de police et des services spéciaux sons la direction du ministre délégué à la sécurité, M. Robert Pandraud;

- développement de la coopération internationale en matière de renseignement et d'action;

surveillance accru des personnes soupçonnées d'appartenir

Un service

qui a ma confiance

M. Chirac s'est refusé à préciser la nature des mesures de rétorsion qui seraient prises contre ceux, « quelle que soit leur origine «, dont

la « mouvance » du terrorisme ; - les responsables de lieux publics privés sont invités à organiser le contrôle des entrées dans ces lieux, des dispositions

mblables étant prévues pour les services publics. Le premier ministre a indiqué que d'autres mesures, à caractère secret, vont être prises. Il a menacé « ceux qui manipolent les terroristes » de mesures de rétorsion «draconiennes» lorsqu'ils viendrout à être identifiés. Il a exclu toute « mesure de clémence » en faveur des terroristes

la réserve, qu'elle n'implique pas ministre de la défense nationale et une remise en cause du principe de nos accords (...) et que nous en exa-minions ensemble les détails d'ap-plication ». C'est la raison pour la-quelle M. Pandraud doit se rendre le 16 septembre à Alger. le premier ministre, et, la situation étant aujourd'hui ce qu'elle est, il est tout à fait évident que le prési-dent de la République doit être tenu informé. C'est ce qui se passe. »

Le premier ministre a assuré que les relations entre les services francais et américains « sont excel-lentes « et n'ont pas été affectées par le refus de survoi du territoire français lors da raid aérien américain sur Tripoli ni par les réactions de l'opinion publique, aux Etats-Unis, après ce refus. M. Chirac a indiqué qu'il réitérerait ce refus, le cas échéant, aujourd'hui, car il s'agit d'une « question de principe », tou-chant « à l'indépendance et à l'inté-rèt de la politique française » dans

M. Chirac a précisé on il s'était entretenn des problèmes du terro-risme, entre autres sujets, avec l'ambassadeur d'Union soviétique en France, le 9 septembre. « Je lui ai indiqué, a-t-il dit, mon souhait de voir renforcer les échanges d'infor-mations entre son gouvernement et le nôtre, et, plus généralement, les gouvernements européens. » Le premier ministre a assuré, an

sujet de Georges Ibrahim Abdallah, chef présomé des Fractions armées révolutionnaires libanaises (FARL), que « la justice suivra son cours sans – cela va de soi – que le gouvernement fasse une ingérence quelconque » « Les terroristes, at-il déclaré, ne doivent attendre du gouvernement français aucune es-pèce de mesure de clémence, directe ou indirecte, officielle ou officieuse, secrète ou ouverte (...). Et plus II y, a pression sur l'opinion publique française, plus le gouvernement ren force sa fermeté et sa fermeture d toute espèce de discussion. (\_)
Chaque fois qu'il y a un attentat,
ceux qui le revendiquent au nom,
par exemple, de la libération d'un
des leurs (\_) aboutissent très exacemprisonnés en France et dont les auteurs des derniers attentats réclament la libération.

M. Chirac a précisé, d'autre part, que le président de la République avait été tenu informé des mesures prises et qu'il les

Le premier ministre a indiqué, au sujet de la FINUL, qu'il avait demandé une nouvelle réunion du Conseil de sécurité de l'ONU. Il s'est indigné des conditions techniques de direction de cette force internationale su Liban et a précisé qu'il avait donné an chef du contingent français des instructions visant à assurer la sécurité des soldats français « en attendant que PONU preuse ses

Interrogé sur ses relations avec le chef de l'Etat, M. Chirac a déciaré que «régulièrement», le bruit d'une crise prochaine «court» et qu'il est «toujours aussi dépourva de fondement».

festent et plus la rigueur sera grande vis-à-vis des leurs. »

#### Aucun rapport avec les otages

Interrogé sur sa politique par rap-Interrogé sur sa politique par rapport à l'Iran, M. Chirac a dit « naturel que la France normalise sa situation à l'égard » de ce pays,
« sans qu'il soit question qu'elle remette en cause les principes de son
action «. Il a assuré que cette normalisation « n'a strictement aucun
rapport avec « la gestion « — délicote, difficile — du problème de nas cate, difficile - du problème de nos

Le premier ministre a souligné que « les autorités légitimes libanaises demandent le maintlen de la FINUL, pour des raisons de sécurité, au Sud du Liban « et que, « à l'exception d'une fraction du mouvement chitte — c'est vrai, celle qui semble la plus moche de l'Isan tout semble la plus proche de l'Iran, tout en n'étant pas obligatoirement aux ordres des autorités iraniemes, toutes les composantes libanaises (...), notamment les chittes du mouvement Amal de M. Nabi du mouvement Amal de M. Nabi Berri », demandent elles aussi ce maintien. Il a précisé que la France n'a « aucune intention de retirer son contingent de la FINUL » ni « d'In-tervenir auprès de l'ONU pour obte-nir le retrait de l'ensemble de la FI-NUL », mais qu'il juge « tout à fait contestable » la façon dont cette force est dirigée, politiquement et tochniquement:

«Ce matin, a raconte M. Chirac, j'ai téléphoné au général Pons, com-mundant du contigent français. Quelle n'a pas été ma stupéfaction d'apprendre que dans les circons-tances que nous connaissons, après les accrochages qu'il y a eu, au len-demain de l'accrochage mortel dont le contigent français a été victime, le général commandant en chef de la FINUL, qui est un Finlandais, est parti en permission, il y a deux jours, jusqu'au 2 octobre, tranquil-lament l J'ai été stupéfait et outré

par un tel comportement, qui relève de l'irresponsabilité, aussi bien au niveau de la personnalité concernée qu'à [celui] de ses supérieurs, c'est-à-dire des autorités de l'ONU. S'ai immédiatement pris les contacts né-cessaires avec l'ONU pour dire que nous exigions le retour immédiat, à son poste, du général commandant en chef de la FINUL et que nous exigions à nouveau que les moyens de la FINUL soient adaptés à la mission qui est la sienne et, donc, considérablement renforcés, ou, au contraire, que la mission soit modi-

flée et, donc, diminuée. «
Le premier ministre a précisé qu'il avait donné su général Pons des « instructions provisoires pour assurer normalement la sécurité de assurér normalement la sécurité de nos soldats, quelles que soient, par alleurs, les conséquences que cela peut comporter sur la mission, en attendant que l'ONU prenne ses res-ponsabilités », et qu'il avait do-mandé la convocation immédiate, à nouveau, du Conseil de sécurité. nouveau, du Conseil de securite. Celui-ci devait se réunir après le re-tour à New-York du secrétaire genéral adjoint charge de la FINUL, ac-

M. Chirac estime difficile de faire un lieu entre une évolution politique [au Liban] et les réactions des groupes terroristes ». « Ce qui est indiscutable, a-t-il dit, (...) c'est que nous observons de façon constante que lorsqu'il y a au Proche-Orient des initiatives, l'amorce d'un processus permestant d'améliorer la situation ou de progresser ne seralt-ce qu'un peu vers la paix, on assiste toujours à une recrudescence du terrorisme interna-

S'agiasant du contingent français au Libau, M. Chirac estime que, pintôt que sa nationalité, c'est sa mission, « qui est notamment d'as-sumer la logistique de la force d'in-terposition de la FINUL «, qui, la rendant plus vulnérable à ce genre d'attentats, explique qu'il en ait 6té

### Les réactions politiques

### La gauche approuve la fermeté du gouvernement mais insiste sur le respect de «l'Etat de droit»

viendra forcément (...) — où nous prendrons en flagrant délit un terroriste, il parlera, a-t-il dit. Et ceux qui le manipulent dovent blen savoir qu'ils seront l'objet de rétorders des constants de la constant de la An cas où certains d'auraient pas encore compris que le gouvernement d'éprouve plus aucune hésitation sur la stratégie à opposer aux auteurs des attentats terroristes, le secrétaire général du RPR, M. Jacques Toubon, a mis les points sur les «i«, samedi 13 soptembre, à Amboise (Indre-et-Loire) : «Le gouvernement n'est pas décidé à contourner l'obstacle et il l'affrontera de face. « M. Chirac a précisé que le président de la République avait été tenu informé par lui « ce matin même, après la réunion du conseil de sécurité ». Le chef de l'État, a ajouté le Il s'agit bien, comme le premier ministre l'a personnellement confirmé dimanche soir, de « retour-ner le chantage contre les terroristes ». Et an nombre des moye premier ministre, « a approuvé les mesures que j'avais arrêtées ». L'éventualité du rétablissement retenus par le ganvernement, M. Toubon a explicitement envisagé la possibilité d'« opérations spé-ciales» : « Il y a des actions secrètes que la France est en droit, légitime-ment, de conduire contre le terro-risme qui veut l'abattre. «

M. Chirac. « Il est tout à fait car-tain, a-t-il dit, que le terroriste pris, par [la] nature de l'opération générale-ment préalable à sa capture, court les plus grands risques... Je n'ai pas, pour autant, l'Intention de rou-vrir, en France, le débat sur la peine de mort. Les mesures annoncées par M. Chirac ne suscitent ancune véritable critique chez les socialistes. Normal, puisque M. François Mit-terrand les a approuvées. Ceux-ci insistent toutefois sur la nécessité de veiller à ne pes transgresser dans la riposte sux terroristes les règles de l'Etat de droit. « Le Parti socialiste qu'il svait « longuement évoqué » le problème des visas avec le président de la République algérienne, M. Chadii Benjedid, qui a « parfat-tement admis « cette mesure, « sous l'Etat de droit. « Le Parti socialiste a toujours souligné que la question du terrorisme ne devait pas être le prétexte d'une palémique intérieure», a ainsi déclaré le porteparole du PS, M. Jean-Jacques Queyrapue. « Il ne faut pas diviser la communauté nationale au moment an alle deit maniferter su moment où elle doit manifester sa solidarité face à des agressions qui visent à faire pression sur la France. Les citoyens attendent du gouverne-ment qu'il fasse preuve d'esprit de responsabilité et de fermeté dans

l'action tout en respectant l'Esat de

Cela dit, la plupart des dirigeants du PS ont réagi en introduisant des nuances dans leurs propos. Devant la comité directeur du parti, M. Lionel Jospin a jugé excessif de parier de « guerre », comme l'a fait M. Chirac: « La France n'est pas en guerre. Attention à ne pas faire des terroristes des soldats. Nous attendons du gouvernement des actes, pas des discours guerriers. Car la guerre, e'est la restriction de la liberté, la xénophobie, la victoire ou la défaite... ».

Se refusant à critiquer le gouver-nement et ses méthodes « même si certaines d'entre elles sont loin de recueillir [son] approbation «. M. Pierre Mauroy a fait remarquer. pour sa part : « Cette attitude de concorde nationale, face à une agression extérieure, je constate que la droite ne l'a jamais eue lorsque

Seion M. Michel Rocard, « nous devous nous préparer à vivre avec le terrorisme, sous en lustant contre avec tous les moyens. La fermeté comporte des exigences, notamment la solidarité avec nos voisins, et des risques, ceiut en particulier d'une recrudescence initiale des attentats avant que l'efficacité ne se fasse sentir«. «L'opinion doit mesurer ces risques. Rien ne serait pire que la faiblesse.»

En revanche, M. Jean-Pierre Chevènement a préféré se taire, « car la seule réponse au terrorisme, 2-4-il dit, est le civisme, qui, dans l'état actuel des choses, consiste à en parler le moins possible «.

Quant à l'ancien ministre socialiste de la défense, M. Charles Herm, il approuve « la coordination de tous les services - police, armée, gendarmerie - pour aboutir à une action multinationale «. Il sonligne, au passage, que « nous assisions à un terrorisme de troisième type : le premier type de terrorisme était patriotique, le second révolutionnaire, et ce terrorisme du troisième type fait pression sur les démocraties pour les déstabiliser et les pénètrer «,

L'animateur en chef de la Ligue

communiste révolutionnaire,

M. Alain Krivine, semble rejoindre, sur ce dernier point, l'analyse de M. Hernu : « Loin de terroriser l'impérialisme, ces attentais terrori-sent la population prise en otage, affirmo-t-il. Ces actions qui relèvent du banditisme d'État sont totalement contradictoires avec le combat international que livrent les révolu-tionnaires pour l'émancipation des peuples. Elles représentent aussi une aubaine pour le gouvernement qui en profite pour faire passer une politique répressive sans efficacité face aux terroristes, mais particulièrement dangereuse pour tous les étrangers en France et les démo-

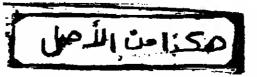
L'association SOS-Racisme estime, elle aussi, qu'il est « absolu-ment incorrect de faire endosser à la lutte antiterroriste ce qui s'appa-rente plutôt à une remise en cause du droit d'asile, plusieurs de ces étrongers menacés d'expulsion risquant la prison ou la mort pour délu d'opinion dans leur pays d'origine. On sent poindre le temps des algames faciles et honteux entre le terrorisme et l'ensemble de la communauté arabe vivant en France , ajouts l'organisation de M. Harlem Désir.

taire général du Parti communiste, M. Georges Marchais, a dit la même chose on d'autres termes : «Les attentats criminels servent de prétextes à des campagnes racistes ainsi qu'à des tentatives de limita-tion des libertés individuelles et d'accroissement des mesures de fichage policier. Pire encore, a ajonté le chef de file du PCF, un ajoute le care de nie da PCF, un signe d'égalité est mis de plus en plus fréquemment entre terrorisme et guerre. Cette confusion volontaire est particulièrement dangereuse, car elle vise à légitimer la course aux armements. Elle sert de caution aux actes de guerre commis par Israël et les Etats-Unis, ces raids et ces bombardements qui sèment la mort et la désolation sous présexte de représailles.

### Seul M. Le Pen...

Les scules critiques sont vennes, en fait, de l'extrême droine. Tandis que M. Jesn-Pierre Stirbois regret-tait que M. Chirac ait exclu le rétablissement de la peine de mort pour les terroristes, mais se félicitait que « le premier ministre se range enfin du côté du Front national, qui fut le seul à réclamer à l'Assemblée nationale le rétablissement du visa pour les étrangers ». M. Jean-Marie Le Pen, hi, ne faisait pas de quartier: « Ces mesures nouvelles contre le terrorisme n'ont rien de nouveou. elles sont subalternes et médiocres. et il ne faut pat en attendre de résultats importants dans la lutte contre l'imigration. On n'attend pas du premier ministre une déclaration verbeuse, mais une prise de respon-sabilité à l'échelon du problème! »

LOGICIEL DE COMPTABILITÉ ET FISCALITÉ BNC & BIC HADRIEN: 



### L'escalade de la fermeté

M. Jacques Chirac a dit vrai. Les terroristes, a-t-il expliqué dimanche soir au « Grand Jury RTI-le Monde », caboutissent très exactement au résultat inverse de celui qu'ils cherchent. Plus ils se manifestent et plus la rigueur sera grande à l'égard des leurs (...). Plus il y a pression sur l'opinion publique française, plus le gouvernament renforce sa fermaté et sa fermature à toute espèce de discussion quelle qu'elle soit ». ::

7

Bruna at 48.1 A

\*\* 12 7 42 6

er in horas in

Aut of Brain Longs

Handrey & Language in

THE PARTY AND

Est. in ... PAR.

TOTAL SELECTION

5 St. 12 By 2 750

The second

. . . 6:30

C'est en effet exactement ce qui est passé ces demières semaines. s'est passe ces cerneres somames. Face à la folie meurtrière des amis de Georges Ibrahim Abdellah, le chef des Fractions armées révolution-naires libenaises (FARL) détenu en France, la gouvernement a opté pour le fermeté après avoir terité, dans un premier temps, de lever l'hypothèque terroriste per des habiletés judiciaires

Au c Grand Jury RTL-le Monde ».
M. Chirac n dissipé les interroga-tions. Ceux qui, comme MM. Albin cons. Leux que, commme MM. Albin-Chalandon, garde des sceaux, et lacques Toubon, secrétaire général du RPR, depuis le début, ont plaidé le farmeté nt la cohérance l'ont emporté. Les hésitations qui précédèrent cette mise au clair sont comprénantilles. En quelques semaines, encamer ministre e ééé par à le premier ministre e été pris à contrapied dans la voie qu'il avait choisie pour résoudre deux dossiers proche-prientaux qui gênent la France : le cas Abdallah, l'affaire des contrapies en 1 lines.

Dans le premier, les difficultés sont venues d'un pays allié - les Etats-Unis - et d'un partenaire obligé, M. François Mitterrand. En se portant partie civile brusquement, avec le soutien voilé de l'Elysée, les Etzts-Unis ont empêché une issue qui, quoi qu'en dise le gouvernement aujourd'hui, était toute proche en juillet: une réduction de peine pour la condamnation lyonnaise d'Abdallah, un non-lieu pour le dossier instruit à Paris, donc una libération. Dans l'affaire des otages, M. Chirac avait lui-même rencontré discrètement, en

août, des dirigeants chiltes : un geste - indépendant de la normalisation des relations avec l'Iran - fut fait en leur direction. Le premier ministre attendait en retour de nouvelles libé-rations. Il en avait même informé l'Elysée. Rien n'est venu, et il attend toujours.

Cette double contrainte n brusquement mis à mai les certitudes de M. Chirac. La preuve est nujourd'hui faite qu'en ces domaines il n'y a pas de solution miracle. En ce sens, audelà de leur signification conjoncturelle, les mesures annoncées par M. Chirac ont une portée plus géné-rale : elles marquent une révision du traitement politique de la sécurité. Dissuesion et prévention sont les maîtres mots du dispositif annoncé. Certains discuteront le recours aux appelés du contingent pour aider la

des suspects », mais on préférera souligner que M. Chirac n'a pas cédé à l'affolement démogogique.

Un ton globalement sans excès, où le premier ministre e'est même permis un argument d'ordinaire plus répandu à gauche : les accidents de la route ne font-ils pas plus de morts que les bombes terroristes ?

Cette cohérence nouvelle - fermeté, calme, vigilance - résistera-t-ella aux événements ? M. Chirac « ne souhaite pas » avoir à mettre en couvre una dauxième vague de mesures. Mais la pression terroriste le visc directement : c'est à lui que répondent à chaque fois les amis d'Abdallah, jusqu'à ce nouvel attentat, dimanche, juste avant son intervention et à quelques centaines de mêtres des studios de RTL. La réponse est contenue dans trois... incertitudes.

L'une, de politique intérieure, est l'exploitation possible par l'extrême droite du climat actuel : face au Front national, qui séduit des électeurs de la majorité, certains ne seront-ila pas tentés d'imposer au premier ministre une attitude plus répressive ? La seconde incomiue est diplomatique : la France manque cruellement de renseignements sur le réseau terroriste actuellement à l'œuvre et elle ettend de partenaires étrangers qu'ils l'aident à déjouer cette menace d'un réseau connaissant fort bien notre pays, lié originellement à la Syrie et composé de chrétiens libanais par-

lent fort bien notre langue. L'Algérie pourrait, ici, nous apporter una aide efficace : ayant servi d'intermédiaire dans le passé, à la demande de le France, euprès des FARL, elle ne manque pas d'informations. C'est tout le sens de la visite de M. Robert Pandraud, mardi, à Alger, norès celle du premier ministre, samedi.

La troisième doute est une question d'intandanca : qua fait la polica ? Démunie de renseignements en amont, espérant un hypothétique flagrant délit tant les poseurs de bombes prennent de risques, comme l'illustre la scénario reconstitué de l'attentat de la Défense, les responsables du ministère de l'intérieur sont tentés d'agir pour agir, pour prouver qu'ils nn restent pas inactifs. C'est le sena des expulsions d'étrangers décidées - d'autres vont suivre - qui ne € font pes dans le détail ».

Si la premier ministre ne a'affole pas, il faut que la police suive son exemple. La e tabessega à dont fut victime l'un des expulsés (lire d'autre part) est inquiétant. De même que fut maladroite la phrase de M. Chirac assurant que, si un terrorista était arrêté, c il parlera » et [qu'il] c court souhaiter qu'ella ne soit pas entendue comme una incitation nux dérapages. En démocratia, la fin ne justi-fie pas les moyens.

### En visite à Alger

### Le premier ministre s'est félicité de la collaboration entre les polices française et algérienne

**ALGER** 

de notre correspondant

La presse algérienne n'a pas réagi ce lundi 15 septembre, à l'annonce faite dimanche à Paris par M. Jac-ques Chirae de rendre obligatoires les visas pour tous les étrangers non membres de la CEE. La nouvelle a été donnée dans les journaux radio-diffusés, sans commentaires. Cependant, rendant compte de la visite, samedi de M. Chirac, El Moudjahid rappelle que le premier ministre français a quitté Alger après une visite qui « sera suivie de décisions attendues prochaînement ». Cette petite phrase laisse penser que les antorités algériennes étaient informées de la décision du chef de gouvernement français qui avait laconi-quement rappelé samedi, au cours d'une conférence de presse à Alger qu'un « accord particulier de libre circulation existe depuis longtemps avec l'Algérie « avant d'ajouter que, de toute façon, « aucune initiative ne sera prise de manière unilatérale par la France ».

Le terrorisme n'a pas été absent

13 septembre à Alger M. Chirac. Il a donné au premier ministre l'occasion de - renouveller oux outorités algériennes [ses] sentiments de reconnoissonce pour l'aide qu'à maintes reprises elles ont opportée à la France, notamment dans des situations difficiles «. Le premier ministre s'est montré également satisfait de « la collaboration qui existe entre nos services pour la prévention des actes de terrorisme «. cat « l'Algèrie a sur ce point une position parfaitement claire et sans

M. Jacques Chirac e reçu, à Alger, un accueil particulièrement chaleureux, constrastant singulièrement avec celui réservé à M. Fabius l'année dernière ( le Mande du 26 juin 1985). Il ne manquait finalement que les drapeaux français dans les rues d'Alger pour considérer que M. Chirae a été accueilli comme un

La presse algérienne avait dans les jours précédents, consacré une large place à cette visite, en publiant des interviews du chef du gouvernement français et du ministre de l'intérieur, M. Pasqua, dans Algérie-Actualités, et du secrétaire général du RPR, M. Jacques Toubon, dans l'hebdomadaire du FLN, Révolution africaine. Déçus par les socia-listes, dont ils attendaient beaucoup, les Algériens ont ainsi manifesté à M. Chirac qu'ils ne considéraient pas le retour de la droite aux affaires comme un événement négatif pour l'avenir des relations francoalgériennes. Sensible à la qualité de l'accueil qui lui a été fait, M. Chirac a affirmé sa • jole de rencontrer les dirigeants de ce grand pays ami de

« Ce jaur sera un jour enso-leillé » dans l'histoire des relations des deux pays, a-t-il déclaré au début de sa conférence de presse. En résumant ses entretiens avec le président Chadli, M. Chirac s'est inter-dit d'utiliser le terme - cantentieux «, préférant parler de « quelques problèmes en suspens », qui devraient, selon lui, trouver une solutinn rapide, puisqu'il a été décidé de créer une commission ad hoc pour régler l'ensemble de ces problèmes. Cette commission, dirigée par un haut functionnaire de chacun des ministères des affaires étrangères, rendra compte de ses travaux directement aux deux premiers ministres, en principe dans les trois mnîs.

Parmi les compétences de cette commission, le chef du gouvernement français a inscrit la vente des biens et les transferts de fonds pour les pieds-noirs restés en Algérie après l'indépendance ; la liberté de circulation pour les Français d'origine algérienne ; les cimetières francais, leur entretien et leur éventuel regronpement, ainsi que la question des enfants de couples mixtes séparés. La commission aura également à connaître des suiets d'ordre économique et financier, tels que les enlèvements de pétrole, les grands contrats ou encore les difficultés rencontrées par les entreprises francaises en Algérie.

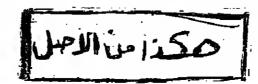
Pour faire avancer ces dossiers, une rencontre est prévue entre les ministres des finances, MM. Khelles et Balladur, a annoncé M. Chirac, qui a dit avoir plaidé la cause des constructeurs d'automobiles français auprès des Algériens, toujours à la recherche d'un partenaire pour construire une usine de montage à Tiaret, dans la région des haus plateaux. Il s'est également fait l'avocat d'Airbus Industrie, qui souhaite vendre des appareils à Air Algérie et a rappelé à ses hôtes que la France était tout à fait disposée à leur fournir des céréales.

A propos de l'immigration, le premier ministre a tenu à souligner que l'ensemble des nouvelles dispositions avait été pris « après lo consultation et la concertation nécessaires avec les autorités des différents pays concernés et notamment ceux avec lesquels la France a des liens particuliers, ne serait-ce qu'en raison de l'importance de leur comunauté sur son territoire -, avant de préciser : Aucun de ces pays n'a évoqué une difficulté quelconque avec la mise en œuvre de ces mesures qui. dans la plupart des cas, améliorent des situations qui, parfois, devenaient conflictuelles. -

Il a ensuite passé en revue les questions internationales qu'il avait abordées avec le président alg En premier lieu, le conflit du Sahara occidental, où « la Fronce peut se comporter comme une amie sincère et fiable des pays concernés - ; puis les problèmes africains, avec notamment l'Afrique du Sud, le Tchad et le sommet de l'OUA, à propos duquel M. Chirae a déclaré avoir opprécié la relation que lui en a faite M. Benjedid Chadli ..

FRÉDÉRIC FRITSCHER





Les Soviétiques cherchent-ils à savoir quel prix les Américains sont prets à payer pour que le sommet Gorbatchev-Reagan ait bien linu cette année? La guerre des nerfs a en tout cas continué pendant le week-end du 13 et 14 septembre. Le porte-parole dn ministère des affaires étrangères n notamment formulé de nouvelles accusations contre Nicbolas Daniloff, tandis qu'un

ancien ngent de la CIA réfngié en URSS apparaissait inopiné-mant à la télévision pour dénoncer les activités des services de renseignements américains en On pouvait penser qu'après la

libération simultanée, sous la garde de leurs ambassadeurs respectifs, de Niebolas Daniloff et du ressortissant soviétique, Guennadi Zakharov, arrêté à New-York, ce serait l'apaisement. Le journaliste américain, peu enelin à la polémique, le souhaitait vivement. Ce n'est pas cette voie qu'a choisie M. Guerassimov, le porte-parole du ministère soviétique des affaires étrangères. Ce der-nier a convoqué les correspondants oceidentaux un samedi après-midi, ce qui n'est pas courant, pour leur exposer ce qu'il estime être des preuves irréfutables - contre le correspondant de US News and World Report.

Nicholas Daniloff recueillait des renseignements militaires depuis 1982 et prenaît ses ordres auprès du chef de poste de la CIA à Moscou, Murat Natirboff, a-t-il déclaré. M. Natirboff, un conseiller de l'ambassade américaine, a quitté l'URSS il y a deux semaines. Des « témoins » identifiés sculement par la première lettre du leur nom, les citoyens soviétiques . L . et - K - ont affirmé aux enquêteurs que le journaliste américain leur avait demandé des informations sur des installations militaires, le déploiement de certaines mités ainsi que sur les lieux de stockage des décbets radioactifs provenant des centrales nucléaires.

L'emplacement de ces déchets constitue-t-il un secret militaire? \* Chaque Etat a ses propres règles à ce sujet », a répondu ln porte-parole. Celui-ci a en fait mélé des accusations très graves, étavées seulement par le - témoignagn . dn ces mystérienx citoyens - L - et - K - avec des éléments tirés d'articles rédigés par le journaliste, notamment sur l'énergie nucléaire.

M. Gnerassimov a encore affirmé que Nicholas Danilnff avait - reconnu par écrit - les faits mentionnés. Le journaliste américain s'en est expliqué dimanche au cours d'une conférence de presse. Après lui avoir fait lire l'acte d'accusation, on lui a demandé de signer une courte déclaration par laquelle il reconnaissait eo avoir pris connaissance, ce à quoi il a consenti.

#### « Un ancien agent de la CIA vous parle »

Le porte-parole du ministère des affaires étrangères a enfin voulu réfuter le récit fait aux Etats-Unis par Alexandre Goldfarb, le fils d'un microbiologiste, David Goldfarb, resté en URSS, et qui était l'ami de Nicholas Daniloff. Alexandre Goldfarb nxpliquait que le KGB avait tenté en 1984 de faire participer son père à un piège tendu contre le journaliste. Il devait fournir à ce dernier un paquet contenant déjà - des papiers compromet-tants. David Goldfarb a'y est refusé et n'a pu jusqu'à ce jour obtenir son visa de sortie

M. Guerassimov a fait état d'une déclaration du microbiologiste, recueillie apparemment sur son lit d'hôpital, dans laquelle il reconnaît ses liens d'amitié avec le journaliste américain, mais nie quelque peu confusément qu'on lui ait proposé de tendre un traqu'on l'a en effet interrogé sur m'ont apportée. » ses relations avec Nieholas Dani- Le public soviét

c'est pour « d'autres raisons » que cette affaire qu'il n'a pas été autorisé à quitter l'URSS. Est-ce parce qu'il est juif?

La prestation télévisée dimanche soir d'Edward Lee Howard, un ancien agent de la CIA réfugié en URSS, était éga-lement destinée à maintenir la pression à propos de l'affaire Daniloff, même si le nom du purnaliste n'a pas été mentionné. Il s'ngissait d'une première. Ancun agent de la centrale américaine n'était en effet encore

Employé au département

soviétique de la CIA de 1981 à 1983, Howard, après plusieurs mois d'errance en Europe et en Amérique Intine, a obtenu l'asile politique en URSS le 7 août dernier. Selon les antorités américaines, il avait déjà vendn nux Soviétiques des informations auxquelles il avait accès sur les activités de la CIA en URSS et notamment l'identité de plusieurs ngents. Howard ne s'est pas étendu à ce sujet, il a seulement cité le nom de Mac Martha Peterson, vice-consul des Etats-Unis à Moscou, expulsée pour espionnage en 1978. Souriant et grassouillet dans son costume bleu pâle, Howard s'est présenté comme un Américain loyal déçu par l'atmosphère de guerre froide de la CIA, peuplée selon lui d'émigrés russes fanatiques.

#### < Torture mentale »

Dialoguant avec un présenta-teur de la télévision, il n'a guère donné d'indications sur la façon dont il avait pu échapper à la surveillance du cootre-espionnage américain qui le soupçonnait, et arriver finalement en URSS. - J'étais fatiqué de devoir soujours fuir, je voulais vivre en plein jour, sans craindre pour ma sécurité. On ne peut pas se cacher de lo CLA toute sa vie », a-t-il déclaré avant de remercier quenard à ee dernier. David en russe « le peuple el l'Etat Goldfarb indique seulement soviétiques pour l'aide qu'ils

Le public soviétique était ainsi loss. Il ajonte pudiquement que invité dimanche soir à soup-

Américains résidant à Moscou et à pratiquer l'amalgame avec Niebolas Danilnff. Le journaliste américain a tenu à répéter encore une fois qu'il n'était pas nn espion et que son arrestation - avait été soigneusement préparée pour donner aux Soviétiques une monnaie d'échange » contre Guennadi Zakharov, le citoyen soviétique emprisonné pour espionnage depuis le 23 août à New-York. Nicholas Daniloff continue d'espérer, malgré les nouvelles accusations portées contre lui, que son procès n'aura pas lieu et qu'il pourra rentrer rapidement aux Etats-Unis. Le journaliste américain a décrit les trente beures d'interrogatoire qu'il a sabies en treize iours comme une « torture mentale . Les lumières étaient allumées en permanence dans sa cellule de la prison de Lefortovo. Il s'est-adressé ninsi à ses confrères occidentaux : - Mon orrestation est oussi un acie d'intimidation contre vous. J'espère, je suis sûr, que vous n'y succomberez pas.

L'affaire Daniloff va probablement peser sur la conférence qui s'ouvre ce lundi 15 septembre à Jurmala, nne station balnéaire sur la Baltique, située à proximité da Riga, la capitale de la Lettonie. Le but de cette ren-contre était de faire dialoguer de façon informelle des intellectuels et de hauts responsables soviétiques et américains sur les questions de sécurité et de désarme ment. La plupart des invités américains notamment M. Richard Perie, secrétaire adjoint à la défense, et Mme Jane Kirkpatrick, ancien ambassadeur auprès de l'ONU, se sont décommandés pour protester contre le sort infligé au correspondant d'US News and World Report. Le seul responsable américain de haut niveas qui ait maintenu sa participation est M. John Matlock, qui apparrité. Mais il a fait savoir qu'il parlerait surtont à Jurmaia de

Nicholas Daniloff... DOMINIQUE DHOMBRES.

### En visite à Washington

### M. Pérès veut «contribuer à l'établissement d'une stratégie israélo-américaine face aux Soviétiques»

JÉRUSALEM

de notre correspondant

M. Shimon Pérès continue sur sa lancée. Deux jours après la « décla-ration d'Alexandrie » et quatre semaines seulement avant de céder son faoteuil de premier ministre nu ebef de la droite israélienne, M. Itzak Shamir, le dirigeant tra-vailliste sonhaite battre le fer pen-dant qu'il est chaud. Avant du s'envoler pour Washington, où il devait rencontrer M. Ronald Reagan, ce lindi 15 septimbre, M. Pérès a fixé l'objectif primordial de son voyage aux Etats-Unis : obtenir le soutien américain à la mise sur pied d'une « commission prépara-toire » en charge d'étudier les modalités d'une éventuelle conférence internationale de paix an Proche-Orient. « Je veux a souligné M. Pérès, contribuer à l'établisse-ment d'une stratégie israéloaméricaine face aux Soviétiques et aux Arabes. >

L'entreprise n'est pas simple. L'Amérique nourrit traditionnelle-ment de fortes réserves envers toute formule diplomatique susceptible de favoriser le retour du loup soviétique dans la bergerie proche-orientale. L'idée d'une « commission prépara-L'idee d'ane « commission prepara-toire » qui a les faveurs de Moscon fut émise il y a deux mois lors de la rencontre entre M. Mitterrand et M. Gorbatchev. Son approbation par MM. Moubarak et Pérès devrait d'autant moiss d'autant moins susciter l'enthou-siasme à Washington qu'elle tombe an moment où l'affaire Daniloff vient d'exhaler quelques relents de

guerre froide. Qu'importe, M. Pérès défendra son point de vue amprès d'une admi-nistration avec laquelle il dit être en phase. « A ce que je sache, déclaran-il dimanche, les Etats-Unis sont favorables comme nous à une conférence internationale, pourvu qu'elle soit assortie de certaines conditions ». Il énuméra une nouvelle fois ces solides garde-fons qui rendent si aléatoire la toute d'une telle conférence. Surtout -sjoute M. Pérès - Israel n'acceptera une participation de l'URSS à une conférence que si les Soviétiques, d'une part, rétablissaient leurs rela-

tions diplomatiques avec l'Etat

L'expression de ces divergences

est · un signe de démocratie »,

répond M. Armacost, et elles sont logiques étant donnée la diver-sité des origines politiques des minis-

tres philippins. Il est cependant - elair -, ajoute-t-il, que le gouver-

nement de M= Aquino doit - parve-

nir à un consensus et développer une

stratégie. Je pense que cela est en

Pour ce qui est de l'aide économi-

que, le sous-secrétaire d'Etat ne

laisse pas voir un grand optimisme,

notant seulement que son gouverne-ment - tente de mettre de l'ingénio-

stié à découvrir autant de moyens que possible de fournir une aide, compte tenu des sévères perspec-

tives budgétaires pour 1987 . L'enveloppe actuelle ne sera pas réduite, ce qui constitue déjà une

Quant à la durée du séjour de M. Marcos sur le territoire des Etats-Unis, M. Armacost précise que l'ancien dictateur est » libre de rester ici s'il le choisit et libre de partir. Mais nous ne voulons pas le voir se mêler à la politique philip-

«Les Etats-Unis, enfin, sout-ile inquiets de l'insistance que met M.— Aquino à répéter qu'elle me décidera quele moment veus d'une éventuelle reconduction du ball des deux importantes bases militaires américaines installées dans son pays ?...

Pour M. Armacost, la réponse à

cette quesion est simple. Ces bases servent à tous points de vue les inté-

rêts des deux pays et, si la négocia-tion des termes de la reconduction

sera dure, il n'y n pas, sur le fond,

BERNARD GUETTA.

d'inquiécudes à avoir.

hébreu, d'autre part, assouplissaient de manière tangible leur position quant à l'émigration juive. • Cela est fort impribable, ennvient M. Pérès. Une conférence internationale n'est donc pas pour demain. Si, dans ces deux domaines, les Russes maintiennent leur politique, nous devrons chercher d'autres options.

#### Contact soviéto-israélien

Pour M. Pérès, la tenue d'une conférence internationale dépend donc du comportement des Soviétiques. M. Pérès rencontrera-t-il cette semaine nux Etats-Unis M. Che vardnadze, chef de la diplomatie soviétique, attendu hii aussi en visite officielle à Washington? Réponse du premier ministre : . Je n'en at aucune idée. » Les ambassadeurs israélien et soviétique à Washington, MM. Rosenne et Doubinine, ont sans doute évoqué cette hypothèse vendre, lors du premier entretien bilatéral depuis le stérile rendezvous d'Helsinki il y a un mois.

Le Likoud, lui, n'a pas percu de temps pour réaffirmer son hostilité à tonte forme de conférence. contraire, selon lui, aux accords de Camp David et au pacte d'union

Le Likoud rappelle maintenant son opposition, mais il le fait cependant sans démeaure. Après tout, le mot (conférence» ne figure pas dans le communiqué d'Alexandrie, senl texte ayant force de droit, En ontre, dans moins d'un mois, M. Shamir aura repris les rênes du pouvoir. Pourquoi donc s'enerver?

M. Perès fait un calcul différent. En propageant dans les dernières semaines de son mandat l'idée d'une conférence internationale, il laisse une « bombe à retardement » sous le fauteuil de son successeur. En décrétant avec le président égyptien 
« 1987, année de la négociation », il 
prend date. M. Shamir ne pourra 
pas totalement ignorer les engagements de son prédécesseur, surtout 
il co despiet des maniers des si co dernier, devenu ministre des affaires étrangères, s'emploie, comme il le promet, à tout faire pour les mettre en œuvre à partir d'octobre.

JEAN-PIERRE LANGELLIER.

### Réunion des Douze pour décider des sanctions contre la République

Les ministres des affaires étrangères des pays de la Communauté économique européenne se réunis-sent ce lnodi 15 septembre, à Bruxelles, pour arrêter la portée et les modalités des sanctions économiques contre l'Afrique du Sud, dont e principe avait été décidé, en juin dernier, à La Haye, lors du sommet des Douze. Ces sanetions qui, conformément aux décisions de La Haye, doivent être prises avant le 21 septembre, pourraient comporter un embargo sur les importations de fer, d'acier, de charbon et de pièces d'or (kruggerands), ainsi que l'interdiction de tout nouvel investis-sement en Afrique du Sud.

#### Nations unies Ouverture de la 41° session

de l'Assemblée générale La 41° session de l'Assemblée gé-nérale des Nations unies s'ouvre le mardi 16 septembre à New-York. Indépendamment des questions poli-

tiques que les délégués auront à exa-miner (Nouvelle-Calédonie et adoption de nauvelles sanctions contre l'Afrique du Sud), les travaux de la grave crise financière que traverse actuellement l'Organisation.

Celle-ci est de plus en plus souvent décrite comme étant au bord de la banqueronte, en particulier du fait des très importants arriérés de cotisations qui fui sont dus par des pays membres — de l'ardre de 300 millions de dollars — et des restrictions annoncées par les États-Unis dans le versement de leur correllation (actuellament le cuart contribution (actuellement, le quart des quelque 812 millions de dollars qui constituent le budget annuel de l'ONU). Selon le New York Times. toutefois, l'administration Reagan chercherait maintenant à obtenir du Congrès qu'il revienne sur ces res-trictions, qui s'élevaient à environ

Comme chaque année, de nom-breux chefs d'État et de gouvernement prendront part aux travaux de l'Assemblée générale - dont, mercredi 24 septembre, le premier ministre français, M. Chirac, Le président Reagan, M. Aquino, le roi Juan Carlos, le président mexicain Miguel de La Madrid et le colonel Sassou Nguesso, président congolais de l'OUA, figurent parmi les person-nalités attendues, ainsi que plus de 120 ministres des affaires étran-gères. — (AFP, Reuter.)

### En visite aux Etats-Unis

### M<sup>me</sup> Aquino espère établir une relation de confiance avec M. Reagan

Il est rare qu'une visite officielle présente autant d'enjeux réels et presque immédiat que celle effectnée cette semaine aux Etats-Unis par la présidente des Philippines. Si la chaleur de l'accueil qui lui sera réservé ne fait pas de doute — dans une inturview au Monde, M. Michael Armacost, le soussecrétaire d'Etat pour les affaires politiques, qualifin ainsi de « très positifs » les premiers mois de son gouvernement, -M= Corazon Aquino dolt en effet se ménager, au-delà des amabilités, les soutiens dont sou pays et elle-même ont besoin.

WASHINGTON De notre correspondant

An lendemain de son arrivée à Washington, elle devait être reçue à la Maison Blanche, où beaucoup de gens considérent qu'elle fait preove de trop de faiblesse dans sa volonté de négocier avec la guérilla communiste, dont le développement inquiète les responsables américains Deux semaines avant sa visite, des fuites anonymes (et officiellement démenties) avaient informé la presse de ces appréhensions qui, pour n'être pas celles de l'ensemble de l'équipe dirigeante, n'en sont pas

moins réciles. M= Aquino, dont ce sera la première rencontre avec M. Reagan, aura donc quelques beures pour convainere le président que sa volonté de conciliation ne cache nueune mollesse et gagoer sa confiance. Si elle échouait, son ministre de la défense, M. Enrile, aurait demain le champ libre pour accentuer à Manille les critiques publiques dont il a commencé de l'assaillir et pour ponsser dans le même temps, à Washington, ses

arguments et son ambition. A voir comment M. Armacost défend la logique sous-tendant la démarche de M= Aquino, la présidente philippine ne devrait pas tronver en M. Reagan un interlocuteur a priori hostile. Reste à voir néanmoins comment le courant passera entre ce conservateur californien qui éprouvait une sympathie naturelle pour la famille Marcos at cette grande bourgeoise marqués par qui aime en l'Amérique la générosité

#### Convaincre le Congrès

M= Aquino devra ensuite suffisamment impressionner le Congrès, auquel elle s'adressera mercredi, pour obtenir un accroissement de l'aide américaine malgré l'austérité imposée par l'obligation de réduire le déficit bedgétsire. Troisième objectif : notenir des crédits de la Banque mondiale et (ce serait presque acquis) du Fonds monétaire international

Cela fait beaucoup, mais, en attendant de poovoir dresser un bilan de cette visite, M. Armacost; qui était ambassadeur à Manille jusqu'an 1984 et conserve depuis la haute main sur le dossier philippin, ne regrette pas que l'Amérique ait, en février dernier, ponssé M. Marcos à se retirer avant qu'il ne provoque un bain de sang. Le mérite « décisif » de cette

transition, note-t-il, revient d'abord au · courage avec lequel des dizaines de milliers de civils · dizaines de milliers de civils s'étaient interposés devant les
troupes envoyées par M. Marcos
pour venir à bout de la rébellion de
M. Enrile et du général Ramos, qui
venaient de passer dans le camp de
M. Aquino. La position américaine, dit-il, a été « absolument
positive » pour les intérêts nationeux des Etats-Unis. La raison en
est que les règles démocratiques est que les règles démocratiques constituent une part de l'héri-tage laissé aux Philippins par la période coloniale américaine et que nous avons donc un intérêt particulier à voir confirmer ces principes, spécialement quand une large majorité des Philippins y aspi-

- Au-deld de cet aspect, poursuit M. Armacost, nous avions le sentiment qu'une des explications de la croissance de l'Insurrection communiste tenait d la perte de crédit des institutions gouvernemen-

Que faut-I alors penser des dontes que susciteralt à Washington la politique de M. Aquino vis-2-ris de la gué-

M. Armacost ne prend même pas la peine de nier l'existence de ces

l'exil et l'assassinat de son mari et interrogations et répond : « Je dirai que nous étions inquiets du dévelopement de l'insurrection depuis plusieurs années - avant même l'arrivée de Mas Aquina, Notre préoccupation s'était exprimée de plus en plus publiquement ces der-nières années, parce que nous ne sentions pas dans le gouvernement philippin la volonté de faire ce qui nous apparaissais — ainsi qu'à beaucoup de Philippins — nècessaire pour contrecarrer ce dévelop-

### Une crédibilité restaurée

 Cela demandait à nos veux une réforme des institutions gouvernementales et du fonctionnement de l'économic et une professionnalisa-tion des forces armées. Pour ce qui est du guuvernement de M. Aquino, je dirai qu'elle a com-mence à agir sur différents fronts d'une manière que je qualifierai de très positive. La restauration de la crédibilisé de l'Esas ess essentielle à la prise de toute autre mesure pour traiter du problème de l'insurrec-

«Marcos avait largement hypo-théqué la crédibilité de l'Etat, M™ Aquino l'a restaurée », affirme M. Armacost en évoqunt l'abolition des monopoles agricoles, la prépara-tion d'une nouvelle Constitution, la nomination de magistrats întègres, les projets de démocratisation des institutions locales et la promotion, surjout, d'officers non plus sur la base de considérations politiques, mais sur celle de leurs mérites.

« Nous pensons également que l'insurrection dans les zones rurales tenait au déclin de l'économie agricole », dit encore le sous-secrétaire d'Etat, pour qui donc · les moyens de s'attaquer aux problèmes de l'Insurrection comprennent des réformes politiques, le démarrage de la croissance économique et le dialogue avec l'opposition . C'est la démarche que les États-Unis sou-tiennent également au Salvador, souligne M. Armacost, comme pour brandir un exemple qui n'est plus discuté au sein de l'équipe de M. Reagan.

« Les Etats-Unis sont-ils inquiets des désaccords apparas au sein da gouvernement philippia sur la politi-que de dialogue avec la gaérilla ?

### L'ambassade de Côte-d'Ivoire rouvre à Jérusaiem

JÉRUSALEM de notre correspondant

Neuf mois après avoir décidé de restaurer ses relations diplomatiques nvec Israel, la Côte-d'Ivoire a rouvert son ambassade à Jérusalem le lundi 15 septembre. Le fait que le gouvernement ivoirien ait choisi de réinstaller ses diplomates dans la capitale israélienne en réoccuant la chancellerie abandonnée lors de la rupture de novembre 1973 comble d'aise l'Etat bébreu.

Insqu'à présent, deux pays d'Amérique centrale seulement, le Costa-Rica et le Salvador, nvaient choisi d'êtra représentés à Jérusa-lem, reconnaissant ainsi de factn à la ville son statut de capitale. Les deux premiers Etats nfricains ayant renoué avec Israel, le Zaïre, en mai 1982, et le Liberia, en août 1983, diplomatiquement plus prudents, s'installèrent comme presque tout le monde à Tel-Aviv.

L'ambassadeur ivoirien désigné M. Jean-Pierre Boni, devrait prés ter ses lettres de créance à la fin du mnis. Diplomnte de carrière, M. Boni est le fils du président de la Cour suprême de Cote-d'Ivoire.

. M. Pagniez enerédité comme ambassadeur à Oujan-Bator. — Nommé ambassadeur de France à Moscou en mai dernier M. Yves Pagniez n également été accrédité nupres des numrités d'Oulan-Bator, a annoncé le Quai d'Orsay le vendredi 12 septembre. Depuis que la France n fermé son ambassade en Mongolie, en 1984, c'est son ambassadeur à Moscou qui

[La Monde n publié dans ses éditions du 31 mai la socice hiographique de M. Pagnice.]

### Chambre de commerce et d'industrie de Paris SÉMINAIRES : ANGLAIS PROFESSIONNEL

| ł | ÉCO-FINANCIER | 24 SEPTEMBRE | EAP                |
|---|---------------|--------------|--------------------|
| ſ | PUBLICITÉ     | 3 OCTOBRE    |                    |
| Ţ | INFORMATIQUE  | 20 OCTOBRE   | CENTRE MALESHERBES |
| Ī | JURIDIQUE     | 28 OCTOBRE   | Paris-17*          |
| ŀ | MARKETING     | 22 NOVEMBRE  | Tél. : 47,66.51.34 |

Il en

te sendeur in plan beson de l'être de Tale . W pers cheers Cacher Pearl de

Comment on offer Systemes d'examina Microsoft, et au au

Œ,



### Il en faudrait beaucoup plus pour arriver à camoufler l'énorme écart de prix entre Victor et

Le vendeur le plus habile — et dieu sait si les vendeurs de l'all ont besoin de l'être depuis que VICTOR existe-ne peut décemment pas arriver à cacher l'écart de prix injustifiable entre des matériels comparables.

10 m

Comment en effet expliquer qu'en partant des mêmes microprocesseurs, ceux de Intel, des mêmes systèmes d'exploitation, ceux de Microsoft, et en offrant des performances équivalentes, les écarts de

"Marque déposés de Intel Corp. ""Marque déposés de Microsoft Corp. ""Prix public H.T. conseillé.

prix soient aussi importants?

Prenons un exemple : le VICTOR PC2, avec microprocesseur 8086 Intel\*, système d'exploitation MS-DOS 3.1\*\*, écran graphique de 14 pouces en standard, est proposé à 11.900 F\*\*\*, pour la version 2 disquettes et 18.900 F pour la version sur disque dur 20 Mo.

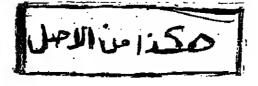
VICTOR souhaite bon courage à tous ceux qui oseraient proposer un matériel équivalent, mais beaucoup plus cher, à des utilisateurs à qui l'on ne peut plus, aujourd'hui, raconter

n'importe quoi.
VICTOR Technologies.Tour Horizon 52, quai de Dion Bouton.
92800 Puteaux.
Tél.: (1) 47.78.14.50.
Lyon: 72.34.12.45.
Montpellier:
67.64.71.72.
Nantes: 40.89.24.28.



VICT R

comme moins cher qu'i



**GDANSK** 

de notre envoyé spécial

La surprise passée, la joie des retrouvailles consommée, l'opposition polonaise se concerte et s'interroge. Que faire? Dimanche 14 septembre, avant de s'entretenir, à l'occasion d'un bien opportun baptême, avec plusieurs diri-geants de Solidarité, dont certains étaient sortis la veille de prison, M. Lech Walesa a donné le ton : «Il faut d'abord essayer de connaître les intentions du pouvoir. > (...) C'est une situation nouvelle, nous devons réfléchir et ne pas trop parler. »

A ses côtés, un homme que, malgré son visage poupin et son jeune âge (il a trente-sept ans), M. Walesa considère comme son -maître en conspiration -, celui qui lui a tout appris : Bogdan Borusewicz, un ancien du KOR, plus révemment membre jusqu'à son arrestation de la direction clandestine de Solidarité. Un militant résolu s'il en est, ce qui ne l'a pas empêché de pleurer d'émotion au cours de la messe destinée à saluer le retour des prisonniers. Les chants, la ferveur inusable, des applaudissements à tout rompre, tout le monde y est habitué en Pologne, certains même s'en lassent. Pour lui, l'ancien prisonnier, l'ancien proscrit, e'est tout de même quelque chose.

Que faire done? En décidant soudainement la libération de tous les prisonniers et en passant à l'aete dans les quarante-huit heures, le pouvoir a pour une fois réussi un coup spectaculaire, en prenant soin notamment de libérer d'abord le prisonnier le plus connu, celui que la police politique avait mis plus de quatre ans à débusquer, Zbigniew Bujak.

Ebloui par sa propre magnanis'en tenir là. N'est-il pas plus fort que jamais? L'expérience des précédentes amnisties ne laisse L'effet positif des mesures de clémence sur l'opinion oblige l'opposition à peser soigneusement sa réaction.

d'ailleurs rien présager d'autre. pas plus que les premiers commentaires de la presse officielle. Ils affirment avec aplomb qu'après la libération des prisonniers on peut considérer que l'entente nationale est réalisée »...

#### Un impact positif

C'est bien aussi ce que semblait vouloir dire le général Kiszczak, ministre de l'intérieur, dans une longue interview publice vendredi par tous les jonrnaux. Certes, insistait le ministre, « nous souhaitons que la Pologne reste un poys sons prisonniers politiques » (1), mais pour cela c'est à l'antre partie de jouer. Il faut que tous ceux qui ont été libérés ou ont fait l'objet de mises en garde bien senties profitent de la chance qui leur est offerte, renoncent à toute activité illégale, rentrent dans le rang. Cela dit, le général Kiszczak ne se fait pas trop d'illusions: il considère que nombre des dirigeants qu'il vient de faire relâcher resterout des adversaires irréductibles du système. D'ailleurs, il ne les considère pas comme des portenaires de l'entente nationale». De même, le ministre de l'intérieur ne croit pas que l'opposition clandestine disparaisse complètement. Et il annonce que les services de sécurité continueront à la combattre « comme par le passé ». En fait, semble vouloir dire le ministre, le comportement des opposants déclarés ne nous fait ni chaud ni froid. Leurs tentatives sont vonées à l'échec et nos « organes » veil-

En revanche, le pouvoir semble beaucoup espérer de l'impact

positif produit dans l'opinion par le e geste » consenti. Un pari qui peut sembler logique. Les dirigeants apparaissant comme un peu moins antipathiques, l'opposition pourrait perdre de son crédit, de son soutien tacite dans la popu-lation. Suffirait-il donc de libérer des gens qu'on a fait enfermer pour devenir populaire?

Le général Kiszczak compte aussi et surtout sur le « réalisme » de l'Eglise. D'abord, il attend une « réaction officielle » à une décision que l'épiscopat avait appelée de ses vœux. Mais il pose des exigenees plus précises, met en demeure l'épiscopat de faire en sorte que certaines églises cessent de servir d'asile à des activités politiques. Il en cite trois, à Varsovie. Gdansk et Nowa-Hnta, qui sont de fait de véritables casis pour les sympathisants de Solida-rité. C'est là, explique le général Kiszczak, une condition essentielle pour que les prisons ne se repeuplent pas. Ces propos peu-vent donc très bieu d'interpréter d'un point de vue purement policier. Il n'y aura plus de répression si tout rentre dans l'ordre. Pourtant, le ton est moins menacant one d'habitude. Et, tont en excluant «toute passivité, toute toléronce à l'égard d'activités dirigées contre la sécurité de 'Etat », le ministre souligne que les autorités envisagent de nouvelles méthodes préventives qui évitent de recourir à la répression pénale. Cela signific-t-il que le pouvoir, tout en affirmant le contraire, serait prêt, pour éviter de s'encombrer à nouveau de pridemi les yeux sur certaines activités à condition qu'elles restent

On n'en est pas là. Mais dès maintenant l'effet très positif des mesures de libération contraint l'opposition à peser très soigneuse-ment sa réaction. D'autant que l'Occident, cette fois, ne devrait pas tarder à trouver des vertus nouvelles à un général Jarozeiski que jusque-là on ne fréquentait qu'evec réticence. Déjà le voyage qu'il espère faire en Italie et surtout au Vatican, avant la fin de l'année, se présente sous de bien meilleurs auspices. Ce sera là, pour le chef du parti, l'occasion de présenter au pape une invita-tion formelle à se rendre en Pologne en juin prochain. Les conver-sations doivent commencer du pouvoir et de l'épiscopat pour metire au point le programme de la visite, qui, Jean-Paul II y tient beancoup, comporte une étape à Gdansk.

consultatif » que le général Jaruzelski souhaite mettre rapidement sur pied, qui pourrait comporter des personnalités proches de Soli-darité, l'Eglise a répondu que, conformément à son attitude traditionnelle, elle ne sonhaitait pas s'engager directement dans ce genre d'institution. En viendrat-on done à des conversations directes à ce sujet entre représentants du pouvoir et de l'opposition? Des contacts discrets avaient été pris au mois d'avril dernier, mais bien evant que ce projet de consoil soit formulé par le pouvoir. Avec la libération des prisonniers politiques, les condi-tions pour une reprise du dialogue sont évidemment beaucoup plus favorables. Car, pour la première fois depuis deux ans an moins, la situation en Pologne a cessé d'être complètement bloquée.

JAN KRAUZE.

ment qu'il reste en réalité quelques dizzines de prisonners politiques, consi-dérés par le pouvoir comme des droits

RFA: voiture piégée à Munich Les «illégaux»

de la Fraction armée rouge

multiplient les attentats

de notre correspondant

Un attentat à la voiture piégée a gravement endommagé, dans la nuit du dimanche 14 au lundi 15 septembre, à Munich, un immeuble abritant les services de l'environnement du gouvernement de Bavière ainsi que des locaux du Consortium international Panavia, qui construit l'avion de combat Tornado. Il n'y a pas eu de hiessés.

L'ine voiture piégée avait explosé.

pas eu de hiesses.
Une voiture piégée avait explosé, il y a une semaine à Cologne, contre le siège du Bundesverfassungschutz (l'équivalent de la DST et des renscignements généraux). En attendant une revendication, la police attribuait une nouvelle fois l'attentat attribuait une nouvelle fois l'attentat au groupe des « militants illégaux » de la Fraction armée rouge (RAF). Ce groupe, apparu avec le début de l'offensive lancée par la RAF fin 1984, a signé treize uttentats du même genre depuis le mois de Jan-vier 1985. Il s'en est pris essentielle-ment jusqu'ici à des cihles ayant un rapport avec la défense. Les experts ouest-allemands de la lutte contre le terrorisme estiment que ces « militants illégaux » tra-vaillent main dans la main avec les commandos de la RAF, le noyan dur

vaillent main dans la main avec les commandos de la RAF, le noyan dur de l'organisation, qui a signé, ces derniers mois, les meurtres du président de la firme MTU (moteurs d'avion). Ernst Zimmermann, et l'un des dirigeauts du groupe Siemens, Karlheinz Beckurts, le 9 juillet 1986. Deux d'entre eux, Luitgard Hornstein et Christian Kluth, avaient été arrêtés en août dernier dans un café de Russelsheim, près de Francfort, en compagnie de Eva Haule-Frimpong, suspectée d'avoir joué un rôle dans l'assassinat de Karlheinz Beckurts.

L'apparition de cos militams

L'apparition de ces « militams illégaux », qui rignent leurs actions au nom d'« unités combattantes », correspond à une nouvelle organisation du terrorisme ouest-ellemand, qui commenait seulement au cours des années précédentes le noyau dur de la RAF (une vingtaine de terrode la RAF (une vingtaine de terroristes) et un réseau de sympathisants vivant en tonte légalité.
Ce nouvel échelon, qui permet au
noyau dar de se consacrer aux attentats de plus grande envergure, a
considérablement compliqué le travail de la police. Celle-ci savait
approximativement jusqu'ici à qui
alle avait affaire, or elle ignore le
nombre de ces « militants », marginaux, qui, à l'instar des Cellules
révolutionnaires, vivent la plupart
du temps, dans la légalité entre deux
attentais.

H. de B.

GRANDE-BRETAGNE: le congrès du Parti social-démocrate

### M. David Owen favorable à une coopération européenne en matière de défense

HARROGATE de notre envoyé spécial

La saison des congrès politiques en Grande-Bretagne est placée sous le signe de l'unité. La centrale syndi-cale, le TUC, avait déjà montré, voici deux semaines, que le temps était venu de resserrer les rangs. C'est maintenant aux partis politi-ques de s'employer à faire oublier leurs querelles intestines à l'occasion de leurs assemblées annuelles, qui pourraient être les dernières avant

A l'ouverture des assises du Parti ocial-démocrate (SDP) M. David Owen avait déclaré, le samedi 13 septembre, qu'il fallait « se tenir prèt », Mª Thatcher pouvant fort bien provoquer un scrutin dès le printemps ou l'automne 1987. Dans cette perspective, la tâche des sociaux-démocrates est double : gommer leurs propres dissensions, mais aussi éviter des désaccords fla-grants avec les libéraux, leurs partenaires au sein de l'Alliance, ce mouvement centriste qui se veut toujours une «troisième force» capable d'arbitrer une confrontation indécise entre conservateurs et travaillistes.

#### Une « dissussion minimum >

La principale et grave divergence. entre le SDP et le Parti libéral porte sur la politique de défense. Jusqu'à présent, la position de beaucoup de libéraux était assez proche de celle des travaillistes, c'est-à-dire favorable à la suppression à terme de la force de dissussion meléaire britannique, dont la plupart des sociaux-Au début de l'été, une commission conjointe des deux pertis est parvenue à établir un compromis précaire consistant essentiellement à repons-ser à plus tard une décision, en espérant que, entre-temps, les négocia-tions entre Américains et Soviétiques auront progressé. Mais aussitôt M. Owen, fervent partisan de la dissussion, avait dénoncé cet arrangement en déclarant qu'il était impossible d'attendre davantage,

car les missiles américains Polaris qui équipent encore les sous-marins de la force stratégique britannique seront bientôt dépasses.

M. Owen récuse le cofiteux programme du gouvernement : le rem-placement des Polaris, an cours des années 90, par d'autres missiles américains nettement plus perfor-mants. Il préconise une coopération européenne - avec la France, particulièrement - pour la construction de nouveaux engins, par exemple des missiles de croisière. L'attitude du chef de file du SDP a provoqué un tollé tant chez les libéraux que parmi certains de ses partisans. Rap-pelé à l'ordre par d'antres dirigeants du parti, il avait accepté, avant le congrès, de se montrer plus conci-liant. Dimanche, les délégnés du SDP, tont en réaffirmant leur volonté de maintenir la force nucléaire, ont adopté une motion qui reprend les termes du compromis avec les libénaux. Pour calmer le jeu, M. Owen s'est contenté de par-ler d'une « dissuasion minimum ». Toutefois, il est revenu à la charge avec sa proposition européeune. M. Owen estime pouvoir persister dans son idée, car il lui semble que M. David Steel, leader du Parti libé-ral, vient de faire un pas important

Le 4 septembre, les deux hommes se sont rendus à Paris où ils ont ren-contré le président de la Républi-que, le premier ministre, plusieurs membres du gouvernement, de la majorité et de l'opposition. Selon l'entourage de M. Owen, les diri-geants français se sont montrés moins isolationnistes - qu'autrefois en sujet de la dissuasion nucléaire et « attentifs » aux suggestions du leader du SDP. Du coté français, on aurait au moins admis qu'il était possible de - coordonner -les périodes d'immobilisation des sous-marins stratégiques français et britanniques afin de conserver en permanence en opération une force suffisante saus pour autant augmen-ter les flottes des deux pays.

Reste à savoir si M. Steel - qui devait s'adresser lundi aux congressistes du SDP - et l'assemblée annuelle du Parti libéral, la semaine prochaine, confirmeront ce rappro-

FRANCIS CORNU.

mache ordinaire

en 1700e allen ene sene allend 1707es asimbo

· white

-

The state of the last

-

Section .

· P mis ste fi

- 4 was 60

15 15 to 10

4-14- F

-

-

with the same of t

Selection of the select

We Stringer !

il derbeit der fich

مشجاد المداديسين وال

27 ....

9. 4. 5. 4. 4. 1.

المراوية المستعدد المستعدد

a water to be seen

to a second

£ ....

The state of the same

\* - .:

2

Mary Contract

The state of the s

302 m

Same.

To State of Management of the State of the S  $\exists z_{\exists x_{i+1}}, \ldots,$ 

The state of the s

- 2 · ·

The Court of francisco.

### IRLANDE DU NORD

### L'IRA revendique l'assassinat du chef d'un groupe paramilitaire protestant

Belfast (AFP). - L'Armée répu-hlicaine irlandaise (IRA) e revendi-qué le meurtre, dimanche 14 sep-tembre à Belfast, de John Bingham (trente-trois ans), dirigeant d'une formation paramilitaire protestante, la Force des volontaires de l'Ulster.

John Bingham, marié et père de Seux enfants, était le bras droit de deux enfants, était le bras droit de M. George Seawright, l'un des hommes politiques les plus extrémistes de la communauté protestante. M. Seawright, ancien député du Parti démocrate unioniste du pasteur lan Paisley, avait été exclu de cette organisation pour ses propos particulièrement enflammés contre

la communanté catholique. Il avait proposé notamment de « brûler viss » les prêtres qui soutiendraient

M. Scawright a affirmé dimanche qu'il prendrait «sa revanche». Selos l'IRA, John Bingham avait organisé une série d'assassinats de catholiques.

La police a annoncé l'arrestation de deux personnes. Elle a également fait état de la mort d'un membre présumé de l'IRA lors de l'attaque d'une patrouille de police, diman-

### La coalition socialo-libérale menacée d'éclatement

VIENNE

de notre correspondante

Une crise s'est ouverte, le samedi 13 septembre, dans la coalition entre Socialistes et libéraux qui gouverne l'Autriche depuis 1983 à la suite de l'élection de M. Joerg Haider à la tête du peut Parti libéral (FPOe). Ce choix a certes mis un terme au conflit qui depuis des années oppocontit qui deptité des amées oppo-sait le nouveau président à son pré-décesseur, M. Norbert Steger, chief du Perti Ilbéral depuis 1980. D'autant que les résultats sont clairs: 57,7 % des délégués se sont prononcés pour M. Haider, contre 39,2 % pour M. Steger Meis-39,2 % pour M. Steger. Mais, contrairement à M. Steger, qui représentait l'aile libérale du FPOe, le nouveau président, qui dirigesit jusqu'à présent la section de Carinthie, est le porte-parole du camp nationaliste de droite au sein du parti, ce qui pose quelques pro-blèmes de coexistence avec les sociahistes. Il c'est pas excin que ces derniers préférent mettre un terme à leur alliance avec le FPOe.

Une rupture de la coalition entrai-nerait cependant des élections anticipées au mois de novembre. Ce que nombre de socialistes redoutent et que l'opposition conservatrice réclame depuis l'élection de M. Waldheim à la présidence de la République, en juin dernier. Le PS est en perte de vitesse (deux points de moins que l'opposition conserva-trice dans les sondages), et menseé d'avoir à visuer la vicent licencie. d'avoir à payer le récent licencie-ment de 10 000 ouvriers du secteur

litiou avec un parti de plus en plus orienté à droite pourrait détourner du Parti socialiste beaucoup de ses électeurs traditionnels. Le chancelier Vranitsky qui a succédé en juin à M. Sinowatz, démissionnaire après l'élection de M. Waldheim, ne s'est pas encore prononcé. M. Haider, lui, a déclaré respecter le pacte de coalition, valable en principe jusqu'aux flections d'avril 1987. Quant à M. Norbert Steger, il n'a nullement l'intention de démissionner de ses fonctions de vice-chancelier et de ministre du commerce. L'evenir de la coalition dépendra donc des exigences que pourrait éventuellement formuler M. Haider et de l'attitude du groupe parlementaire subéral

WALTRAUD BARYLL

### Proche-Orient

La guerre Iran-Irak

• Un pétrolier français touché dans le Golfe

 Obsèques nationales à Bagdad pour les victimes du missile iranien Duhai (Emirats arabes unis), a confirmé que le

Un super-pétrolier français, le Brissac, de la compagnie BP, a été attaqué samedi 13 septembre au sud du Golfe par un ou des avions non identifiés et touché par deux roquettes qui n'ont pas explosé. Le Brissac a été attaqué pen après avoir traversé le détroit d'Ormuz et alors qu'il se dirigeait à vide vers le port kowestien de Mina Al-Ahmadi, au nord du Golfe.

Contacté par radio-téléphone, le Brissac, qui se trouvait dimanche après-midi au large de

de notre envoyé spécial

Les victimes du missile iranien de vendredi ont eu droit à de grandioses ohsèques nationules. Plus de ceut mille personnes ont suivi. samedi, le cortège de deuil qui partit de la mosquée d'Alouiya, emprunta l'avenue Saadoune aux accents de la Marche funèbre de Chopin, uvant de se disperser place de la Libéra-tion, au cœur même de Bagdad.

L'événement mérite d'être signalé dans la mesure où, au cours de la première e guerre des villes », entre mars et juillet 1985, Les victimes des précédentes fusées iraniennes avaient été enterrées dans la plus grande discrétion, vraisemblable-ment pour ne pas affoler la popula-tion. Cette fois-ci, elle a été instamment - encouragée » à être présente aux obsèques, qui se sont déroulées dans une ville pratiquement paralysée par les mesures prises en vue d'assurer un maximum de publicité à la cérémonie. Canalisés par les sections de quartier du parti Baas et de l'Armée populaire, sa milice armée, les manifestants avaient été conduits tôt dans la matinée sur les lieux du drame à bord des autobus de l'armée et avaient du parfois attendre plusieurs heures avant que le convoi funèbre ne s'ébranle vers

En tête de long cortêge, suivant des voitures qui portaient les cer-

de Dubai, le fait que le Brissac ait été attaqué au sad du Golfe et qu'il ait été touché par des roquettes et non par des missiles laisse penser que l'attaque a été menée par l'aviation iranienne. -

fleurs, marchaient, auprès des survi-vants effondrés, trois dignitaires du régime représentant le commandement régional du parti Bass, l'une des plus hautes instances politiques du pays. Les nombreux étendards et banderoles portés par les différentes sections réclamaient . Vengance. vengeance et toujours vengeance ». un slogan repris eu chœur par les manifestants, qui répétaient à la suite des « meneurs de groupes » :
« Aujourd'hui, nous enterrons nos morts, demain nous les vengerons », tout en injurient capieusement Khomeiny le charlatan et les san-glants bouchers de Téhéran ».

### Recueillement et politique

Rapidement, le recueillement qui avait marqué les premières montes de la manifestation cédait la place à une joyeuse et exubérante manifestation politique à la gloire du Baas irakien et du président Saddam Hussein, dont le nom, cent mille fois acclamé, démontrait que le chef de l'Etat détient toujours l'essentiel du pouvoir en Irak. Il vient d'ailleurs de présider une réunion du conseil du commandement de la révolution groupant la plupart des ehefs politiques et militaires du pays dans le

Les dirigeants irakiens se trouvent placés devant un dilemme redouta-ble. S'ils répondent favorablement aux demandes des manifestants qu'ils out d'ailleurs en partie susci-

tées eux-mêmes, et bombardent Téhéran, ils font le jen des diri-geants iraniens qui ne semblent nul-lement craindre une réédition de la guerre des villes». En revanche, s'ils demeurent passifs, ils perdent in

bâtiment avait été touché. L'opérateur radio s'est

borné à indiquer qu'il n'y avait pas eu de victimes

ou de blessés à bord. Selon les sources maritimes

Les trakiens réfléchiront plus d'une fois avant de s'engager dans la voie semée d'embûches de la guerre des villes. L'année dernière, celle-ci avait été très mal accaeillie par la population, déjà profondément traumatisée par six années d'une guerre fort coltense en vies humaines — et c'étaient les diri-geants de Bagdad qui avaient fait les premiers pas pour conclure la trêve qui devait mettre fin, en juillet, à cette forme de guerre.

Les dirigeants basssiste semblent surtout vouloir s'adresser à l'opinion publique internationale qu'ils sou-haitent convainere de leur sincère désir de paix. C'est ainsi que les diplomates étrangers en poste à Bag-dad ont été amenés vendredi soir sur les lleur de l'explosion como prie les lieux de l'explosion pour voir l'étendue des dégâts et constater que, contrairement aux déclarations de Téhéran qui laissaient entendre que l'objectif visé était un centre de renseignement irakien, les seules victimes du missile étaient des civils qui sont manifestement dépassés par une guerre de plus en plus cruelle, dont nul ne voit la fin.

JEAN GUEYRAS.

(1) Les nombre des morts s'élèvant maintenant à vingt-quatre, au lieu des vingt et une précédemment amoncés.

### Echec des discussions entre le gouvernement et la guérilla

Panama (AFP). — La guérilla salvadorienne a écarté, dimanche 14 septembre, toute possibilité de participer à la troisième réunion de dialogue national avec le gouvernement, prévue le 19 septembre dans la petite ville de Sesori, dans l'est du nave.

A la suite de trois jours de dures discussions avec des représentants du gouvernement salvadorien, à Panama, les délégnés du Front Fara-bando Marti de libération nationale et du Front révolutionnaire démocratique ont justifié leur refus de se rendre à Sesori en indiquant que la vie des chefs de la guérilla y serait menacée, les antorités ayant rejeté

logue sur les conditions d'une pacifi-cation an Salvador et se sout déclarés prêts à une nouvelle réu-nion dans les dix jours avec des émissaires du gouvernement pour fixer une autre date et un autre lien de rencontre que Sesori.

Le président Duarte a, pour sa part, annoncé dimanche qu'il se ren-dra de toute façon, vendredi, à Sesori, où une messe pour la paix sera célébrée, afin de montrer claire-ment sa volonté d'ouverture.

# Pékin accorde 20 millions de dollars

de notre correspondent

Les Chinois avaient déroulé le Les Chinois avaient déroulé le tapis ronge pour acencillir M. Daniel Ortega, au lendemain de la conférence des pays non alignés. Pékin ne cache pas en effet son soutien — essentiellement verbal — face à l'a hégémonie » de la superpuissance américaine et à son «agression» contre le Nicaragna. Même si ce dernier a attendu décembre 1985 pour rompre avec Taiwan et établir des relations diplomatiques avec la Chine.

Pékin, qui avait déjà accordé une aide de 10 millions de dollars au Nicaragus, va fournir un nouveau-crédit, à taux préférentiel, de 20 millions de dollars pour financer des fournitures « de produits ali-mentaires, d'objets de consomma-tion, d'outils agricoles et d'autres produits », a précisé M. Ortega, an cours d'une conférence de presse le dimanche 14 septembre. Pen loquace, il s'est refusé à confirmer ou à démentir que ces « autres pro-duits » puissent être des armes. Il semble peu probable que Pékin ait l'intention de fournir une aide mili-

# d'aide au Nicaragua

taire à Managua, mais M. Ortega a La Chine critiqua sévèrement la politique reaganienne en Amérique centrale, et les Etats-Unis semblent centrale, et les Etats-Unis semblent hii en tenir grief, an point que certains ici parleut du Nicaragua comme «second obstacle» entre Pékin et Washington, après la question de Taiwan. Elle établit un parallèle entre le «chauvinisme de grande puissance» américain en Américan centrale et ceux de grande puissance - américain en Amérique centrale et ceux de l'URSS en Afghanistan, du Vietnam au Cambodge on de Cuba. Mais c'est là que le bât blesse entre Chinois et sandinistes. Ces demiers sont favorables à un non-alignement prosoviétique, alors que Pékin a implicitement critiqué la récente conférence des non-alignés pour

implicitement critiqué la récente conférence des non-alignés pour avoir plus souvent dénoncé les Américains que le Kremlin. Managua a jadis critiqué publiquement l'agression chinoise contre le Vietnam. Si M. Ortega s'est refusé à préciser quelles étaient les divergences entre les deux pays, il en a confirmé l'existence. Quant à l'aide chinoise, elle est minime, surtout si on le compare aux 9 millions de dollars que Tarwan avait donnés à Managua...

CORÉE DU SUD: cinq morts, seize blessés graves

### La police met en cause la Corée du Nord dans l'explosion d'une bombe à l'aéroport de Séoul

TOKYO de notre correspondant

L'atmosphère d'euphorie nationale que les autonités de Corée du Sad s'efforcaient de faire régner ces derniers jours à Séoul — qui 20 septembre, les Jeux asiatiques — a été brisée, dimanche 14 septembre dans l'après-midi, par l'explosion d'une bombe à l'aéroport international de Kimpo. L'engin, placé dans une poubelle près de l'une des portes du hall d'arrivée, a explosé au moment où celui-ci était bondé de membres des délégations et de personnalités officielles venus accueillir des athlètes consent le mort de since

des athlètes, cansant la mort de cinq personnes et en blessant grièvement scize autres. Le comité d'organisation des Jeux asiatiques a publié, ce lundi matin, un communiqué affirmant que cet attentat n'affecterait pas le déroulement normal des Jeux et que la sécu-rité des délégations serait pleine-

ment assurée. Seion la police, la bombe était un engin sophistiqué, commandé par un déclenchement électrique, et elle ne peut avoir été placée que par des spécialistes. La méthode employée et la puissance de la bombe indiqueraient, estime la police, que la Corée du Nord ou des « éléments impurs à sa solde - out été à l'origine de cet

A l'appui de sa thèse, la police établit des parallèles avec les attentats survenus en 1983 : celui contre le centre culturel américain de Taegu (un mort et quatre blessés) Tagu (un mort et quarre piesses) et surtout celui de Rangoon, en octobre de la même année, qui causa la
mort de dix-sept personnalités politiques sud-coréennes dont quarre
ministres. Tout donne à penser, en ce qui concerne ce dernier attentat,

que Pyongyang n'y était pas étran-

Le ministre coréen de l'intérieur avait déclaré le 12 septembre que la Corée du Nord entraînait une cinquantaine de terroristes au Japon avec la complicité de l'association pro-Pyongyang de Coréens résident sur l'archipel.

Depuis les manœuvres militaires américano sud-coréennes de janvier dernier, le dialogue entre Pyongyang et Séoul (qui avait lieu an nivean des Croix-Rouges, des délégations parlementaires et économiques) est interrompu. Il ne se poursuit qu'en ce qui concerne l'organisation des Jeux olympiques de 1988 à Séoul. Loin de diminuer, la tension entre les deux Corées s'est aggravée ces dernières semaines, suscitant une inquiétude croissante an Sud, parta-gée, semble-t-il, par les Etats-Unis.

Le Corée du Nord a amoncé au début de septembre de manière fracassante qu'elle ne participerait pas aux Joux asiatiques (ce qui, en soi, ne constituait pas une surprise), affirmant qu'ils contribuaient à « perpétuer la division de la péninsule ». L'insuccès de l'offensive diplomatique nordiste en vue du boycottage des Jeux asiatiques, conjugué à l'affaiblissement de sa position au sein du Mouvement des non-alignés qui vient de se rénnir à Harare, a-t-il incité Pyongyang à troubler plus radicalement la tenue des Asiad par un attentat? Pour l'instant, on en est encore au stade des conjectures : ancun élément concrat n'étave la thèse sudcoréenne et personne n'a encore

revendiqué l'attentat. Sur le plan diplomatique, cet attentat place, en tout cas, la Chine, alliée de la Corée du Nord, dans une position déliente. Elle est en effet présente à Séoul avec une importante délégation (391 athlètes et 125 personnalités qui les accompa-gnent). C'est le seul pays socialiste d'Asie à participer aux Asiad (le Vietnam a refusé, comme l'Afghanistan, la Birmanic, le Laos et la Mongolie). Pour la première fois depuis 1949, le nom de République populaire de Chine sera officiellemnt employé à Sécul et, an cours de la semaine dernière, des avions chinois sont arrivés directement de Pékin (sans transit per Hongkong) transportant la délégation chinoise. Un regain de tension entre Pyongyang et Sécul au moment des Jenx asiatiques embarrasserait Pékin : sa présence à Séoul lui interdisant de prendre position en faveur du Nord,

ce que ne manquerait pas de faire les Soviétiques. Les antorités sud-coréennes semles antorités sud-correctues sem-blent s'en tenir pour l'instant à l'atti-tude calme déjà manifestée en 1983 à la suite de l'attentat de Rangoon (bien qu'alors certains généraux aient été prêts à « donner une leçon à Pyongyang»). L'atteutat de dimanche n'en préoccupe pas moins les dirigeants de la Corée du Sud, aui entendaient démontrer à l'opiqui entendaient démontrer à l'opi-niou internationale laur capacité à assurer la sécurité à l'occasion d'un grand événement international à Séoul en vue des Jeux olympiques

Il avait été pris des mesures policières exceptionnelles, qui ne pouvaient que frapper l'arrivant des sa descente d'avion : Kimpo semblait la semaine dernière l'aéroport d'une ville en état de siège, gardé par des cordons de policiers en armes. Huit mille nouvelles recrues ont été mobilisées pour former une « brigade olympique » dont deux mille ont été spécialement entraînées aux opérations antiterroristes.

PHILIPPE PONS.

### **PAKISTAN**

### Le vice-consul irakien à Karachi est tué dans un attentat

Islamabad (AFP). – Le vice-cousul irakieu 2 Karachi. M. Mehear Abdus Salam, a été tué le dimanche 14 septembre par le trimanene 14 septembre par l'explosion de sa vointre, qui avait été piégée, alors qu'il venait de qui-ter son domicile pour se rendre à son travail. Un passant a été grièvement

L'ambassade d'Irak à Islamabad a accusé aussitôt • le régime tranten d'être entièrement responsable de ce

Il y a quatre mois, à Karachi éga-lement, une bombe fixée sous la voi-ture d'un autre diplomate irakien s'en était détachée et avait explosé sans faire de victime.

Il y a plus de trois ans, le consulat irakien avait été attaqué et deux gardes avaient été blessés.

En mai dernier, l'explosion de plusieurs bombes avait fait un mort et six blessés dans les locaux des lignes aériennes saoudiennes, toujours à Karachi

L'attentat de dimanche a en lie L'attentat de dimanche a en lieu nenf jours après la prise d'otages à bord du Boeing de la PanAm, qui s'est soldée par la mort de vingt et une personnes et a fait plus de cent blessés. Le principal suspect arrêté dans l'enquête sur ce massacre, M. Suleiman Taraki, est, selon la police, citoyen libyen, alors qu'on avait d'abord cru que son passeport libyen était faux (le Monde du 15 septembre). Il est né en 1955 à Al-Zawiyah, village proche de Tri-Al-Zawiyah, village proche de Tri-poli. L'ambassadeur libyen à Isla-mabad avait affirmé vendredi ne pas le connaître et protesté contre l'implication de son pays.

Trois étudiants palestiniens ont été gardés à vue vingt-quatre heures à Lalamabad en liaison avec l'affaire du détournement, selon des sources policières. Ils ont été priés de rester

### CHILI

### Un dimanche ordinaire à Santiago

{Suite de la première page.} Cette smistre réalité oblige beaucoup d'opposants à une méliance accrue. Le dirigeant de l'un des partis socialistes, M. Ricardo Nunez, a quitté son domicile après la proclamation de l'Etat de siège. lmité par d'autres opposants, depuis, il change régulièrement de résidence. Même si nous avons l'habitude des situations dramatiques, dit-il, il est certain que la découverie – rraie ou fausse – de caches d'armes es l'attentat – réel ou manipulé – contre le général Pinochet out modifié la situation ».

De fait, les circonstances troubles de cet attentat ne passionnent guère ice opposents. Les voitures endommagées sont exposées place de la Constitution, et le journal pro-gouvernemental Mercurio détaille les bienfaits du blindage du véhicule présidentiel et son coût. Reste que les rondes des commandos de civils qui parcourent le ville avant et après le couvre-feu inquiètent toujours plus les opposants. S'agil-il d'une repression feroce, mais intelligemment sélective ? Dans une interview qu'il a accordée dimanche un journal la Tercera de la Hora, M. Francisco Javier Cuadra, socrétaire général du gouvernement, explique, à propos des assessinats de ces der-niers jours, qu' « il n'est pas juste de parler des droits de l'homme pour ces morts, mals nous pouvons en parler à propos de l'attentat contre le chef de l'Etat ». Et il donne son sentiment sur ces meurtres : « Nous avons l'impression qu'il s'agit d'une purge entre marxistes... » An sujet des trois prêtres français expulsés vendredi, il dit simplement qu' « ils sont partis car leurs permis de séjour prenaient fin ». Sans prôciser si cette même raison peut être avancée pour les deux prêtres américains, MM. Thomas Henchan Devry et Terence Cambias Gaffney, auxqueis le gouvernement chilien a accordé quinze jours pour quitter le pays « volontairement ».

#### Le Te Deum contesté

Dans le quartier populaire de la Victoria, où le Père Dubois officiait, on retrouve cependant un fragile espace de liberté. Les inscriptions fleurissent : « Ne pleure pas sur Pierre, Jaime et Daniel (les pré-noms des prêtres expulsés), mais lutte pour eux. » Et dans les penites rues de terre bordées de quelques arbres, que surplembe la curdilière emeigée, les inscriptions hostiles au général Pinochet pullulent. Comme les caricatures on les paraboles : « Si nous devons choisir entre le pain et

la liberté, choisissons la liberté, et luttons ensuite pour le pain. - Là encore, aucune présence policière ou militaire n'est anjourd'hui visible, même si des rondes régulières tentent d'affacer les siogans qui réapparaissent aussitöt.

L'affiche du vicariat de la zone

sud, qui représente les trais prêtres avec cette citation biblique . Ils veulent me tuer parce que je dis la vérité », est aussi placardée sur la petite église en bois de la Victoria où, sur un autre mur, un mot d'ordre est inscrit en gros caractères : - Nous ne voulons pas de Tc Deum. - Référence à la cérémonie readitionnelle qui doit avoir lieu jeudi, jour anniversaire de l'indépendance. L'évêque de Concepcion, une ville située à environ deux cents kilo-mètres au sud de la capitale, a déjà annoncé qu'il ne célèbrerait pas cette messe considérée comme un acte d'allégeance au chef de l'Etax. Dans une lettre, publice par le jour-nal local *El Sur*, Mgr Santos donne les raisons d'une telle décision : les multiples atteintes aux droits de l'homme perpétrées dans l'enceinte même de sa cathédrale - il en émmère la liste, - ou encore, récemment, - l'abattage à la tronçonneuse de la grande croix de bois devant la cathédrale, sans que la sécurité publique, distante de quelques mètres, n'ait jugé nécessaire d'inter-

Le cardinal de Santiago, Mgr Fresno, a, semble-t-il, choisi, lni, d'invoquer des problèmes de santé pour ne pas participer à cette célébration. L'Eglise, après l'expul-sion des trois prêtres français, se trouve ainsi confrontée à un choix entre la protestation et une soumis-sion feutrée au régime. Samedi, une réunion de la hiérarchie catholique s'est tenue, de manière assez dis-crète. L'évêque auxiliaire de Sautiago, Mgr Hourton, a souligne que « ce gouvernement est en guerre contre le peuple, et donc contre l'Eglise. Une sorte d'avertisse-ment ponetné de remarques sur les espaces réels de liberté qui existent dans la société chilienne. Le gouver-nement a d'ailleurs amoncé samedi que le journal Hoy, de tendance démocrate-chrétienne, était autorisé à reparaître dès ce lundi, et, dans certains milieux d'opposants, on esti-mait possible la prochaine libération du dirigeant socialiste M. Ricardo Lagos, emprisonné à la suite de l'état de siège.

Ainsi va un dimanche ordinaire à Santiago, sous un régime qu'une observateur assidn de la réalité ne appelle « une dictature en

DENIS HAUTIN-GUIRAUT.

UN EVENEMENT DANS LA MICRO-INFORMATIQUE PROFESSIONNELLE

e PC Compatible IV-VIII crée l'évênement sur le marché français de la micro-informatique professionnelle. A l'origine, deux anglais à la tête d'une société de distribution sur le marché des "extensions". Cette activité leur donne vite une connaissance complète de la fabrication et de la distribution de tous les composants informatiques. Ils constatent que toutes les marques ont les mêmes fournisseurs, les mêmes fabricants, notamment en Extrême-Orient. Ils savent aussi que les grandes marques ne sont pas en mesure de baisser leur coût de production autant que le permettrait le marché. À leurs yeux, cette inertie résulte principalement du gigantisme des grandes sociétés et de la part de leur coût de fonctionnement répercutée sur le prix de vente. Fort de leur succès dans la distribution et de leur expérience du marché international, ils acquièrent la conviction que l'hégémonie des grandes marques n'est pas inéluctable.

#### LES GRANDES MARQUES BATTUES EN BRECHE

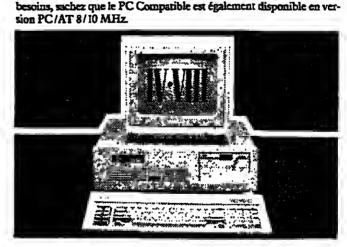
Tirant les leçons de leurs observations, ils font le pari de vendre à moins de 10000 Francs un micro-ordinateur comparable aux meilleurs du marché. Pour y parvenir, ils tirent le meilleur parti des règles du commerce international. Ils conservent une structure la plus légère possible. Ils s'approvisionnent aux meilleurs prix et assemblent les composants les plus performants. Ils réussissent ainsi à fabriquer un ordinateur qui possède les mêmes qualités que ceux des grandes marques. En toute logique, ils cassent les prix et envahissent le marché anglais. Plus leurs ventes augmentent, plus ils peuvent baisser leur prix: leur pari est gagné. Anjourd'hui, ils s'attaquent au marché français avec les mêmes atouts. Le PC Compatible IV-VIII a toutes les caractéristiques techni-

ques d'un grand micro-ordinateur professionnel: Une puissance de 512 K extensible à 640 K sur la carte mère avec des modules de 256 K. Une vitesse de 4,77 MHz à 8 MHz à partir the clavier. 100% compatible IBM PC/XT. Une carte monochrome imprimante baute résolution compatible Hercule. Une horloge temps réel sur la carre-mère. Un système verrouillable par clé. 8 slots d'extension. 2 sorties parallèles et 1 sortie série. 2 lecteurs de disquettes 360 K. Un moniteur monochrome haute résolution. Et en option : disques durs haute performance de 20 à 190 Mo. Moniteurs couleur haute résolution. Coprocesseur mathematique 8087-2. Unités de sauvegarde de 20 à 60 Mo internes ou externes. Modem de communication intégré. Carte de liaison Compatible IRMA tm 3270 pour l'émulation de terminaux modèle 3278/3279.

Le PC Compatible IV-VIII est garanti un an et bénéficie comme tous les grands d'un service de conseil, de maintenance et de logiciel.

### UN GRAND DEUX FOIS MOINS CHER.

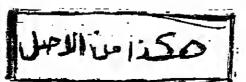
Le PC Compatible IV-VIII est aussi performant, aussi extensible que tous les autres micro-ordinateurs. C'est pour ça qu'il leur ressemble. Sa seule différence, c'est son prix : 9975 Francs H.T. Et ça, c'est une véritable révolution. Si vous êtes prêt à attendre 3 semaines la livraison de votre PC Compatible IV-VIII, téléphonez su 42.61.82.56. Et si vous avez déjà une idée précise de vos



TEL.42.61.82.56

Show. Room: 24 rue des Petits Champs, 75002 Paris

IBM, IBM PC, IBM PC/XT et IBM PC/AT sont des marques déposées d'International Business Machines Corporation. IRMA est une marque déposée de Digital Communications Associates.



«Malaise» et s'est prononcé pour une opposition « résolue mais ouverte », out été contestées par MM. Pierre Mauroy et Jack Lang, suxquels s'est joint M. Jean Poperes,

M. Jean-Pierre Chevènement n'a pas pris part à ce débat, mais a contesté certaines des orientations du PS en matière d'emploi. M. Laurent Fabine n'est pas intervenu. M. Michel Rocard était

### La solitude de M. Jospin

« Je n'ai pas d'états d'ame, pas de problèmes d'identité, pas d'embarras à m'exprimer de façon a emoarras à m'exprimer de façon critique par rapport au gouverne-ment, de façon constructive par rap-port à l'opinion (...). Soyex dans le même état d'esprit (...). Si certains ont des migraines, qu'ils délacent leur corset et qu'ils aillent sur le terrain. Le premier secrétaire de PS persiste et signe. Il ne se dépar-tirs pas de l'attitude qu'il a adoptée depuis que M. Mauroy, le premier, s'est plaint du « silence » du parti. Il s'agit il, selon hui, d'un faux débat, aggravé d'attaques injustifiées contre sa personne.

A l'évidence, M. Jospin, en nouveau docteur Coué, en «rajoute» un peu. Pas de crise d'identité ? Pourtant, M. Marie-Noulle Lienemann révélera devant le parle-ment » du PS que, lors d'un récent burean exécutif, le premier secré-taire a recomm lni-même que les socialistes ont abordé les élections de 1986 à court d'idées, ou que les idées qui prolongeaient leur pratique gouvernementale auraient été difficilement acceptables par leur électo-

Quant an débat sur le comporte-ment du PS dans l'opposition, M. Jospin confirme qu'il est bel et bien ouvert, en réaffirmant une position qui, visiblement, ne fait pas l'unanimité dans le perti : pour lui, la tonalité du PS doit être « critique, offensive mais ouverte», car les socialistes ne doivent ni donner Pimpression qu'ils sont dans l'oppo-sition pour dix ans ni oublier qu'ils conservent à l'Elysée un elément de pouvoir ». C'est très précisément cette définition qui fait problème et pousse MM. Mauroy, Poperen et Lang à répondre que le PS doit avoir «les deux pieds» dans l'opposition, selon la formule de l'ancien premier ministre et qu'il ne doit, - nt se taire ni se terrer », comme l'a dit

Dès lors, il s'agit bien, vis à vis de l'opinion, de deux démarches différentes. De la définition donnée par M. Jospin, il résulte que le PS doit jouer - un air de flûte», commo le

Au lendemain du 16 mars,

M. Jesn-Pierre Chevènement n'avait pas souheité réintégrer le

bureau exécutif du PS, qu'il avait

quitté en devenant ministre. Le fondateur de Socialisme et Répu-

blique (ex-CERES) accepte main-

tenant de rejoindre l'instance dirigeante du PS, à l'occasion du

départ - pour raisons person-nelles (1) - de M. Jean Natiez,

M. Chevènement va donc.

probablement, a'impliquer

davantage dens la vie du perti.

Comme on pouveit a'y attendre, it a, dès le comité directeur du 13 septembre, ouvert le début

qu'auront, sur l'emploi, les socie-

listes, lors de leur convention nationale des 13 et 14 décem-

bre. Cette ouverture s'est faite

en fantare, avec une liste de pro-

cause de deux orientations qui font partie de la doctrine socie-

liste et qui figurent dens des

tions, et surtout la mise en

membre de son courant.

parole du PS, alors que MM. May-roy, Poperen et Lang préfèrent la agrosse caisse». Encore convient-il de mancer. M. Poperen est le pre-sont par éternellement parallèles ». mier à reconneître que -tous les secteurs - de l'opinion n'évoluent pas secteurs » de l'opinion n'évoluent pas au même rythme et qu'il importe, en conséquence, d'être « audacieux et prudent ». M. Lang précise de son côté que le PS ne doit pas « retrou-ner à 1979 et à 1981, c'est-à-dire à une opposition idéologique bornée ». Quant à M. Manroy, il invite à mener la bataille idéologique, mais pour une « social-démocratie à la française ».

Les deux démarches, néanmoins, ont leur propre justification, et pen-vent se discuter à l'infini. La droite a en recours, avec succès, à la «grosse caisse» pour gagner en 1986. Mais la situation, comme le reconnaît la situation, comme le reconnaît M. Poperen, est aujourd'hui infini-ment plus « subtile ». Et le choix de Pune ou l'autre attitude est forcément lié, quoi qu'en dise M. Jospin, aux relations du PS avec le président de la République.

#### La cohabitation à deux vitenses

Pour son premier secrétaire, le PS ne peut oublier l'aélément de pou-voir a qu'il conserve à l'Elysée. Pour MM. Mauroy, Lang, Poperen et sans doute pour d'autres, le PS doit, au contraire, occuper pleinement le créneau de la ganche – sans se soucier de «calibrer» son comportement à la mesure de la cohabitation. Les défenseurs de cette ligne jugent, au demourant, qu'en agissant ainsi le PS ne génerait en aucune manière le président. Ces deux logiques sont lifes à deux analyses con nelles différentes. MM. Mauroy et Lang (M. Poperen n'est pas sur la même longueur d'onde) se retrou-vent pour sonhaiter, qu'à l'avenir, le président de la République française limite son intervention aux grands

Dans cette conception, le PS doit mener su vie propre et autonome. M. Bernard Roman, premier secrérésume M. Jean Queyranne, porte- taire mauroyiste de la fédération du

textes que le CERES a votés : le

d'un revenu minimum gerenti indépendent du travail, dont il a

évoqué le coût élevé. M. Chevè-nement a estimé, selon M. Jegn-

Jeck Queyranne, porte-parole du

PS, qu'il vaudrait mieux e faire

appel aux valeurs de l'effort et de

l'imagination plutôt que de pro-

poser le partage du traveil ou le

Mª Marie Noëlle Lienemann,

ex-néorocardienne, a été le pre-mière à lui répondre. Elle lui a

reproché de reprendre une argu-

mentation des pertisans du Ebé-

ralisme économique en opposant

la solidarizé aux éléments dyna-

adjoint du secrétariet national chargé des élections, sera rem-

placé à ce poste per M. Christian Batalle, membre du même cou-

(1) M. Natiez, membra

pertaga du travail et l'instit

Le retour de M. Chevenement

sont par éternellement parallèles. M. Lang, de son côté, imagine très bien que le PS exprime publique-ment, à l'occasion, un désaccord avec le président de la République. Pour l'ancien ministre de la culture, les électeurs, en votant pour M. Mitterrand en 1988, devraient avoir le sentiment, non de le réélire, mais, a semment, non de le récure, mais, a dit M. Lang dans les confeirs du comité directeur, de «prolonger le mandat du nouveau président né le 16 mars». Il s'agit là d'une vision extrême, cohérente avec l'idée très consensuelle que se fait l'ancien ministre de la culture de la vie politi-

A l'opposé de cette vision se situe sans doute celle de M. Jospin. Au moment de la démission de M. Rocard du gouvernement, le pre-mier secrétaire du PS avait envi-sagé, dans un article du Monde (daté 10 avril 1985), la suppression du poste de premier ministre, qui, tpso facto, renforcerait les pouvoirs du président. M. Jospin, par ailleurs, avait annoncé, très rapidement après le 16 mars, que les socialistes ne feraient rien pour accélérer les échéances. Au moment de l'épisode du 14 juillet (non-signature par M. Mitterrand de l'ordonnance sur la privatisation), le premier secrétaire du PS avait témoigné, une nou-velle fois, d'un tel état d'espeit, en affirment qu'il s'agissait non d'un accroc dans la cohabitation, mais du nement normal de celle-ci.

que après 1988 (le Monde du 9 sep-

Si M. Jospin vent éviter qu'une crise majoure entre le président et le premier ministre n'éclate avant 1988, il est donc normal qu'il se préoccupe d'éviter tout risque de dérapage. A l'inverse, ses contradioteurs, M. Poperen notsmment, n'ont jameis caché que la cobabitation est pour eux une parenthèse qu'ils son-haitent fermer le plus tôt possible. La position de M. Poperen, qui se retrouve sur la ligne Lang-Mauroy sans partager leurs analyses institu-tionnelles, tout comme l'alliance same doute très temporaire, entre l'ancien chef du gouvernement et son ancien ministre de la culture, témoigne du «brouillard», selon l'image d'un dirigeant rocardien, dans loquel évoluent pémblement les

Pent-être est-ce l'une des raisons pour lesquelles, en dehors des prota-gonistes directs du débat, les grands dirigeants du PS semblent, pour la phapart, tentés de se réfugier, au moins provisoirement, dans une attitude à la Ponce Pilate. M. Chevènement a affirmé qu'il . ne comprene par - l'opposition entre MM. Josp et Mauroy. Mais ceux de ses au qui se sont exprimés, avant le comité qui se sont exprimes, avant le comité directeur, sur le sujet, montrent qu'ils ne sont pes insensibles aux cri-tiques formulées par M. Mauroy (quoi qu'ils pensent par silleurs, du positionnement de l'ancien premier ministre). Au demeurant, l'affirmation du parti, son expression autonome, sont, depuis 1981, l'un des chevanx de bataille de l'ex-CERES.

### Un signe

M. Fabius n'est pas intervenu au comité directeur. Il a exprimé, dans une interview à Paris-Match, sa volonté de ne pas participer à cette nouvelle « guerre des chefs » et prédomadaire, une position nuancée, qui semble plus proche de celle de M. Jospin que de celle de M. Man-roy, Mais M. Lang est proche de lui, et la tonalité dominante du récent séminaire d'Espaces 89, où se retrouvent ses amis, était critique vis à vis de PS.

M. Rocard, enfin, s'est tem ostenment à l'écart de ce débat : il n'est même pas appura au com directeur. M. Robert Chapuis, l' de ses proches, s'est borné à deman-der que le PS ne cède pas de nouveau au jeu des positio internes et se situe per rapport à ses «valeurs ». M. Bérégovoy, qui ne s'est pas exprimé au comité direc-teur, juge, pour sa part, que le PS doit se préoccuper, avant tout, de

An total, pour le moment, M. Jospin n'a reçu aucum sostien public émanant d'un dirigeant important. Si M. Mitterrand adressait à M. Jospin un signe public et clairemment intelligible de soutien, il est probable que tout le monde rentrerait dans le rang. Mais mil se sait si ce

signe viendra. Dans ces conditions, le résultat des élections législatives partielles de Haute-Garonne appa-raît, un peu plus chaque jour, devoir être décisif. Un bon résultat peut mettre fin à tout débat. Un mauvais score de M. Jospin peut au contraire l'amplifier et aller, à l'extrême. jusqu'à une mise en cause de sa légi-timité : le premier secrétaire lui-même serait très atteint par la perte du quatrième siège de député acquis par les socialistes en mars.

M. Jospin, qui était intervenu des l'ouverture du comité directeur, a quité cette instance, comme prévu, sans prendre la parole de nouveau, en affirant que rien de ce qu'il avait entenda ne l'incitait à intervenir de nouveau Même si MM. Mauroy, Lang ou Poperen sont loin de repré-senter, à eux seuls, le majorité du Parti. Il a aimi laiset, sans réagir, quelques poids lourds — on poids moyens-socialistes, le contredire

On savait, ainsi, que M. Jesu Poperen, numéro deux du PS, a souvent des divergenges d'analyse avec le premier secrétaire. M. Poperen en a donné samedi la confirmation la plus nette. Il est même le premier dirigeant socialiste à exprimer en public (le huis-clos du comité directour est très largement une fiction) une critique que d'antres dirigeants expriment habituellement en privé sur la manque de collégialité récile dans la direction du parti.

Pour réussir son après-16 mars, M. Jospin avait, notamment, deux atouts importants : il pouvait concurrencer M. Rocard sur le terrain de la modernisation du parti. Il avait préservé, contre vents et marées, la cohésion du PS. La modernisation a été enterrée, du moins l'espace d'un weck-end, pour cause de combat politique plus urgent. Pas plus après le comité directour qu'avant, les dirigeants socialistes ne donnent vraiment le spectacle de la cohésion. Le tout à moins de deux semaines d'une épreuve de vérité électorale.

JEAN-LOUIS ANDRÉANIL

#### Les campagnes du PS

M. Marcel Debarge, membre du secrétarist national du PS chargé des fédérations, a pré-senté, lors du comité directeur du samedi 13 septembre, un rapport sur l'ouverture et le modernisation du parti. Le croupe de traveil sur la réécriture de la déclaration de principes du PS est officiell mis en place. Ses conclusions seront soumises au prochain congrès du parti. Un buresu national des adhésions est créé. Une journée d'accueil des sympathisents sera organisée

M. Michel Charzet, membre du secrétariet national chargé du secteur public, a annoncé la tenue, au début de l'année 1987, d'eétats généraux du service public 3.

M. Michel Pezet, membre du secrétariet national chargé de la communication, a présenté la campagne de rentrée du PS. qui s'intitule « la droite se plants ». Cette campagne sera organisée en trois phases, qui visent à montrer succe ment que le PS est la force principale de la gauche : échec du gouvernament ; que le PS est une force d'aiter-

M. Jean-Paul Bachy, mem-bre du secrétariet national du PS chargé des entreprises et de l'emploi, a présenté un rapport preparatoire au comité directeur et à la convention netionale qui se tiendront sur l'emploi d'ici à la fin de l'année.

### **PROPOS ET DÉBATS**

### M. Doubin:

valises

e Chacun dans la gauche doit por-ter ses veliese », a déclaré M. Fran-çole Doubin, pour expliquer son op-position à tout second sational entre le Parti socialiste et: le MRG dont il est le président. M. Doubin, qui s'es-primait au miero de Radio-France-fréquence-Nord, le samedi 13 septembre, a également précisé qu'il n'a pas engagé de pourperiers avec M. André Roseinot, président du Parti radical : e Les velosiens vo-tent pour Chirac, et moi le vote pour tent pour Chirac, et mai je vote pou Mitterrand », a 4-il affirmé avent d'indiquer que, retenu en province, il ne dinerait pas mercredi avec M. Rossinot, invité du club redicel Edouard-Herriot.

### M. Monory:

optimisme

interrogé sur le mode de désigna-tion par l'UDF de son candidat à l'élection présidentielle, M. Monory s'est montré su c'Club de la presse> bre, extrêmement serein. « La prio-rité, e-e-li déciaré, c'ast qu'il n'y ait

pas un président de geuche. Il faut donc être solidaire du gouvernement pour qu'il réussisse. Avent chaque échéance électorale, on a l'impression que l'UDF ne s'en sortire pas, mais quand l'échéence arrive, les problèmes s'aplantssent. Ce ne sont pas les partis qui présentent les can-clidats, mais les candidats qui se pré-sentent, ansuite l'UDF dira qui alle 2

1

13

### M. Le Pen:

menaces

Confirmant que son groupe est disposé, le cas échéent, à voter à l'Assemblée netionale avec les societes contre la réforme électorale, le président du Front national e adressé, le samedi 13 septembre, cette mise en garde au gouverne-ment : « En privant mee 2 700 000 électeurs de représenta-tion à l'Assemblée nationale, le mi-nistre de l'intérieur, M. Pasque, ouvre le voie à le tentation objective de la violence de mes électeurs. Il faut que nous ayons le possibilité d'être repré-sentés. A défaut, de méthodes légales, ce sont les méthodes extré-mistes qui se trouvent légismées : c'est objectivement évident. »

### Quatre élections cantonales partielles...

### Mobilisation plus forte à droite qu'à gauche

Les trois seconds tours de cantonales partielles organisés le Les trois seconds tours de cantonales partielles organisés le dinnache 14 septembre devaient permettre de tester la capacité pour la ganche de transformer les gains acquis au premier tour. Dans deux cas, elle a échoué du fait d'une mobilisation de l'électorat plus forte à droite qu'à ganche : alors qu'au premier tour, la ganche totalisait 50,69 % des voix en Corrèze, le caudidat socialiste, bien qu'il gagne 82 suffrages sur l'addition des voix de ganche du 7 septembre, a'obtieut que 49,11 % au second tour ; de même, en Dordogne, le représentant du PC, qui partait avec im potentiel de 51,25 %, n'en receille que 46,98 % au second tour. Il gagno certes 27 saffrages par rapport au total ganche du premier tour, mais son adversaire RPR en gagne, lui... 642.

Dans l'Allier, hien que la gauche ait recuellé 57,64 % des voix au pre-mier tour, le camildat communiste, qui est élu, n'obtient que 54,10 % des suffrages au second tour. Comme dans les deux cas précédents, il fait mieux que le total des voix de ganche du premier tour puisque 318 bulsentaires se sont portés sur son nom.

Si le RPR conserve donc ses sièges en Corrèze et en Dordogne, en revanche, il pard celui acquia dans l'Affier au profit du Parti communiste.

(2º tour). .

Inscr., 9 635; vot., 5 833; suffr. expr., 5 571, MM. René Bardet (PC), adj. au maire de . Cusset, 3.014, ELU: Jean-

François Hamaide (RPR), 2 557. [Avec 54,10 % das suffrages, M. Burdet retrouve le siège qu'il avait perdu en mars 1985 au profit de M. Hansaide. Muis le Conneil d'Etat avait maté se seruffu, es rainou d'erreurs lors de la répartition des huroux de voir ratinchés aux neuvement cameux de voir ratinchés aux neuvement cameux de voir ratinchés aux neuvement cameux de connet-Nord et de Connet-Sud. Gelico à su bou report des voir socialistes, M. Bardet n'u pas été inquiété pour recompairés son siège, unéme et la plus façte mobilisation Échounie, ce dimunche (60,53 % contre 50,82 % au pranter tour), a espenticisment hépélicié au candidat de la majortés. En effot, à l'issue du premier tour, 41,56 % des suffrages étaient invorables à la droite (contre 57,64 % à la gauche) alors que le deuxième tour crédits M. Hannaide de 45,89 %.

de 45,89 %. An premier tour, les résultats étaient les suivants : inex., 9 629 ; vot., 4 817 ; suffr. espe., 4 677. MM. Bardet, 1 223; Hamaide, 1 757; Roger Pol (PS), adj. m mike de Canset, 873; Dominique Bruksy (FN), 137; Albert Beunghen (dix.), 37.]

CORRÈZE : canton de Malemortsur-Corrèze (2º tour).

Inser., 8 347; vot., 6 437; suffr. expr., 6 218. MM. Deniel Bourzat (RPR), 3 164 voix ELU; Jean Le Panse (PS), 3 054.

Jean Le Panse (PS), 3 054.

[Avec 50,88 % des suffrages, M. Daniel Bouzzat retrouve simi le siège qu'il avait dit remettre en jou après l'ammintion pur le Consoil d'Etat du servain de mars 1985. La condidat RPR avait niors és prociamé fils su hémifice de l'âgu, agrès avoir recueffi la même nombre de voix que non adversaire. Le succès de M. Bourzat est essentialment dit à la plus grande participation des électeurs au deuxième tour (77,11 % coutre 72,23 % au premier teur). Avec 3 054 unifrages (49,11 %), M. Le Panse a binificié d'un lou repert des voix qui s'étaient perties sur la caudidat communice not premier tour. Report qui n'n finalement pes setti au Parti socialiste pour récupieur ce siège, perdu on austra 1985.

perdu en mars 1985. An premier tour, les résultats étalent les suivants : inscr., 8 348 ; vot., 6 040 ; suffr. expc., 5 862. MM. Bourzet, 2 890; Le Punce, 2 385; André Pun-bentzogion (PC), 587.]

- STAGES TRIMESTRIELS -

D'ANGLAIS EN ANGLETERRE

5 heures de cours par jour à Bristol. Préparation oux

examens britanniques. Hébergement en fornille, pension

21 res Théophracte Renaudot 75015 Paris Tél. (1) 45 33 13 82

13-15 High Street Oxford (England) - Yel. (0865) 247272

ORFORD INTENSIVE SCHOOL OF BIGUSH BIGGHNUF PAR LE BETER COUNCIL

ALLIER : canton de Casset-Nord DORDOGNE : canton de Périgneux Nord-Est (2º tour).

Inscr., 11 794; vot., 7 739; suffr. (RPR), 3 924 voix, ELU; Francis Colbac (PC), 3 478.

[La victoire de M. Lopez, camildat d'union de la majorité, avec 53,01 % des vote, est duc à une plut grande mo-(65,61 % des imerits contre 58,95 % au premier tour). Organiste à la mite du décès de Pierro-Jacques Lachand décès de Pierro-Jacques Lachand (RPR), en join densier, cette élection partielle munit per permettre à M. Collace de retrouver le siège, qu'il araît puris en mars 1985. Avec 51,25 % des suffrages favorables à la gracche à l'isme du prender tour, le candidat communiste était bles pincé pour aborder le denxième. Mais, es dépit du bon report des voix socialistes, cein su lei a pas saffi pour l'emporter, même al, avec 46,98 %, il gague plus de deux points par rapport au describe tour du resouvellement de 1985 où il avait recneilli 44,62 % des voix. 44.62 % des vots.

As premier tour, les résultats étalent les suivants : inscr., 11 791; vot., 6 251; suffr. expr., 6 733. MM. Lo-pez, 3 262; Colbec, 2 032; André Bes-andou (PS), 1 419.]

MEUSE : canton de Montfaucon (le tour).

Insc., 1935; vot., 1518; suffr. expr., 1 487. MM. Denis Cordomier (RPR), 581 voix; André Trouslard (sout. PS), 275; André Dormois (div.), 232; Gilbert Delandre (div. d.), 208; Maurice Bernier (div. d.), 134; Philippe Sanvagnac (FN), 43; Pierre Feuvrier (PC), 14. Il y a ballottage.

14. Il y a natiotiage,

[Sept candidats se dispataient la succession an cousell général d'André Beauguitte (UDF-PR), aucien député, décédé en join dernier. Lers du renouvellement de mars 1985, André Beauguitte avait été réélu au second tour avec 678 voix coutre 461 à M. Gibert Delandre (div. d.) et 382 à M. Marcel Masson (div. d.) sur 1 521 suffrages exprissés, 1 598 votants et 1 953 incris.

An mountage tour la réquisitée avaignt

An premier tour, les résultes avaient téé les suivants : inocr., 1 953; vot., 1 642; mafr. expr., 1 596. MM. Masson, 288 vot.; Delandre, 286; Pierre Frémier (dv. d.), 255; Bennguitte, 122; Jean-Pierre Bouller (PS), 96; Pierre Feuvrier (PC), 26; Christian Resseux (dv. d.), 23.]

K.

### ... et une municipale

SEINE-ET-MARNE : La Rochette (1 o tour).

Inscr., 2166; vot., 1061; suffr. expr., 1039. MM. Pierre Hugon (div. d.), 739 voix, ELU; Bernard Chabrolle (PS), 237; Manrice Houy (PC), 63.

[M. Pierre Hugon, candidat de Péquipe numicipale en place, a rém-porté cette étaction partielle, destinée à pourvoir le siège de René Tabourot, unire de La Rochette depuis 1965 et constiller général de Mekm-Sud depuis 1979, décidé le 16 août dernier. L'élection du nouveau maire d avoir lieu le 18 septembre prochain.]

# INSTITUT D'ADMINISTRATION DES ENTREPRISES Université Paris I - Panthéon Sorbonne 162 rue Saint-Charles 75740 Paris Cedex 15

• FINANCE\* **◆CONTROLE DE GESTION ET AUDIT** 

Trançoise LOTRINI 45.58.00.21

Patricia BORGES 45.57.28.41 SYSTÈMES D'INFORMATION\*

Marie-Josée FREIXAS 45.58.00.21

Thérèse CHABLAT 45.58.00.21

complète.

OISE

### La fête de « l'Humanité »

### La critique des socialistes passe au second plan

La traditionnelle fête de l'Hamanité s'est l'année faste 1983. L'événement politique interne, déronlée, samedi 13 et dimanche 14 septembre à deroniée, samedi 13 et dimanche 14 septembre à banalisé par la direction, a été la présence La Courneuve (Scine-Saint-Denis). Selon les acceptée de contestataires dans « la fête » (lire organisateurs, « 608 950 rignettes » d'entrée ont ... ci-contre) au cours de laquelle M. André Lajoinie été vendues, « un chiffre en progression de 34 000 en deux ans », de 16 000 par rapport à l'an dernier et en régression de 16 000 par rapport à

BATS

The same of the same same

A second of the second

the state of the second district

an in the second section

The second season of the second

the state on

are the car for the last residence

terroring. -- angle

semaine après le passage de M. Marchais au « Club de la presse » d'Europe 1. Avant que le chanteur Jacques dent de la République et le PS, il a Higelin ne prenne possession de la grande scène centrale et ne fasse toutefois souligné : » Le premier ministre, Jacques Chirac, qui se un tabac ... comme le chanteur vante de disposer de plus de moyens avec l'actuel président de la Répunigérian Fela, la veille, le président du groupe communiste de l'Assemblique qu'il en avait avec Giscard d'Estaing, met en œuvre, sons entrave, une brutale politique réactionnaire. » Dénonçant la politique blée nationale s'est d'abord tourné vers les pays frères, la population d'Afrique du Sud pour saluer Nelson Mandela, héros incontesté de conduite par la droite depuis mars en matière d'emploi, de pouvoir d'achat, de politique industrielle, il a cette fête, et les Nicaraguayeas pour dire aux Américains : - Bas les pattes devant ce peuple libre. » réaffirmé qu's on peut faire autre-Alors que, sur la scène, quelque deux cents salariés « victimes de la

M. Lajoinie a fait siffler le nom du ministre de l'intérieur dont le découpage électoral tend à » avan-tager grossièrement les formations de droite et réduire par tous les moyens la représentation commumiste ». Il a assuré l'auditoire que l'électorat communiste ne tolérera tance que ces derniers mois le prési- par « de telles violations du suf-

moment venu, faire se retourner contre leurs auteurs ces graves atteintes à la démocratie.

Enfin, M. Lajoinie n lancé un

a prononce, dimanche, le discours de rentrée, une

vibrant appel an rassemblement à « tous ceux qui sont frappés par cette politique rétrograde, quel qu'ait été leur vote : communistes, socialistes, s'étant abstenus, ou même ceux qui se sont laissé abuser par la droite . Et le président du groupe des députés communistes, candidat potentiel à l'Elysée, a « sauté » le passage de son discours. distribué à la presse, qui faisait référence an - nouveau rassemblement populaire majoritaire - mis en valeur an vingt-cinquième congrès. Improbable oubli qui fait penser à un message unitaire... de gauche.

· Selne-Saint-Danie. - Le

commissaire de la République en Seine-Saint-Denis, M. Raymond-François La Bris, n déposé, le vendredi 12 septembre, un recours devnot le tribuoni administratif contre le référendum que le maire communiste de Saint-Denis, M. Marcellan Berthelot a décidé d'organiser dans sa ville, du 16 au 22 septembre, à propos du découpage électoral (le Monde du 11 septembre). M. Le Bris estime que la loi ne permet pas l'organisation de telles consultations. et que la loi du 11 juillet 1986 autorisant le gouvernement à délimiter les nouvelles circonscriptions par ordonnance « ne permet pas de maintenir Saint-Denis en une circonscription unique ». Point contesté par M. Berthelot, qui considère que sa ville doit former une circonscription à elle seule e une et indivisible » et non être divisée en deux circonscriptions comme le prévoit le projet de M. Pas-

que, ministre de l'intérieur.

La préparation des élections sénatoriales

### Yvelines: la division de la majorité se confirme

Pour répondre à la division de PUDF (le Monde dn 11 septembre) qui seme le doute chez les grands Secteurs dans les Yvelines, le RPR leur a lancé, le samedi 13 septembre à Poissy, à quinze jours de scrutin utile ». M. Michel Péricard, député et maire de Saint-Germain-en-Laye, qui croyait encore pouvoir annonce la constitution in extremis d'une liste unique de la majorité (le Parti républicain ayant accepté d'y faire fignrer, en dernière position, M. Pierre-Alexandre Bourson), était fort marri de constater qu'une telle liste nvait été repoussée par les représentants du CDS appelés à y

figurer. » Le PR acceptant la cinquième place, celn levait tous les obstacles », pensait M. Péricard. » C'étalt oublier le grand commandeur sur le retour ., a-t-il affirmé, en citant nommément M. Edouard Bonnefous (CDS), sénateur sortant, qui s'était retiré un profit de son dauphin, M. André Damien (CDS), maire de Versailles. - Je regrette qu'un homme aussi éminent ne soit plus aujourd'hui en mesure de jouer qu'un rôle négatif dans ce département, en interdisant à M. Damien d'accepter la liste unique ., a-t-il ajouté.

Estimant que le RPR nvait fait preuve de « beaucoup de patience « et qu'il s'était battu de manière exemplaire » pour « sauver le quatrième siège de la majorité, qui serait revenu à l'UDF sur cette liste unique ., M. Péricard a prédit que ce siège se jouera entre le Parti communiste et le RPR. D'où l'appel pressant au « vote ntile » qu'il a lancé devant les membres de l'Association nationale des élus locaux, adhérents RPR et sympathisants (ANELARS) réunis à Poissy. Cet appel était repris par M. Alain Jonemann (PR), vice-président du conseil général, maire du Vésinet et ex-partenaire de M. Louis de Catuelan (CDS), avant que ce dernier ne fusionne sa liste avec celle du maire

L'importance de ce siège, en faire la politique du pire. Les perbalance entre le RPR, l'UDF, le PCF et le PS, est d'antant plus grande que si la division de l'UDF devait profiter an parti de M. Georges Marchais, ce dernir pourrait, selon M. Roger Romani, président du groupe RPR du Sénat, obtenir on quinzième sénateur et conserver, ainsi, son groupe an Palais dn Luxembourg.

Quelques heures après la conférence de presse du RPR, le Parti républicain donnait, à son tour, une conférence, au Chesnay, pour continuer à défendre l'idée d'une liste d'union de la majorité ainsi composée: MM. Marc Lauriol (RPR). Louis de Catuelan (UDF-CDS), sénateur sortant, Gérard Larche (RPR), André Damien (UDF-CDS) et Pierre-Alexandre Bourson (UDF-PR). - L'idée que nous avons de la dignité nous impose cette solution, qui pouvait aplanir toutes les querelles et satisfaire les grands èlecteurs yvelinois. Je regrette que, à cette munute, certains ne s'en soient pas rendu compte, et j'en ressens une profonde tristesse ., affir-mait M. Gérard Rebreyend, membre du bureau national du PR et président de la fédération des Yve-

» On peut avoir des ambitions personnelles, mais pas au point de

décolonisation à une certaine catégo-

ne de ses enfants : les pieds-nois et les Français musulmans, comme si elle les avait à jamais renies », e notamment déclaré M. Roseau.

sonnes qui refusent cette proposition, que nous avons faite inlassablement, roulent pour la gauche », njoutait-il, avant d'interdire à un membre de son parti ayant » cédé à l'appel des sirènes - (M. Michel Dobremelle, conseiller général, maire de Saint - Arnoult - en - Yvelines) de figurer sur la liste

Pour le PR, comme pour le RPR, la liste d'union permettrait d'assurer quatre sièges à la majorité, alors que, avec des listes séparées, le cinquième siège se jouera - là, les analyses sunt différentes - entre M. Jean Béranger (MGR), sénateur sortant, maire de Marly-le-Roi, numéro deux sur la liste du PS, M. Bernard Hugo (PC), sénateur sortant, maire de Trappes, et M. Pierre-Alexandre Bourson (PR), maire de Carrières-sur-Seine. - En cas de liste unique, M. Damien, en quatrième pasition, gagnerait le - jack-pot », alors que, maintenant, il est sur d'être battu ., conclusit M. Rebreyent, en nnnonçant le maintien de la liste PR conduite par M. Bourson, mais dont la composition définitive n'est pas encore

**ALEX LEROUX.** 

 Pieds-noirs à Matignon. - Nomination au secrétariat Pieds-noirs à Matignon. — Les deux principaux dirigeants du mouvement du RECOURS, MM. Guy Forzy et Jacques Roseau, se sont entreterus la 12 septembre, à l'hôtel Matignon, avec M. Jacques Chirac, à la veilla de la visite du premier minis-tre à Alger, de la situation des pieds-noirs restés en Algérie. Une nouvella rencontre est prévue au retour du chef du gouvernement, qui souhaite que le secrétaire d'Etat aux rapatriés que le secrétaire d'Etat aux rapatriés puisse prochainement se rendre sur place, e Le premier ministre ne devra pas oublier que l'Algérie indépen-dante est restée imperturbablement fermée aux problèmes posés par la

d'Etat à la défense. - M. Xavier de La Gorce a été nommé directeur de cabinet de M. Jacques Boyon, secrétaire d'Etat auprès du ministre de la

[Né le 6 janvier 1946 à Brive-la-Gaillarde (Corrèze) et ancien commissaire de la marine nationale, M. Xavier de La Gorce est entré dans la cupé plusieurs postes de sous-préfet dans l'Ariège, le Morbihan et le Nord, il est en 1984 directeur de la communi tion aux Charbonnages de France, pais affecté à la mission «Travaux d'utilité collective» au ministère du travail et de l'emploi. Depuis avril dernier, il était chargé de mission auprès de M. Jean Cluzel, directeur du cabinet civil et militaire de M. André Giraud.

### « Rien d'intéressant! »

« Tas pae ton autre bou-quin ? » Michel Cardoze regarde son interlocutrice avec étonnement. De qual livre peut-elle bien parler ? Elle insiste pour avoir e J'irai cracher dans la soupe ». Petite provocation ou manifesta-

répression antisyndicule » étaient

présents aux côtés de la quasi-

totalité des cent quarante deux membres du comité central,

Attaquant avec moins d'insis-

questions de politique française.

tion d'aigreur ? Auteur d'un Nouveau voyage à l'intérieur du PCF (Fayard), la journaliste communiste « rénovateur », signataire de l'« appel des 3000 » pour un congrès extraordinaire n'a subi les reproches acides que de trois ou quatre personnes en deux jours. Présent au «villege des livres» de la fête de l'Huma - comme les promoteurs du mensuel de réflexion M, - il a su contraire remporté un succès de fibrairie. Derrière, Gunter Walreff, auteur de Tête de Turc, il a écoulé les cinq cents ouvrages qu'il avait apportés à la teur en chef de M, était lui aussi en supture de stock.

Du livre de Michel Cardoze, M. Georges Marchais a déclaré, samedi 13 septembre sur TF 1, en direct de La Courneuve : e Làdedans, il n'y a rien d'intéressant / > A propos de la revue M. il a confié, toujours à Yves Mourousi : e Je .ne: la connais pas bien. Je na sais même pas quels sont-les gens qui y participent. Je crois qu'elle est dirigée par Lefebvre, avec qui j'ai déjeuné récemment, » Le secrétaire géné-ral du PCF a minimisé, autant que faire se pouvait, cette présence des contestataires, niant qu'il pouvnit s'ngir d'una « ouverture ». Les acheteurs du village des livres n'avait pas l'air de penser la même chose.

O. B.

# 10H30...VINCENT, FRANÇOIS, PAUL LES AUTRES DECIDENT A L'UNISSON.



8 h 30, 10 h 30, 15 h 30... Une Réunion-Téléphone s'organise à tout moment, selon les besoins de l'entreprise et l'urgence de la décision.

Chaque semaine pour faire le point, chaque mois pour tenir conseil; des centaines de sociétés ont dejà adopté la Réunion-Téléphone comme outil stratégique.

De n'importe quel lieu et sans qu'elles aient à se déplacer, 3 à 20 personnes peuvent se réunir sur une même ligne pour analyser les données, faire la synthèse, se concerter, s'organiser et décider.

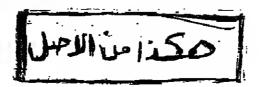
On passe à l'action, avant les autres.

Mode d'emploi

Réserver votre réunion en appelant le Numero votre fécunion en appelant le Numero votre réunion en appelant le Numero votre de la solicit de la latification est indépendante de la distance.

Le coût — 13i F de l'heure par personne — est imputé soit sur le compte de l'organisateur, soit sur celui de chaque participant. La redevance de réservation reste à la charge de l'organisateur.

Pour recevoir le Guide de la Réunion-Téléphone envoyez votre carte de visite, sous pli affranchi et adresse à SOFRAP BP 34 75562 PARIS cedex 12. <u>RÉUNION TÉLÉPHONE</u>



### Un médecin anesthésiste est accusé d'avoir empoisonné une malade

anesthésiste exerçant dans le service de chirurgie thoracique et vasculaire de l'hôpital Beaujon de Clichy a été inculpé, vendredi 12 septembre, d'homicide volontaire. Ce médecin, une femme dont l'identité n'a pas été révélée, est accusé d'avoir tué, le 18 août dernier, une malade de l'hôpital en injectant dans sa tubu-lure de perfusion un produit dérivé du curare et d'avoir tenté de tuer deux autres malades par le même procédé. Cette anesthésiste, qui avait été interpellée le 11 septembre par la brigade criminelle, souffrait, semble-t-il de troubles psychiques.

Agée de trente-deux ans ans, elle avait été recrutée par l'Assistance publique, le 1º juin dernier. Comme tout praticien hospitalier - son diplôme obtenn dans une faculté de province date de janvier ou février 1986, - elle avait subi trois types d'examens (cardiologique, aptitude mentale, test antituberculeux) au momest de l'obtentios de son diplôme. Aucune anomalie n'avait, semble-t-il, été décelée. Et selon des témoignages concordants, avant ce 18 août, date à laquelle une infirmière devait retrouver une patiente de quatre vingt-douze ans, M= Pclletier, décédée de manière tout à fait inexplicable, personne n'avait noté chez cette anesthésiste un comporte-

### Se taire et dénoncer

Cette affaire, rarissime an dementant, pose une nouvelle fois le problème du dépistage des troubles mentaux parmi les membres du per-sonnel médical. « Pendant quinze ans, explique le professeur Ray-mond Villey, président du conseil national de l'ordre des médecins, nous n'avons cessé de réclamer la

mettont de préventr ce genre d'affaire. La dernière loi de réforma des ésudes médicales prévois la mise en place d'un examen médical que devra subir tout étudiant en médecine à lo fin du deuxième cycle. »

Pour ce qui concerne les médecin installés, le dépistage d'un trouble mental par hij-même ou par un tiers impose la coavocation de trois experts psychiatriqes - I'm nommé aseil de l'ordre, l'autre par par le conseil de l'ordre, l'autre par le médecia lui-même et le troisième par les deux conjointement. De leur décision, dépendra une éventuelle interdiction, temporaire ou non, d'exercer, notifiée par l'ordre. - Ce système, explique le professeur Villey, présente l'inconvénient de sa lenteur. C'est pourquoi nous demandons depuis plusieurs années, sans succès jusqu'à présent, l'ins-tourotion d'une procédure d'urgence, qui permettrait au pré-fet, sous la responsabilité du prési-dent du conseil de l'ordre, de surseoir à l'exercice d'un médecin. Ce qui, reconnaît M. Villey, pose un énorme problème de respo et n'irait pas sans risque d'erreur. Jusqu'à présent, les psychiatres se sont toujours opposés à un tel sys-tème, considérant qu'il les forcerait à dénoncer leurs propres malades-médecins, alors qu'ils sont tenus au

L'Assistance publique de Paris a décidé de porter plainte contre X préférant en cela ne pas avoir à se constituer partie civile contre un de ses propres médecins. Quant au maire de Clichy, M. Gilles Catoire, il a, en sa qualité de membre du conseil de surveillance de l'hôpital Beaujon, décidé de se constituer par

### CORRESPONDANCE Le traitement de la migraine

A la suite de la publication d'un article consacré au traitement de la migraine (le Monde du 5 septes bre), nous avons reçu au titre du droit de réponse la lettre suivante du docteur Marc Schwob:

Le sunarizine a fait l'obiet de nombreuses publications en tant qu'untimigraineux (et non antivertigineux) qui ont notamment été publiées lors du 2º congrès international sur la mieraine, de Coper gue, de juin 1985 : américaine (Diamond), italienne (D' Savi), suédoise (Olensen), française

Ces études, portant sur près de six cents patients, faites à l'instar des laboratoires Jamsen, étaient toutes favorables à l'action de la flusarizine dans la migraine. Il faut noter que si les laboratoires Janssen nt actuellement aucune étude sur la flunarizine comme antimigraineux, ce n'était pas la cas l'an passé où ils out fait mener une telle étude par le département de neuro-logie du CHU Purpan à Toulouse (D' Montastruc et Rascol).

Enfin, la flunarizine est actuellement déjà commercialisés comme antimigraineux dans trois pays euro-péens. C'est donc cet avis de médecin et de thérapeute que j'ai donné lorsqu'un journaliste m'a interrogé sur cette molécule en regrettant, par ailleurs, que les laboratoires Janssen

PRÉCISION. - Dans l'article concernant le départ du docteur Jean-Martin Cohen-Solal de la direction du Comité français d'éducation pour la santé (le Monde du 13 septembre), un passage aurait pu laisser entendre que la décision de mettre fin aux fonctions du docteur Cohen-Solal avait été prise à la suite du der-D'après nos informations, ce départ ne semble nullement lié à la publication de ce rapport, qui portait surtout sur la période antérieure au mandat du docteur Cohen-Solai.

> Cours par correspondence s craux et conférences à Paris Sessions de formation ÉCOLE

DE

PSYCHO-GRAPHOLOGIE ORGANISME PRIVÉ D'ENSEGNEMENT

A DISTANCE, FONDÉ EN 1953 12. villa Saint-Pierre B. 3 - Dép. LM 94220 CHARENTON Tél.: (1) 43-76-72-01 rration à la profession de grapholog rentions de formation permanente tions reques toute / année

n'investissent pas plus dans la recherche dans notre pays aux dépens des malades migraineux.

Je finirai, pour conclure, que l'amalgame que fait votre collaboracontacté avant d'écrire son article entre une revue de vulgarisation médicale et mes propos est regrettable, amalgame que j'estime injuricux et que je récuse totalement.

(Le leboratoire Jamesen-France, fabricant du produit, estime que cette molécule n'a en ancone manière fait la preuve d'une véritable efficacité dans le preure u une vertitance etitenticie comb re traitement de la migraine. D'antre part, ancune autorisation de mise sur le mar-ché n'a été, en Franca, accordée pour cette indication. Rieu, en d'autres termos, ne permet actuellement de jus-tiffer la mesoriotem de la diametida. tiffer la prescription de la flamarizhe dans le traitement préventif de cette affection. — J.-Y. N.]

#### Chiens sans cimetière

On a vu un vieil homme briser les carretux de la loge d'entrée : is colère a saisi, samedi 13 sep-tembre, les manifestants — des personnes âgées pour la plupart - qui protestaient contre la fermeture du cimetière des ani-

Créé en 1899, plus connu sous le nom de « cimetière pour chiens », cat enclos planté de marronniars, ebrita 2 700 tombes de chiens, de chets, de lapins, de chevaux et de singes, entre la pont de Clichy et le bord de la Saine. C'est une propriété privée, et le proriétaire, M. Duportal, s'estime dans l'incapacité de verser les 5 millions de francs nécess à la réfection des berges. Il accuse la mairie d'Agnières de se désintéresser du problème et a demandé aux concessionnaires de faire exhumer leurs

Par la voix d'un adjoint, M. Cormie, la municipalité récuse les propos du proprié-taire. Le cimetière qui mériterait. dit-il, d'être classé monument historique, devreit pouvoir être

Les cinq cents manifestants de samedi ont décidé, avec l'aide de la Société protectrice des animeux et de la municipalité, de créer une association pour empêcher la disparition du cimetière. Après avoir mené une dure vie, Barry, le saint-bernard qui « sauva la vie de quarante personnes et mourut pour la quarante et unième », et ses congéneres, Rintintin, vecette de cinéma, et d'autres « cœurs fidèles » anonymes, reposeront peut-être en paix...

### **ÉDUCATION**

Aménagement des rythmes scolaires et catéchisme

### L'épiscopat défend le mercredi

truction religieuse de leurs enfants.

A ceux qui jugent que l'école catholique devrait d'abord «net-

toyer devant sa porte», les responsa-bles de l'enseignement religieux répondent que 617 établissements

catholiques sculement, sur 9 628, soit 6,5 %, pratiquent la semaine continue. Secrétaire général de

l'enseignement catholique, le Père

Guiberteau vient d'ailleurs de

demander à ses directeurs diocésins

de geler toute initiative en ce

Dans un sondage de la SOFRES, publié dans l'hebdomadaire Pèlerin

agazine du 12 septembre, 79 %

M. René Monory a réaffirmé dimanche 14 septembre an «Club de la presse» d'Europe 1 sa volonté de réformer les rythmes scolaires. Dès la rentrée prochaine, l'année scolaire devrait être remodelée : elle commencera un peu plus tard pas avant le 8 septembre – et ne s'achèvera pas avant la fin juin, car les examens seront reponssés, «quitte à les corriger en juillet», a précisé le ministre. M. Monory souhaite aussi Aux yeux des responsables de la

Près d'un enfant sur deux scolarisés dans le primaire suit la caté-chèse. Malgré les epaisemeats donnés par le ministre, le point noir de cette rentrée demeure, pour l'épiscopat, la menace de la semaine continue.

Mgr Pierre Platean, président de la commission épiscopale de l'enseignement religioux, et le Père Stanislas Lalanne, directeur du Centre national de l'enseignement religieux, ont rappelé, le vendredi 12 septembre, que le transfert sur le mercredi matin des classes du samedi matin risquait de désorganiser les horaïres disponibles pour l'éducation religiense. Ils ne sont pas hostiles à la libération complète du week-end, mais s'appuient sur le témoignage de médecins et d'éducateurs pour plaider l'intérêt de l'enfant.

Leur inquiétude vient d'une note adressée, le 26 juin dernier, aux recteurs et inspecteurs d'académie par le directeur de cabinet de M. Monory: le principe d'un report des cours du samedi au mercredi est admis. Il est seulement demandé à l'inspecteur d'académie d'. éviter de donner suite à des demandes d'aménagement qui ne rencontreraient pas l'accord d'une très large majorité des instituteurs de l'école ou celui des autorités religieuses.

e Un lycée détruit par un incendie à Lille. — Le lycée privé Ozanem à Lille restera fermé jusqu'à mercredi 17 septembre à la suite de l'incendie qui a détruit une pertie importante de ses bâtiments dans la nuit de samedi à dimanche. Il n'y a pas au de vicimes, mais de nomque et le dortoir de l'établis vide pendent le week-end - ont été ravagés per les flammes. Aucun indice ne permet encore de déterminer l'origine de cet incendie.

### RELIGIONS

### Un nouveau supérieur général pour les missionnaires OMI

Le Père Marcellio Zago a été élu. le 13 septembre, supérieur général des Oblars de Marie Immaculée par le chapitre de l'ordre réuni à Rome. Les OMI sont un ordre missionnaire qui compte cinq mille cinq cents religieux présents dans quatro-vingt pays. Actuellement socrétaire du Secrétariat romain pour les noncroyants, le Père Zago, un Italien de cinquante-quatre ans, a passé quinze ans dans l'Asie du Sud-Est, spécialement au Lace.

### ENVIRONNEMENT

### « Chaîne humaine » de protestation contre Cattenom

• Nucléaire : manque d'eau à la centrale de Braud. -- Conséquence de la sécheresse de cet été, la centrals nucléaire de Braud-et-Saint-Louis (Gironde) a vu tomber au-dessous du minimum nécessaire son alimentation en eau de bonne qualité. Celle-ci vient normalement d'une petite rivière, l'Isla, qui chame depuis queiques jours une eau trop boueuse pour être utilisable. Une première réserve est constituée par la nappe phréatique, mais celle-ci est actuellement très basse. Il a donc

L'esu qui manque est celle qui plein des circuits de refroidissement, qui fonctionnent en boucle. Le refroisement ultime est assuré par la Gironde, sur la rive de laquelle sont installés les quatre réacteurs de la

Le ministre de l'éducation nationale a confirmé qu'il était pen favorable an report des cours du samedi matin au mercredi matin dans le

Toussaint, Noël, Printemps, Pâques - et alléger la journée scolaire pour faire davantage place aux

catéchèse, cette dernière précaution ne suffit pas. Pour eux, la brèche est La catéchèse est assurée, en France, par cent cinquante mille personnes – des cleres et surtout des lales – dans le primaire, et sourante-dix mille dans les collèges. Des numéros spécianx de Point de repère et de la Foi aujourd'hut constituent les meilleurs guides de cette remtrée 1906 (1) ouverte, et ils craignent que la réforme des rythmes scolaires, que M. Monory devrait détailler à la minovembre, ne porte atteinte à ce qui, pour l'épiscopat, constitue une liberté fondamentale. Depuis les lois éducatives de 1882, le principe d'un jour sans classe, en plus du diman-che, est garanti par l'Etat et mis à la disposition des familles pour l'ins-

activités culturelles et sportives.

En revenche, la publication par le mensuel Fêter et saisons (2) d'un petit catéchisme, comme autrefois sous forme de questions-réponses, pourrait rouvrir la polémique sur les méthodes entéchétiques. Cette pédagogie risque, pour les responsa-bles de l'enseignement religieux, de n'être qu'une « solution de faci-lité ». La cathéchèse, disent-ils en substance, ne se réduit pas à la transmission automatique d'un savoir. Elle suppose un apprentissage, par des méthodes progressives et variées, de la vie chrétienne.

saire pour aider l'enfant à construire

Cos deux revues, pour les parents et les catéchistes, sont disposibles au 3, rue Bayard, 75008 Paris.

(2) Fêtes et saisons : Procure-diffusion, 52, rue Servan, 75011 Paris.

### des français estiment que l'enfant a des « droits spirituels » dont la société doit tenir compte, et 51 % qu'une véritable éducation, en matière d'éveil religieux, est néces-CATASTROPHES

### Séisme en Grèce: 17 morts, 300 blessés

Un tremblement de terre de magnitade 6,2 s'est produit le stembre à 20 h 42 (19 h heure de Paris) dans le sud de la Grèce. Le port de Kalamata (40 000 habitanta) et plusieurs vil-lages vomins ont été particulière-ment touchés : on y a déjà dénombré dix-sept morts, une douzaine de disparms et plus de trois cents biessés. Des enveteurs français, cavovés spécialement pour participer aux secours, ont dégagé vivant, dans la soirée du 14 septembre, près de vingt-quatre heures après le séisme, un bébé de dix jours.

Après la seconsse principale, la terre a tremblé à plusieurs reprises. Certes, ces « répliques » sont nor-males après un violent séisme, mais elles contribuent à maintenir la population dans un état d'angoisse

A Kalamata, on estime que 80 % des immeubles de la ville ont été endommagés par les secousses. Plusieurs milliers de tentes ont été distribuées aux sinistrés.

Quelque cinq mille opposants au démarrage de la centrale nucléaire de Catterom ont formé, dimanche 14 septembre, « une chaîne humaine internationale - sur plus de 7 kilo-

fatu recourir à la deuxième réserve, un étang de 80 000 mètres cubes simé à 600 mètres de la centrale.

. ERRATUML - Le CNRS a proposé deux cent quatre-vindt-cina contrats temporaires à de jeunes chercheurs, et non trois cent quatrevingt-cinq, comme cela a été écrit dans le Monde daté 14-15 sectem-

mètres entre les villes frontalières d'Apach (Moselle), Peri (RFA) et Schengen (Luxembourg). A l'appel du Comité international contre Cattenom, le manifestation pscifique, à laquelle participaient en majorité des Allemands de l'Ouest, mais aussi des Luxembourgeois et des Français, e commence vars 15 heures et s'est terminée une

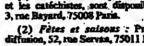
heure plus tard, sans incident. Le ministre sarrois de l'environne-ment, M. Jo Leinen, et le député vert huxembourgeois, M. Jean Huss, se sont déplacés pour soutenir cette manifestation. Ce dernier a précisé qu'il comptait désormais « varier les ctions (contre Cattenons) sur les plans politique et juridique », « Le Luxembourg et lo Sarre, a-t-il ajouté, sont prêts d boycotter le courant de Cattenom. »

STERN GRAVEVR . Pour votre Société papiers à lettres et imprimés de haute qualité Le prestige d'une gravure traditionnelle Ateliers et Bureaux:

47, Passage des Panocamas

TA : 42.36.94.48 - 45.08.86.45

75002 PARIS



MER RGE

Par rapport any dominance. nombre de victimes est relative faible. Cela s'explique par le fait qu'une partie de la population de Kalamata était sur le port - debors done - pour assister à l'insugurs tion d'un nouveau ferry-bost. [AFP,

### JUSTICE

 Neuvième expulsion d'un militant basque espagnol. — Un militant basque espagnol, José Antonio Guinés Lane, dit « Andoni», âgé de trente ans, a été expulsé vendredi 12 septembre à midi, vers l'Espagne, selon la procédure d'« urgence abso-

Arrêté vendredi vers 10 houres per la police de l'air et des frontières (PAF) à Seint-Jean-de-Luz. Andonia a été remis deux heures plus tard à la police espagnole au posta frontsière d'Hendaye.

« Andonia, qui réside en France depuis 1982, ne bénéficiait pes du statut de réfugié politique de l'Office français pour la protection des réfu-giés et apetrides (OFPRA), mais il aveit toutefois obtenu à plusieurs reprises des titres de sijour provi soire, «Andoni» est la neuvième Basque espegnol expulsé selon la procédure d'« urgence absolue » depuis le 19 juillet.

TOUS LES ÉLÉMENTS EN



### Aux Etats-Unis

M. et Mm Reagan appellent à une « Amérique libérée de la drogue »

WASHINGTON de notre correspondant

Plus des deux tiers des Améri cains seraient favorables, à en croire un sondage publié lundi 15 septembre par Time, à l'organisation de tests antidrogueS sur leurs lieux de travail, et 51 % d'entre eux seraient même prêts à a'y soumettre. Ces pourcentages devraient donner une importance plus grande ancore au thème de la lutte antidrogue dans la campagne en cours pour les élections parlementaires du 4 novembre prochain. Depuis plusieurs semaines, les candidats, tant démocrates que répu-blicains, rivalisent d'ardeur pour proposer des mesures répressives ou préventives contre ce fiéeu, et la Chambre a déjà adopté jeudi demier un projet de loi prévoyant en particulier la mobilisation de l'armée aux frontières du pays.

En contrepoint de cette agita-tion, M. et M. Reagan ont semblé, quant à eux, calmes et simplamant convaincua de la nécessité de leur démerche, lorsqu'ils sont apparus, dans la soirée da dimanche, sur les écrans de télévision pour appeler à une « croisade nationale » pour une « Amérique libérée de la drogue». Le couple présidentiel avait pris place sur un canapé du salon privé de la Maison Blanche. Nancy était en tailleur rouge, Ronald en blazer bleu marine. Au dernier plan, tandis que la caméra a éloignait, il a seisi la main de sa femme avec un air de dignité acceblée qui a dû fendre plus d'un cosur. C'est que, pour être président et bon professionnel, on h'en pense pas moms aux elections, et cet appal « de presque à le faire oublier.

de la croisade présidentielle devraient être dévoilés. Elle comportura notamment l'organisation de tests pour plus d'un mil-Son de fonctionnaires fédéraux.

### **FAITS DIVERS**

A Lyon

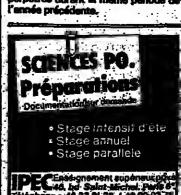
Trois jeunes Noirs blessés par trois incomus armés

De notre bureau régional

Trois jeunes danseurs noirs -dont l'identité n'a pas été révélée -ont été blessés à la suite d'une fusillade qui a su pour cadre, dimanche 14 septembre, à 2 h 30 du matin, une salle de loisirs de la gare de la Part-Diou. Trois hommes, armée de la fusils à pompe, ont fait irruption à l'entrée d'une soirée «reggae» avant de faire seu à plusieurs reprises en direction des danseurs. Des impacts de plomb ont été retrouvés sur les licux par les policiers.

Les trois agresseurs, attendus par un complice, ont pris la fuite à bord d'un véhicule. Les recherches n'ont pes permis leur interception immédiate. Solon les enquêteurs, cette affaire pourrait être liée à la ques-tion des contrôles — privés — établis à l'entrée par les organisateurs de la soirée. Les tireurs pourraient être des clients mécontents d'avoir été

 Six attentate à l'explosif à Ajacolo. — Six attentate à l'explosif cont été commis à Ajacolo pendant la nult du dimenche 14 au lundi 15 septembre. Ces attentats; qui n'ont pes des revendiqués, visalent entre autres deux, bijouteries et une agence du Crédit lyonnais située à 200 mètres de la préfecture de région. Depuis la début de l'année, 238 attentats. à l'explosif ont été commis en Corse. Leur nombre est en légère régression per rapport. à ceux qui avalent été perpérsés durant la même période de



30 3 الا المنظم الا خطور الا

1. 14 平 平 平 平 平 -750 - Address 1 Page Page - SAME

Friend Anna 

gé les bruits p - series 2 Marie er inger 🏋 🧸 en serveniningening en inter stagetin enterstageting ---

eret. ATTER STATE Alle De Brown Line Take A MESSAGE  $e^{i t^{\alpha} \cdot \frac{2\pi}{4} (t + y \tau) \cdot t \cdot \frac{1}{2}} = t_{\alpha + \gamma \phi}$ Alter Augustic 2 11 . 35 . W · P. 10 We think the THE PARTY .

\* # A ...

Tables of the second

7-1-24

1.

A STATE OF THE REAL PROPERTY.

----

4.75 mg trousa de se A ..... 7 - 22 - 24 - 2 The same of the same of F-11-1-15-1-. E. S. STANFORM 784 jan 20 20 Act Hickory 100 Marie 100 The second \* 0.44 and the state of

WEC QUELL

# Culture

### FESTIVAL DE DEAUVILLE

« Ratboy », de Sondra Locke

### Un cadeau inespéré

Loin du didactisme esthétisant d'Elephont Man, loin de l'affectivité moralisante d'E.T., plus proche de A Deauville, au milieu des comédies aseptisées, un film différent ce chef-d'œuvre qu'est Freaks, Ratboy évite le piège bien-pensant de la compassion. Avec une maîtrise impressionnante, pour sa première réalisation. Sondra Locke a mis en s est glissé. ----Puisse-t-on voir bientôt en France les aventures poignantes scène un conte sans fées, cruel et de l'enfant rat. doux, où la part « monstrueuse » de chacun est révélée, où aucun juge-ment n'est émis. Il ne s'agri pas d'«simer» Ratboy, qui n'est pas tunjuurs aimable. Chacun est comme il peut, ni meilleur ni pire,

Le Festival de film américain de Deauville est un agréable marathon d'avant-premières balnéaires. On y a vu cette apuée un fort contingent de comédies qui seront presque toutes à l'affiche prochainement. Ces comédies ne manquaient ni de stars ni de brio, mais singulièrement de saveur. Stérilisées comme des mirabelles en bocal, ressemblant de plus en plus à chacun vit d'espérances déçues et de reves inassouvis. A Hollywood. Car c'est là que le film de Sondra Locke décolle de la fable touchante pour devenir d'une savoureuse amer-tume et d'une vérité, à proprement parler, blessante. Lorsqu'il montre une Los Angeles inconnue, urbaine bocal, ressemblant de plus en plus à des vidéo-clips géants, elles uffraient du rire en conserve pour l'automne et nocturne, avec ses «parties» minables et ses conférences de

Et soudain, cadean inespéré, entre un Clochard de Beverly Hills et Deux Flics à Chicago s'est glissé un film sans étiquette, présenté un peu à la sauvette, dont ou espère très fort qu'il sera vite distribué en France: Ratboy, joné et réalisé par Sondra Locke. Le héros de l'histoire est un enfant rat capturé dans une décharge publique par des clo-chards, puis racheté par Nikki, une

interprète (Bronco Billy, Sudden Impact, etc.), est là, dans le bar de l'hôtel Royal à Deauville, apparemétalagiste au chômage. Cette Nikki se fait passer pour journaliste afin de tirer profit de sa. ment fragile, d'une blondeur trom-peuse. Elle dit : « Moi à Hollywood, c'est Ratboy au pays des mer-veilles. » C'est ce pays-là, of il pient découverte qui, d'une petite voix sif-flante et douloureuse, dit se prénommer Engène. La sauvage créature se prend bientôt d'une affection poi-gnante pour sa ravisseuse, qui contiquoi qu'en en pense, où on a le devoir de plaire pour survivre, que Sondra Locke a choisi de montrer. une de tout louper avec une énergie pathétique : sa propre ascension sociale et l'intégration d'Engène.

ville du Tennessee, dit-clie. Famille moyenne, moins que moyenne, papa était dans les affaires et réussissait modérément. Je me suis très vite échappée en allant au cinéma, à travers les films. Et très vite, j'ai voulu devenir actrice, e'était la seule contribution féminine que je voyais au générique. Mes idoles, à l'époque, étaient Ingrid Bergman et Vivien Leigh.

que j'aime, encore une contradic-tion... J'y ai toujours été un « outsi-der » en ce qui concerne la vie sociale, les « parties », etc. Mais la ville me fascine, ou plutôt l'ensem-ble de petites villes qui la compo-sent. Très dur de la saisir, de la comprandre on s'i visque programme comprendre, on s'y risque rarement dans les films.

La chanteuse des rues sous la pluie, lorsque Ratboy est aban-



 J'ai eu une chance inouie, débuter avec Le cœur est un chasseur solitaire. C'était une maichance aussi, comment trouver après ça un rôle aussi magnifique? Malgré les très beaux personnages que Clint (Eastwood) m'a afferts – le film de lui que je présère est Bronco Billy - je me suis mise à souffrir de la maladie hollywoodienne la plus répandue : la frustration. A Hollywood, on a si peu de contrôle sur son destin, on attend. Lorsqu'on joue, on attend avant les scènes, entre les scènes. Quand on ne joue

scripts que personne ne semblait vouloir lire. Et je suis tombée sur Ratboy.

· Ca a été le choc que l'espérais. Je l'ai pas mal réécrit, j'y ai ajouté des éléments très personnels, à l'ori-gine, ça se possait à New-York, j'ai transporté l'histoire à Hollywood... Premier coup de veine : Ratboy appartenait depuis des années à la Warner, le fait qu'une major company ait déjà investi de l'argent dans un projet l'encourage à contisir un matériau de base moins excentrique, plus commercial, mais je crois vraiment que faire ce qu'on aime est la moindre des honnétetés.

trice - j'at été aidée par l'équipe technique habituelle de Clint - n'a pas représenté un handicap supplémentaire, plutôt un avantage, j'étais tellement immergée dans le travail, que je n'avais pas le temps de m'apercevoir que je me trompais...

- C'est une femme, une danseuse chorégraphe, Sharon Baird, qui joue Rathoy. Il fallait quelqu'un de très frèle, très agile et en même temps très costaud, capable de supporter cinq heures de maquillage par jour.

Le fait que la première mon-diale de Ratboy ait eu lieu à Deauville n'est pas un hasard... C'est vrai que c'est un film plutôt difficile à définir en matière de promotion. Vous me dites qu'il est pessimiste mais pas déprimant, c'est ce que j'ai voulu, mais çà ne suffit pas à en déterminer le genre. En fait, lorsqu'on essaie de elasser Ratboy, on dit que ce pourroit être un film européen! J'ai d'ailleurs toujours été identifiée comme actrice « de contièlité européene » peutêtre sensibilité européenne », peut-être parce que je préfère les sentiers aux autoroutes et que j'adore les contra-dictions, les choses à la fois belles et laides, tristes et heureuses...

donné et attend, c'est une scène qui e'est une image qui me hante depuis toujours... Autre thème récurrent dans Ratboy, autre symbole hollywoodien, le projecteur. Les projec-teurs du début, ceux des chasseurs de rat, les projecteurs de l'hélicop-tère qui poursuit Ratboy, les projec-teurs du théâtre où se déroule la conférence de presse. A Hollywood, on lutte toujours pour être dans la

lumière. > Propos recueillis par DANIÈLE HEYMANN.

### L'ange du bizarre

Pour leur dernier week-end, les écrans du Festival de Deauville se sont peuplés de créatures étranges : « cajuns » jeteurs de sorts, et « aliens », ces terrifiantes bêtes de l'espace imaginées par le metteur en scène

James Cameron, présent

sur les « planches »

en chair et en os. Sur le dernier week-end à Deau-ville out trainé les couleurs de l'étrange, à travers deux films aussi ndants que fauchés, aussi fauchés que personnels : Sleepwalk, de Sara Driver, et Blizaire le cajun, de Glen Pitre, déjà présenté à Cannes, mais peu importe. Tout le monde n'y était pas et même si on est passé de la Croisette aux «planches», c'est un vrai plaisir de retronver les rues somnambules de New-York pour la balade, jalonnée de rencontres où les enfants, les chiens, les gens suivent des rails qui vont à l'intérieur d'un manuscrit chinois très ancien, dont l'histoire, à mesure qu'elle se revèle,

déforme et décale les décors fami-

Blizaire le cajun, guérisseur, est lui aussi un personnage de conte. Son histoire s'achève eu farce picaresque mais elle est très rude. C'est celle des Acadiens à la fin du siècle dernier en Louisiane. Avec leur musique acide, leur langage bâtard, ils sont pour les fermiers américains l'équivalent de nos gitans, tout aussi misérables, voleurs de bétail, jeteurs de sort. Ils exercent la même fascination trouble que cette terre de Louisiane qui se perd dans les bayous, dont l'eau verte et visquense recèle des monstres bien plus épouvantables que les alligators. Des monstres invisibles, pires que des créatures somptueusement atroces qui, dans la station du Cosmos, s'emparent des humains et les absorbent : Aliens.

Allens, deuxième épisode, clou du festival, y retrouve l'héroine du premier épisode, Sigourney Weaver. Elle est arrivée à Deauville, parle français, dit qu'elle s'est bien amu-sée, a joué les Rambo, a lutté contre la bête proliférante imaginée par le met/eur en scène James Camero (Terminator).

Il est là, lui aussi, très grand, la barbe blonde, le regard doux. Il s'intéresse, quand on lui demande si les Aliens, les étrangers, ce ne serait pas les humains. Après tout, c'est eux qui envahissent les espaces planétaires. Mauisestement, James Cameron aime ses monstres surréa listes. Il leur a donné, il est dessinateur, ia beauté d'un arbre qui serait un dragon. Il a adjoint à l'équipage terrien – un commando de têtes brûlées – un androïde bienfaisant au visage tourmenté de béros dos tolewskien, l'opposé du Terminator qui était programmé pour tuer. James Cameron dit avoir peur . des gens qui se programment eux-mêmes au point de devenir des rabats, qu'ils saient hommes d'affaires, de gouvernement ou ter-roristes. J'ai lu dans l'affaire de la prise d'otages à Karachi que les terroristes se sont conduits normalement, et puis il ont décidé que le moment était venu de tuer, et ils ont tué. Je ce crois pas qu'ils aient éprouvé le moindre doute, sinon ils n'auraient pas pu. Ils se sont euxmêmes programmés pour tuer. Est-ce qu'il aurait envie de réaliser un film sur Franken- stein? - Sur l'histoire elle-même, non. Elle a déjà trop servi. Sur le rêve de crées l'homme parfait, oul, si j'en avais l'occasion. Et ce serait pour dire que le rêve est non seulement irréalisable mais inconcevable.

COLETTE GODARD.

#### **DEUX-ANES**

SAMEDI 20, première Pierre-Jean VAILLARD Maurice HORGUES et les chansonniers

Après la rose c'est le bouquet!

Location ouverte 45-06-10-26 et agences

Minitel 36-15-91-77 + MATIC

CINEMA

«Otello», de Franco Zeffirelli

### Malgré les bruits parasites

Pour son second film-opéra, le metteur en scène italien a pris plus de risques que pour la Traviata. Et, d'une certaine façon, il a gagné.

cant, en un sens. Le premier film-opéra dont on sort remué. Avec l'envie d'y retourner. Comme le soulignait ici Michel Brandeau après la presentation à Cannes, l'essentiel du drame de Shakespeare est sauvé ; sa grandeur abrapte ; sa bratalité. Et les violences que Zeffirelli fait subir à Verdi (coupe un peu parton et pas seulement de l'Air du saule, ajout de ballet; le premier ayant été composé par Verdi lui-même pour une représentation parisienne) prouvent au moins ane chose ; qu'il a préféré aux conventions lyriques celles, cinématographiques, du grand film d'aventure hollywoodien.

Les décors ne sont donc pas des boîtes fermées, comme dans la Traviata La conleur historique n'est pas sculement donnée par les cos-tumes mais par l'amosphère des lieux (on n'évite pas, hélas, les éter-nels figurants mantant mollement l'épéc dans la salle d'armes). Les extérieurs n'ont pas l'air photogra-phiés pour Maisons et Jardins. Un certain cachet, à la fois maritime et guerrier, fait presque songer au Cld d'Antony Mann (le château de Barletta, dans les Pouilles, et la forte-

CLAUDE

largement, par leur beauté, la presqu'ile de Peniscola). Surtont, les personnages semblent emportés par de vrais accès de cruauté, de désespoir, de folie meuririère. On raconte même qu'Iago n'a réchappé du second acte qu'avec un bras-

«J'adore .

Sondra Locke, qui débata, il y a près de vingt ans dans Le cœur est un chasseur solitaire, puis devint la

compagne de Clint Eastwood et son

les contra li tions

Il n'a pourtant jamais été anssi évident qu'il est difficile de faire du bon cinéma avec du bon opéra. Les aberrations de la bande-son sautent à l'oreille pour le prouver. Enregis-trés au préalable à la Scala de Milan, les voix et l'orchestre (1) défilent imperturbablement sous le play-back : les bruits d'ambiance - chocs de pas sur les pavés, pépie ments d'oiseau, léger ressac - les fausses réverbérations qui viennent pariois brutalement se superposer en situation > sout donc ressentis (pour ne rien dire des flash-back où l'on voin Otello chanter ce que raconte sa voix off). Et sont ainsi, par maladresse, franchies les limites de notre crédibilité. Car de deux choses I'une : ou ambiance il y a, et elle ne s'inferrompt jamais. Ou le son, tout le son, est contenu dans

(1) Magnifique interprétation de Piscado Domingo (Otello), Karia Ric-ciarelli (Desdémone), Justino Diaz (Jago), Forchestre et les chœus de la Scala sont placés sons le direction de Lorin Maazel, Euregistrement Pathé

HELENE

A partir du 26 septembre

PIEPLU LAPIOWER

L'HOMME GRIS

de Marie LABERGE - mise en scène Gabriel GARRAN

« Cette œuvre apporte au théâtre un sang neuf. Une liberté. »

Parce que, n'est-ce pas, elle le

pas, c'est pire, on attend que quelqu'un vous veuille..... » C'est pour cesser d'aitendre que j'ai décidé de passer de l'autre côté. Mes cours de mise en scène, je les ai pris sur les plateaux. Je me suis trouvée dans une très bonne situation d'observation en travaillant avec Clint: Je me suis donc mise à lire des piles de scénarios, j'ai pris comme principe de lire tous les

- Etre à la fois actrice et réalisa-

» Dans Ratboy, j'ai pris le pari de filmer Los Angeles, où j'habite, et

# REUNION-TELEPHONE : PASSEZ A L'ACTE

Introduisez la Réunion-Téléphone dans votre entreprise. Réservez des maintenant vos Réunion-Téléphone au



Envoyez directement votre carte de visite, sous pli affranchi et adressé à SOFRAP BP 34 75562 PARIS cedex 12. Vous recevrez gratuitement le guide de la Réunion-Téléphone.

REUNIONTELEPHONE



- LOCATION 42-25-20-74 et agences ON NE SAIT JAMAIS AVEC QUELLE FEMME ON VIT ...

LA FEMME SECRÈTE

LE 17 SEPTEMBRE

CONTRACT PROPERTY. fine duteme ete

S DEVERS

Speciments & Speciment & Speci

\$ 2. 21 - 15 pg 17 bgs

the false of the fall of

ar or one than a significa-

Rentrée en sourdine

### Les soucis du métier

des sports (29 et 30 septembre), Jackson Browne à l'Olympia (les 10 et 11 octobre) et Elvis Costello, tou-Faillite et pertes sèches : la production de spectacles et de disques de variétés est devenue une profession à hauts risques. Ce début de saison est marqué par

la reatrée des humoristes avec Francis Perrin au Gymnase (25 sep-Francis Perrin an Gymnase (25 septembre), Pierre Desproges an théâtre du masée Grévin (1° octobre) et Thierry Le Luron an Palais des congrès (29 octobre). La disparition de Coluche laisse un grand vide dans la programmation au Zénith où le comédien devait effectuer son retour sur scène. Quelques concerts (Judas Priest, Saxon, Stranglers, Nina Hagen) complètent ainsi une bonne affiche rock pour ce dernier trimestre, avec notamment ZZ Top au Palais

et 11 octobre) et Elvis Costello, tou-jours à l'Olympia (les 8 et 9 novem-bre). Contrairement aux deux der-nières années, et exception faite de la Valise en carton, monitée au Casino de Paris par Jean-Claude Camus, l'habituel producteur de Johnny Hal-lyday, ancune grosse machinerie n'est à signaler. Les chanteurs et groupes (Francis Lalanne et Michel Sardou an Palais des congrès, Catho-rine Lara et Etienne Daho à l'Olym-pia, Bernard Lavilliers dans la Grande Halle de La Villette) se suo-cèderont sans guère de sophisticacèderont sans guère de sophistica-

Le gigamisme et l'escalade finan-cière des saisons précédentes ont fait une victime : Albert Koski, dont la

**OPÉRA** 

Une œuvre de Peter Maxwell Davies

### Les enfants de Cendrillon

L'Opéra de Paris renouvelle, salle Favart, l'expérience qu'il avait tenté en juin dernier : présenter un opéra pour les enfants. Après le Petit Ramoneur, de Benjamin Britten, voici la Cendrillon de Peter Maxwell Davies.

En juin 1984, à la demande des Jeunesses musicales de France, l'Opéra de Paris avait présenté, salle Favart, un spectacle pour enfants : le Petit Ramoneur de Benjamin Britten; le succès des représentations, malgré la qualité médiocre de l'interprétation musicale, a amené l'Opéra et les Jeunesses Musicales à signer une convention selon laquelle un spectacle pour enfants serait réalisé chaque aunée en coproduction. Le drillon du compositeur britannique Peter Maxwell Davies (né en 1934), dont on connaît mieux en Prance les œuvres « sérieuses ».

Créé à Orkney en 1980, Cendrillon est une adaptation assez fidèle du conte de Perrault, à ceci près que l'héroine est ici une jeune fille au pair. Les rôles des méchantes sœurs peuvent être tenus par des adolesces récise l'auteur; e'est la solution qui a té retenue. Ainsi la pauvre Cendrillon est-elle en butte aux persécutions de trois loubards travestis qui n'ont d'yeur, disent-ils, que pour les mili-taires, les marins et les aviateurs... Ils les épouseront d'ailleurs à la fin, mais ce seront trois adorables garçonnets.

Quand on a ve leur mère : hants talons, bas noirs et minijupe en léopard, Vénus en fourrure rousse à qui ne manque que la cravache, on com-prend mieux la déviance des enfants. disent aujourd'hui les gens sérieux,

mais c'est une comédie pour enfants. et, visiblement, ils s'amusent sans arrière-pensée. Quelques réflexions saisies au vol indiquent une réelle identification aux héros, et comme ils écoutent avec attention une musique faite pour plaire, dans le plus pur style de la comédie musicale de qualité, on doit conclure à la réussite de

La mise en scène de Richard Caceres est réglée avec une précision mathématique, comme un spectacle de Broadway; le décor de Claude Maury est assez ingénieux pour per-mettre d'instructifs changements à vue; enfin, les costumes contribuent an merveilleux de l'histoire. A l'ex-ception de l'orchestre, dont les mem-bres viennent du conservatoire du dixième arrondissement, nulle men-tion n'est faite dans le programme de l'origine des chanteurs, enfants ou adolescents. Ce qu'ils font exige cependant des dons et une formation

L'adaptation française ne manque ni d'esprit ni de mordant; elle contient ce qu'il faut d'allusions à l'actualité et aux symboles du jour (Tati, Darty, Tapie) pour faire mouche à tous comps. Il est malbeureuse-ment regrettable que son auteur, François Sauvageot, n'ait pas colla-boré avec un musicien on un chef de chant connaissant les principes élémentaires de la prosodie, car lorsque les mots sont mal disposés sous la mé-lodie, ils gênent l'émission vocale et nuisent à la compréhension. Ce dé-faut est surtout sensible dans les rôles du Prince Charmant et de Cendrillon, mais peut-être y a-t-il là une vo-lonté délibérée, car la différence entre l'opéra, genre élevé, et la chansonnette, c'est qu'on a beaucoup plus de mal à comprendre les paroles.

GÉRARD CONDÉ. ★ Dernières représentations : le 16 septembre, à 15 heures et 19 h 30; le 17, à 10 heures et 15 heures.

société KCP (Koski Concerts Production) avait introduit en France l'efficacité anglo-savanne avec les spectacles rock de la porte de Pantin (Rolling Stones, Roxy Music, Bob Dyian, Bob Marley), les concerts-événements de l'hippodrome d'Anteuil (David Bowie, Simon and Gartunkei) et de La Courneuve (Bruce Springsteen). Une forte baisse des concerts rock dans l'Hexagone (cent, soit trois fais moins que par le passé) due à la concurrence d'antres organisateurs et à la diffusion massive des vidéo-clips, avait poussé Koski vers la production non seulement des spectacles de Jacques Higelin (dont in s'occupait depuis déjà dix ans) mais aussi de ceux de Barbara-Depardien (Lily Passion), Jean Guidoni (Chiens) et Philippe Chatel (Emilie Jolie). La folie de Bercy, où Higelin affirmait superbement le droit à l'extravagance et au délire, s'est soldée par une perte sèche de 5 millions de francs. Trop de représentations — vingt-trois alors que Julien Clerc n'en n'avait donné que conze dans un lieu de quinze mille places. — allum sorti trop tard donné que enze dans un lieu de quinze mille places, — album sorti trop tard et promotion insuffisamment ajus-tée: Chiens, de Guidoui, an Cirque d'hiver, a été un fiasco, et Emilie Jo-

lle, comédie musicale pour enfants, n'a pas rapporté de bénéfices. Un re-tard de paiement de la TVA (5 mil-lions de francs) sur les concerts des quatre dernières années a précipité la

Le métier de producteur s'appa-rente à celui d'acrobate. Pour que l'ensemble de la profession ne se rel'ensemble de la profession le se re-trouve pas un jour les quatre fers en l'air, il a été créé, à la suite de la loi Lang du 3 juillet 1985, une Associa-tion pour le soutien de la chanson, des varietés et du jazz, dont l'objet est de développer la production par le jeu des avances sur receptes (comme au cinéma), de favoriser la modernisa-tion des théâtres existants et de partinon des meares existens et de parti-ciper à la conception et à la création de nouveaux lieux. Depuis la Libéra-tion, en dehors des maisons de la culture, des palais des congrès et des chapiteaux améliorés, aucune salle adaptée aux besoins modernes (capa-cité acongrime humière), n'a été cité, acoustique, lumière) n'a été construite. Des villes comme Lyon et Marseille ne peuvent recevoir ni les musicales.

Présidé par Roland Hubert, nourri par la cotisation de ses membres et le produit de la taxe parafiscale sur les concerts et spectacles de variétés de rock et de jazz, ce nouveau fonds de soutien devrait aussi contribuer à la formation. A Paris même, outre une subvention accordée à l'Olympia et la volonté de sauver Bobino nouvelle formule (huit cent cinquante places), apparenment promis à de-venir une salle de réunions pour grand bôtel, le fonds de soutien viendrait relancer des théâtres comme le Dejaze et l'Européen, celui-ci fermé depuis plus de dix ans.

Le son est désormais inséparable de l'image. Onze vidéo-clips ont été commandés par Phonogram en 1985, vingt en 1986. Il est nécessaire d'avoir une bonne connaissance des médias et du marketing pour qu'un arriste puisse faire une percée signifi-cative. « Les chanteurs et les groupes débutants qui viennent nous voir cette année, dit Jean-Paul Commun,

certe année, dit Jean-Paul Commun, directeur général de Phonogram, amènent avec eux une maquette, un scénario de vidéo-clip et des idées de promotion. Ils savent où ils veulent aller et avec quelle lunge. 

Avec le phénomène de concentration autour de quelques artistes, les firmes phonographiques investissent de l'argent et de l'énergie sur un nombre pius limité de chanteurs et de concentration et de l'énergie sur un nombre pius limité de chanteurs et de concentration et de chanteurs et de concentration et de chanteurs et de concentration et de l'entration et de concentration et de l'entration et de concentration et de l'entration et de l'ent bre plus limité de chanteurs et de groupes: trente 45 tours ont été publiés par Phonogram en vue de la rantée 1981, il y en a quinze seulement aujourd'hui. Produits, moins nombreux mais plus fignolés — le prix moyen d'un album est de 500000 francs, avec des pousées à plus de 1 million pour Renaud, dont la vente dépasse le million d'exemplaires, à plus de 2 millions pour le dernier Higelin, dont le chilfre de vente est de 250000 F, — ils sont mieux traités à la promotion. mieux traités à la promotion.

Une tête d'affiche prépare un al-bum pendant environ un trimestre, l'enregistre en un mois, tourne un clip l'enregistre en un mois, tourne un clip et participe au service après-vente (radios, télévisions, presse écrite) six mois avant le passage au Zénith, à Bercy, au Palais des sports on à l'Olympis. Un 45 tours facilite la promotion. Ensuite, le chanteur entre dans la répétition de son spectacle, noue un premier et court dialogue avec le public des régions, assure sa rentrée parisienne, par exemple en octobre, et part aussitôt après dans une tournée qui le mêne jusqu'au printemps et s'achève généralement à firuxelles on à Genève, Vient alors le retrait obligatoire du marché durant Bruxelles on à Genève, Vient alors lo retrait obligatoire du marché durant six à neuf mois. Entre les deux albums, deux ans se seront écoulés. Financièrement et fiscalement, pas de problème: la répartition des droits d'auteur SACEM de l'album, du spectucle, des passages radio et télévision, des diffusions dans les juke-hores, les discot bèmes et les bals, est hoxes, les discothèques et les bals, est échelonnée dans le temps et constitue une garantie d'étalement des revenus en dehors des cachets et des royalties. Rappelons que soixante auteurs et compositeurs perçoivent plus de I million de francs de droits SACEM par an, et qu'une demi-douzaine touchent plus de trois millions.

Les utilisateurs de phonogrammes ont pris l'habitude depuis longtempa de payer le d'unterprètes. Le toi Lang a mis fin à cette anomalie qui aboutissait à ce que tout passage d'un chanteur à la radio filt considéré commo une promotion. La Société pour l'administration des droits des artistes et prasicients interprètes (ADAMI) musiciens interprêtes (ADAMI) s'occupe activement de la mise en ap-plication de la loi du 3 juillet 1985. « Car, dit-elle, si l'audiovisuel est en plein essor, la profession d'artiste du spectacle est en pleine régression. En dix ans, les artistes ont perdu un tiers de leurs effectifs. Et le revenu moyen des rescapés est en baisse

CLAUDE FLÉOUTER.

### Communication

Accord entre Canal Plus et UIP-Pay-TV

### Reconnaissance du succès de la chaîne à péage française

un joli répertoire de films, parmi les-quels figurent de nombrenses caures indites à la télévision (1).

Canal Plus vient en effet de concinre un accord avec UIP-Pay-IV, filiale de United International Pistures – groupe formé de trois majors américaines du cinéma : MGM-United Artists, Paramount et Universal - pour l'exportation de quatre-vingts longs métrages.

Ce contrat porte sur les droits de diffusion et accorde notzamment un délai d'exclusivité d'un an à la chaîne française. Il a été signé le 8 septembre, à Londres, par MM. Pierre Lescure, directeur genéral de Canal Plus, René Bonnell, responsable du cinéma, et M. Jerry Adler, président d'UIP-Pay-TV. Des pourpariers continuent afin d'étoffer cet accord de quarante

« C'est une reconnaissance de Cast une reconnaissance de Canal Plus, estime M. Bonnell. Nous avions déjà signé avec la Warner, la Fox. Columbia et Orion, et nous étions en négociations avec UIP depuis deux ans. - Des négociations « très dures », qui ont député à New-York, et qui ont exigé de multiples rencontres avant d'aboutir en février dernier. Encore a-t-il falla six mois pour que soient élaborés les termes définitifs du contrat.

- Les Américains, précise M. Bonnell, ne croyatent pas beau-coup à la chaine à péage fran-çaire. Ces grandes compagnies ne trouvent, selon hii, d'intérêt à signer de tels accords que s'ils leur ass un sérieux élargissement de leur marché. Or Canal Plus ne leur semblait pas entrer dans ce cadre. Elles avaient à l'esprit l'image Home Box office (HBO), le réseau payant d'outre-Atlantique, qui compte qua-torze millions d'abounés. Mais le développement de Canal Plus 2 en raison de leurs résicences.

« Nous pouvons en effet être considérés aujourd'hui comme la descrière chaîne à péage du monde derrière HBO», affirtsme M. Bonnell. Et d'expliquez qu'à démogra-phique égale (celle des Etats-Unis est caviron gentre fois supérieure à 1,2 million d'abonnés, en aurait actuellement 5 à 6 millions. Qui plus est, ce résultat a été obtenn en moins de deux ans, alors que HBO a eu besoin de près de dix ans pour parve-

nir à sa situation actuelle. A la satisfaction que l'on peut tirer d'un tel contrat s'ajoutent, selon M. Bonnell, d'autres enjeux: L'un d'eux concerne, en particulier, l'idée d'une coopération européens Des chaînes britanniques, gnoles, islandaises vienn prendre contact avec Canal Plus pour lui demander d'entrer dans leur capital on lui proposor des achats de

« Canal Plus, plaisir du cinéma. »

La justesse de formule, lancée il y a un an par la chaîne payante ne se dément pes. Les abonnés vont gotter à la joie de découvrir on de revoir pui de la chaîne payante, c'est per la sélévision française qui en la selévision française qui en la selevis qui en la s toute la télévision française qui en recueille les bienfaits.

« Canal Plus est donc un formidable lieu d'expérimentation», se félicite M. Bonnell. Le succès du Rayon vert, d'Eric Rhomer, Lion d'or du dernier Festival de Venise, fournit une preuve supplémentaire de l'aide que la télévision peut apporter su cinéma. Cela conforte la politique suivie par la chaîne en matière d'investissements dans le cinéma et de soutien à la création française. En 1986, indique M. Bonnell, le budget de Canal Plus dans ce neil, le punget de Calai l'au unis des secteur a représenté 280 millions de francs («l'équivalent de celui des trois chaînes publiques réunies», souligne-t-il), dont près de 170 ont été consacrés à l'achat de films français terminés. Sans compter les 180 millions de francs que Canal Pins a investis, depuis son lancement, dans l'acquisition d'environ cent cinquante longs métrages sur scénario. Et le cinéma d'auteur n'est pas oublié : sur trois cent soixame-cinq films diffusés chaque année par la chaîne payante, un cinquième entrent dans cette catégorie.

ANITA RIND.

(1) Parmi ces films figurent des mavres de Hitchcock (la Corde, Fenètre sur cour, Vertigo, Qui a tué Harry?), d'Alan I. Pakala (le Choix de Sophie), de Warren Beatty (Reds), de John Landis (Un fauteuil pour deux), d'Herbert Ross (Tendres passions), de Richard Brooks (A la recherche de Mr. Goodbar), de Joe Dante (Exploners), etc.

· LA COMAREG s'implante dans la Nord. - La premier groupe dans le Nord. — Le premier groupe français de prese gratuite et de publicité directe, la COMAREG, présidée par Mr. Pout Dini, vient de prendre une participation de 35 % dans le groupe de presse gratuite Contact 80 (Amiena). Présidé par Mr. Jean-Luc Treilhou, Contact 80 diffuse vingt et un habricondaines gratuite transferance. tant 1297400 exemplaires dans les départements du Nord, de l'Alsne, de l'Oise et de la Somme. Contact 80 est le quatrième groupe français de presee grandite, après la COMAREG. Havas et l'Office d'information et de publication (OIP).

VOYANCE 4° Salon Rambert les 80 meilleurs voyants... lous les soirs, du S au 21 septembre, de 18 h à 23 h les sam, et dim, de 15 h a 22 h NOVOTEL, 24, rue des Halles M: Châtelet - Consultation privée : 140 F

"Du grand art vraiment… et une technique irréprochable". "Un grand moment d'émotion".

"La couleur pourpre est un de ces grands films romanesques comme on ne croyait plus possible d'en faire".

> C'est la vie. C'est l'amour. Il s'agit de nous.

UN FILM DE STEVEN SPIELBERG



WARNER BROS Annual STEVEN SPELBERG "LA COULEUR POURPRE" (THE COLOR PURPLE) AND DANNY GLOVER: ADOLPH CAESAR: MARGARET AVERY - RAE DANN CHONG

Benefit for the Color Purple of the Color Pur STEVEN SPIELBERG

POUR LES SALLES VOIR LIGNES PROGRAMMES

ILS AIMENT ILS ADORENT Entre les Marx Brothers et Woody Allen.. un fou rire perpétuel ... "JE HAIS LES ACTEURS". Vive le cinéma! ... une satire joyeuse du cinéma. Un grand film drôle, loufoque et passionnant. Le casting est étourdissant... hierant... Une galerie de portraits aussi désopilants qu'inquiétants... Un film étincelant... irrésistible de drôlerie... Une histoire de fous, cocasse et absurde... des scènes hilarantes...

Water of the color

....

£17 ×2

A TUZZE

24.

A grant areas

440 -

theatre

علاليته أسره

美山 (1822년 왕), 성급 14년 14년 14

T et l'ip ion

du succes

age frança

R TO WAY

Section 1

And the second s

Party State Sparry State State

The same of the same

10-11 1-12-11 1-12-11 1-12-11 1-12-11 1-12-11 1-12-11 1-12-11 1-12-11 1-12-11 1-12-11 1-12-11 1-12-11 1-12-11

The second second second

A MAN STEE

1 19 Tank - 1 7 2 19 52

where the state of the state of

And the second s

was a some providings

see . There is a V go

War 2 - 9 52 55 4 1 5 2

OYANG

· Sales Land

W-40 5 44 5 44 5

THE REPORT OF THE PERSON

大学".

100

AM: A :M

Section 1

### **Spectacles**

Le Monde Informations Spectacles

42-81-26-20

Lundi 15 septembre

### théâtre

### LES SPECTACLES **NOUVEAUX**

EMBRASSONS-NOUS FOLLE-VIIIE, Lacometre (45-44-57-34). ECOUTE PETIT HOMBIE, Lucer-mire (45-44-57-34), 22 h 15.

#### Les salles subventionnées

BEAUBOURG (42-77-12-33). VM60sant-Sains; 19 h, le Moseie, de Haca-

Les autres salles COMEDIE CAUMARTIN (42-42-43-

### 41), 21 h : Reviens dormir à l'Elysée. FONTAINE (48-74-74-40), 20 h 30 :

Vingt ans de pieno forof. GRAND EDGAR (43-20-90-09), 20 h 15: la Drague; 22 h : la Marife mise à ma par ses célibetaires, même. HUCHETTE (43-26-38-99), 19 h 30: la Cantatrice chauve; 20 h 30 : la Leçon.

JARDINS DES ARBESSES (42-62-40-93) 20 h 30 : Fando et Lia. LA BRUYÈRE (48-74-76-99), 21 h, sam. 18 h : le Système Ribedier.

19 h 30: Embrassons-nous Folleville; 21 h 15: l'Amour goût; — II t 19 h 45: Arlequin servitour de deux maîtres; 22 h 15: Beoute petit homme. THEATRE D'EDGAR (43-22-11-02),

20 h 15 : les Rubes cadres ; 22 h + sam. 23 h 30 : Noes on fait où ou nous dit de faire. TRISTAN BERNARD (45-22-08-40), 21 h : American Buffaio.

### Les cafés-théâtres

BLANCS-MANTEAUX (48-87-15-84), L 20 h 15: Aresh = MC2; 21 h 30; les Démones Loulous; 22 h 30; l'Enoffe des blaireaux. – IL 20 h 15: les Sacrés Monstres; 21 h 30; Sauvez les bébés

CAFÉ D'EDGAR (43-20-85-11), L 20 h 15 : Tiens, voill deux boudins; 21 h 30 : Mangeuses d'hommes ; 22 h 30 :

CHAILLOT (47-84-24-24)

BEAUBOURG (42-78-35-57)

Beauhourg 3\* (42-71-52-36); 14-Juillet Odfon, 6\* (43-25-59-83); UGC Rosonde, 6\* (45-74-94-94); UGC Biantiz, 8\* (45-62-20-40); 14 Juillet Beaugrenelle, 15\* (45-75-79-79). — V.L.: Paramount Opfon, 9\* (47-42-56-31); Galantic, 13\* (45-80-18-03); Galantical Paramount 14\* (43-35-38-30); Galantical Paramount 14\* (43-35-38-30). Parmasse, 14 (43-35-30-40).

96-62-56). MEACE MEC-MAC (Fr.); Seins-Michel, 5 (43-26-79-17); George V, 5 (45-62-41-46); Montparnos, 14 (43-

59-36-14).

LE CONTRAT (A., v.f.): Arcados, 2\*

(42-33-54-58).

CORPS ET MENS (Fr.): CinéBeaubierg, 2\* (42-71-63-36); Linsembourg, 6\* (46-33-97-77): Elysées Lincoln, 2\* (43-59-36-14); Sradio 43, 2\*

(47-70-63-40).

CRAZY FAMILY (Jap., v.o.): Utopia, 5\*

(43-54-43-34): 14 Juillet Odéon, 6\* (4324-2-26-24-65); Espace Galié, 14\* (4326-58-00); Pagode, 7\* (47-05-12-15);

Ortics de secours. — IL 21 h 30 : le Chro-mosome chatouilleux; 22 h 30 : Eiles nous veulent toures. — IIL 20 h 15 : Pierre Salvadori.

PETIT CASINO (42-78-36-50), 21 h : Les Ques sont vaches; 22 h 15 : Nous, on seine. BEC FIN (42-96-29-35), 20 h 15 : l'Orcheure: 23 h : Banc d'essai des jeunes.

### Les chansonniers

CAVEAU DE LA RÉPUBLIQUE (42-78-44-45), 21 h : Touche pas à mon vote.

#### Music-hall

FOLIES PIGALLE (48-78-25-56), 24 b: Marie-France.
LUCENAIRE (45-44-57-34), 20 h :
C. Vence chante Boris Vian.

#### Les concerts

Salute-Chapelle, 18 h 45 et 21 h : Ars anti-qua de Paris. qua de Farm.

miltorism des Halles, 19 h : M. Varshawiky, Ch. Lacosta, M. Wiadowsky
(Rachmaninov, Kodaly, Sammartini...).

#### Jazz, pop. rock, folk

CAVEAU DE LA HUCHETTE (43-26-65-05), 21 à 30 : A. Braat Big Band. CTITIEA (43-57-99-26), 20 h : S. Lacy MONTGOLFIER (45-54-95-00), 21 h :

NEW MORNING (45-23-51-41), 21 h 30: PETIT JOURNAL MONTPARNASSE (43-21-56-70), 21 b : Trio M. Reinhardt, Ch. Esconde, B. Ferre. SUNSET (42-61-46-60), 23 h : Persi-Jafot-Ceccarelli.

### Festival estival de Paris

(42-27-12-68) militorium des Halles, 19 h : M. Var. shavsky, C. Lacoste, M. Wisdowsky (Rachmarinov, Kodaly, Semmartini...).

LE DIAMANT DU NIL (A., v.o.); Espace Gahé (h.sp.), 14 (43-27-95-94). EN DIRECT DE L'ESPACE (A., v.f.);

ESCORT GIRL (Rc. vo.): 14 Juillet Odéon, 6° (43-35-59-83); Ambassade, 8° (43-59-19-08); Miramar, 14° (43-20-89-52); 14 Juillet Beaugrenelle, 15° (45-75-79-79); – V.f.: Gaumont Opéra, 2° (47-42-60-33).

FX, EFFET DE CHOC (A., v.o.):
George Y, 3 (45-62-41-46). — V.f.:
Galté Boulovard, 2 (45-08-96-45):
UGC Montparnance, 6 (45-74-94-94).

GARDIEN DE LA NUIT (Fr.), Deniert, 14 (43-21-41-01).

GENESIS (Ind., v.o.) : Desfert, 14 (43-

GINGER ET FRED (It., v.o.) : Templiers,

3\* (42-72-94-56).
GOLDEN EIGHTIES (Franco-Belge):

GOLDEN, ERGHTIES (Franco-Belge):
Studio 43, 9° (47-70-63-40).
HANNAH ET SPS SOEURS (A., v.o.):
Gauroont Halles, 1° (42-97-49-70);
Quintette, 5° (46-33-79-38); Gauroont
Ambassade, 8° (43-59-19-08); Gauroont
Parpasse, 14° (43-35-30-40). — V.f.:
Paramount Opéra, 9° (47-42-56-31).

HAVRE (Fr.); Scudio 43 (h.sp.) 9 (47-

/14.3-40),
HIGHLANDER (Brit., v.o.): George V,
2 (45-62-41-46). — V.L.: Lumière, 9
(42-46-49-07),
L'HISTOIRE OFFICIELLE (Arg., v.o.):

HITCHER (A., v.o.) (\*): George V, 8-

HITCHER (A., v.o.) (\*): George v, o-(45-62-41-46). L'INVASHON VIENT DE MARS (A., v.o.): Forum Orient Express, 1" (42-33-42-26); Triomphe, & (45-62-45-76). — V.f.: Rex, 2" (42-36-83-93); UGC Monteparnasse, 6" (45-74-94-94); Para-mount Opéra, 9" (47-42-56-31); UGC Gare de Lyon, 12" (43-43-01-59); UGC Gobelins, 13" (43-36-23-44); Pathé Ci-che 13" (45-22-46-01).

LE JARDEN D'ENFANTS (Sov., v.o.) : Common, 6\* (45-44-28-80).

JEAN DE FLORETTE (Fr.) : Gaumont

JEAN DE FLORETTE (Fr.): Gaumont Hulles, 1" (40-26-12-12); Gaumont Opéra, 2" (47-42-60-33); Rex, 2" (42-46-83-93); Ciné Beaubourg, 3" (42-71-52-36); Hantefeuille, 6" (46-33-79-38); Publicis Saint-Germain, 6" (42-22-72-80); UGC Danno, 6" (42-25-10-30); Pagede, 7" (47-05-12-15); Ambassade, 8" (43-59-19-08); UGC Normandie, 9" (45-63-16-16); Saint-Lazare Pasquier, 9" (43-63-16-16); Saint-Lazare Pasquier, 9" (43-83-54-33); Bastille, 11" (43-07-54-40); Nation, 12" (43-43-01-59); Escurial Panorama, 13" (47-07-28-04); Fanvetta, 13" (43-31-56-86); Galaxie, 13" (45-80-18-03); Mistral, 14" (43-39-52-43); Mistral, 14" (43-39-52-43); Mistral, 14" (43-39-52-63); Ganmont Parnasse, 14" (43-33-30-06); Ganmont Parnasse, 14" (43-33-30-06); Ganmont Parnasse, 14" (43-33-30-06); Ganmont Parnasse, 14" (43-33-30-06); Ganmont Parnasse, 14" (43-38-36-06); Ganmont Parnasse, 14" (43-38-36-06); Ganmont Parnasse, 14" (43-38-36-06); Ganmont Parnasse, 14" (43-28-38-27)

nasse Pathé, 14 (43-20-12-05); Gan-mont Parnasse, 14 (43-35-30-40); Gan-mont Convention, 15 (48-28-42-27); Kinopanorama, 15 (43-06-50-50); May-fair Pathé, 16 (45-25-27-06); Maillot, 17 (47-48-06-06); Wepler Pathé, 18 (45-22-46-01); Secrétan, 19 (42-41-77-99); Gambetta, 20 (46-36-10-96)

Denfert, 14 (43-21-41-01).

chy, 18 (45-22-46-01).

21-41-01).

La Géode, 19 (42-45-66-00).

Les flims manqués (\*) sont leterdits mux noins de crèixe aux (\*\*) mux moins de clix hadt ann.

La Cinémathèque

DANS LES BRAS DE L'ENFER (A. V.): Gaité Boulevard, 2\* (45-08-96-45).

LE DIABLE AU CORPS (It., v.) (\*\*): Cinoche, 6\* (46-33-10-82). – V.f.: Saint-Ambroise, 11\* (47-00-89-16). La Cinémathèque

20 h 30, en avant première et en présence du réalisateur : les Your sans visage, de G. Franju.

Septembre 36, les fibre à l'affiche : 15 h., New-York Minini, de F. Capis (Vosti); 17 h. Tepervier, de M. L'Herbier; 19 h. Tiger Shark, de H. Hawks (v.o.).

### Les exclusivités

ACT-OF VENCEANCE (A., v.l.): UGC
Ermitage, & (45-63-16-16); Galté
Rochèchosart, 9: (48-63-16-16); Français, 9: (47-70-73-86); Maxéville, 9:
(47-70-72-86); Buszille, 11\* (4307-54-40); Francéte, 13\* (43-31-56-86);
Images, 18\* (45-22-47-94).

AFTER HOURS (A., v.o.): Ciné Besubourg, 3\* (42-71-52-36); UGC Odéon, 6
(42-25-10-36); UGC Biarritz, 8\* (4562-20-40). V.l.; UGC Boulevard, 9\*
(45-74-95-40);
Francour Sources (Eur., v.a.): Ciné.

L'AMOUR SORCIER (Esp., vo.) : Club

L'ANNER DU DRAGON (A., v.o.) : Grand Pavor, 19 (45-54-46-85).

(43-57-90-81).
LES BALISEURS DU DÉSERT (Tani-nics, v.o.): Utopia, 5: (43-26-84-65). BURDY (A., v.n.) : Cinoches, 6 (46-33-10-82). - V.f. : Opéra Night, 2 (42-

27-52-57).

LE BONDEUR A ENCORE FRAPPÉ

(Fr.): Utopia (h. sp.), 5 (43-26-84-65).

MRAZIL (Brit., v.o.): Epic-de-Bois, 5 (43-37-57-47).

LE MAL PAR LE MAL (A., v.f.): Maré-ville, 9 (47-70-72-86); Paris Ciné, 10-(47-70-21-71). MAMMAME (Ft.): 14 Juillet Odéon (Hsp.), 6 (43-26-59-83).

### (de 11 h à 21 h sauf dimanches et jaurs fériés) Réservation et prix préférentiels avec la Carte Club

# Colisée, \$ (43-59-29-46); Publicis Champs-Elysées, \$ (47-20-76-23); 14 Juillet Bantille, 11° (43-57-90-81); UGC Gobelina, 13° (43-36-23-44); Miramar, 14° (43-20-89-52); Gaumone Convention, 15° (48-28-42-27); 14 Juil-let Beaugrenelle, 15° (45-75-79-79).

Convention. 13° (43-25-42-21) 11° Junilet Beaugrenelle, 15° (45-75-79-79).

LE MOME (\*) (Pr): Richelieu, 2° (42-33-56-70); Marignan, 8° (43-59-92-82); Fyançaia, 9° (47-70-33-88); Parnassiens, 14° (43-35-21-21).

MONA LESA (\*) (Brit.) (v.o.): Gaumont Halles, 16° (43-25-59-83); Gaumont Ambassade, 8° (43-59-19-08). – V.f.: Gaumont Parnasse, 14° (43-35-30-40).

MY BEAUTIFUL LAUNDRETTE (Brit.) (v.o.): Gaumont Halles, 1° (42-97-49-70): Saint-André des Aris, 6° (43-26-48-18); Gaumont Champe-Elysées, 8° (43-59-04-67); 14 Juillet Beaugrenelle, 15° (45-75-79-79). – V.f.: Gaumont Opéra, 2° (47-42-60-33); Gaumont Parnasse, 14° (43-35-30-40).

NEUF SEMAINES ET DEMIE (\*) (A.

NEUF SEMAINES ET DEMIE (\*) (A., v.o.): Cinoches, 6\* (46-33-10-82); Triomphe, 8\* (45-62-45-76). — V.f.: Lumière, 9\* (42-46-49-07). OPERA DO MALANDRO (Francobrésilien, v.o) : 14-Juillet Parnasse, 6-(42-26-58-00).

OUT OF AFRICA (A., v.o.): Seint-Germain Huchette, 5 (46-33-63-20); Colisée, 9 (43-59-29-46). – V.f.: Gammut Opéra, 2 (47-42-60-33); Capri, 2 (45-08-11-69); Gammont Parnasse, 14 (43-35-30-40).

(43-35-30-40).

LE PALTOQUET (Fr.): Forum Orient Express, 1\* (42-33-42-26); Richelicu, 2\* (42-33-56-70); Quintuite, 5\* (46-33-79-38); Marignan, 8\* (43-59-92-82); Français, 9\* (47-70-33-88); Fauvette, 13\* (43-31-56-86); Parnassiens, 14\* (43-35-21-21); Gaumont Convention, 15\* (48-28-42-27).

PIRATES (A., v.o.) : Lucernaire, 6 (45-44-57-34). - V.o. et v.f. : George V, 8 (45-42-41-46). POLTERGEIST (\*) (A., v.o.) : George V, 8 (45-62-41-46). - V.f. : Paramount Opéra, 9 (47-42-56-31) : Montparnos, 14 (43-27-52-37).

PYCMEES (Pr.) : Studio 43, 9 (47-70-63-40). QUI TROP EMBRASSE... (Fr.) : Sta-

QUI TROP EMBRASSE... (Pr.); Stadio 43,9° (47-70-63-40), LE RAYON VERT (Fr.); Forum, 1° (42-97-53-74); Impérial, 2° (47-42-72-52); Saint-Germain-des-Prés, 6° (42-22-87-23); Reflet Balzac, 8° (45-61-10-60); Saint-Lazare Pasquier, 8° (43-87-35-43); Galaxin, 13° (45-80-18-03); Parnassiens, 14° (43-20-30-19). RECHERCHE SUSAN DÉSESPÉRÉ-

MENT (A., v.o.) : Epéc-de-Bok, 5 (43-37-57-47).
REGIME SANS PAIN (FL): Denfert, 14 (43-21-41-01).
ROMEO ET JULIETTE (Brit., v.o.) :

Yendome, 2: (47-42-97-52).

'LA ROSE POURPRE DU CAIRE (A., v.o.): Studio de la Harpe, 5: (46-34-25-52). RUNAWAY TRAIN (A., v.o.): Triono-phe, 8 (45-62-45-76).

LE SACRIFICE (Franco-médois, v.o.):
Saint-André-des-Arts, 6 (43-26-80-25).

Saint-André-des-Arts, & (43-26-80-25).

SAUVE-TOI LOLA (Fr.): Forum Orient Express, 1º (42-33-42-26); Impérial, 2º (47-42-72-52); Hauneienille, & (46-33-79-38); Marignan, 8º (43-59-92-82); Fauvette, 13º (43-31-56-86); Montparnasse Pathé, 14º (43-20-12-06); Gaumont Convention, 15º (48-28-42-27); Pathé Chichy, 18º (45-22-46-01). SHORT CIRCUIT (A. v.f.) : UGC Bou-leverd, 9\* (45-74-95-40).

### Pour tous renseignements concernant l'ensemble des programmes ou des salles

SOLEIL DE NUIT (A., \*f.): Opéra Night, 2 (42-96-62-56). STOP MAKING SENSE (A., v.o.): Escurial Panoranta, 13 (47-07-28-04). STRANGER THAN PARADISE (A., v.o.) (hsp.) : Utopia, 5 (43-26-84-65). TEEN WOLF (A., v.f.) : Rex, 2 (42-

36-83-93).
THE SHOP AROUND THE CORNER (A. v.o.): Action Christine, 6' (43-29-11-30). 29-11-30).
TOUCH OF ZEN (Chinois, v.o.): Reflet Balzac, \$9 (45-61-10-60).
37 \*2 LE MATIN (Fr.): Saimt-Michel, 59 (43-25-79-17); Bretagne, 6\* (42-22-57-97); Gaumont Ambassade, 8\* (43-59-19-08).

TROIS HOMMES ET UN COUFFIN (Fr.): Capri, 2° (45-08-11-69); George V, 8° (45-62-41-46); Mont-parnos, 14° (43-27-52-37). UN SACRÉ BORDEL (A., v.o.): Action Christine Bis, 6 (43-29-11-30).

UNDER THE CHERRYMOON (A., v.n.): Ciné Beaubnurg, 3° (42-71-52-36); UGC Ermitage, 8° (45-63-16-16) YIDDISH CONNECTION (Fr.) : Forum

/IDDESH CONNECTION (Fr.): Forum Orient Express, 1\* (42-33-42-26); Rex, 2\* (42-36-83-93); UGC Montparnasse, 6\* (45-74-94-94); UGC Biarritz, 8\* (45-62-20-40); UGC Biarritz, 8\* (45-74-95-40); UGC Boulevard, 9\* (45-74-95-40); UGC Boulevard, 13\* (43-36-23-44); Parnassiens, 14\* (43-36-21-21); UGC Convention, 15\* (45-74-93-40); Imagos, 18\* (45-22-47-94).

### Les grandes reprises

AILLEURS, L'HERRE EST PLUS VERTE (A., v.o.) : Champo, 5 (43-54-51-60): L'EST D'EDEN (A., v.o.) : Action Christine, 6 (43-29-11-30).

Christine, 6\* (43-29-11-30).

AMADEUS (A., v.o.): Grand Pavois, 15\* (45-54-46-85); Boite à films, 17\* (46-22-44-21).

ARSENIC ET VIEILLES DENTELLES (A., v.o.): Action Ecoles, 5\* (43-25-72-07).

AU Cœur De La Nuff (Brit., v.o.): Reflet Logos, 5\* (43-54-42-34).

BARRY LYNDON (A., v.o.): Publicis Matignon 8\* (43-59-31-97); Bienvenue Montparnasse, 15\* (45-44-25-02).

La reflie Et Le Clochard (A., v.o.)

LA BELLE ET LE CLOCHARD (A., v.f.) : Napoléon, 17 (42-67-63-42). LA BELLE DE MOSCOU (A. v.o.) St-Lambert 15\* (53-88-64-44). BLADE RUNNER (A., v.o.) (\*) : UGC Danton, 6 (42-25-10-30).

BONS BAISERS DE RUSSIE (A., v.o.): George-V, 8 (45-62-41-46). -- V.L.: Par-nassions, 14 (43-35-21-21). BUGSY MALONE (A., v.o.) : Unopia, 5 (43-26-84-65). LES CADAVRES NE PORTENT PAS

DE COSTARDS (A., v.o.) : Bothe & Films, 17 (46-22-44-21). LE CANARDEUR (A., v.o.,): Action Rive Gauche, 5 (43-29-44-40); Elysées Lincoln 8 (43-59-36-14); Galaxie 13 (45-80-18-03). CENDRILLON (A., v.f.) : Napoléon, 174

CHAMPION (A., v.o.) (1949) ; Reflet Logos, 5 (43-54-42-34). Les CHARIOTS DE FEU (Brit., v.o.) ; St-Lambert, 15 (4532-91-68) ; Boite à films, 17 (46-22-44-21). LA CLÉ DE VERRE (A.) ; Luxembourg. 6 (46-33-97-77); Reflet Balzac, 8 (45-61-10-60); Parasssicas, 14 (43-

35-21-21). COMMENT ÉPOUSER UN MILLION-NAIRE (A., v.o.) : Studio de la Contres-carpe, 5 (43-25-78-37).

### LES FILMS NOUVEAUX

Clichy, 19\* (45-22-46-01); Gambetta, 20\* (46-36-10-96).

EOU, film français de Pierre Jolivet:
Frrum Orient Express, 1\* (4233-42-26); UGC Danton, 6\* (4225-10-30); UGC Montparnasse, 6\* (4543-10-30); UGC Montparnasse, 6\* (4563-16-16); UGC Boulevard, 9\* (4563-16-16); UGC Gone de Lyon, 12\* (43-43-01-59); UGC Gobelins, 13\* (43-36-23-44); Montparnass, 14\* (4339-52-43); Montparnas, 14\* (4339-52-43); Montparnas, 14\* (4339-52-43); Montparnas, 14\* (4327-52-37); PLM St-Jacques, 14\* (4328-63-42); UGC Convention, 15\* (43-35-29-46); Maillot, 17\* (4748-06-06); Images, 18\* (4541-77-99). LA COULEUR POURPRE, film

LA COULEUR POURPRE, film américain de Steven Spielberg, vo.: Forum Horizon, 1 = (45-08-57-57); Gaumont Opéra, 2: (47-42-60-33); Breisgne, 6: (42-22-57-97); Hantefeuille, 6\* (46-33-79-38); UGC Odéon, 6\* (42-22-10-30); Marignan, 9\* (43-59-92-82); Publicis Champellysées, 9\* (47-20-76-23); L4-Juillet Beaugramelle, 15\* (45-75-79-79); Maillot, 17\* (47-48-06-06) - v.f.: Grand Rex, 2\* (42-36-83-93); UGC Montparaman, 6\* (45-74-94-94); St-Lazare Patquier, 8\* (43-87-35-43); Paramount Opéra, 9\* (47-42-56-31); Nation, 12\* (43-43-04-67); UGC Gobelins, 13\* (43-36-23-44); Mistral, 14\* (45-39-32-43); Gaumont Cozwention, 15\* (48-28-42-27); Pathé Wepler, 18\* (48-22-46-01); Gambetta, 20\* (46-36-10-96).

A PROPOS D'HIER SOIR, film américain d'Edward Zwick, vo. : Farum Orient Express, 1\* (42-33-42-26); Hantefeuille, 6\* (46-33-79-38); George-V, 8\* (45-62-41-46); Marignan, 8\* (43-59-92-82) -- v.f. : Français, 9\* (47-70-33-88); Nation, 12\* (43-43-04-67); Fauvetle, 13\* (43-33-21-21); Convention St-Charles, 15\* (45-79-33-00); Pathé Clichy, 18\* (43-20-12-06); Convention St-Charles, 15\* (45-79-33-00); Pathé Clichy, 18\* (43-20-12-06); Convention St-Charles, 15\* (45-79-33-00); Pathé Clichy, 18\* (43-20-12-06); Convention St-Charles, 15\* (45-79-33-00); Pathé Clichy, 18\* (45-22-46-01); Gambetta, 20\* (46-36-10-96).

JE HAIS LES ACTEURS, film fran-cais de Gérard Krawczyk: Gaumont Halles, 1" (42-26-12-12); Gaumont Richelicu, 2" (42-33-56-70); Impé-riel, 2" (47-42-72-52); Saint-Germain Village, 5" (46-33-63-20); Colisée, 8" (43-59-29-46); UGC Biarritz, 8" (45-62-20-40); 14-Juillet Bastille, 1]" (43-57-90-81); Fan-wette, 13" (43-31-60-74); Miramar, 14" (43-20-89-52); Parnassiens, 14" (43-35-21-21); Gaument Conven-tion, 15" (48-28-42-27); 14-Juillet Beaugrenelle, 15" (45-75-79-79); Maillot, 17" (47-48-06-06); Pathé Chichy, 18" (45-22-46-01).

Cheny, 18" (45-22-46-01).

MORT UN DEMANCHE DE PLUIE (int. - 13 ans), film français de Joël Santoni : Forum, 1" (42-97-53-74); Rex, 2" (42-96-83-93); UGC Danton, 6" (42-25-10-30); UGC Danton, 6" (42-25-10-30); UGC Minitiparnasse, 6" (45-74-94-94); UGC Ermitage, 8" (45-63-16-16); Paramonnt Opéra, 9" (47-42-56-31); UGC Gare de Lyon, 12" (43-43-01-59); UGC Golelins, 13" (43-36-23-44); Convention St-Charles, 15" (45-79-33-00); UGC Convention, 15" (45-74-93-40); Images, 18" (45-72-47-94).

OTELLO, film français de Franco Zeffirelli : Forum Horizon, 1º (45-08-57-77) : UGC Champs-Elysées, 8º (45-62-20-40) : Bienvenue Montrar-(45-62-20-40); Bienveni nasse, 15- (45-44-25-02).

LE COUTEAU DANS L'EAU (A., v.n.): TERMINATOR (A., v.f.) Hollywood bou-Panthéon, 5- (43-54-15-04). LA CROISÉE DES DESTINS (A., v.o.) : Républic, 11, (48-05-51-33).

LA DAME DE SHANGHAI (A., v.o.) : Châtelet Victoria, 1" (45-08-94-14). DÉLIVRANCE (A.) (\*): Templiers, 3

LA DECHIRURE (A., v.o.) : Rielto, 19 (46-07-87-61). LES ENFANTS DU PARADIS (Fr.) :

Ranelagh, 16 (42-88-64-44). L'EMPIRE DES SENS (Jap., v.o.) (\*\*): Cimoches, 6: (46-33-10-82). – V. f.: Maxéville, 9: (47-70-72-86).

LA FORET D'ÉMERAUDE (A. V.O.) Grand Pavois 15 (45-54-46-85). GREYSTOKE, LA LÉGENDE DE TAR-ZAN SEIGNEUR DES SINGES (A., v.o.): Boite à films, 17e (46-22-44-21). IL ÉTAIT UNE FOIS DANS L'OUEST (IL, v.f.) : Arcades, 2 (42-33-54-58).

(II., VI.): Altaoca, & (\$2.53-7-53).

IL ÉTAIT UNE FOIS LA RÉVOLUTRON (A., vf.): Grand Pavois (h.sp.),
15 (45-54-46-85).

L'IMPORTANT C'EST D'AIMER
(Fr.): Cinoches, & (46-33-10-82);
Saint-Ambroise (h.sp.), 11° (47-0089-16).

**EAGEMUSHA** (Jap.) (v.o.) : Chatelet Victoria, 1" (45-08-94-14). LAWRENCE D'ARABIE (A. v.o.) : Ranelagh 16' (42-88-64-44). LILI MARLEEN (All., v.o.) : Boite à films, 17 (46-22-44-21).

films, 17 (46-22-44-21).

LUDWIG (it.) (version intégrale) (v.o):
Bonaparte, 6º (43-26-12-12).

MEURTRE DANS UN JARDIN
ANGLAIS (Brit., v.o.): Studio Galande
(h. sp.), 5º (43-54-72-71); SaintAmbroise, 11º (47-00-89-16). MIDNIGHT EXPRESS (A., v.f.) (\*\*): Capri, 2\* (45-08-11-69).

NAZARIN (Mex., v.o.) : Reflet Logos, 5-(43-54-42-34). NINOTCHEA (A., v.o.): Action Rive Gauche 5 (43-29-44-40); Mac Mahon 17 (43-80-24-81). NORLESSE GELIGE (Brit., v.o.) : Saint-

Lambert, 15 (45-32-91-68).

ORANGE MÉCANIQUE (A., v.o.) (\*): Châtelet Victoria, 1" (45-08-94-14); Stadin Gnlande (h. sp.), 5" (43-ORFEU NEGRO (Fr.) : Grand Pavois, 15-

PAS D'ORCHIDÉES POUR MISS BLANDISH (A.) (\*): Reflet Logos (h. sp.), 5\* (43-54-42-34). PÉRIL EN LA DEMEURE (Fr.) : Boîte à films, 17° (46-22-44-21). PETER PAN (A., v.f.) : Napoléon, 17<sup>e</sup> (42-67-63-40). PIC-NIC A HANGING ROCK (Aus., v.o.): Utopia, 5\* (43-26-84-651.

POULET AU VENAIGRE (F.) Le Club 9 (47-70-81-47). POUR UNE POIGNÉE DE DOLLARS (A., v.f.) : Grand Pavois (h.s.p.), 15e (45-54-46-85).

LA RELIGIEUSE (F.) Latina 4 (42-ROBIN DES BOIS (A., v.f.) : Napoléon, 17 (42-67-63-40).

LA ROSE TATOLÉE (A., v.o.): Luxembourg, 6 (46-33-97-77).

ROCKY IV (A., v.f.) ; Arcades, 2 (42-SALO OU LES 120 JOURNÉES DE SODOME (lt., v.o.) (\*\*) ; Saint-Ambroise, 11\* (47-00-89-16). SUBWAY (Fr.) : Boite à films, 174 (46-22-44-21).

TARAM ET LE CHAUDRON MAGI-QUE (A., v.f.) St-Lambert 15 (45-32-91-68). TCHAO PANTIN (Fr.): Parnassiens, 14-(43-20-30-19); Grand Pavois, 15- (45-54-46-85).

levard 9 (47-70-10-41). LA VIE EST A NOUS (Fr.) : Studio 43, 9- (47-70-63-40). LA VIE EST UN ROMAN (Fr.) : Grand Pavois (h. sp.), 15- (45-54-46-85).

#### Les festivals

W. ALLEN (v.o.): Templiers, 3 (42-72-94-56). En alternance: Manhattan, Woody et les Robots, Zelig, Comédie érotique d'une muit d'été, Tombe les filles et tais-toi, Brondway Damy Rose, Guerre et Amour-Bananas.

FESTIVÁL FASSBINDER (v.o.): 14-Juillet Racine, 6\* (43-26-19-68): Tous les autres s'appellent Ali. LAUREL ET. HARDY (v.o), Action Ecoles, 5 (43-25-72-07): Têtes de pio-

HOMMAGE A G. MELLES : 5 programmes différents, Studio 43, 9º (47-70-63-401, 20 h 30. MONTY PYTHON (v.o.) : Seint-Germain Studio, 5 (46-33-63-20) : Monty Python sacré Graal.

MOORY PYLOO BACTE GRAD.

LUBITSCH (v.o.): Champo, 5 (43-54-51-60), lun.: To be or not to be;

+ Action Christine, 6 (43-29-11-30):
Sérépade à trois. HOMMAGE A A. RESNAIS: Le Latina, 4 (42-78-47-86): Muriel.

ROHMER: Républic-Cinéma, 11º (48-05-51-33): la Marquise d'O. RUSSIE ANNÉES 20 A 80 (u.o.) : 14-Juillet Parnasse, 6 (43-26-58-00) ; 14-Juillet Racine, 6 (43-26-19-68) : Partition inachevée pour piano mécanique.

TAREOVSEY (v.o.): Denfert, 14 (43-21-41-01): 16 h: Nostalghia: 18 h: le Miroir.

LA TRILOGIE DE LA GUERRE DES ÉTOILES (A, v.o. et v.f.): Espace-Gaité, 14 (43-27-95-94). VIVE LA REPRISE (vo): Studio Bertrand, 7 (47-83-64-66), 14 h: les Sept Samourais; 17 h 30: les Visiteurs; 19 h 15: Temps détruit; 20 h 30: New-York Miami; 22 h 10: l'Héritière.

#### Les séances spéciales

L'AMOUR A MORT (Fr.): Grand-Pavois, 15 (45-54-46-85), 18 h. APOCALYPSE NOW (A., v.o.) (\*): Grand-Pavois, 15 (45-54-46-85), 22 h 30.

LE BAL DES VAMPTRES (A., v.o.) : Templiers, 3 (42-72-94-56), 22 h 20. CABARET (A., v.o.) : Châtelet-Victoria, 1" (45-08-94-14), 19 h 45. CUL-DE-SAC (A., v.o.) : Châtelet-Victoria, 1= (45-08-94-14), 16 b.

LA DAME DE SHANGHAI (A., vo) : Châtelet-Victoria, 1" (45-08-94-14), DÉLIVRANCE (A., vo) : Templiers, 3-(42-72-94-56), 22 h 20, LES JOURS ET LES NUITS DE CHINA BLUE (\*\*) (A., v.n.) : Châtelet-Victoria, 1= (45-08-94-14), 20 h

LUDWIG, REQUIEM POUR UN ROI VIERGÉ (All., v.o.) ; Républic-Ci 11° (48-05-51-33), 17 h 30.

MACARONI (IL, vo.): Cinoches 6 (46-33-10-82), 13 h 50. MAINE-OCEAN (Fr.): Les 3 Luxem-bourg, 6 (46-33-97-77), 12 h. bourg, 6\* (46-33-97-77), 12 h.

PARIS, TEXAS (A., v.o.): Cinoches
Saint-Germala, 6\* (46-33-10-82),
21 h 50.

PINK FLOYD THE WALL (A., v.o.):
Boite à films, 17\* (46-22-44-21), 17 h 40.

LA RÈGLE DU JEU (Fr.): ChâtelerVictoria, 1\* (45-08-94-14), 14 h.

SANG POUD SAME (P.) (A., v.o.)

Victoria, 1º (45-08-94-14), 14 h.

SANG POUR SANG (\*) (A., v.o.):
Grand-Edgar, 14º (43-20-90-09), 24 h.

TAXI DRIVER (\*\*) (A., v.o.): ChâteletVictoria, 1º (45-08-94-14), 22 h 15.

WIINESS (A., vo): Rialto, 19º (4607-87-61), 18 h 55.

### **PARIS EN VISITES**

Versailles : quartier Saint-Louis ., 14 h 30, façade cathédrale Saint-Louis (office du tourisme).

«L'hôtel de Lassay : résidence du président de l'Assemblée nationale», 15 h. 128, rne de l'Université (M. Ch. Lesnier).

« Hôtels et jardins du Faubourg-Saint-Germain «, 14 h 30, mêtro Solfé-rino (P.-Y. Jaslet). Les hôtels de la rue du Bac, le jar-din des Mission étrangères «, 15 h, place Saint-Thomas-d'Aquin (A. Ferrand). «Tombes juives dans un cimetière chrétiea», 14 h 45, métro Gambetta,

sortie avenue Père-Lachaise (V. de Lan-«Les jardins da village de Saint-Germaia-des-Prés. L'nbbaye, ses caves «, 14 h 30, église Saint-Germain «Le Palais de Justice en activité «, 14 h 45, 4, houlevard du Palais

«Hôtels de l'île Saint-Louis», 15 h, sortie métro Saint-Paul (Résurrection du passé). «Le Marais, bôtels et caves autour du

village Saiat-Paul et da mur de Philippe-Auguste», 14 h 30, métro Saint-Paul. «La franc-maçonnerie des origines à nos jours «, 15 h, devant entrée Grand-Orient, 16, rue Cadet (M. Ragueneau). «Tout le Marais «, 14 h 30, métro Saint-Paul (M. Banassat). «Les hôtels de la rue da Bac, le jar-

din des Missions étrangères», 15 h, place Saint-Thomas-d'Aquin (A. Fer-

### **CONFÉRENCES**

Hôtel Trianon, 1 bis, rue de Vaugirard, 15 h on 19 h 30, conference - Dialogues avec l'ange et l'astrologie « (M. Louis).



| _ |            |            |     | _ |    |                 |            |     |   |
|---|------------|------------|-----|---|----|-----------------|------------|-----|---|
|   | Equpe 1    | Equipe 2   |     |   |    | Equipe 1        | Едире 2    |     |   |
|   | MONACO     | NANTES     | XN  | 2 | 9  | LENS            | LELLE      | 1 N | X |
| 2 | TOULOUSE   | NICE       | XN  | 2 | 10 | MARSEILLE       | TOULON     | XN  | 2 |
| 3 | LAVAL      | BREST      | XN  | 2 | 11 | CAEN            | ORLÉANS    | XN  | 2 |
| 4 | ALIXERRE   | ST-ÈTIENNE | XN  | 2 | 12 | LA<br>ROCHE/YON | CUMPER     | XN  | 2 |
| 5 | SOCHAUX    | BORDEAUX   | 1 N | X |    | NIORT           | MULHOUSE   | 1 1 | 2 |
| 6 | LE HAVRE   | RENINES    | 1 X | 2 | 14 | AJACCIO         | ISTRES     | XN  | 2 |
| 7 | NANCY      | METZ       | 1 X | 2 | 15 | ALĖS            | MONTPELLER | 1 1 | 2 |
| 8 | PARIS-S.G. | R.C. PARIS | 1N  | X | 16 | BASTIA          | BÉZIERS    | XN  | 2 |

Tirage des "7 Numéros de la Chance "

du Dimanche 14 Sept. 1986 : 1 4 6 7 8 9 15

### Radio-télévision

Les programmes complets de radio et de télévision, accompagnés d'articles de présentation, de jugements, d'illustrations et de la liste commentée de tous les films. sont publiés chaque semaine dans notre supplément du samedi daté dimanche-hundi. Les émissions signalées ci-dessous par un triangle noir sont celles qui ont fait l'objet d'un article dans le dernier supplément. Les carrés placés après le titre des films expriment notre appréciation : 

A éviter 

On peut voir 

Ne pas manquer . Chef-d'œuvre ou classique.

### Lundi 15 septembre

PREMIÈRE CHAINE: TF 1



Un moment d'égarement. ■ Film français de Claude Berri (1977), avec Jean-Pierre Marielle, Victor Lanoux, Christine Dejoux, Agnès Soral,

Pierre et Jacques, quadragénaires amis d'enfance, vont en vacances sur la Côte d'Azur, avec leurs filles respec-tives. Et la fille de Jacques s'éprend de Pierre, tombe dans ses bras. Le style intimiste de Claude Berri pour une comédie des nouvelles mæurs amoureuses, un

une comédie des nouvelles mœurs amoureuses, un conflit de générations.

22 h Festival du cinéma américain à Deauville. Emission de Frédéric Mitterrand et Martine Jouando. Une émission transition entre le magazine Etoile et toiles qui a pris fin début juillet et Acteurs studio, une nouveauté de Tf 1 pour la rentrée, dans laquelle Frédéric Mitterrand partira à la recherche des stars de demoin, en direct et en public.

23 h 30 Rubrique information.

### **DEUXIÈME CHAINE: A 2**

20 h 35 Série :

20 h 35 Serie:
Les cinq dernières minutes
Tarif de nuit (rediff.).
Téléfilm de Claude Loursais, avec R. Souplex, J. Daurand, J.-F. Rémi, J. Holtz, E. Bernsen,
Un chauffeur de radio-taxi qui était de service de muit
est assassiné au petit matin à Pigalle.

22 h 15 Documentaire:

Chroniques nomades.
Film de Claude Herviant, réalisé par Jacques Doilion.

23 h 20 Journal.

### TROISIÈME CHAINE: FR 3

20 h 35 Cinéma: Jo. # Film français de Jean Girault (1971), avec Louis de

Funès, Claude Gensac, Christiane Muller, Bernard Blier, Carlo Nell, Guy Trejean, Jacques Marin, Michel Gala-bru, Paul Préboist.

Un auteur desarratique aux prises avec un maitre-chanteur attire celui-ci dans sa villa, après avoir pré-paré un crime parfait. Il abat un homme qui n'est pas le bon. Que faire du cadavre?

22 h 5 Journal.

22 h 30 Magazine: Urba. Le magazine de la ville, de Dominique Bailland. / maire: Abidjan, le vertige de la croissance. Le Bronx: la réhabilitation en trompe-l'œil.

Paris : la guerre des grandes métropoles. Prélude à la nuit.

#### **CANAL PLUS**

20 h 35, Cinéma: Damien (La maiédiction 2). 🗆 Film d'horreur américain de Don Taylor (1978), avec W. Holden, L. Grant, J. Scott Taylor; 22 h 15, Flash d'informations; 22 h 25, Etoiles et buts; 22 h 55, Les K.O. de Canal +; 23 h 55, Football américain.

20 h 30 Téléfilm: Les veuves au parfum II (3º partie); 22 h 25, Boxe: (En direct du Cabaret des Champe-Elysées). Mike Mac Callum/Irvin Hises; José Luis Ramirez/Nick Parker; Louis Gomis/Juan Muriel; Romolo Casamo-nica/Pete Pogorski; De 23 à 55 à 3 h 20, Rediffasious

14 h, Tonic 6; 17 h, Système 6. Invitée : Sapho; 19 h, NRJ 6; 20 h, Tonic 6; 23 h, NRJ 6 (rediff.) : 0 h, Tonic 6.

### FRANCE-CULTURE

20 h 30 Quatre aspects oubliés du théâtre du XVIII siè-L'amante difficile, d'Antoine Houdar de La Motte.

21 h 30 Musique : Latitudes, Musique traditionnelle. 22 h 30 La muit sur un plateau.

### FRANCE-MUSIQUE

28 h 30 Concert (donné Salle Gaveau le 14 mars 1986), Sonate eu si bémol majeur K 454, de Mozart ; Partita nº 2 en ré mineur, BWV 1004, pour violon seul, de Bach ; trois extraits de premier livre d'orgue de Dumage ; Intermezzo pour orgue, de Robert ; deux extrairs de la Suite française cour orgue fantairie de l'hommage à Eractical de unur or ocene, fantaisie de l'hommage à Fresco orgue de Langlais; From far beyond chrisanthemus and november fog, de Takemitsu; Sonate en la majeur, de Franck; Berceuse de Fauré; Belle Rose-Mario, de

Les soirées de France-Musique.

### Informations «services»

### **EN BREF**

• FORMATION : changement. L'institut d'études politiques de Paris propose à partir du 15 octobre un stage de douze jours (à raison d'un jour par semaine) : « La France en mutation ». Le programme est réparti en six séquences « La société française, permanences et changements (démographie : conséquences du vieillissement français, question de l'immigration, emploi) », « Problames économiques et financiers », « Questions sociales » (relations de travail, protection sociale, ressources humaines dans l'entreprise); «Le contexte de la vie politique » (répartition du pouvoir entre Etat et collecti-vités locales, décentralisation, répaitition des compétences entre communes, départements, régions, états) et enfin « Quel environnement international ? > (la France en Europa et l'Europe à douze, rapports de force mondieux d'ici à 1990, évolu-

tion des grandes zones : USA, Pacifique, URSS, Europe, tiers-monde).

\*\* Institut d'études politiques de Paris, service de formation continue.
215. boulevard Saint-Germain 75007
Paris. Tél.: 42-60-39-60.

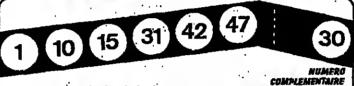
### JOURNAL OFFICIEL

Sont publics au Journal officier du dimanche 14 septembre : DES ARRÊTÉS • Du 8 août 1986 portant fixa

tion de la quantité d'alcool de bette rave acquise de chaque usine pour la campagne 1986-1987.

Du 14 sout 1986 portant nomination au bureau central de tarifica-tion prévu par l'article 5-1 de la loi nº 82-600 du 13 juillet 1982 relative à l'indemnisation des victimes de catastrophes naturelles, repris à l'article L 125-6 du code des assu-

TIRAGE DU SAMEDI



**AUX HEURES HABITUELLES** 

PROCHAINS TIRAGES, EN DIRECT SUR MERCREDI 17 SEPTEMBRE 1986 ET SAMEDI 20 SEPTEMBRE 1986 **VALIDATION: AU PLUS TARD MARDI-**

RAPPORT PAR GRILLE 2936 505,00 F 6 BONS Nº 176 750,00 F 5 BONS Nº 18 5 465,00 F 5 BONS No. 1 962 125,00 F

10,00 F 3 BONS Nº 1 542 291 SUPER BONUS DE SEPTEMBRE 120 010

84 446

4 BONS Nº

-100.00F N'OUBLIEZ PAS : LA SEMAINE PROCHAINE. UNE CAGROTTE EXCEPTIONNELLE LE MERCREDI

UNE CAGNOTTE EXCEPTIONNELLE LE SAMEDI

LES 2 CAGNOTTES EXCEPTIONNELLES DE LA RENTRÉE

SUSPENSE loterie nationale) TRANCHE (N'203) DU

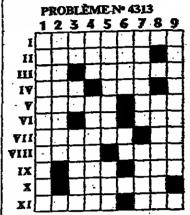
### 1 SEUL BILLET POUR LA SEMAINE . DU SUSPENSE TOUS LES JOURS **RESULTATS COMPLETS** CETTE LISTE NE TIENT PAS COMPTE DES CUMULS ÉVENTUELS

| DATES DU TRAGE             | NUMEROS<br>OU TERMINAISONS | MONTANT DES LOTS        |
|----------------------------|----------------------------|-------------------------|
| LUNCI A SEPTEMBRE 1980     | 230 138<br>752             | 3 000 000 F<br>1 500    |
| MARIN SEPTEMBRE 1986       | 217 940<br>707             | 1 000 000 F —<br>1 600  |
| MERCREDI 10 SEPTEMBRE 1906 | 080 825<br>308             | 1 000 000 F<br>1 500    |
| JEUDI 11 SEPTEMBRE 1986 ·  | 230 871<br>768             | 1 000 000 F             |
| VENDREDI 12 SEPTEMBRE 1906 | . 257 301<br>632           | 1 000 000 F             |
| SAMEDI 13 SEPTEMBRE 1986   | 326 572<br>121             | 7 000 000 F:<br>1 500 " |
|                            | 074743                     | 6 000 000 F             |
| 1                          | 102 575                    | 1 000 000               |
|                            | 017 769                    | 50 000                  |
| 1                          | 074 961                    | .50 000                 |
|                            | 075 554                    | . 50 000                |
|                            | 086 517                    | 50 000                  |
| 3                          | 006 997                    | 50 000                  |
| - 1                        | 096 109                    | 50 000                  |
|                            | 135 960                    | - 50 000                |
|                            | 167 834                    | 90 000                  |
|                            | 223 466                    | 50 000                  |
| DIMANCHE 14 SEPTEMBRE 1986 | 227 983                    | -50 000                 |
|                            | 232 999                    | \$0 000                 |
|                            | 274 953                    | . 50 GOG                |
| . \$                       | . 281 620                  | 50 000                  |
|                            | 290 236                    | 50 000                  |
|                            | 322 256                    | \$0 GOG                 |
| 1                          | 328 622                    | 50 000                  |
| - 1                        | 356 039                    | 50 080                  |
| 1                          | 368 834                    | 50 000                  |
| • [                        | 372 467                    | 50 000                  |
| 1                          | 382 061                    | 50 000                  |
|                            | 700                        |                         |

**POUR LA VIE** 

SIGN DIFFUSION

### **MOTS CROISÉS**



HORIZONTALEMENT I. Verbe actif. - II. Quelqu'un qui nous parle. - III. Scène première. Caractérise la teigne. IV. Brun. Ancien général en retraite. - V. A vraiment une sale tête. Persiste mais ne signe pes. -VI. Notes d'hôtel. Abréviation britannique. Oncie d'Amérique. – VII. Andacienses on novices. Vient de paraître. – VIII. Victoire francaise, Signe du bélier. - IX. Salle de jeu. Vieille armée. - X. Bien exposée. - XI. Personnel. A l'étran-

#### VERTICALEMENT

 Un endroit plein de douceurs.
 Vit du produit de ses toiles.
 Manière d'affer. Note. Permet de citer sans nommer. - 4. Ville de Bel-gique. Animée. - 5. A donc retrouvé une certaine rondeur. Allare chevaline. — 6. Cassante ou difficile à casser. Morceau en solo. — 7.. Couche de glace. Mot de prière. — 8. Donner la charge. — 9. Base de colonnes.

#### Solution da problème nº 4312 Horizontalement

I. Papetiers. Cle. - II. Egotiste. Rabais. - III. Rétablissements. - IV. In. Li. Sittèle. - V. Sc. Oasis. Or. — VI. Céans. Etrennes. — VII. Oman. Ancêtres. — VIII. Père. LS. (Intelligence Service). Sil. — IX. En. Mélécasse. Lo. — X. Tré-pane. Solo. — XI. Anime. Gel. Cep. — XII. Voltaire. Mner. — XIII. Are. ober, Er. - XIV. Rein. Nœuds. -XV. Ebrieté. Trexat (taxent).

Verticalement 1. Périscope. Avalé. – 2. Agence-ment. Or. – 3. Pot. Aar. Râleur. – 4. Etalonnement. – 5. Tibiás. Epiaire. – 6. Isl (lis). Salami. Et. – 7. Etisie. Energie. — 8. Résistance. Eon. — 9. St. R.N. — 10. Rétrécisso-ment. — 11. Dame. Ness. Luron. — 12. Bélant, Es. E.E. - 13. Canc. Ers. Ocreux. - 14. Lit. Oseille. RDA. - 15. Essor. Sloops. St.

GUY BROUTY.

and arrivation to received the

To be the second " Bear of the 2

and the second of the second of the second

Burn Oak

T. . .

187 merus . V 14 to \$-1

विकास के

4.

. .

tel company of the

The section of the second

The sale. Winds.

Par 2 3

See . ...

A September 1



Mercredi 17 Septembre dans « VIVE LA CRISE » Le marché de l'automobile francaise sux Etata-Unis

100



### Mardi 16 septembre

### PREMIÈRE CHAINE: TF 1

14 h 40 Ravis de vous voir. 15 h 45 Feuilleton : Paul et Virginie. 16 h 15 Variétés : Show bises.

17 h 25 Feuilleton : Les roses de Dublin (rediff.) 18 h 25 Mini-journal, pour les jeunes.

18 h 35 La vie des Botes. 19 h 10 Feuilleton : Santa Barbara.

19 h 35 Expression directe. UPA-FEN.

20 h Journal. 20 h 25 Loto sportif. 20 h 35 Série : Tous en bolte (6 et dernier épisode).

21 h 25 Médecine à la une. Emission d'Igor Barrère, avec la collaboration du Quoti-Emission d'Igor Barrère, avec la collaboration du quou-dien du médecin et d'Impact médecin. Le cancer, connaissance des diagnostics. Avec les profes-seurs Léon Schwartzenberg, Sthelin (cherchour en can-cérologie). Tubiana (directeur de l'Institut Gustave-Roussy), Laval-Jantet (radiologue à l'Hôpital Saint-Louis), Jacquillat (cancérologue, chimiothérapie du sein) et le docteur Martine Georges (cancérologue,

gynécologue à l'Institut Gustave-Roussy). 22 h 55 Journal. 23 h 10 Rubrique information.

### **DEUXIÈME CHAINE: A 2**

13 h 50 Magazine: Aujourd'hui le vie.

Série : Destins croises. 15 h 55 C'est encore mieux l'après-midi. 17 h 35 Rècré A 2.

18 h 5 Série : Capitol.

18 h 30 Magazine : C'est la vie. 18 h 45 Jeu : Des chiffres et des lettres.

20 h 35 Cinema: A bout de souffle made in Film de Jim McBride (1982), avec Richard Gere, Valé-

rie Kaprisky, William Tepper, John P. Ryan, Robert Dour retrouver, à Los Angeles, une fille qu'il aime, un jeune homme vole une volture à Las Vegas, abat un poli-cier en cours de route et essaie de vivre sa passion tout en étant traqué. Un petit polar à la mise en scène ner-veuse, dont le tort est d'avoir voulu être la version amé-

ricaine 1980 d° A bout de souffle. 22 h 15 Magazine : Cinéma-Cinémas 23 h 25 Série : Johnny Staccato.

### 23 h 50 Cyclisme. 0 h Journal.

TROISIÈME CHAINE: FR 3

Les après-midi du Disney Channel.

17 h 55 Croqu'soleil. Le 19-20 de l'information, (et à 19 h 35). 19 h

19 h 15 Actualités régionales. 19 h 55 Dessin anime : Les entrechats. 20 h 5 Les nouveeux jeux de 20 heures. 20 h 30 D'accord, pas d'accord.

20 h 35 Cinéma : La grande attaque du train d'or. 

Him de Michael Crichton (1979) avec Sean Connery.

Donald Sutherland, Lesley Anne Down, Alan Webb.

Wayne Sleep.
En 1855, un aventurier aux allures de gentleman décide de s'emparer de 25000 livres en or destinées à la pale des soldats anglais combattant en Crimée et acheminées de Londres à Folkestone dans le fourgon d'un trâin spécial

22 h 25 Journal. 23 h 50 Prélude à la nuit.

### **CANAL PLUS**

CANAL PLUS

14 h, Cinéma: L'amour propre m Film français de Martin Veyron (1985), nvec J.-C. Dauphin, N. Nell, J.-L. Bideau, M. Basler; 15 h 25, Cinéma: J'aurai te peau D'Film américain de Richard T. Heffron (1983), avec P. Servino, B. Carrera, A. Assante; 17 h 35, Série: Les moustres; 18 h 05, Dessins aminés; 18 h 15, Jen: Les affaires sout les affaires; 18 h 45, Top 50, 19 h 15, Zénith; 20 h 05, Starquizz; 20 h 30, Les triplés; 20 h 35, Cinéma: Le gendarmet et les gendarmettes. I Film français de Jean Giranit (1982) avec L. de Funès, M. Galabru, M. Risch, G. Grosso, M. Modo, P. Préjean, C. Serre; 22 h 05, Flash d'informations; 22 h 15, Cinéma: Les Chinois à Paris. m Film français de Jean Yanne (1974) avec J. Yanne, N. Calfan, M. Serrault, B. Blier, K. Nagazinka, G. Wilson.

15 h 30, Série : Baretta ; 17 h 20, Série : Shérif, fais-mot peur ; 18 h 15 Série : Riptide ; 19 h 10, Série : Happy days ; 19 h 35, Série : Star Trek ; 20 h 30, Feuilleton : Racines (3º épisode) ; 22 h 10, Série : Kojak ; 23 h, Feuilleton : Racines (3º épisode).

14 h, Tonic 6 : 17 h, Système 6. Invité : Spagna ; 19 h, NRJ 6 ; 20 h, Tonic 6 ; 23 h, NRJ 6 (rediff.) ; 0 h, Tonic 6.

FRANCE-CULTURE

20 h 30 Le journal du corps. 21 h 30 Musique. Diagonales. 22 h 30 Nuits magnétiques.

FRANCE-MUSIQUE

20 h 30 Concert (donné na Grosses Festspielhaus le 2 aoû 1986) au Festival de Salzbourg: Les acces de Figaro, de Mozart, par l'Orchestre philharmonique de Vienne, chœurs du Staatsoper de Vienne, dir. James Levine. 23 h 55 Les solrées de France-Musique: Poissons d'or.

> MA PETITE SUÉDOISE A UNE SANTÉ D'ACIER GARANTIE A VIE AGRAFEUSE RAPID Agreles 266 **UNE SUÉDOISE**



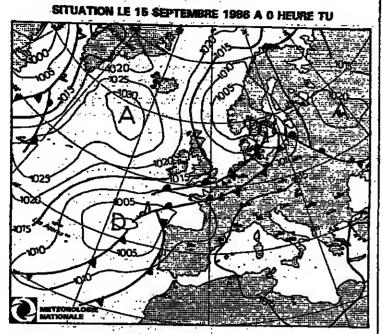
on a constraint of the constra

19.44

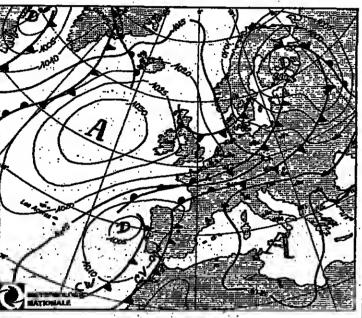
· - - - z

人名英英克拉

### MÉTÉOROLOGIE



PRÉVISIONS POUR LE 17 SEPTEMBRE A 0 HEURE TU



Evolution probable du temps en France entre le laudi 15 septembre à 0 heure et le mardi 16 septembre à

erturbé de sadouest. L'air chaud et instable continuers à affluer sur la moi-tié sud du pays raidis qu'un rafrafchis-sement gagnera petit à petit le nord du

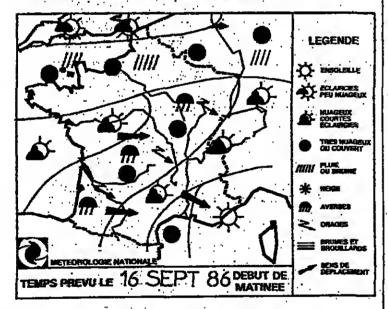
Marti, c'est un temp convert et pluvicux qui régnera des le matin de la Bro-tagne à la Normandie, au Bassin Pari-sien et aux Ardennes. Les pluies s'attémeront quelque pou dans l'après-midi ca gagnant les Pays de la Loue, le Centre et le Nord-Est.

Des orages parfois violents éclaterons: Le vent soufflera modérément sur Pensemble du territoire.

Nord-Est. Ils s'étendront en journée puis en soirée aux Pyrénées, au Massif Central et aux Alpes. L'extrême nord et le sud-est du pays,

plus favorisés, bénéficierunt de belles éclaircies, en particulier de la Corse à la-Choe d'Azur, où le soleil brillera large-ment. Toutefois, une converture nusgeuse importante se constituera temporancement au lever du jour près du golfe du Lion. Les températures minimales s'abaisseront partout de 1 à 3 degrés, avec 8 à 13 degrés sur la moitié nord, 15 à 20 degrés sur la moitié sud, et les tenspératures maximales varieront entre 16 et 19 degrés sur la moitié nord, 25 et

28 degrés sur la moitlé sud.



| TEMPÉRATURES  Valours extrême le 14-9-1986 à 5 h TU e | s relevões entre   |                                   | le 15  | s obs<br>i-9-19<br>ioures   | 86<br>TU  |
|---|--|-----------------------------------|--|---|---|
| AMACCIO   | TOORS 23 TOUROUSE 31 FORUGAR 34 ARGER 34 ARSTEDDAR 36 ARRENES 30 RANGEOR 33 RUCCEDINE 28 REGRAME 29 RELIA 23 REGRAME 29 RELIA 23 REGRAME 35 COPPRINCIPLE 35 COPPRINCIPLE 35 COPPRINCIPLE 35 COPPRINCIPLE 34 DELE 34 DE | 21 N<br>R<br>18 S<br>22 S<br>26 N | LIOS ANGELES LIDERMOORS MADRID MADRID MARCARECE MERICO MERICO MERICO MOSCOU NARROBI NEW-YORK OSLO PALMA-DE-MAS. PÉCRN RED-JS-LANEIRE ROME STOCKHOLM STENSY VARSOWE VARSOWE VARSOWE  VARSOWE  VARSOWE *** *** *** *** *** *** *** *** *** * | 19 29 33 25 25 29 19 14 23 27 27 27 27 27 27 27 27 27 27 27 27 27 | 17 S B 14 N S B C N B C S P P S A A N S S S P P S A A N N S S S P P S A A N N N N N N N N N N N N N N N N N |
| ST-ETIENNE 27 20 N<br>STRASBOURG 21 17 P              | LISBONNE 21<br>LONGRES 16  | 9 C                               | AEMZE  |   | 25 B<br>17 N  |
| A B C CONVERT   | M O  | Plaic                             | S<br>soleil te   | T<br>mpěto  | neige   |

Naissances

Décès

- Daniel GOTHEIL et Cécile, ace MUNZ

Alice, Dinah.

le 2 septembre 1986. 16, cour Debille, 75011 Paris.

- Madeleine AUBIN,

fille de M. Abel Aubin. inspecteur général honoraire de l'ins-tructien publique, commandeur de la Légion d'homieur, Et de Marguerite Fleys, son épouse, née à Aurillac, le 2 juin 1905,

a été rappelée à Dieu, le 12 septembre 1986, réconfortée par les sacrements de notre Sainte Mère l'Eglise.

Ses obsèques seront célébrées par le Père Fleuriot de Langle, le jendi 18 sep-tembre, à 16 heures, ou l'église Saint-François-Kavier, place du Président-Mithonard. Elle sera inhumée à Aurillac, parmi

De la part de Sa sœur, le docteur Hesse-Aubin, Ses neveux, Anne-Marie et Pierre Olivier de Tullata et Faustine. Des familles Aubin, Fleys, Bouce

Pas de fleurs. Aumônes pour les pays

de la faim. Priez pour elle. Qui mange ma chair et boit mon ang a la vie éternelle et je le ressuscite-

(Saint Jean-VI, 54-55.) Le présent avis tient lieu de faire

17, rue de Phalsbourg. 75017 Paris. 17, rue du Colonel-Oudot, 75012 Paris.

rai au dernier iour. »

- Les familles Andebert, Petit et de

ont la douleur de faire part du décès de

M. Harold AUDEBERT, chevalier de la Légion d'honneur, officier de la santé publique,

quatre-vingt-onzième année, muni des aucrements de l'Eglise. Les cérémonies religieuses et l'inhumation ont en lieu le 11 septembre, à la Guadeloupe.

Boîte postale 89, 97153 Pointe d-Pitre Cedex, (Guadeloupe).

- M. Philippe CANET, et Me, née Aline Roux

ont la douleur de faire part de la disparition de leur fils

décédé accidentellement, le 31 noût 1986, à l'âge de vingt-deux aus, et remercient toutes les personnes qui leur ont témoigné leur sympathic et out associé leurs prières aux leurs.

La cérémonie religieuse a été célé-brée le 3 septembre, en l'église de Ségrie (Sarthe).

6, aliée du Cèdre, 92290 Châtenay-Malabry.

Celui qui forme les montagnes, Qui crée le veni, Qui fait connaître à l'homme sa pensée, Qui, des ténèbres, produit l'aurore, Qui marche sur les hauteurs de la terre, Le Dieu de la Vie, c'est son nom. (Amos IV, 13.)

> Matthieu CASALIS, philosophe et théologien,

nous a quittés, à l'âge de quarante-cinq ans, le 6 septembre 1986, à Albu-querque (New-Mexico, USA).

De la part de Dorothée et Georges Casalis, s parents, Se famille,

Selon son souhait, des dons peuvent être faits à la CIMADE, CCP Paris, 4088 87 Y.

6, place Aristide-Briand, 60400 Noyon.

- M. et M= Pierre Thibierge, leurs enfants et petits-enfants,
M= Paul-Marie Gerber
et ses enfants,
M= Gabrielle Gerber,
M. et M= Gilles Le Theule
et leurs enfants,

ont le douleur de faire part du rappel à Dieu de leur père, grand-père, arrière-grand-père,

M. Robert GERBER,

dans sa quatre-vingt-huitième année, le 12 septembre 1986, muni des sacre-ments de l'Eglise.

l'église de Sermaise, le mardi 16 sep-tembre, à 9 houres.

Moulin de la Mercerie, 91530 Sermaise. 78, boolevard Saint-Michel, 75006 Paris. 105, rue du Général-Leclerc, 72300 Sable.

L'évêque d'Angers, Le conseil épiscopal, Le conseil presbytéral, cathédraic.

Les prêtres, religieux, religieuses, en particulier les religieuses de l'évêché et les Petites Sœurs des pauvres, Et l'ensemble de l'église diocésaine, La famille et les nombreux amis,

nandent à votre prière

Mgr Henri MAZERAT,

endormi dans la paix du Seigneur, à Paris, à l'âge de quatre-vingt-trois ans, le dimanche 14 septembre 1986, fête de la Croix glorieuse, au terme d'une longue maladie, vécue dans la foi et le service de l'Eglise.

L'eucharistie des obsèques sera célébrée le mercredi 17 septembre, à 15 heures, en la cathédrale d'Angers, où sera inhumé le corps de Mgr Mazerat.

M. Maurice MÉNACHÉ, inspecteur général de recherches

survenu le 9 septembre 1986, dans se

Les obsèques ont eu lieu dans l'inti-mité.

- M= Jacques Pfeiffer, son épouse, M. et M= Jean-Pierre Ulmann, M. et M= Didier Pfeiffer,

Rémi et Yves Ulmann. Patrice Pfeiffer

et sa fiancée, Sophie Louapre, Sandrine et Célia Pfeiffer,

ont la douleur de faire part du décès de Me Jacques PFEIFFER,

avocat honoraire

à la cour d'appet de Paris,
ancien membre du conseil de l'ordre,
officier de la Légion d'honneur, croix de guerre 1939-1945,

survenu le 9 septembre 1986, dans sa quatre-vingt-neuvième année.

Les obsèques ont été célébrées dans la plus stricte intimité, selon la volonté expresse du défunt.

5. rue Dufrénov. 11. rue Margueritte, 38, rue de Courcelles 75008 Paris.

- Le docteur Yaovi Emile Ran-dolph, secrétaire général du Club d'Afrique, Et M<sup>ss</sup> veuve Adeline Randolph, née

Cottin. ont le grand regret de faire part du décès de leur père et époux

Léopoid Pierre RANDOLPH,

inspecteur primaire honoraire directeur-fondateur du collège moderne Randolph. commandeur dans l'ordre du Mond de la République togolaise, commandour dans l'ordre des Palmes académiques de la République française,

zervenu à Lomé, le 28 août 1986, dans quatre-vingt-neuvième année. L'inhumation a en lieu au cimetière d'Aného, le samedi 13 septembre, après une messe pontificale en la enthédrale du Sacré-Cœur de Lomé (Togo). Une messe de requiem serz célébrée en l'église Saint-Antoine de Padous de

Lomé (Togo), le samedi 20 septem à 7 heures. Cet avis tient lieu de faire-part.

Maison mortnaire: 28, aver Champ-de-Courses, BP 796, Lomé (Togo).

- On nous prie d'annoncer le décè

Mª Suzame RÉMOND, agrégée de l'Université,

survenu le 11 septembre 1986, dans si quatre-vingt-unième année.

De la part de Ses neveux, M. et M= Pierre Rémond.

Le docteur et M Pierre Jockey, M. et M Michel Rémond, M. et M= Paul J. Rémond, M. et M= Yann P. Rémond M. et Ma Bernard M. Rémond

M P. E. Rémond. Ses petits-neveux ut arrière-Mª Armandine Derouet.

La messe sera célébrée le mardi 16 septembre, à 11 heures, en l'église d'Andilly, près de Montmorency (Vald'Oise), et sera suivie de l'inhumation dans le caveau de famille.

7, rite de Saint-Seauch, 75017 Paris. 4, rue Dumont-d'Urville, 13008 Marseille. Sydney, Australie.

Nos abonnés, bénéficiant d'une réduction sur les insertions du - Carnet du Monde -, sont priés de joindre leur envoi de texte une des dernières bandes pour justifier de cette qualité.

- M. et Mª Patrice Bekus ont le douleur de faire part du décès de

M= Berthe TERRONT. artiste lyrique,

survenu le 30 août 1986.

50290 Breville-sur-Mer. - Lvuu, Rauchal, Geuilue.

M= René Verchery. Les familles Verchery, Cantat, Cathelin, Antin, Canale, Jonard, Parents et alliés,

ont la douleur de faire part du décès de M. René VERCHERY,

sarvenn à l'âge de soixante-treize ans.

La messe sera oflèbrée en l'église Saint-Bruno, à Lyon (1ª), le mardi 16 septembre 1986, à 10 heures.

Condoléances sur registre. La famille remercie par avance toutes les personnes qui prendront part à sa

110, boulevard de la Croix-Rousse, 69001 Lyon.

**Anniversaires** 

- Elise Devanz et Henri Morin rappellent à tous ceux qui l'ont connu et aimé le décès, le 16 septembre 1936, de

Joseph DEVAUX, dit Pepito, docteur ès sciences, attaché à l'observatoire du pic du Midi,

à l'âge de trente-quatre ans.

En mission dans l'équipe du docteur Disparu dans le naufrage du Pourquoi-pas?, en Islande près de Reykjavik.

Heureux ceux qui ont le cœur pur car ils verront Dieu.

Remerciements

- Les enfants d'Alexandre et de Suzanne CHAULET remercient tous ceux et celles qui leur ont témoigné leur sympathie à l'occa-sion du décès de leur mère, survenn le 31 août 1986, à Alger.

**SICOB** 

15 AU 20 SEPTEMBRE CNIT - PARIS LA DÉFENSE

OUVREZ LES YEUX SUR L'INFORMATIQUE!

micro-ordinateurs. Zoom avant sur les verticaux ou horizontaux.

**OUVREZ LES YEUX SUR LES** 

SYSTEMES DE REPRODUCTION! Plan serré sur les systèmes de copie. photocopieurs, systèmes de reprographie et de duplication. Le voile est leve sur toute la micrographie.

**OUVREZ LES YEUX SUR** LES TELECOMMUNICATIONS!

Pleins feux sur les ordinateurs uni- Gros plan sur les réseaux locaux et de versels et spécialisés, les mini et transmission des données. Travelling sur les autocommutateurs. Arrêt-image équipements auxiliaires ainsi que sur sur la téléphonie, la télégraphie, les males progiciels, qu'ils soient de base, tériels de radio-communication et les matériels auxiliaires.

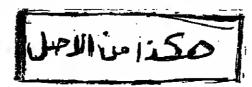
TENDEZ L'OREILLE A LA CONVENTION INFORMATIQUE!

Au programme: développements techniques et aspects du management informatique.

Tout sera dit sur les derniers outils informatiques et leur apport dans la productivité de votre entreprise.

Sicobtel vous guide dans vos choix toute l'année à partir de votre minitel (numéro d'appel: 36.15, code d'accès Sicob. A partir du 8 septembre).







Discrétion absolue garantie.

### **PRODUITS DE LUXE** Directeur#

Une société de création et d'édition d'articles "haut de gamme" pour cadeaux d'affaires : CA actuel 10 millions, blen introduite auprès des entreprises de premier plan offre un poste intéressant à candidat dynamique et performant.

Responsable d'un centre de profits, le titulaire du poste devra allier le goût au sens des affaires, HEC, ESSEC, ESCP ou équivalent, il ou elle devra disposer d'une expérience de manager de bon riveau à dominante commerciale de préférence dans le secteur des produits de luxe. Poste à Paris.

Bérminération: 300,000 F. +

Ecrire sous rêf. TE 100 AM

71.rue d'Auteuil 75016 Paris



### **POLYMERES** X, ECP, Mines, PC... Développement de procédés

Un groupe chimique de premier plan rattaché à une des premières entreprises françaises, offre un poste d'Ingénieur Développement procédés dans le cadre de projets ambitieux et au sein d'une équipe performante.

Ce poste conviendrait à un candidat de valeur diplôme d'une grande écale géné-raliste ayant une première experience industrielle dans le domaine du génie chimique (procédés, ingénierie, démarrage d'areliers ou production). Il aura un très bon niveau scientifique et technique, mais aussi le tempérament d'un opérationnel et une bonne autonomie. Larges perspectives d'évalution dans le Groupe.

Posta: ville sud-ovest.

Ecrire sous réf. KR 151 AM Discrétion absolue





BANQUE MOYENNE A RÉSEAU NATIONAL

pour Montpellier

### **DES CONSEILLERS** DE CLIENTÈLE PRIVÉE

- VOUS avez un bon niveza de culture générale (Bac + 2).
   VOUS avez déjà une expérience commerciale même
- contact.
  VOUS êtes jeune et dynamique.
  VOUS cherchez un poste à responsabilité dans une entreprise en expansion.

Envoyez c.v., lettre manuscrite, photo et prétentions sous nº 7.510 M LE MONDE PUBLICITÉ - 5, rue de Monttessay, Paris-7.

HERCULES On grand dans la chimie et dans les sustèmes.

### **INGENIEUR**

### **ASSISTANCE TECHNIQUE ET VENTE**

en conduisant vous-même des essais sur lignes de production, **développez** vos ventes, **assurez les listoons** client-usine-marketing.

Jeune ingénieur (chimie, papeterie, mécanique...) ou équiva Jeun mét à manumer des responsabilités importantes d

Adresser lettre, CV, rémunération, sous réf. M 129 à M. d'Aboville, Résonance 80, rue Taitbout 75009 Paris

BANOUE MOYENNE A RÉSEAU NATIONAL

and Consider &

Pour Lyon

### L'ADJOINT AU DIRECTEUR D'AGENCE

Chargé plus spécialement de gestion d'entreprises Une expérience bancaire de plusieurs années est évidemment indispensable

Pour son siège parisien

UN ANALYSTE RÉDACTEUR

des crédits consuells sux entreprises

Les deux caudidats derrout avoir une formation supérieure et une volcoté d'évolution.

Adresser C.V., lettre manuscrim, photo et prétenti-sons at 7.509 M, LE MONDE PUBLICITÉ 5, rue de Monttessuy, Paris-7.

# GRANDE BANQUE NATIONALE

Nous sommes l'une des Banques les plus performantes en France. Pour poursuivre notre développement, nous renforçons l'encadrement de notre réseau d'Agences et nous

**EXPLOITANTS CONFIRMÉS** CLASSE V, VI, VII ou VIII

Suivant leur formation et leur expérience, ils prendront la tête d'une Agence ou d'une Unité commerciale qu'ils devront animer et développer.

Leur réussite dans ces fonctions leur permettra dévoluer vers de plus larges responsabilités au sein de l'Exploitation ou dans d'autres départements de la Banque. Postes à pourvoir à PARIS et en PROVINCE.

> Merci d'adresser lettre, C.V. et photo sous référence 3630, à notre Conseil : CEPIAD, 135, Avenue de Wagram, 75017 PARIS

### Chef de Personnel... potentiel D.R.H.

Filiale française d'un important Groupe international, nous développons avec succès nos activités dans le domaine de la chimie-

Nous recherchons actuellement notre Chef de Personnel...... Une réella opportunité pour vous qui maîtrisez déjà bien les techniques de la fonction et aspirez à évoluer dans un Groupe aux activités et styles très diversifiés. Votre première mission sera de prendre an charge l'Etablissement le plus important. — le siège et les forces de vente (en tout, 3 1 300 personnes) — pour les aspects de relations et conseils auprès de la hiérarchie, ainsi que la gestion du personnel. Vous pourrez par la suite étandre largement vos responsabilités.

Vous avez au moins 30 ans et hormis toutes les qualités indispensables à la fonction, vous serez une force de proposition dans un environnement où les qualités humaines et les compétances sont heureusement associées.

Nous vous remercions d'adresser votre dossier complet (lettre, C.V., photo et prétentions), sous la ref. C/POT/LM, à notre Conseil, qui vous garantit la plus totale discrétion.

Raymond Poulain Consultants 74, no de la Fédération - 75015 PARIS

### **GROUPE PHARMACEUTIQUE IMPORTANT**

### JEUNE ATTACHÉ DE DIRECTION (HEC, ESSEC, ESCAE)

L'option gestion pour laquelle vous avez opté, vous permet d'appréhender tous les problèmes de l'entreprise touchant aux domaines financiers, juridiques, sociaux, informatiques, industriels, stratégiques et généraux. Votre esprit d'analyse, votre capacité de réflexion, votre goût pour la recommandation feront de vous l'interiocuteur estimé de notre Président.

Notre secreur économique, notre santé financière, notre développement tant en France qu'à l'étranger doivent vous séduire. Nous sommes en mesure de vous assurer une évolution de carrière très intéressante au sein de

Nous vous remercions d'adresser lettre manuscrite, CV., photo et prétentions sous réf. 8456 à Monique LECOQ, Département Cadres du Cabinet SELEPHAR - 77, rue du Château, 92103 BOULOGNE.

MEMBRE DE LA CHAMBRE SYNDICALE DES COMBELS DI RECRUTEMENT

#### 0 0 0 0 0

Filiale du Groupe PETIT BATEAU, notre Entreprise, installée à Châteaurou spécialisée dans la confection de vérements pour enfants : chemises, che pantaions. —
Avec un effectif de 380 personnes et un outil de production moderne, nous réalisors un chilfre d'affaires de 130 MF, dont 30 % à l'export IUSA, Belgique, Grande-Bretagne, RFA).

Aujourd'hui, nous recherchons notre



### JIRECTEUR COMMERCIAL

dont la mission sera de conduire notre politique commerciale, la faire appliquer sur le terrain en animant la Force de Vente, et développer nos ventes à l'étranger. Pour ce poste, nous souhaitons rencontrer un vrai manager, professionnel de la vente et de l'encadrement d'une équipe commerciale, connaissant bien la distribution traditionnelle. Agé d'environ 40 ans, il sera de préférence diplômé d'une Grande Ecole de Commerce; la pratique courante de l'anglais est indispensable, celle de l'allemand constituant un atout supplémentaire; La rémunération, de l'ordre de 400 KF, sera négociée en fonction de la valeur du candidat retenu, qui devra résider à Châteauroux ou à Paris.

Nous vous remercions d'adresser votre dossier flettre manuscrite + C.V. + photoi, sous la référence LM 501, à notre Conseil Philippe GOMBEAUD

COPERS 1, rue Moncey - 75009 PARIS.

OF STRUE STR Une société d'assurances, à vocation professionnelle (1500 personnes, plus de 2 MM de CA), recherche dans le cadre d'une restructuration, un spécialiste de haut niveau pour diriger son département organisation (une dizaine de cadres) en tant que

RESPONSABLE DE L'ORGANISATION

### Vous êtes diplomé d'une grande école d'ingénieur (A.M. ou équivalent).

Vous possédez 15 ans de vie professionnelle vous ayant permis d'acquerir l'espérience de l'OST, la pratique du BTM, d'abord dans le millien industriel puis dans le secteur tertiaire et d'être l'interlocuteur reconnu des structures informatiques. Vous êtes à même de diriger et de motiver une équipe compétente et d'entretenir avec les directions de services une haute qualité de

communication : c'est dire que fon attend de vous une forte personnalité. Votre mission principale sera d'analyser en permanence l'organisation du travail dans les unités décentralisées et les services du siège méthodes de travail, circuits des imprimés, contenu des postes de travail. - dans le but de concevôir, mettre en place et faire évoluer des

structures, des systèmes, des méthodes et règles de fonctionnement pour optimiser les objectifs de la direction générale. Vous devrez également travailler en étroite liaison avec les études informatiques où vous vous impliquerez dans les décisions (appréciation de la qualité, des délais et des couts).

Si vous pensez avoir le profil de la personne que nous recherchons, merci d'envoyer votre dossier sous rel. 5967 M à Roland Gardeux - Sérifo - 47 bis, avenue Bosquet, 75007 PARIS.



∂ ÷. ...



THE STREET PERSON pato settaire injura

Honeywed

THE LACET NOTE ! H. MAN

36 12 機構等

in the second of All

發展發展 原理 海绵酸

Sens Personal MORGANISA

INGÉNIEUR DIPLOMÉ (Ecole nationale des ponts et chaussies de préférence). Environ 30 ms.

Il sura pour mission :

J) D'ASSURER suprès du directeur général le suivi :

— Des activités extenses de la sectité :

études et réalisations d'urbanisme,
montage d'opérations de construction
(aspects administratifs, juridiques et
financiers);

D'ASSURER la responsabilité personnelle de certains dessiers, voire certains services.

Ce poste sera offert à un candidat capable de faire preuve de dynamisme, d'autonomie, d'une grande rigueur, de qua-lités rédactionnelles recommes.

Une facilité exceptionnelle d'adaptation à un groupe de travail déjà existent sera un stout indispensable. POSTE A POURVOIR RAPIDEMENT.

Adresser candidature (lettre manuscrite, c.v. et prétamions) sous et 7 525 M, LE MONDE PUBLICITÉ 5, rue de Monttessuy, Paris-7:

Une importante entreprise industrielle de l'EURE, en forte expansion, travaillent en fen continu; recherche pour son service entretien;

### ON CHEF D'ATELIER ÉLECTRICITÉ ET INSTRUMENTATION

Il aura à coordonner une équipe de 30 personnes, chargée de maintenir le matériel électrique et l'instrumentation en état.

Formation BTS électronique on C.R. on C.I.R.A., connaissances en électricité (30 KV puissance 15 MVA, 3 alternateurs puissance totale 31 MVA) et en instrumentation, afin de travailler en collaboration au technicies en informatique industrielle dans le en instrumentation, afin de travanter en conscoratos avec le technicien en informatique industrielle dans le cadre de la modernisation de l'usine. Minimum 5 ans expérience.

#### UN TECHNICIEN EN INFORMATIQUE INDUSTRIELLE (R&L 60 631)

Il sera chargé de la conception et de la maintenance des schémas sur systèmes numériques : Modumat 800 Schlumberger couplés à des calculateurs DEC et à des automates programmables, Hommes système, il aura.
aussi à former le personnel instrumentation.
Formation BTS électronique ou C.R. ou C.I.R.A.
Expérience 3 aus minimum.

Envoyer c.v. complet, photo, salaire domandé et diaponibiné à Marc HEDAN (indiquer réf. 66 630 ou 60 631) C.F.P.E.) R.P. 3 532, 27035 EVREUX CEDEX, Discrétion et réponse assurées.

CONTROLEUR

DE GESTION INDUSTRIELLE

qui développe, fabrique et commercialise des produits élec-troniques de haute tochnologie.

Dépendent du directeur financier de l'anité concernée. Sa mission sera notamment de définir, mettre en place et assu-rer le suivi d'une compubilité analytique de production ca liaison avec les différents sorvices de la société et le siège

nason avec les enterents services de la société et le siège du groupe en France. De formation supérieure, le candidat devra justifier d'une expérience réussie de 4 à 5 sus en milies industriel, sinner le travail en équipe et être-motivé par le résultat de son . action personnelle.

Maltriant la pratique de l'anglais, il dovra justifier d'un potentiel lui permettant une évolution de carrière dans le

groupe. Les candidatures sont à adresser à Mossieur le Directeur administratif et financier

Honeywell

4, avenue Ampère, 78391 Bois-CArry Cedex.

Afin d'assurer l'expansion de

notre activité informatique

nous recherchons

**UN ORGANISATEUR** 

Il sura le responsabilité des domiers clients qui lui seront attribués.

Grande mobilité nécessaire.

Adresser lettre manuscrite + C.V. + photo + prétentions à : E.O. Carrières - 31, rue Delizy, 93500 Pantin, réf. ORG. 986.

tion supérieure de gestion :

Chergé lors de l'implicatation de projectels de gestion auprès de PME-PMI : De mettre en place les procédures d'utilisation ; De former et conseiller les utilisateurs.

DECS + formation supéries
 Expériesce de l'entreprise.

COMETA à GRENOBLE (100 personnes)

Sabriane et commercialise des produits élec-

### ECP, AM, INSA... Futur interlocuteur

des grands constructeurs automobiles européens

Société française, de réputation internationale, filiale d'un grand groupe, recherche pour son département prototypes de car-rosserie automobile (100 millions de F de CA) doté de moyens sophistiqués (CAO, découpe au laser, robotique...), un Ingénieur diplômé à dominante mécanique, ayant une première expérience industrielle (environ 2 à 3 ans).

Dans une première période (1 à 2 ans), il assistera le Directeur de l'unité de produc-

Nous souhaitons rencontrer un ingénieur de bon potentiel, intéressé par la technique mais disposant également d'excellentes capacités relationnelles et motirisant une langue étrangère (si possible l'allemand). Lieu de travail : bandieue nord Paris.

Ecrire sous réf. OD 109 AM Discrétion absolue



### Un responsable commercial de bon potentiel pour un **secteur d'avenir : la logistique**

Une société française ayant de très bons résultats et en expansion, qui étudie, réalise et loue des installations industrielles destinées à la logistique, recherche un Responsable Commercial.

Directement rattaché au Chef du Département Commercial et intégré à une petite équipe performante, il sera chargé de développer une clientèle en France et en Europe: prospection, négociation des contrats de longue durée, suivi des affaires. Ce poste conviendrait à un candidat, ESC ou niveau équivalent, ayant 2 à 3 ans dexpérience réusse dans la vente à une clientèle industrielle, de services ou production de la contrats de déquipements, capable:

• détudier les affaires avec rigueur et de les mener avec dynamism

• de saffirmer comme un interlocuteur reconnu et de conseil auprès d'une

dientèle de grandes entreprises. Connaissance de langues étrangères appréciée.

Rémunération: 180.000 F.

Ecrire sous réf. Bi 143 CM



### **ESC et/ou DECS** Honeywell consolidation - contrôle assistance

Un groupe industriel (1.500 personnes - plusieurs établissements en France et filiales à l'étranger) leader mondial dans sa branche et faisant partie d'un des premiers groupes français, recherche un Cadre Comptable de bon niveau.

• Il sera directement chargé de la consolidation mensuelle, des déclarations fisca-

• Il collaborera étroitement avec le chef de service, pour veiller à l'application des procédures, participer aux travaux d'arrêté des comptes et d'audit.

Ce poste conviendrait à un candidat DECS, ayant 5 ans d'expérience (dont si possible deux ans en Cabinet), rigoureux, organisé, de bon contact et connaissant

Poste: Paris-La Défense.

Ecrire sous réf. FM 147 CM

71, rue d'Auteuil 75016 Paris

### Jeunes ingénieurs fort potentiel

assurez des responsabilités opérationnelles en usine

Nous sommes une société française performante ayant des usines modernes et à taille humaine et faisant partie d'un grand groupe

Nous attachons un soin tout particulier à la valeur de notre encadrement, à la cohésion de nos équipes et nous préparons nos structures futures de direction. Nous offrons deux postes particulièrement formateurs à de jeunes Ingénieurs

débutants ou ayant une première expérience en usine.

Vous assumerez d'emblée des responsabilités opérationnelles; animation de personnel de fabrication, progrès technique, gestion vous permettant de faire vos preuves sur le terrain et d'évoluer rapidement. La réussite dons ces postes impliquent :

• une formation grande école ECP, Mines, AM\_

• de solides connaissances en automatismes, électricité, mécanique. e des qualités d'animation, d'initiative, de pragmatisme.

Connaissance de l'anglais ou de l'allemand nécessaire.

Postes banlieve est Paris. Ecriro sous réf. MT 153 AM

Discrétion absolue



RHONE-POULENC crée à Lyon un centre d'industrialisation, dont la vocation est d'être l'élément essentiel de développement industriel du groupe. Sa réussite est fondée sur deux facteurs clès : une recherche de procédes imaginative et proche des realisations industrielles, une ingénierie de réalisation forte et efficace.

Pour les intégrer à ce centre, nous recherchons:

### Un Ingénieur procédés très confirmé et de premier plan

Il aura un rôle moteur et sera à même d'encadrer une au plusieurs équipes de

projets. Ingénieur grande école, avec une spécialisation génie chimique, il aura dix ans d'expérience, de préférence dans des secteurs "chimie fine" – cette expé-rience sera polyvalente, avec des dominantes:

• soit recherche et développement de procédés

soit assistance technique en usine et démarrage d'ateliers,
soit études d'ingénierie de procédés au sein dentreprises industrielles. Il oura des qualités marquées de rigueur, d'esprit de synthèse, de contact, d'animateur ainsi que de très solides compétences scientifiques et techniques. référence CJ 144 AM

### Un Ingénieur automaticien expérimenté et de haut niveau

Il sera responsable d'études et de réalisations (jusqu'au démarrage des installations) dans le domaine de la mesure, de la régulation, des automatismes, de la conduite d'unités chimiques par calculateurs. Il aura une formation ingénieur généraliste grande école et une spécialisation en automatique (ESE, Grenoble, Toulouse).

Il disposera d'au moins 5 ans d'expérience professionnelle acquise dans des industries de process, chez des constructeurs ou dans des sociétés d'ingé-

Il sera à même de mener plusieurs affaires de front et d'encadrer des équipes. Il témoignera d'excellentes compétences techniques, de qualités d'organisateur, d'un sens réel des enjeux économiques.

### **Un Ingénieur estimateur** véritable professionnel

une formation et des compétences de généraliste,

au moins 5 ans d'expérience en estimation et une expérience complémentaire en BE, entretien ou gestion de chantier,

de solides connaissances en informatique,

 des qualités marquées de rigueur, d'autonomie, de contact. référence EL 146 AM

Tous ces postes nécessitent la connaissance de l'anglais et ouvrent de 💠 larges possibilités d'évolution ou sein du Groupe.

Ecrire en précisant la référence.

Membre de Syntec 71, rue d'Auteuil 75016 Paris



### Chef de produits confirmé élargissez vos responsabilités

Un grand groupe français leader, en développement constant, pratiquant une politique de décentralisation et de responsabilisation, recherche un Cadre de Marketing de bon niveau.

Au sein d'une importante division, comprenant plus de quinze centres de profits, il sera le collaborateur du Responsable du marketing, lui-même rattaché au Direc-

teur de la division. Il assurera des responsabilités variées: o assistance et conseil auprès des chefs de service marketing des centres de

développement des "outils" de marketing, interventions opérationnelles auprès de certaines unités.

Ce poste conviendrait à un candidat HEC, ESSEC, ESC, ayant 5 ans d'expérience

marketing. La réussite dans ce poste implique : dynamisme, mobilité, sens pédagogique. Les bonnes performances obtenues dans ces fonctions et un réel potentiel d'évolu-tion, peuvent permettre d'évoluer vers l'animation d'un centre de profit. Poste à Lyon.

Ecrire sous réf. GN 148 CM



### Adjoint du chef des services comptables

Une société de bâtiment et travaux publics renammée (750 personnes) recherche l'Adjoint du Chef des Services Comptables.

Il participera à l'ensemble des activités du service sur les plans technique, animation du personnel, organisation. Ce poste conviendrait à un candidat DECS au 🛢 équivalent, ayant ou minimum 5 ans d'expérience acquise de préférence dans une société de BTP ou dans une société industrielle, témoignant de bonnes connaissonces en fiscolité, dynamique, méthodique et de bon contact.

Poste: Côte d'Azur. Ecrire sous réf. HO 149 CM

ALE

MARINE THAT PARTS

relean



Concilions votre expérience,

votre avenir ... et le nôtre

Filiale française (C.A. 700 MF, 850 pers., 24 points de vente) d'un Groupe international leader dans l'équipement de la

## Responsable Formation

Intégré(e) à la Direction du Personnel, vous détecterez les besoins, élaborarez notre plus charge les différentes phases opérationnelles. En étroite collaboration avec la Directio serez et réaliserez les méthodes et outils pédagogiques (supports techniques, audiovis de l'ensemble de notre personnel. Agé(e) d'environ 30 ans, votre vécu de la formation de l'ensemble de notre personnel. Agé(e) d'environ 30 ans, votre vécu de la formation de l'ensemble de notre personnel. mettra d'être très vite le partenzire opérationnel que nous att



Raymond Poulain Consultants

Communication et Publicité

### FUTUR DIRECTEUR JURIDIQUE

La Communication et de la publicité, avec 12 fillales, un CA de 600 Millions de Francs et un effectif de plus de 1 000 personnes. Pour æsurer son développement et renforcer ses structures, elle recherche un JURISTE de haut niveau capable de l'assister.

En collaboration, durant une courte période, avec le Responsable du Service actuellement en tonction, le titulaire de ce poste s'inițiera au Droit spécifique de la sion et reprendra l'ensemble de la fonction jurirencontrer un excellent professionnel de 30/40 ans possédant une parfaite maîtrise du Droit Commercial et du Droit Civil. Outre ces compétences, le sens de la diplomatie et une bonne aisance relationnelle tort pertie des qualités qu'il doit posséder. Un candidat de fort potentiel trouvers dans cette Socié-

té, dirigée et animée par une équipe d'hommes jeunes et particulièrement dynamiques, une vérisable possibiîté de réalisation personnelle.

Merci d'adresser lettre manuscrite, CV complet, photo et rémunération actuelle, sous réf. M 36/1719 A à :

EGOR S.A. 8, rue de Berri - 75008 PARIS

paris Bordeaux Lyon nantes Strasbourg Toulouse Belgique Deutschand Espana Great-Beitain Italia Portugal Brasil Cahada Japan

28 ....

Directeu

Administ

Financie:

The state of the second of the

Promise dans as an experience of the second of the second

A trade of the court to the St. of the St. o

for habbert in the military to The Printer white - he begins to Although the good stage.

Part of Lifetenes of art tooling bear THE RESIDENCE OF STREET

the test work as well as the state of

Company of the State of State of

A STATE OF STATE OF A STATE OF

cadres a f

• A Silver of the company of the

The same of the sa

and the state of t Be supplying a masket

Banque Sattain

Jenne Exp

en plating exp

Crpicens de f sur

THE REAL PROPERTY.

---

Committee of the public

100

THE THE WAY A PARTY OF THE STREET

The state of the same of the s

### Formation et communication au sein de notre service marketing

Nous sommes la Direction des A.G.F., chargée actions de communication interne et externe quels notamment des risques automobile et des multirisques habitation pour les particuliers. Pour compléter notre Département Marketing, actuellement en création, nous recrutons un colla-

borateur dont le rôle consistera : - à traduire les stratégies, actions et concepts Marketing de la direction en moyens opérationnels, en préparant pour nos services notamment commerciaux les outils et les méthodes appropriés (méthodes commerciales, organisation du travail, methodes pédagogiques);

à participer à la conception et à la réalisation des

que scient les médias utilisés et les cibles.

Nous recherchons pour ce poste un candidat possédant une expérience dans ces deux domaines et maîtrisant également les nouvelles techniques de communication et de vente ainsi que les diverses possibilités médias.

Si votre expérience et vos aptitudes vous destinent à occuper de telles responsabilités, merci d'envoyer votre dossier de candidature sous la référence FAG/14M, à notre conseil :

INFRAPLAN - 83, boulevard Raspail - 75006 PARIS

MEMBRE DE SYNTEC

### Marketing direct

Création de la fonction - Un important établissement financier, spécialisé dans le crédit à la consommation et leader dans le domaine des cartes de paiement, disposant d'une implantation nationale, crée le poste d'assistant "marketing direct". Rattaché à la direction marketing, et en liaison étroite avec les chefs de pro-duit, il sera chargé, à partir d'une connaissance approfondie des marchés, d'identifier et de mettre en œuvre les actions de marketing direct les mieux adaptées à la politique globale de développement - commercialisation de produits nouveaux notamment. Ce poste conviendrait à un diplomé de l'enseignement supérieur type ESCAE, justifiant d'une expérience d'au moins deux années des techniques de marketing direct sequise soit en agence soit chez l'annonceur. La volonté d'aboutir à des réalisations concrètes, des qualités de créativité et le seus de la négociation sont indispensables. Le poste est basé à Paris. Ecrine en précisant la référence S 8108M. (PA Minitel 36.14 code PA)



PA CONSEIL EN RECRUTEMENT N° I EN EUROPE

3, rae des Graviers - 92521 NEUILLY Codex - Tel. 47.47.11.64 Aix - Lille - Lyon - Names - Paris - Strasbourg - Toulouse

BANQUE DE L'UNION EUROPEENNE recherche pour se DIRECTION INTERNATIONALE

### CADRE RESPONSABLE du SECTEUR «PAYS D'AMERIQUE DU NORD»

Vous avez un tempérament COMMERCIAL, DYNAMIQUE et MA-

Votre formation supérieure, votre expérience bencaire internationale de 5 à 8 ans, de préférence avec les pays anglo-saxons, ont été enrichies d'une connaissance approfondie :

soit des opérations financières (fusions, acquisitions),
 soit des prestations de trésorarie/change,

soit des produits spécifiques complémentaires flessing, fortaitingt.

En ilaison directe avec le Responsable des pays de l'O.C.D.E., vous participerez à la définition de la politique sur cette zone et serez chargé de développer les relations avec les acciétés industrielles et commerciales et également avec l'ensemble du système bancaire

Vous avez une pratique courante de l'angleie et ai possible d'une

Le poste implique de fréquents déplacements à l'étranger. Adresser lettre manuscrite, CV, photo et prétentions aous réf. 12328 à BUE, Service du Recrutement, 75107 Paris Cedex 02.



### BANQUE WORMS

Filiale de l'UAP, nous sommes une banque à vocation internationale et offrons à la fois des services d'une banque commerciale, d'une banque d'affaires et d'une banque financière.

Implantée dans 58 pays, nous avons en France un réseau de 30 agences. Nous recherchons:

### L'ADJOINT AU DIRECTEUR de notre Agence de GRENOBLE

Vous étas diplômé de l'enseignement supérieur (HEC - ESSEC - EP ... + (TB). Vous avez environ 35 - 40 ans et au moins 10 ennées d'expérience dans la banque où vous avez révélé vos goûts et vos aptinitée pour le

Actif. dynamique, entreprenant, vous souhaitez affirmer voes goteralei dans un poste à haute responsabilité.

Vous êtes mobile, déjà implanté en région Fihônes-Alpes ou prêt à y aller. puis à repartir ailleurs éventuellement plus faid.

Vous pratiquez avec aisance la langue anglaise. Nous vous offrons un environnement professionnel de prestige et évolutif. Merci de framemettre voire dostriel de cândigature (divide d prétentions), en indiquant la référence 9121 M, à notre Cornell ACTIMANIQUE vous garantit une totale discretion.

### Directeur de filiale **BORDEAUX**

Le «continu» chez HACHETTE, c'est l'impression de documents administratifs et commerciaux pour PME, de liasses et de listings pour ordinateurs, de billets d'avion... C'est pour nous un créneau en expansion aux résultats très positifs grace à une constante volonté d'innovation accompagnée d'investissements importants dans les 4 unités de Limoges, Cholet, Bordeaux et Romans qui font avec 220 personnes

180 MF de CA. A la suite d'une mutation, nous recherchions le directeur de

notre unité de Bordeaux. Ingénieur (IDN, ENSI, ICAM....) et bon gestionnaire, vous avez une expérience de 5-6 ans d'un centre de profit fabriquant des produits techniques en séries unitaires, et vous êtes



Voulez-vous nous écrire rapidement, sous réf. 6065 M, au Service Gestion des Cadres, 12 rue François 1°, 75008 Paris.

déstreux d'élargir votre action pour prendre en charge

gestion, organisation, amélioration de la production.

produits et les relations avec les principaux clients.

Ce poste peut permettre une évolution dans la Branche

l'ensemble d'une unité sous tous ses aspects : conception

et lancement de nouveaux produits, animation du personnel.

Vous assumez en même temps la fonction commerciale, pilotez votre force de vente, assurez le marketing de vos

industrielle du Groupe.

### Jeune consultant(e), conseil en ressources humaines

Au sein de l'activité Ressources Humaines de PEAT MARWICK, nous sommes spécialisés dans la recherche et la sélection de cadres expérimentés, par annonce ou par approche directe. Notre objectif premier est d'apponer à nos clients un véritable service de conseil correspondant à l'image et à l'éthique de notre firme.

Le développement de notre activité, le nombre de nos missions et la diversité des entreprises qui nous font conflance nous conduisent à intégrer un(e) jeune consultant(e).

Formé(e) à nos méthodes, vous prendrez ensuire au sein de notre équipe, la responsabilité complète de missions : contacts avec les clients, définition et mise en œuvre des stratégies de recherche, conduite des entretiens et présentation des candidats.

A 25 ans au moins, vous êtes diplôme(e) de l'enseignement supérieur (E.S.C., Maîtrise de Gestion, de Sciences Humaines ou Economiques) et vous partez l'anglais. La tonction personnel et le recrutement vous intéressent, vous en avez une prémière expérience d'un à deux ans.

PEAT **MARWICK** Stratégies et

Ressources Humaines

Nous exerçons un métier difficale et exigeant, ouvert sur l'ensemble des secteurs économiques. Nous le pratiquons en équipe, avec rigueur, mais aussi avec enthousiasme, 'dans un environnement composé de spécialistes de haut niveau ou vos résultats déter-

Merci d'adresser votre candidature, avec rémunération actuelle, à Georges KRAS-NOVSKY qui vous assure de sa totale discrétion. PEAT MARWICK - référence 930/48 -Tour Fiat - Cedex 16 - 92084 PARIS LA DEFENSE

### Secrétaire général



Holding regroupant 8 filiales, nous sommes l'une des sociétés les plus performantes en restauration d'entreprise. Avec 600 personnes pour un C.A. de 120 Millions de Francs, notre ambition est de doubler nos résultats dans les quatre ans à venir.

Face à ce challenge, nous renforçons nos structures en créant le poste de Secrétaire Général. Rattaché à la Direction Générale, vous mettez vos compétences qui service des opérationnels et avez pour mission de :

• traiter l'ensemble des aspects juridiques du groupe : droit des sociétés, droit des affoires, tenue des assemblées et conseils... elaborer, mettre en place et contrôler les procédures administratives à tous les niveaux,

 suivre et faire évaluer les mayens informatiques de gestion,
 prendre en charge les dossiers de financement et de crédit ainsi que les reidifians avec les banques. Agé d'au moirs 40 ans, diplâmé d'une école supérieure de commerce ou de gestion (187 - 187...), vous avez acquis en PME une solide expérience de la tonction. Vos talents de rigueur, d'argunisation et de diplomatile, sont autont de motivations pour créer cette fonction ou sein de notre groupe, dont le siège est basé à Hauilles.

Gilbert Raynoud vous remercie de lui adresser votre condidature qu'il tratte confidentiellement sous la réf. 8611

Gilbert Raynaud & Partners

CONSEIL EN RESSOURCES HUMAINES MANNES 18 avenue des Champs-Bysées 75008 Paris, Tél. (1) 47.23.78.20.



Street Street Street

NQUE

Service Servic

MARKET THE PROPERTY.

FOFTENNE

S SECTEUR U HORD-

 $g_{ij}(m) \cdot g_{ij}(m) = \int_{\mathbb{R}^n} d^n g_{ij}(m) d^n d^n = \int_{\mathbb{R}^n} d^n g_{ij}(m) d^n d^n = \int_{\mathbb{R}^n} d^n g_{ij}(m) d^n$ 

And the of the state of which has made the street of

IN A . EXP. TO . ST

143 4 8 2 PM

LECTEUR

فيعظ تناوين والتصفيد ويدارو

R was the state of the state of

- 4

salisant des ensembles clés en main de process thermique de haute technologie (dessalement d'aau de met, revamping industriel...) recherche

Ingénieur d'affaires

ou première expérience ECP, Mines, ENSIG, AM...

Partenaire de la D.G., il sero chargé, après formation, de la prospection, de la négociation et du suivi d'affaires en

la prospection, de la négociation et du suivi d'affaires en France et à l'exportation.

Une formation grande école, le goût de la technique, la motifise de la langue anglaise sont indispensables. Une première expérience industrielle au de recherche serait appréciée mais n'est pas indispensable.

Ce poste conviendrair à un condidat désireux de s'investir dans une structure légère permettant l'expression de qualités de dynamisme, douverture, de contact et de disponibilité.

Rémunération ouverie.

Rémunication ayverte.
Poste basé à Saint-Germain-en-Laye (78).

Ecrire sous réf. # 150 CM

**ESC et/ou DECS** 

### Chef de service comptable très bon niveau

Une société commerciale de premier plan (vente de produits industriels, CA 1 milliard, 14 succursales), filiale d'un grand groupe international, recherche son Chef de Service Comptable.

- li sera chargé:

   d'assurer la centralisation et la consolidation,

   de jouer un rôle de contrôle, formation, assistance auprès des antennes

  - comptables des succursales,

    e de gèrer la trésorerie au jour le jour,

    e d'assurer les liaisons avec l'informatique,

d'assirer les sasons avec ranca menque,
 d'animer son service.

Ce poste conviendrait à un candidat ESC et/ou DECS, ayant 8 à 10 ans d'expèrence lui ayant donné de solides connaissances comptables (l'habitude de sociétés à succursales multiples serait un atout) et témoignant de solides qualités de

Poste à Paris. Ordre de grandour de rémunération : 300.000 F. 7

Ecrire sous ref. AH 142 CM Discretion absolue

Membre de Symec 266

### **ALIMENTAIRE**

### Chef de produit senior créatif et de fort potentiel

Un puissant groupe ayant une notoriété mondiale recherche un Chef de Produit pour développer et gérer une de ses grandes

Réelle opportunité pour un HEC, ESSEC, ESCP... ayant 2 à 3 ens d'expérience marketing produits grand public, acquise de préférence chez un des "Grands" de la profession.

Bien que jeune, il aura une envergure et un potentiel qui lui auront permis de faire la preuve de ses qualités et il est maintenant prêt à assumer des responsabilités importantes et eutonomes au sein d'une équipe marketing performante. Larges perspectives dévolution dens le

Poste: grande ville sud-est.

Ecrire sous réf. XI 104 AM

71, rue d'Auteuil 75016 Paris

### **Directeur** Administratif et **Financier**

500,000 F+

Une Société industrielle trançaise, fliaie d'un groupe américain dissetté, recherche son Directeur Administratif et Financier. Placé sous l'autorité du Président et Membre du Comité de Direction à aura la responsabilité des opérations financières/comptables, juridiques et administratives de la Société trançaise, assurer la considerion financière et comptable des filiales et le reparting périodique à la moison mête américaine. Pour ce taire il animera et contrôlera les activités d'une Direction comprenant une trentaine de personnes attenties au sein des services suivants contrôle de gestion, comptobilité générale, comptabilité analytique, juridique, informatique, activit.

bité générale, comprante anarysque, pricaque, reconsarue, achais.

Ce poste ne peut conventr qu'à un Directeur Administratif et Financier confirmé; agé de 45 ans environ, de formation (REC, ESSEC, ESCP avec DECS et formation complémentaire américaine : M.B.A. au équipalemit. Une expérience de Contrôleur de gestion et de D.A.F. d'une quinzisine d'années est exigée, acquise dans le secteur produits industriels et dans un Cobinet d'audit angle-existe. Une bonne compétentie en informatique, une matière des méthodes de reporting avviviciones et des capacités en matière de contrôle des achais sont indispensables.

Une matière pariaite de la langue angloise est requise; la pratique de la langue alle et repoise de la langue de la l

Envoyer voire dossier de candidature sous rét RP011 à CNPO Conseil 186, Avenue Victor Hugo, 75116 BARIS.

**Choisir son** premier job, UNE AFFAIRE DE BON SENS.

Vous choisirez une entreprise performante qui dans son métier symbolise la réussite et l'innovation. Vous choisirez une entreprise à forte expansion au sein de laquelle vous construirez votre

Une entreprise qui vous confie immédiatement la responsabilité d'un centre de profit, avec l'appui d'un solide plan de formation. Une entreprise qui privilègie le professionnalisme et vous assure une gestion personnalisée

### **JEUNES DIPLOMES HEC, ESSEC, ESCP...**

Notre entreprise répond à ces critères.

Noure entreprise repond à ces crieres.

Dans notre métier — la Grande Distribution — nous sommes à la pointe des techniques de gestion et de communication. En nous rejoignant, vous valorisez pleinement votre formation.

D'entrée de jeu, vous aurez, sur la région parisienne, la responsabilité complète d'un secteur d'activité : vous animerez une équipe, vous déterminerez la politique et les actions commerciales, et gérerez un budget qui peut être comparé à celui d'une controllée.

Vous évoluerez dans un contexte jeune, exigeant, mais aussi à l'écoute de vos attentes, Car nous sommes bien conscients que nous nous adressons aujourd'hut à nos dirigeants de demain.

Jean-Michel REYT vous remercie de lui adresser votre candidature, sous référence LM/255 - COPERS - 1, rue Moncey 75009 PARIS.

VALORISER VOTRE EXPERIENCE DE L'ASSURANCE PARTICIPER À LA POURSUITE D'UNE EXPANSION EXEMPLAIRE

time très importante société d'assurances IARD, qui recherche pour son siège parisien, des

cadres a fort potentiel

pour leur confier des responsabilités :

• TECHNIQUES

• DE DEVELOPPEMENT COMMERCIAL ET DE GESTION Vous devez avoir : a une formation supérieure a une expérience d'au moins 5 ans dans vous oevez avon : a une normanon superieure a une experience o au monts 5 ans dans l'assurance a de réelles capacités de communication a un seus aigü des responsabilités a le souci d'alter à l'essentiel a du dynamisme a une forte motivation de réussite a la passion de l'excellence a de la disponibilité pour des déplacements frequents mais de courte durée.

Nous vous confierons: soit des responsabilités techniques et de gestion, soit la relation nous sous confierons: soit des responsabilités techniques et de gestion, soit la relation entre nous sègle et les établissements régionaux pour les faire adhérer aux orientations, aux politiques confinerciales, budgétaires, techniques de la société et les appuyer dans aux politiques confinerciales, budgétaires, techniques de la société et les appuyer dans les domaines de leur activité (organisation, gestion, technique, développement). Si l'une de ces propositions vous intéresse, adressez une lettre manuscrite de motiva-tion, votre C.V., photo et prétentions à notre Conseil, sous référence CM.01.

(confidentialité garantie pour les candidats en poste. Nous indiquer les entreprises avec lesquelles vous ne souhairez pas être mis en relation).

ceforpe-marc forget et associes. 10. rue de la Victoire, 75009 Paris,

Banque d'affaires privée à Paris (16-) en pleine expansion, recherche

### Jeune Expert Comptable

diplômé de l'enseignement supérieur

Dans le département conseil et opérations financières, il aura pour têche de :

prendre en charge et développer un portefeuille de clients, conduire des missons de conseil et d'ingénierie financière, monter des crédits, constituer des tours de table, renforcer des hauts de bilan, investir en capital risque...;

voir, installer, puis auperviser la gestion interne de la banque : contrôle budgétairs, procédurse, prises de participation.

Il s'intégrera à une équipe jeune et de haut niveau.

Ce poste représente une réelle opportunité d'évolution,

Envoyer lettre manuscrite, C.V., photo et prétentions à la Banqua Française d'Investissament, 6, rue Léo-Delibes, 75116 PARIS.

eune ingénieur, j'ai déjà l'étoffe d'un patron : organise, autonome, je sais prendre rapide-ment la bonne décision. INGENIEUR TRAVAUX chez NORPAC, leader du BTP dans le Nord, je prends très vite des res-ponsabilités sur le terrain et sur mon chantier, je fais la preuve au quotidien de mon sens du contact, de las négociation et de l'animation d'équipe. NORPAC et moi, nous sommes faits pour nous entendre, dans cette filiale du Groupe BOUYGUES, je m'offre une expérience qui compte et de réelles opportunités de carrière. Vous aussi, sortez des chantiers battus en adre lettre + C.V. + photo à NORPAC - Direction du Personnel - 20, rue de la Toison-d'Or - Le Triolo 59650 VILLENEUVE-D'ASCQ.

### Conseil en brevets

SAINT-AUCUSTIN

### **INGÉNIEUR** CONSEIL

débutant ou syant quelques amées d'expérience. Diplômé Grande Ecole. Généraliste ou à donmante électronique ou mécanique. Anglais indispensable, allemand soubané.

Adresser lettre de candidature c.v. photo et prétentions sons nº 8 002 LE MONDE PUBLICATE, 5, rue de Montiessuy, Paris-7°. Dalian

### **EDITIONS PROFESSIONNELLES**

auprès des DIRIGEANTS DE PME/PMI

### Nous souhaitons rencontrer un(e) ASSISTANT(e) CHEF DE PRODUIT

pour nos Collections jundique et fiscale.

Votre Diplôme de 3<sup>erre</sup> cycle de DROTT FISCAL ou DROTT DES AFFAIRES (un diplôme LA.E serait vivement apprécie).

votre expérience de 5 ans minimum, en milieu PIME/PIMI, votre forte personnalité, votre sens du concret et votre nqueur intellectuelle,

vous permettront d'apprécier les besoins du marché, de coordonner les équipes d'auteurs, de contrôler la qualité des ouvrages.

Nous vous assurons la formation nécessaire à nos méthodes d'édition et de vente

Merci de nous envoyer votre candidature, avec CV et photo aux Editions DALIAN -Service des relations humaines, 52, Champs Elysées 75008 PARIS



### Rédacteur contentieux sinistres

Noue sommee une Compagnie d'Assurancee LARD Importante et nous offrons un poste de Rédacteur Contentieux Sinistres RC, dont le rôle sera de conseiller et guider nos délégatione régionales dens la gestion et le règlement amieble ou judiciaire des sinistres et d'assurer, en liaison evec ces délégatione régionales, le gestion des einistres importants, notamment corporeis. Ce poste convient à un(e) candidet(e) tituleire au minimum d'une licence en Droit et ayent au moine 5 ans d'expérience similaire dans une compagnie d'Assurances, Lieu de travail : banlieue Est (desservie par RER). Poste stable et comportent des perspectives d'évolution, Horaires souples. Restaurant d'entreprise. Merci d'adresser lettre man. et CV détaillé en précisant votre niveau actuel de rémunération, siréf. 11738/M à Denise de LARIVIERE qui étudiere votre dossier en toute discrétion, Sélé-CEGOS, Tour Chenonceaux, 92516 BOULOGNE CEDEX.

sélé CEGOS

COFPA B FEUTRES POUR MACHINES A PAPIER

**ANGOULEME** 

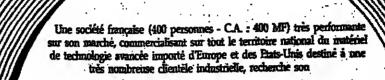
### Responsable des ventes Allemagne

Filiale d'un groupe américain, nous sommes le premier fabricant français de feutres pour machines à papier et nos activités sont largement toumées vers l'export (60 % du CA).

Désireux de renforcer notre présence sur le marché allemand, nous y créons le poste de Responsable des Ventes. Basé dans un premier temps à Angoulême puis, à terme, en Allemagne, votre mission comprendra aussi bien le développement de la clientèle que la négociation des marchés de renouvellement de fournitures et l'assistance

Ce poste, qui nécessite le maîtrise des langues allemande et anglaise, convient à un candidat motivé par la promotion de produits de forte technicité, dans un environnement international offrant de réelles possibilités d'évolution. La prise de fonction sera précèdée par une formation eux produits. Merci d'adresser lettre man., CV et prétentions, sous réf. 4114M à Guy PELLAE Sélé-CEGOS Rhône-Alpes, 2 rue du Musée Guirnet 69006 LYON.

sélé **CEGOS** 



### Directeur du personnel

Dépendant de la Direction Générale et membre du comité de direction, il sera responsable de l'ensemble de la fonction (négociations, rémunérations, communication, formation, administration, etc...) et de l'animation de ses services (6 personnes) qu'il sera appelé à développer. Il proposera et mettra en place tous les moyens propres à assurer une politique moderne de gestion du personnel. Il superúsera en outre les activités du responsable des moyens généraux.

De formation supérieure, agé d'au moins 35 ans, professionnel des relations humaines, il aura l'expérience complète de la fonction exercée en établissement industriel et en Siège, Le poste est à pourvoir à Paris.

> Adresser un curriculum vitae détaillé à Yves BLANCHON, sous la référence 5127 17. rue la Rochefoucauld. 75009 Paris.



### Société de conseil en stratégie d'entreprise en forte expansion

- Nous assistons nos clients dans l'élaboration et le choix de leur stratégie. • Nous travaillons à l'échelon international pour des grands groupes et des
- entreprises performantes.
- Nous intégrons dans notre démarche conceptuelle les caractéristiques du secteur étudié et les spécificités culturelles des entreprises.
- Nous avons la volonté de devenir l'un des leaders du marché.

Nous recherchous des

### Jeunes consultants

Diplômés de l'enseignement supérieur (type grandes écoles commerciales ou scientifiques françaises).

- Possédant, de préférence, également un MBA Américain ou Européen.
- Ayant une expérience professionnelle réussie dans les domaines de la
- stratègie, de la gestion, de la production. - Maîtrisant parfaitement l'Anglais et une autre langue êtrangère (Allemand,
- Espagnol, Italien). - Dotés de rigueur analytique et de pouvoir de communication.
- Disponibles pour effectuer de fréquents déplacements en France et à

Nous offrons d'importantes possibilités de développement à des candidats de valeur désirant s'impliquer fortement dans la croissance de notre société.

Adresser voire dossier de candidature è Mme Dominique LODS

1232, rue Louis Blériot - B.P. 26 - 78530 Buc.

### Négociateur et gestionnaire : pour optimiser notre service achats

Systemedia, Division autonome du 4° constructeur mondial d'informatique, nous fabriques et commercialisons des fournitures et des imprimés de gestion indisputsables aux utilisateurs et constructeurs informatiques.

### Responsable des achats

En relation étroite avec les responsables de Production et Marketing, vous définissez les carac-téristiques des produits et matières à acheter. Vous en négociez le prix d'achat avec les divers fournisseurs que vous sélectionnez avec soin. Vous veillez à la réduction des coûts et au contrôle quantitatif et qualitatif des produits.

Ceci vous conduit à assurer une gestion efficace des inventaires (acquisition des marchandises en fonction des impératifs de fabrication et de livraison...), et à prendre en charge les problèmes

Homme de décision et d'organisation, vos compétences professionnelles dans ce domaine ne sont plus à prouver. Votre aptitude à la communication et votre parfaite maitrise de l'anglais vous per-mettront de réussir, dans cette mission qui ampli-que de nombreux contacts avec l'étranger. Le poste est à nourvoir à Amboise. Le poste est à pourvoir à Amboise.

Merci d'adresser votre dossier de candidature avec lettre manuscrite, CV et photo, sous réf. 3489/M, à Francis ETIENNE, Service Recrutement, NCR, Tour Neptune, 20 place de Seine, 92086 Paris-La Défense, Cèdex 20.



Conseiller Principal, responsable de ces domaines, au sein structure de conseil et d'études immobilières (manage développement produits, commercialisation et communici Il aura pour mission de :

conseiller les organi cation, publicité),

lancer et mettre en cauvre des actions opérationnelles, des outils de promotion et de commercialisation.

intervenir en prestation de service pour les actions de com-

munication et de promotion.

participer à des missions d'aide à la conseil en développement.

Son experience recognize :

années et devra s'intégrer au sela d'use éga plinaire dynamique et innovante. Merci d'atresser lettre manuscrite. C.V. phot elérence 3295 M (à prétiser sur l'enve ce AFFLUENTS - 49, avanue Tradal

PARIS - PORTE DE BAGNOLET FILIALE DE SOCIÉTÉ INTERNATIONALE

### RESPONSABLE ADMINISTRATIF

Votre expérience de 5 à 10 ans vous a permis de dépasser le stade de secrétaire pour vous impliquer pleinement dans le travail d'une equipe. Nous cherchons le personne qui prendra en main l'organisation et le suvi des dossiers de la Direction (fournisseurs, social, personnel et relations clients), la correspondance confidentielle et l'administration générale de l'ensemble de la Société.

Vous serez responsable de deux secréteires déjà en place dont vous aurez à

essurer le management. Ce poste nécessite une très bonne formation générale alliée à des qualités prou-vées d'autonomie, de polyvalence, d'implication, et de diplomatie pour préparer les prises de décisions. Vous devez être biling les prises de décisions. Vous devez être bilingue anglais-trançais (langue maternelle anglaise ou fran-çaise), et si possible, avoir pratique l'imporvexport ainsi que la gestion de

Une experience de quelques années auprès d'un dirigeant d'entreprise et/ou une experience de management sont des plus.

Nous vous remercions d'adresser votre candidature avec lettre manuscrite, curri-culum vitae, photographie et prétentions sous pil confidentiel à l'attention de : Monsieur Loys de LIGNIÉRES ELECTRO SCIENTIFIC INDUSTRIES TOUR GALLIENI No 1 - 78/80, AVENUE GALLIENI 93174 BAGNOLET CEDEX - Discrétion absolue assuree

### MANAGEMENT DE PROJET INFORMATIQUE

Nous sommes la division ingénierie d'un important groupe français. Véritable PME, quant à notre taille et notre es-prit, nous sommes également autonome dans la définition et la mise en œuvre de notre politique.

Votre fouction, centrée sur Artemis, système informatique de gestion de projet puissant, consistera : — A exploiter et optimiser des applications existantes ;

A manager des chantiers de taille variable en mainte-nance industrielle ou en travanz noufs;

- A développer chez nos clients des packages réposdant à leur attente.

Le candidat que nout recherchem est soit UN INGÉ-NIEUR, soit UN BTS ou équivalent, possédant une pre-mière expérience en gestion de projet. Sa motivation pour les outils de gention sophistiquée (SGBD) pour le consulting seront des atouts.

Vons serez intégré dans une équipe jeune, motivée et forte-ment impliquée. Mobilité et angisis sont indispensables.

Le poste est basé dans le sud de la France. Adresser c.v. + photo au MONDE PUBLICITÉ, sous nº 8 007 5, rue de Monttessny, 75007 Paris. POUR SON DEPARTEMENT COMMERCIAL PLASTIQUE **EN FORTE PROGRESSION** UNION CARBIDE FRANCE

recherche

### INGENIEUR GRANDE ÉCOLE **DÉBUTANT OU AVEC 1 OU 2 ANNÉES D'EXPÉRIENCE**

Ambitieux, dynamique, aimant les négociations commerciales, le candidat disposera d'une large autonomie d'action. L'anglais est indispensable.

Envoyer lettre; CV et photo à : UNION CARBIDE FRANCE Service du Personnel i, place des Etats-Unis SILIC 214 - 94518 RUNGIS CEDEX



والمنافقة المنافقة ال

Charge d'

Time of made or little grade that apriate of the will be about the

ATTRICKS OF THE PROPERTY. Value of the series "? WWW. A. W. S. S.

plat contact an I reads de Parti

legistion i management and

Friend track that was 1100 mg 1100 mg 1200 m The Committee of Street d'un entreprise Deplay the Edition of w Traction of a party of the party its de la gran en les pass

1978 und 21 miles de 22 TOM A STATE OF THE PER Charge and Maria of Contract of the land 

GRINGOIRE THE REAL PROPERTY.

CONTROLEI

CRICK SER

YES THE P. TETT And the work of the Address of the

lei

Carrier Tree Wage

المحالجين مال والموسطونيون

mnaire:

vice achat

Andrew Street, Street,



Gervais, Danone, 7 usines et

4000 personnes en France, 1ª producteur mondial de produits laitiers frais. Qualité, fiabilité et

rapidité, trois règles d'or pour satisfaire chaque jour 1 million de

consommateurs.

# AUJOURD'HUI

Anderson, Squires Ltd. a le plaisir de vous annoncer la création de sou département international au service des banques et des institutions financières à l'extérieur du Royaume-Uni.

Pour l'instant, notre département concentre ses activités sur les postes niveau cadres en Europe Continentale, avec très prochainement un développement qui convrira tous les centres financiers mondiaux. Notre intention est d'offrir à ces dits marchés, la même compétence professionnelle pour laquielle Anderson, Squires est réputé à travers le Royaume-Uni.

Royaume-Uni.
Pour davantage de reuseignements, prenez contact avec Laila Rafique ou Jacqueline Boyd.

Anderson, Squires Limited, Bank Recruitment Specialists 127 Cheapside, London EC2V 6BU England.

Anderson, Squires

# Ingénieurs «dimension Gervais Danone»

L'ustre du Ptessis-Robinson, 400 personnes, 70 000 tonnes de yaouris par an, est au sein de GERVAIS DANONE l'orité de production la plus importante et la plus avancée. Ingénieurs, vous pouvez intégrer la fonction clé de ce type de fabrication : le conditionnement.

### Responsable conditionnement

cipetion, et un outil que vous ferez techniquement évoluer.
Vous êtes aujourd'hut un ingénieur alimentaire ou généraliste et une première expérience vous a préparé à assumer des responsabilités dans un contente dynamique et évolutif.

### Responsable entretien conditionnement

Douze lignes de conditionnement dont cinq à hautes performances : un outil de production complexe et soumis à un rythme de travail continu. A vous de le maintanir en parfait état de fonctionnement. Amoureux de la technique, la «non panne» sera votre objectif. Analyse et réflexion en atelier doivent vous permettre de faire évoluer l'entretien, du prévisionnel systématique au conditionnel, par une observation et une analyse rigoureuse des phénomènes annonçant la penne. C'est une mission motivante et évolutive pour un ingénieur grande école à dominante mécanique ayant déjà éprouvé ses compétences de technicien sur machines automatiques et faisant preuve de qualités de essition et de communication.

Merci d'adresser votre candidature sous référence du poste choisi, en précisant votre ré actuelle, à BSN, Service Recrutement Cadres, 7 rue de Téhéran 75381 Paris Cédex 08.



LE PREMIER GROUPE ALIMENTAIRE FRANÇAIS



1er Assureur Français du Râtiment et des Trayaux Publics recherche un

### Chargé d'Etudes Statistiques

INCENIEUR GRANDE BCOLE (option statistiques) ENSAE, ISUP., Débutant ou ayant une première expérience, vous participerez, après une période de formation, au sein de l'équipe, à l'élaboration et à la production des tableaux de bord, à l'étude et à la surveillance des risques, ainsi qu'à l'évolution du système d'information, Connaissance API, appréciée.

Adressez votre dossier de candidature complet sous référence CES à Madame VIARD - SMABTP - 114, Avenue Emile Zola 75739 PARIS CEDEX 15.



A la poursuite de son programme d'expension

### MESSAGERIE ACCÉLÉRÉE FRANCE ET INTERNATIONAL

crée ses nouveaux postes de

### **RESPONSABLES RÉGIONAUX**

POUR

### **VENDRE - ORGANISER - MANAGER**

Spécialisés dans le courrier acotléré, nous lançons sur ce courant fortement porteur notre dynamisme. De paissants groupes français apportent leur concours à notre politique de conquête. Vous possèdez l'étoffe et l'expérience de la négociation à un riveau élevé, si possible dans la vente de services. Vous voulez devenir patron de voure région, nous vous en donnerons les moyens.

Ces postes sont à pourvoir à Paris et à Nantes Notre consultant à PARIS soutiendra votre candidature.

Vous lui écrirez sons la réf. 5180 en joignant photos et C.V. au Cabinet SAGEM - 11, rue Danielle-Casanova, 75001 PARIS.

Institution Financière en rapide expansion, parmi les plus commes de France, recherche pour son bureau

### ieune directeur de clientèle

Yous avez environ 29 ans, vous avez fait des études supérieures et vous avez quelques années d'expérience professionnelle dans une banque, une compagnie d'assurances, ou toutes antres activités vous ayant permis de posséder de bonnes connaissance des finances d'une entreprise.

De plus, les F.C.P. et valeurs mobilières vous intéressent et vous voulez approfondir vos connaissances de la gestion de patrimoine.

Après formation à nos méthodes, nous vous confierons une clientèle de collectivités délà existante en vons donnant la responsabilité de son suivi et de son développement.

Merci d'envoyer votre C.V., photo et prétentions, sous référence 4902-M à Mamrégies qui transmettra.

Mamrègies 3. EUE D'HAUTEVILLE - 75018 PARIS

### SOCIETE d'EDITION JURIDIQUE et FISCALE

pour son SECTEUR INTERNATIONAL

### REDACTEUR(TRICE)

(ref. 8425)

de formation juridique parfaitement bilingue FRANÇAIS-ANGLAIS 34mc langue souhaitée

pour sa REDACTION FISCALE

### IEUNES JURISTES même DEBUTANTS

(ref. 8426)

Ces postes nécessitent un niveau minimum de MAITRISE DE DROIT

Envoyer lettre manuscrite et C.V. en rappelant la référence à

B.E.O. 34 rue de l'Arcade 75008 PARIS

### HAY, 1er groupe mondial de conseil en stratégie, organisation et gestion des Ressources Humaines

poursuit son développement en Rhône-Alpes et recherche pour sa filiale de LYON

### consultants

Au sein d'une équipe dynamique de consultants ils seront chargés de développer et de suivre une dientèle en réalisant des missions de facon très professionnelle.

Pour ces deux postes, nous recherchons des candidats : possèdant une formation supérieure et une réelle expérience de

l'entreprise à des postes de responsabilité, - Capables de développer leurs activités de conseil avec une grande autonomie, dans le cadre de méthodologies rigoureuses,

- ayant une pratique courante de la langue anglaise. L'un de ces consultants est appelé à participer au développement, dans notre cabinet, des méthodes de gestion des Ressources Humaines : description, évaluation et classification des postes, politique de rémunération, systèmes de gestion prévisionnelle

des Ressources Humaines, L'autre consultant sera plus particulièrement intéressé par les problèmes de développement des Ressources Humaines : appréciation des performances et évaluation du potentiel, recrutement, études de climat, formation au management, réf. 876 M

Merci d'adresser votre dossier de candidanne (lettre + C.V. + photo) à Christian PHELIP. Directeur de HAY RHONE-ALPES, qui les traitera

HAY RHÔNE-ALPES Le Phódunien
5 pl. de la Gare 69003 Lyon.

### Repères

### RECHERCHE

- (dynamisme et goût du contact sunt nécessaires à la rémaine dans co poste).
- 2 CHARGÉ(E)S D'ÉTUDES SENIOR
- · Qualitatif (osprit d'analyse et de synthèse).
- Quantitatif (bonne commissance des différences techniques d'analyse de données, typologies, trade off, etc.).
  - (dynamisms, organisation, disponibilité).

Nous sommes un important

### Groupe d'Assurances

du Secteur Privé

 Vous étes un jeune diplômé d'Etudes Supérieures (Bac+5, ESCAE...) Vous souhaitez mettre en valeur vos qualités de créativité, de tonicité.

Vous aimez animer une équipe. Vous aspirez à être autonome dans votre vie professionnelle, en charge

d'un secteur de production et responsabla de ses résultats. Rejoignez-nous et devenez l'un de nos

### Inspecteurs

Après 2 années de formation (rémunérée) théorique et pratique, nous vous confierons une circonscription et l'animation d'une douzaine d'agents généraux.

Votre rémunération sera motivante et votre évolution professionnelle sanctionnera votre réussite.



ALPES

Adresser CV détaillé s'réf. 562/09M à FRANCE CADRES 22, rue Saint-Augustin 75002 Peris qui vous garantit le plus strict anonym

GRINGOIRE-BROSSARD SA

Comme vous le savez, nous sommes une société agro-alimentaire en plein développement, filiale du groupe Américain PILLSBURY. Nous avons besoin de vous comme :

### CONTROLEUR DE GESTION

Vous acrez responsable, à Paris, du reporting groupe.

Vous devrez jouer un rôle de conseiller et de contrôle en matière financière auprès des différentes divisions et contribuer aux études d'acquisitions de sociétés.

Les possibilités d'évolution sont très importantes.

Vous avez une trentaine d'années, de formation supérieure en gestion, complétée par un DECS et quelques années dans un cabinet d'andit. Votre anglais est bon. L'espagnol sera un atout.

Adresser votre candidature (lettre mamscrite et CV) à : GRINGOIRE-BROSSARD SA Le Directeur Financier

14, avenue de la République, 45311 PITHIVIERS CEDEX.

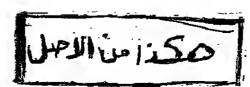
Sté études marketing

#### - DIRECTEUR (H./F.) ÉTUDES HT NIV. An moins 10 am expérience professionnelle.

- En poste actuellement dans une société d'études.
- Formation qualitative + quantitative. Capable encadrer une équipe.

- CHARGÉ(E) DE TERRAIN EXPÉRIMENTÉ(E)

Envoyer c.v., photo et prétentions, et référence du poste postalé à Repères, 21, rue de Miromesnil, 75008 Paris.





### Ingénieur packaging, au coeur de la technique et du marketing.



GERVAIS DANONE. Gervais Danone, 7 usines et 4000 personnes en France, 1º producteur mondial de produits laitiers ultra trais. Qualité, fiabilité et rapidité trois regles d'or pour satisfaire

Développer les contenants et sur-emballages en conciliant les impératifs du marketing, de la recherche produit et de l'industrialisation ; assurer sécurité, qualité, rentabilité mais aussi séduction ; telle est la mission du groupe recherche et développement emballages. Ingénieur généraliste ou de formation supérieure spécialisée, vous pouvez développer votre emière expérience dans ce domaine au sein de notre équipe.

Basé au Plessis-Robinson dans un centre de recherche très équipé (thermo-formage, dessir assisté par ordinateur,...), ce poste est en prise directe sur tous les projets de nou Excellent technicien, vous êtes aussi un homme de dialogue proche du terrain qui saura concilier tous les impératifs et mener à terme les projets.



crutement Cadres, 7 rue de Téhéran, 75381 Paris Cédex 08

# INNOVEZ ET DÉVELOPPEZ ...

Groupe International présent dans 93 pays, avec environ 70% de son C.A. à l'export. THOMSON-CGR est un des leaders mandioux de l'imagerie médicale. Dans un secteur très porteur, nous créons, réalisons et développons des équipements médicaux de houte technologie. Notre ambition de renforcer notre position internationale repose sur la maîtrise technologique et la compétence affirmée de nos équipes.

Pour conforter son développement, la Direction Technique et Scientifique intègre un

### INGENIEUR RESPONSABLE **QUALITE PRODUITS NOUVEAUX**

Ingénieur électronicien ou informaticien confirmé, vous interviendrez ou sein des services d'études et d'intégro-tion des systèmes d'imagerie pour les SCANNERS X

Votre responsabilité concernant les produits intégrera les revues de conception jusqu'à la qualification et vous cautionnerez les procédures de fabrication et de Réf. 346/DTS/MO

### INGENIEUR ELECTRONICIEN **DEVELOPPEMENT SCANNER**

Ingénieur électronicien grande école, votre mission sera de définir, concevoir et mettre en œuvre, les oméliorations techniques, économiques ou industrielles concer-nont les produits existants ou en création.

Votre fonction nécessite une bonne pratique de l'anglais et lo mobilité indispensable oux déplocements que vous devrez assumer en France et à l'Etranger.

Réf. 443/DTS/MO

Ces postes basés à STAINS seront prochainement transférés à BUC (78).

Naus vous remercions d'odresser votre C.V., phota et prétentions en précisant la référence du poste chaisi à Jacqueline SIGOLET - THOMSON-CGR - 3, rue d'Amiens, 93240 STAINS.

# COMMERCIALISER NOS PROGICIELS

• De formation supérieure, vous avez une expérience réussie de 2 à 5 ans dans l'un des domaines suivants :

### Informatique - gestion commerciale comptabilité - gestion du personnel

• Vous savez ECOUTER, COMPRENDRE, CONSEILLER, GUIDER.

Vous recherchez une entreprise moderne en pleine expansion qui vous confiera rapidement des responsabilités.

Alors vous devez nous rencontrer d'urgence car vous êtes l'un de nos futurs

### ingénieurs d'affaires



"SP1, Société de Services et d'Ingéniérie en Informatique, filiale de PECHINEY, c'est aujour-Le marché des progiciels connaît un fort développement et nos progiciels intéressent les plus

grandes entreprises nationales et internationales. Aussi, je souhaite étoffer nos équipes commerciales et informatiques d'hommes et de femmes de qualité".

Daniel Pelletier

"Responsable Commercial de la Division Progiciels, ma conception de la vente est résolument tournée vers le dialogue, le conseil et l'accompagnement à la décision. Voici donc le projet que je vous propose : après une formation intensive et complete (technique et commerciale), je vous confierai un portefeuille d'entreprises que vous prendrez en charge au sein de notre équipe.

Par votre expérience d'informaticien, ou de gestionnaire ouvert à l'informatique, vous saurez conduire avec succès les négociations commerciales avec les Directions utilisatrices de

Ce que j'attends de vous : le sens du dialogue et des capacités de synthèse qui vous permettront d'instaurer un climat de confiance et de coopération, Pensez toujours que, pour le prospect, vous êtes celui qui sait rassurer, conforter, et apporter la réponse la plus adéquate à toute question soulevée".



Olivier Chastenet de Géry chef du département commer



Informatioues

Si ce projet vous intéresse, adressez votre candidature manuscrite, avec C.V., photo et pretentions, en précisant la référence AM, à notre Responsable du Recrutement Eric Schlumberger SPI - 98, boulevard Victor Hugo - 921 15 CUC-IV



MEMBRE DE SYNTEC-Informatique

L'Office du commerce extérient irlandais est l'organisation gouvernementale chargée de la promotion et du développement des exportations irlandaises.

Son siège social se trouve à DUBLIN.

UN CONSEIL EN MARKETING

Nos conseils apportent aux sociétés irlandaises leur aide dans la définition et la mise en œuvre de plans de marketing afin de commencer ou de dérektopper leur implemation sur le marché français. Le travail comporte des études de marché ainsi que des contacts avec d'une part des secteurs d'activité français spécifiques et de l'autre les exportateurs irlandais.

Le(la) caudidat(e) idéal(e) sera âgé(e) de 27 ant minimum, parfaitement blingue français-anglais, et aura une expérience d'au moins 4 ans en France dans le domaine du maylesting, des études de marché ou de la vente, qui lui aura donné une compréhension profonde

L'échelle de salaire prévue est 156 786/266 535 FF annuels. Le salaire de départ dépendre de l'âge, de l'empérience et des qualifications.

Nous vous demanderous de bien vouloir adresser vos régionses rédigées en langue anglaise aimi que votre curriculum vitae à l'attention de M. Sean Gallagher, directeur, Office da commerce entérieur irlandais, 33, rue de Miromesnil, 75008 Paris.

Banque de Neuflise, Schlumberger, Mallet NY



recherche pour SECONDER son directeur d'agence à

LILLE

un cadre de très bon niveau **CHARGE DE CLIENTELE ENTREPRISES** H/F

Ce collaborateur aura pour mission la recherche, le développement d'une clientèle d'entreprises industrielles et commerciales, et l'entretien d'une clientèle déjà existante.

Le poste nécessite :

 une formation supérieure ou équivalente, - des connaissances professionnelles approfondies acquises grâce à une expérience de 5 ans dans une Banque ou dans une Direction Financière d'Entreprise,

un grand dynamisme commercial et une excellente présentation.

Nous remercions les candidats intéressés d'adresser leur CV + photo et prétentions à Banque N.S.M. à l'attention de Monsieur Alain FOURNIER. sous pli confidentiel; 22, rue du Molinel, BP 311, 59026 LILLE Cedex.



Dans le cadre de notre straté-

informaticiens

De 0 à 5 ans d'expérience, désiront exercer leur activité dans les domaines suivants:

- systàmes temps réel. - informatique industrielle. - logiciel de base, – génie logiciel, – systèmes de gestion,

- systèmes de communication systèmes de gestion de bases de donné

CV, photo et prétentions sous réf. M 159 A & GROUPE SYSECA. 315, Burecuz de la Colline, 92213 SAINT-CLOUD

(300 MF de CA 850 collaborateurs dont 85% d'ingénieurs) est une Société de services et d'Angénierie informatique, partenaire d'un groupe industriel de l'alle internationale.

### FORUM Le Monde- ADE

« La double compétence »

Acquérir une autre spécialité, la meilleure réponse aux besoins informatiques de l'entreprise. Le mercredi 17 septembre à 15 heures au Sicob Grande salle de conférence - Niveau 1 - Zone D Débat animé par : Frédéric Gaussen et Jean-Marie Disponit,

Devat amme par : trederic Gaussen et Jean-Marie Driport,
journalistes au journal « le Monde »
En présence de Bernard Wouts, administrateur général du journal « le Monde »,
Olivier Marec, président-directeur général de l'Agence de l'informatique,
Daniel Bloch, président de l'Institut national polytechnique de Grenoble,
Thierry Breton, conseiller auprès de M. René Monory, ministre de l'éducation nationale,
Alain Legendre, associé gérant d'Arthue Andersen et Ct.
Philippe Kahn, président de Borland,
Alain Geismar, directeur général adjoint de l'Agence de l'informatique.

Tél.: 45-55-91-82, poste 42-95.

in chef de m



IMPORTANT rectangle of the little agence d'ANT

protection and a personal General programme and and the second प्रतास <u>क्षेत्रका क</u>्रम स्टा सङ् Spire aprillations and compa Con Company Constitutes Street Meta Californian more

Créer des

duck only by the



### DU PONT DE NEMOURS (FRANCE) S.A.

Sur un marché concurrentiel, notre Département PROTECTION DES CULTURES développe une politique commerciale agressive, basée sur une nouvelle génération de produits

**NOUS RECRUTONS** 

### 3 INGENIEURS AGRI-AGRO

pour les régions Sud-Est, Ouest et Est.

- Promouvoir les produits et participer à l'effort de l'équipe de ventes sur le territoire assigné.
- Contribuer au lancement des produits nouveaux. Former et informer, assister et conseiller les membres de
- l'équipe de vente, les prescripteurs, etc. Créatif, disponible, vous témoignez d'une première expérience de vente ou de marketing en engrais, semence, phyto...

Votre évolution sera facilitée par la maîtrise de l'anglais. Voiture de fonction, rémunération motivante, avantages sociaux

Veuillez adresser lettre manuscrite, CV. et prétentions à: DU PONT DE NEMOURS (FRANCE) S.A. Service du Personnel, 3 137, rue de l'Université, 75334 PARIS CEDEX 07.

# BSN: un univers industriel pour des ingénieurs débutants

BSN vous connaissez bien súr, car nous sommes le 1º annonceur français, mais nous connaissez-vous bien? Premier groupe alimentaire français, nous sommes

anssi le nº 1 du verre d'emballage et le 3<sup>ne</sup> groupe industriel français privé plus de 80 usines en France et une centaine dans le monde; BSN ce sont de beaux et bons produits qui gagnent sur les marchés du monde entier grâce aux ingénieurs qui développent, rationalisent, rentabilisent et améliorent chaque jour pour la production et son outil.

Si vous voulez mettre en pratique votre formation d'ingénieur genéraliste, si, comme nous, vous considérez la technologie comme un moyen au service des ambitions de notre groupe: satisfaire toujours plus nos clients, favoriser l'épanouissement des hommes de l'entreprise, BSN vous propose 80 champs d'action, 80 unités décentralisées ou vous serez amenés à décider, un outil de production

Nous vous confierons dans les domaines opérationnels ou fonctionnels, des responsabilités techniques et humaines allant du développement de projets à

l'animation d'une équipe de production.

A terme, les possibilités d'évolution très ouvertes au sein du groupe, que ce soit dans le domaine du marketing, de la gestion, des relations humaines ou de la direction d'un centre de profit, vous permetiront de révêler le tempérament de manager qui double vos talents techniques.

Ouvrons le dialogue, nous parlerons ensemble des carrières que vous offre le 3 groupe industriel français.

Service Recrutement Cadres, 7 rue de Téhéran, 75381 Paris Cédex 08. (Réf. F 6).

### Un chef de marché



Nous sommes leader sur le marché de l'instrumentation pédagogique. Nous sommes leader sur le marché de l'instrumentation pédagogique. Nous sobriquons et diffusors des matériels d'enseignement scientifique (physique, chimie, biologie) et informatique. Nos produits sont distribués en VPC auprès des enseignants et formateurs dans plus de 80 000 écoles. Nous recherchons un collaborateur pour prendre en charge le marché des colléges actuellement en forte expension. Homme de stratégie et de communication, le Chief de Marché définit son plan Marketing-Vente un Itaison euec les responsables produits (prévisions de chiffre d'affaires, coûts, plantification des actions...) S'appuyant sur le clientète, il a en charge la réalisation des catalogues et autres moyens de vente (mailing, presse et expositions). Il analyse les résultats obtemus et en évalue la portibe. Ce poste convientendrait à un jeune diptômé de l'enseignement supérieur (ESC) justifiant trune première expérience acquise dans un univers proche du nôte : VPC, édition, jeux éducatifs... Nous sommes dens un marché en développement et recherchors donc un collaborateur capable de grandir avec nous. Le poste est besé à Evreux (à une heure de Parie et proche de la mer).

est basé à Evreux (à une heurs de Paris et proche de la mer).

Si cette proposition vous intéresse, nous vous demandons d'adresser votra dos notre conseil - 61 boulevard Haussmann - 75006 Paris.



on niveau

**LEPRISES** 

### Directeur des achats

PRODUITS TEXTILES

Appartement à un important groupe français, notre société fabrique et commercialise, sous une marque à forte notoriété, différents produits textiles. Le poste de Directeur des achats est à pourvoir. Rettaché au Directeur industriel, le colleborateur que nous recherchons devra définir notre politique achat et établir une gestion prévisionnelle informatisée. Responsable d'un budget supérieur à 100 millions de francs, it contacte et négocie personnellement avec nos fournisseurs de matières premières et de produits annexes. Il recherche en permanence de nouvelles sources d'approvision-nement, au triveau mondial. Il anime un service de plusieurs acheteurs. Ce poste convient à un professionnel des achats, connaissant si possible les produits textiles, doté d'une forte capacité d'innovation et d'un réel dynamisme professionnel. Ce poste est basé dans le nord de la France. La pratique de l'anglais est indispensable.

Si cette proposition vous intéresse, nous vous demandons d'adresser votre candidature sous réf. 640,86 M à notre conseil - 61 boulevard Haussmann - 75008 Paris.



Chantal Baudron. s.a.

### IMPORTANTE BANQUE PRIVÉE

recherche pour son

agence d'ANTIBES

Vous avez une formation bancaire de bon niveau et vos expériences professionnelles précèdentes vous permettent de vous affirmer sur tous les plans avec succès : gestion, développement commercial, sens du contact.

Votre challenge est d'augmenter et de fidéliser notre clientèle qui se compose de particuliers mais également d'entreprises (PME/PMI).

Votre aptitude à la négociation et votre tempérament d'entrepreneur sont pour nous des qualités primordiales.

Merci d'adresser lettre manuscrite, C.V., photo et prétentions sous réf. 1846 à PLAIN CHAMPS - 37, rue Froidevaux, 75014 PARIS, qui transmettra.

### Ingénieurs mécaniciens, ingénieurs chimistes De la conception à la réalisation

Nous sommes, avec 3 700 personnes et 2 milliards de chiffre d'affaires (dont 60% à l'exportation) l'importante filiale d'un Groupe Multinational.

La performance et le succès actuel de nos produits - très techniques - ne sont pas le fait du basard : innovation, maîtrise des procédés de fabrication, automatisation, recherche permanente de la qualité en sont les

Vous, jeune ingénieur mécanicien (AM, INSA, ENSL...) ou chimiste (PC, ENSIC, ENSC...., avec spécialisation appréciée en polymères), les études et le développement vous attirent : concevoir de nouveaux pro-duits, élaborer des procédés toujours plus fiables, optimiser qualité et prix de revient..., tels sont les objectifs

Vous menerez tout d'abord des missions ponctuelles pais évoluerez - suivant votre formation et vos motiva-tions - vers des responsabilités opérationnelles : Développement, Industrialisation, Production,... Votre premier parcours se déroulers au sein de notre Centre Technique, situé dans l'Est de la France.

Nous vous remercions d'adresser votre dossier à SEFOP, notre Conseil, sous référence M C989 M.

SEFOP 11 rue des Pyramides, 75001 Paris.

MEMBRE DE SYNTEC \_\_

### europ assistance

# Créer des systèmes informatiques

1963, Europ Assistance crée l'assistance des voyageurs en difficulté. En 23 ans, des miliers d'interrentions reussies ; Comme principe de base : rapidité, efficacité, qualité. Depuis, elle ne cesse de creer de nouvelles formes d'assistance auxquelles l'informatique doit s'adapter.

Elle rechercheun(e) jeune analyste/concepteur chargé de l'étude, la conception et la réalisation de

> claude debray conseil. 192 boulevard St-Germain - 75007 Paris.

nouveaux systèmes informatiques adaptés aux nouveaux produits.

C'est une fonction qui nécessite beaucoup de vivacité, d'innovation, d'imagination et une grande faculté d'adaptation. Evidemment, vous êtes un(e) jeune diplômé(e) d'une grande école d'ingénieus et connaissez le matériel IBM 3090.

Pour un premier contact, merci d'adresser votre dossier de candidature (lettre, CV et photo) sous ref. 6116 A à Marc Galopin.

Une Direction d'un important Groupe Pétroller met en place un nouveau Système d'information et recherche son :

### responsable du service informatique

Chargé de la mise en route d'un système interactif comprenant un H.P. 3.000 relié à une cen-

Destiné au traitement des applications comptables et commerciales dans un premier temps, le système prendra en compte ultérieurement la C.P.A.O. de l'usine rattachée à cette division. Le candidat qui aura maîtrisé les deux premières phases de l'implantation des différents systèmes assumera alors leur développement.

Le candidat recherché a une formation supérieure tun ingénieur semblerait devoir s'intégrer plus facilement au Groupei et une expérience de cinq à dix années d'informatique. Au cours de celle-ci il a eu l'occasion de participer à l'implantation de réseaux en assumant des responsabilités de Chef de Projets ou de Responsable de Centre Informatique, équipé d'un mini-

La connaissance d'un système H.P., ou d'un langage de 4º génération, serait appréciée. La pratique de l'anglais facilitera grandement l'évolution uttérieure du candidat dans un groupe où de réelles perspectives peuvent s'ouvrir à lui.

Lieu de travail : proche banileue Quest PARIS. Rémunération motivante. Adresser lettre de motivation, C.V., photo et prétentions, sous réf 676-M à : . . . STRUCTURES - 31, av. de l'Opéra - 75001 Paris.

STRUCTURES

Nous prions les lecteurs répondent eux « ANNONCES DOMICELÉES » de vouloir bien indiquer lisiblement sur l'enveloppe le numéro de l'annonce les intéressant et de vérifier l'adresse, selon qu'il s'agit du « Monde Publicité » ou d'une agence.



# \*\* réseaumatique

Ingénieur bureau d'études pour jeune PMI **Télétransmissions** 

> La Société, jeune PMI spécialisée dans les systèmes informatiques de télétransmission, conçoit et fabrique les matériels adaptés aux besoins, préalablement identifiés, des entreprises. Pour faire face à son dévelop-pement rapide et important, elle recherche pour son Bureau d'Enides un nouvel ingénieur. Il lui est confié, à partir d'un cahier des charges, la conception et la réalisation de produits électroniques

> (matériel et logiciels) de télétransmission. Les moyens les plus modernes hi sont donnés pour exprimer toute sa mesure. Il agit en réelle autonomie dans une structure innovatrice.
>
> Ce poste peut intéresser un Ingémeur Electronicien (ESIEE, ENSEA, EFREI...) bénéficiant d'une première expérience, si possible dans les télétransmissions, connaissant les microprocesseurs, passionné par son métier et désireux de pouvoir, dans un contexte favorable (équipement et environnement), concevoir et réaliser des systèmes performants.

Lieu de travail : Haute-Normandie. SEFOP remercie les personnes intéressées d'adresser leur dossier sous référence BE 987 M.

.. MEMBRE DE SYNTEC

SEFOR 11 rue des Pyramides, 75001 Paris.

#### **BANQUE NATIONALE** recherche pour son

DEPARTEMENT JURIDIQUE ET CONTENTIEUX

### URISTE EXPÉRIMENTÉ EN DROIT DES SOCIÉTÉS

pour assurer la gestion juridique des sociétés du groupe et collaborer progressivement à l'assistance juridique de son réseau d'exploitation.

Une formation supérieure en Droit et une expérience d'au moins 5 années acquise dans une activité simi-laire au sein d'un établissement bancaire ou financier sont indispensables pour permettre au candidat que nous recherchons d'être opérationnel et efficace dans les domaines suivants: - droit des sociétés (constitution, secrétariat des conseils et assemblées, augmentations de capital, ainsi que toutes opérations de la vie furidique des sociétés): droit bancaire (contentieux, montages juridiques des opérations, réglementation professionneilei :

 rédaction de tous actes juridiques. Nous vous remercions d'adresser voire dossier de candidature llettre manuscrite, CV., photo et prétentions sous réf. 1871 à PLAIN CHAMPS - 37, rue Froidevaux, 75014 PARIS, qui transmettra.



CHIMIE

### **DIPLOMES GRANDES ECOLES**

Débutez votre carrière

dans le domaine des relations humaines

Telle est l'opportunité qui vous est offene par ESSO CHMIE (1 200 personnes dont plus de 300 cadres), société française du Groupe EXXON CHEMICAL. Au sein d'une petite équipe performante et polyvalente, il vous sera confié des missions spécifiques dans le domaine de la gestion du personnel et des relations de travail mais vous aborderez rapidement les différents aspects de la fonction ressources humaines. A moyen terme, vous pourrez poursuivre une carrière dans le Groupe en França et à l'étrenter.

le Groupe en France et à l'étranger.

Nous souhaitons rencontrer des diplômés de Grandes Ecoles Commerciales et de Gestion (HEC, ESCP, ESSEC, IEP...) possédant déjà une première expérience ou des débutants ayant de réelles motivations pour cette fonction en milleu industriel. La pratique de la langue anglaise est indispensable pour le présent et pour votre

avenir dans le Groupe. Le poste est basé à Notre-Dame de Gravenchon, entre ROUEN et LE HAVRE. Merci d'adresser dossier de candidature, CV complet, photo et rémun actuelle sous réf, M 11/507 BC à :

EGOR S.A. 8, rue de Bern - 75008 PARIS

en pleine expansion recherche dans le

PARIS BORDEAUX LYON NANTES STRASBOURG TOULOUSE BELGIQUE DEUTSCHLAND ESPANA GREAT-BRITAIN ITALIA PORTUGAL BRASIL CANADA JAPAN

### SOCIÉTÉ BIENS D'ÉQUIPEMENT

Pour sa Direction Recherche et Développement implantée dans la région Bordelaise (Gradignan) recherche

### Ingénieur Industrialisation méthodes

- Rattaché au Directeur technique, il participera activement aux actions analyse de la valeur, proposera la mise en place de nouvelles solutions d'industrialisation adaptées à l'évolution des technologies, animera une équipe de technologies.
- Ce poste s'adresse à un îngénieur diplomé AM ou équivalent.
  Une première expérience dans un service méthodes est souhaitable.

Ecrire avec C.V., photo et prétentions au Service du Personnel Société AMRI "Les Tours Mercuriales" 40, rue Jean-Jaurès 93176 BAGNOLET CEDEX

Le Département GESTION SECTEUR PRIVE recherche:

### chefs de projets

cryant au minimum 3 ans d'expérience. Ils seront responsables de GRANDS PROJETS DE

GESTION SUR VAL

Expérience DIGITAL oppréciée.

Merci d'adresser letire manuscrite, CV, photo et prétentions sous rét. M 259 à GROUPE SYSECA,

Direction du Personnel. 315, Bureaux de la Colline, E CEDEX.

SOCIET

ALC: N

|x| = 1/4500 $(\chi_{\rm constant}) = \chi(x) + (1 - \chi^2)^{1/2}$ والمناج والمناج والمناج المناج

(300 MF de CA, 850 colla-boroteurs dont 85% d'ingénieurs) est une Société de والمرابع فالمرابع والمرابع والمرابع والمرابع services et d'ingénierie

informatique, partenaire d'un groupe industriel de taille infernationale.

### Publics un Cadre haut niveau

cadre de la création d'un Département Gestion d'Equipements

Il assurera la gestion technique et financière de ce nouveau Département ainsi que sa promotion auprès des collectivités locales. De formation supérieure, il devra avoir une expérience confirmée dans la gestion d'équipements. Lieu de travail : NANTES.

> Merci d'adresser votre dossier de candidature (lettre manuscrite + CV + photo + prétentions) sous réf. 3434, à Média-System, 2 rue de la Tour-des-Dames, 75009 Paris,

LA MAISON



Nous sommes une société de vente par correspondance en pleine expansion.

> Nous rechérchons pour notre SERVICE APRÈS-VENTE

### RESPONSABLE ##

Le (la) candidat(e) qui aura à encadrer une équipe de 50 personnes environ, devra avoir une formation de niveau ingénieur, ainsi qu'une expérience d'encadrement et de gestion informatisée de

Envoyer C.V. + photo + prétentions à M.V. Services - BP 4 - 41353 VINEUIL Cedex.

@ elf aquitaine

Il est responsable pour la direction régionale de l'ensemble du secteur

industriel. Démarches et négociations commerciales, réalisations d'étu-des technico-économiques, interventions techniques.

Nous souhaitons rencontrer pour ce poste des Ingénieurs Thermiciens diplômés A.M., INSA, IDN, ENSL... justifiant d'une expérience dans un domaine similaire.

Adresser lettre manuscrite, CV, photo et prét. à ELF ANTARGAZ, Service Recrutement 4, rue Léon Jost, 75017 PARIS. Confidentialité assurée.

Ingénieur technico-commercial

DIRECTION REGIONALE DE NANCY.

Il soura animer et mativer l'équipe technico-commerciale.

Institution de réputation internationale de la Côte d'Azur recherche son :

### Responsable des relations publiques

MISSION:

 Développer la communication externe d'une entreprise à vocation

 Professionnel confirmé, d'excellent contact, ouvert et cultivé, parlant anglais et italien.

Envoyez lettre manuscrite, CV, photo

et prétentions, sous ref. 179 86 122 à Pro Consultant Cote d'Azur, EDIO consultant Carnot, 06400 Carnes. le Roxane, 83 bd

### **UN MASTERE EN UN AN**

Notre objectif : former les futurs codres et dirigiants des plus grandes entreprises oux fonctions du management des technologies de l'information, Sanctionnés par un diplôme de haut niveau (Mastère spécialisé, habitité par la Contérence des Grandes Ecoles), cette formation intéresse des

DIPLOMES GRANDES ECOLES X, CENTRALE, SUPELEC, MINES, HEC, ESSEC, OU UNIVERSITAIRES DE MEME NIVEAU. 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1

Dans un environnement géographique exceptionnel (Sophic Antipolis la première l'echnopole de Rames à 15 km de Nice), un contexte intellectuel particulièrement stimulant, les spontes de l'informatique les préparent aux fonctions de Chref de Prejet en conception mère en place et gestion des Systèmes d'information au plus hour intenu. Les condicions sélectionnés - les plus britiants évidemment - bénéficieront d'une lleures d'ittedes de 60 000 F, et d'une allocation mensuelle de 5 000 F, Mois c'est avant fout le départ d'une grassée custière que nous leur proposale Veuillez demander un dossier de condicionire et d'information au CERAM, Département Informatique, BP 20, Sophia Antipolis, 06561 WALSONNE CEDEC Tétéphone : 93 95 45 45.



CABINET D'EXPERTISE COMPTABLE **RÉGION RHONE-ALPES** RECHERCHE

### RÉVISEUR

POUR SES MANDATS DE CUMMISSATRES AUX COMPTES. dans divers établissements bancaires importants

Vous avez, depuis plusieurs années, une bonne expé-rience bancaire et une pratique déjà approfondie du contrôle interne dans un Service d'audit ou d'Esspection générale de

Vous êtes désireux de vous insécer dans une équipe de révision et effectuer des travanz complexes dans des établis-tements variés.

Vous sonheitez assurer des investigations d'ordre admi-nistratif, organisationnel et comptable avec l'aide de l'infor-matique, en haison avec des informaticions de métice. Vous comaissez le Droit des Sociétés et les techni

de consolidation mais souhaitez bénéficier en ces domaines d'ante formation et d'une expérience complémentaires. Voes evez le seus de la précision, un esprit synthétique, cons contacts et des qualités rédactionnelles.

Vous adresser une lettre manuscrite, c.v., photo et pré-tentions au MONDE PUBLICITÉ sous n° 7536, 5, me de Monttessoy, 75007 Paris.

Dans le cadre de son développement à Paris et en Province, une des institutions financières françaises, la plus comme, recherche pour son Siège à Paris

### responsable valeurs mobilières

Age minimum 28 ans, ayant fait des études supérieures, vous aimeriez avoir la possibilité d'encadrer une équipe de spécialistes de valeurs mobilières. Ce poste pourrait vous touvenir si vous avez déjà quelques années d'expérience des valeurs mobilières dans une banque ou dans une institution

Nous recherchons surtout un bon technicien ayant un espeit. commercial, capable de prendre en charge une petite équipe et de la développer.

Merci d'envoyer votre C.V., photo et salaire actuel, sons référence 4900-M à Mamrégies qui transmettra.

Mamiegias

Charte park in the contraction of The Market Stragger of

INGEN the property of the party of The state of the state of the state of

All of France Bridge Block Court The state of the s Poster a propertion THE RESERVE OF THE PARTY OF THE Britan was reason a way to Service Company of Part of the last o

> Market Lington t de la companya della companya della companya de la companya della companya dell PECHINEY!

The same and the same

State of the second sec

Bath the second second

diplomé g The Court of the C

The state of the s The second state of the second 

Carto Ada San Article CANAL SECTION OF THE SECTION OF THE

· 中国 からない できます by the second second



Carrier Constitution of the Constitution of th

ALL PROPERTY OF THE PARTY OF TH

THEUX

ģ----

. .

ø

#-1

Separate and the separate sepa

(mg) = 10 (ma) 40 (mm) = 40 (mg) = 40

The second second A STATE OF THE STATE OF

The same and the

ME IS THE WAY



### SECRETARIAT GENERAL

#### **OPERATIONS BANCAIRES**

### L'évolution de la législation bancaire et le développement

des techniques complexes (moyens de paiement, nouveaux marchés...) nécessitent des approches originales.

- Concevoir des solutions juridiques à des questions importantes et diversifié
- Travaller en équipe dans un service spécialisé
   Avoir des relations suivies avec les différentes directions de l'établissement, les organismes professionnels et les
- Votre profil :
- Formation supérieure en droit privé. Bonne expérience du droit bancaire (5 à 8 ens) et des
- tachniques nouvelles.

  Conneissances du droit européen eppréciées.

 Pratique de l'anglais indispensable. 电线 医抗乳性病 经营销货 医二氯二甲

### AFFAIRES JURIDIQUES

### **GARANTIES**

### 

- Avoir un rôla d'àtuda et de conseil en matière de garanties (jusque dans le domaine international), c'est-à-dire :
- Concevoir des solutions juridiques à des questions importantes et diversifiées (mettant en jeu des techniques
- nouvelles).

  Travailler en équipe dens le cadre d'un service spécialisé Avoir des raletions suivies avec les directions, agences et filiales du Groupé, les autres établissements bancaires et les organismes professionnels.

#### Votre profil:

- · Formation supérieure en droit privé. Expérience du droit interne et du droit international (minimum 5 ans) dens le service juridique d'una banque. dens un cabinet d'avocats ou une grande entreprise. Connaissances da droit européen eppréciées.
- Esprit de rigueur et d'imagination. Pretique de l'anglais indispensable.

#### **DROIT DES AFFAIRES**

### THE STEDE HAUT NIVEAU MESS

Au seln d'une équipe de juristes d'affeires :

 Fenir un poste d'atudes et de conseil généraliste des différentes directiona et filialea du Groupe dans les domaines les plus veriéa (droit des sociétés, marchès financiers, droit des contrats, concurrence, montages juridico-financiars, droit immobilier...)

#### Votre profil:

- Formation juridique supérieure.
   Connaissances an droit das effaires.
- Pratiqua (environ 10 ans) acquise dans une banque ou daos un cabinet d'affaires ou ancore au sein d'un service juridique d'une importante société industrielle et
- commerciae.

  Goût de l'analyse juridique at qualitéa de conception.

  Conscience de l'anglais nécessaire. (Réf. DA)

### Conneissance de l'anglais nécessaire.

Important Groupe d'Édition Régional

en très forte croissance, recrute

Ce poste convient à un cadre âge de 30 ans minimum

alliant à une solide formation supérieure, des compé-

En étroite collaboration avec le P.D.G., il devra prendre en charge la Direction de l'Administration Générale, des Départements Personnel et Achats, ainsi que

Adresser CV sous Réf. 2505 à Havas, service domiciliations, 136 avenue Charles-de-Gaulle, 92522 Neuilly. Discretion assurée.

Elargir, diversifier et conquérir

de nouveaux murchés France/export

des Services Juridiques et Informatiques.

Biens d'équipements agro-industriels

#### Postes basés à PARIS.

Merci d'adresser lettre de candideture menuscrite, C.V., photo et prétent., sous la réf. choisie, à M. Jean-Michel PIADÉ SOCIETE GENERALE - Service du Recrutemant - 7, rue Caumartin - 75009 PARIS.

### **©** SOCIÉTÉ GÉNÉRALE

and the second of the con-

### important groupe de communication britannique, recherche un

Une société de service, filiale française (230 personnes) d'un

Directeur des comptabilités Vous avez la responsabilité des services comptables (comptabilité générale, fournisseurs, clients et trésorerie), soit 12 personnes. Vous participerez au reporting et à l'analyse des résultats par activité. Actuellement responsable comptable dans une entreprise internationale, vous possèdez une parfaite maîtrise des techniques comptables (D.E.C.S.), un bon niveao d'anglais et des qualités de manager. Des possibilités d'évolution seront offertes à un candidat de

Veuillez contacter C.H. DUMON au 40.70.00.36 on lui adresser un currichum vitic complet sous référence 1121 CHD à Michael Page International 19, avenne George V, 75008 Paris.



Michael Page International

Spécialiste en recrutement financier Paris Londres Bruxelles New-York Sydney

Une importante société d'Ingénierie Informatique, réputée pour le hant niveau de ses réalisations techniques, à mi-chemin entre recherche et industrie, valorise et renforce ses-capacités commerciales, et propose plusieurs postes

### **INGENIEURS** COMMERCIAUX

### Profils recherches:

formation grandes écoles, après une première expérience études et développement logiciel et/ou électronique, ces ingénieurs se sont orientes depuis 2 à 3 ans vers des responsabilités commerciales en milieu constructeurs ou S.S.I.I.

### Postes à pourvoir :

composance technique.

ment de la société au plan international.

Le lieu de travail est situé à Paris-La Défense.

Bailly Conjeil
128, bd Haussmann, 75008 PARIS

vente de produits et service ingénierie pour des applications Imagerie Numérique et Infographie, vente de systèmes clés en main et suivi d'affaires dans les domaines des réseaux à fonte valeur ajoutée et des applications

messagerie et bureautique. Pour réussir dans ces fonctions disposant d'une large autonomie et délégation, les candidats auront goût du challenge, combativité et sens des responsabilités.

Basés région parisienne, déplacements courte durée France, CEE. Envoyez C.V., leure, photo et prétentions à :
PIERRE LICHAU S.A. s/réf.10823 M 10, rue de Louvois 75002 PARIS qui transmettra.

PECHINEY DIVISION CARBONE

un ingénieur

débutant ou possédant 2 à 3 ans d'expérience mais déjà formé aux techniques de la micro-informatique et motivé par la fonction

Il se verra confier sous l'autorité d'un directeur et en collaboration avec les chefs de marché la conception et la mise en place de systèmes de gestion commerciale informatisée de produits à très forte

Cette mission programmera à la base les actions de développe-

Les dossiers de candidature sont à adresser sous référence 169 M à

#### **ENSEMBLES INDUSTRIELS THERMIQUES** C.A.: 1,4 milliard de F

SOCIÈTÉ CONCEVANT, FAISANT RÉALISER ET EXPLOITANT DES ENSEMBLES THERMIQUES IMPORTANTS principalement dans la Région Parisienne recrute

### Ingénieur d' **ENTRETIEN** CHAUFFERIES

Responsable de la coordination des activités du Bureau Technique ENTRETIEN (7 person-nes): PRÉPARATION - ORDONNANCEMENT ET GESTION - PLANNING DES TRAVAUX ET APPRO.

- Ingénieur diplômé électromécanicien ou BTS/DUT si plus longue pratique Connaissances électrotechnique et régu-
- lation électronique EXPÉRIENCE (2 ans pour un Ingénieur -
- 5 à 10 ans si BTS) d'une fonction équivalente en

MAINTENANCE D' **EQUIPEMENTS THERMIQUES (indisp.)** 

**DISCRÉTION ABSOLUE. Lettre manuscrite** C.V. dét., rémunér, et photo ss réf. 8504 à

### Selection conseil

### Groupe de presse

### **JEUNE JOURNALISTE**

pour couvrir actualité des banques de données, réseaux, services télécoms aux entreprises. Approche économique, mais intérêt pour les questions techniques indispensable. Travail - hant de gamme » : contacts haut niveau, écriture professionnelle. Auglais nécessaire.

Envoyer c.v. et prétentions à Simone LE GALL, 10, rue Danielle-Casanova, 75002 Paris.

### sera la responsabilité de notre : Directeur commerciai qui saura dáfinir evec le Comità de Direction une politique et une stratégie commer-

tences de gestionnaire.

ciates offensives et anticipatrices et les défendra sur le terrain avec son équipe vers des marchès tels que Agro-Alimentaire humain, Chimie Minérale, Pharmacie, etc... 35 ens environ, de formation Supérieure Commerciale ou Technique, parfaitement bilingue Anglais, vous avez une expérience de 5 ans mini de Direction technicocommerciale ou des ventes de biens d'équipements industriels ou de lignes

Notre PMI (260 Pers. - 100 MF C.A.) s'est taillée une solide notorièté en France et à l'Etranger dans l'étude, la conception, la réalisation et la vente de matériels maîtrisant les techniques du séchage, du tamisage, de la déshydratation, de l'agglomération, du broyage et du mélange. 30 % de notre C.A. est réalisé à l'export directement ou indirectement.

Merci d'envoyer CV manuscrit et détaillé avec photo et salaire actuel sous réf. 8030 PM é notre Conseil

17 rue Courmeaux - 51054 Reims Cedex 58 avenue de Wagram - 75017 Paris

MEMBRE DE LA CHAMBRE SYNDICALE —
DES CONSENS EN RECRUTEMENT —

222\_2 MORENO CONSULTANTS **REIMS - PARIS - LYON** 

Sud-Quest PARIS

### HOSPITALISATION PRIVEE diplômé grande école

Nous sommes une très importante Clinique Pri-vée polyvalente (450 Employés, C.A. importanti et nous recherchons

# le Collaborateur (trice) de notre Médecin Oirecteur Général pour le seconder dans toutes ses responsabilités. Le candidat (e) idéal (e) serait agé (e) de 40 à 45 ans,

MEDEÇIN

mais ce n'est pas une exclusive, possédant une ex-périence confirmée de l'animation et de la direc-tion d'une P.M.J. (Relations Humaines, Gestion, Personnel.etc...). Lieu de travail : Importante ville de l'Est de la France. Possibilités de carrière. Envoyer lettre manuscrite, CV. détaillé et photo récente, sous réf. 437-M au Docteur R. de Chièvres qui étudiera confraternel-lement chaque candidature

sélor

#### EGOR BIOMEDICAL recherche

### CONSULTANT EN "PLEINE SANTE"

EGOR BIOMEDICAL, spécialisé dans le recrutement de cadres pour l'industrie pharmaceutique, le matienel médical, les biotechnologies, la chimie, la cosmétologie, les produits vétérinaires..., doit son fort développement à son professionnalisme et son éthique rigourause basée sur une confidentialité totale.

Le consultant que nous recherchons aura à traiter des missions de recrutement Le constituir que rous reciercions aura à traier des missions de rou variées et devra générer progressivement, par son action commerciale, un ourant variaires personnelles ; chaque consultant dispose d'une grande autonomie pour proposer des idées nouvelles en matière de communication, promotion et développement. Créatif, disponible, il doit être capable de s'intégrer dans une équipe sympathique et qui attache une grande importance tant à la qualité du service rendu à la clientèle, qu'à see rapports avec les candidats.

Nous souhaitons rencontrer des professionnels du conseil, des responsables de ressources humaines, des opérationnels des industries de la samé tentés par le métier de consultant.

Formation supérieure, sens du contact, écoute et... humour sont indispensables pour réussir dans notre Groupe.

Merci d'adresser lettre manuscrite, CV complet, photo et rémunération actuelle

EGOR BIOMEDICAL 8, rue de Berri - 75008 PARIS

PARIS RORDEAUX LYON NANTES STRASBOURG TOULOUSE BELGICUE DEUTSCHLAND ESPANA GREAT BRITAIN ITALIA PORTUGAL BRASH CANADA JAPAN

THE PUBLICA

res ingenieurs

Service Control of the Control of th

a atti oggetti ilki oleh bilatak di Amerika Manual attisa STORY STR. ANDRES A 45-64-63

声频过程 " I was come to a graphic

The arm of the statem that the THE RESIDENCE OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY

®ponsable •

The second secon

De Plante

---

BGED OPERATIONS MALE

ACODRE AURIDIQUE

HANGER H.F. ...

THE RE

STEAMENT ET COMMAN

P= ....

ogistique



### Jeune cadre export #



Nous recherchons pour une fédération professionnelle (900 adhérents), un Jeune Cadre Export parlant 3 langues (dont l'espagnol) ayant déjà une expérience « du terrain », capable d'organiser des « Salons » ou des missions à l'étranger et de conseiller les adhérents pour orienter leurs actions à l'exportation. Une formation commerciale de base est vivement souhaitée. Les candidatures, s/réf. 87011, seront traitées par notre Conseil,

Sonia lipszyc HAY Managers

13, rue Alphonse-de-Neuville - 75017 PARIS

DÉPARTEMENT DES YVELINES

La délégation départementale à la musique et à la danse des Yvelines (ADIAM 78) RECHERCHE:

### UN COLLABORATEUR

chargé de seconder son Directeur pour l'organisation dans
les sections de la musique et de la danse.

— Licence ou diplômes équivalents ;

— Connaissances musicales exigées ;

— Expérience sonhaitée ;

Salaire net mensuel : 6 000 F.

C.V. détaillé + phote + copie diplôme à adresser à : Mon-sieur le président du conseil général des Yvelines, direction générale des services du département, service du person-nel, bureau du personnel administratif et technique, 2, place André-Mignot, 78012 Verseilles Codex.

AVANT LE 25 SEPTEMBRE 1986, DÉLAI DE RIGUEUR. (Pour tous renseignements complément Tél.: 39-02-78-78, poste 33-68.)



Etes-vous diplômé Pharmacien option inclustrielle, avez-vous un vid intérêt pour la fonction marketing, pratiquez-vous l'Anglais couramment ? Nous your proposons d'être :

Le responsable d'une nouvelle ligne de produits sous l'autorité du directeur marketing - vous mettrez en place et gérerez cette nouvelle ligne faisant appel à la technologie

monodonale, wous définirez les actions de communication publicataire, vous suivrez l'évolution des produits et des marchés, vous controllerez les tests cliniques.

en outre, vous serez le pharmacien responsable de notre fifiale l'amorands Laboratoire.

Mero d'adresser CV., Courrier et Prétentions à notre conseil.

P.G. CONSULTANTS - 21, rue Emile Zola - 37000 TOURS, REF. PCP 925.



FORMATION UN CADRE DIPLOME ITB OU CESB, DESIREUX DE COLLABORER PENDANT QUELQUES ANNEES AU PERFECTIONNEMENT DES COLLABO-RATEURS FRANÇAIS ET AFRICAINS DU GROUPE, AVANT UN RETOUR PROMOTIONNEL VERS L'EX-PLOITATION.

BANQUE INTERNATIONALE POUR L'AFRIQUE OCCIDENTALE 9, avenue de Messine - 75008 PARIS

emières sociétés françaises

d'assurances I.A.R.D.

recherche. pour son siège situé en proche bantieux parisienne

un chargé

d'études statistiques

Intégré au Service Statistiques et Etudes Tarifaires, il se verra confier les missions suivantes:

« Adapter les tarifs produits de la société en fonction des résultais des analyses statistiques.

« Concevoir, élaborer les tarifs des nouveaux produits.

« Emifier des adaptations régionales des tarifs en fonction de l'analyse des resultais régionaux.

« Participer à l'évolution du système d'informations statisfiques et des tableaux de bord.

Ce poste convient à un candidat de formation supérieure économique et/on statistiques, justifiant d'une première expérience professionnelle significative de 3 à 5 ans, si possible dans l'assurance.

expérience professionneux agament de sont : esprit d'ana-sible dans l'assurance.

Les qualités clés requises pour le puste sont : esprit d'ana-lyse et de synthèse, imagnation contrôlée, discernement.

Les qualités des initiatives, précision, apritude à changer de rythrue, capacités de commanication, goût des contacts et sens du service. Une compaissance ou une praisque infor-

Mahque et pareaunque cui necessaire.
Si ce poste vous intéresse, adressez lettre manuscrite motivant votre candidature, C.V. détaillé, photo et prétentions, sous référence CESM.2, à notre conseil (discrétion des sous des sous des sous de la conseil des sous de sous de la conseil des sous de la conseil de sous de la conseil de l

absolue garantie, pour les personnes en poste, aucun dos-sier ne sera transmis sans accord préalable des candidats).

IMPORTANTE SOCIETE DE PRODUITS DE

HAUTE TECHNOLOGIE POUR L'AERONAUTIQUE

FILIALE D'UN TRES GRAND GROUPE

**MULTINATIONAL FRANÇAIS** 

recherche

POUR SON UNITE DE PRODUCTION DES ENVIRONS D'ORLEANS

**JEUNE** 

**INGENIEUR** 

prototypes pour la mise au point des produits nouveaux, les essais d'homologation, la rédaction de propositions et

dossiers techniques, les relations techniques avec les

10 rue de la Victoire, 75009 Paris,

matique et bureautique est nécessaire.

Pour faire face à son expansion IMPORTANT CABINET COMMESARIAT
AUX COMPTES ET AUDET

> recherche candidate de formation supérieure, libres rapidement :

- EXPERT Nivean manager cabinet international.
- CHEF DE MISSION

 RÉVISEURS Confirmés 2 à 3 ses d'expérience en cabinet (pratique de l'audit informatique appréciée). Adresser c.v. photo et prétentions pour étude à : Mª NOUVEL, 9-13, rue Saint-Amand, 75015 Paris. Nous recherchons pour l'activité TRAVAUX SPÉCIAUX de l'un des principaux groupes de BTP françois un:

### INGÉNIEUR BUREAU D'ETUDES

OUVRAGES MARITIMES ET FLUMAUX - FONDATIONS SPÉCIALES. Issu de l'une des grandes écoles d'ingénieurs (PONTS - ARTS ET MÉTIERS -CENTRALE - E.T.P., ...) il a acquis une expérience de 3 ans minimum en BET-prix dans ces spécialités et il possède une solide prafique informatique. Le Poste est à pourvoir à Paris-Sud.

Les dossiers de condictature seront troités confidentiellement sous la référence TS

ecc 8, rue de l'Hôtel-de-Ville 92522 NEURLY CEDEX.

Adresser C.V. détaille à la Direction du Personnel

Blens d'équipements Industriels

Sad-Quest PARIS

### Ingénieurs commerciaux France/Export

28 ans mini, dotés d'une formation d'Ingénieur des Industries Agro-alimentaires ou Chimie ou équivalent, parlaitement bilingues anglais, vous avez 5 ans d'expérience dans la vente de biens d'équipements ou de lignes technologiques. Notre PMI (220 personnes - 100 MF de CA) s'est taillée une solide notoriété en France et à l'étranger dans l'étude, la vente et la réalisation d'ensembles agroindustriels faisant appel à nos compétences en matière de séchage, broyage, mélange, agglomération et tamisage.

Nous recherchons deux INGENIEURS COMMERCIAUX FRANCE/EXPORT dont la mission sera de prospecter et de vendre notre savoir faire dans l'Agroalimentaire, la Chimie, les Industries Minérales, etc... et de concevoir avec nous les technologies de demain.

Merci d'envoyer votre CV manuscrit et détaillé avec photo et salaire actuel sous réf. 8020 PM à notre Conseil

17 rue Courmeaux - 51054 Reims Cedex 58 avenue de Wagram - 75017 Paris

**222\_2** MORENO CONSULTANTS REMS - PARIS - LYON

industriel transformateur, façonnier-papetier

recherche

pour l'un de ses établissements

un directeur

Il aura la responsabilité de l'animation technique et de la gestion d'un ensemble comportant un effectif de 100 personnes.

Agé d'environ 35 ans, ingénieur diplômé ou autodidacte, le sujet proposera une expérience accomplie de la direction d'ex-

Merci d'adresser lettre manuscrite, CV et g prétentions sous référence MO97 à

GROUPE VERNIER - G.S.P.

(C.A. 200 000 000)

constructeur machines-outils recherche

EXPORT MANAGER

Formation commerciale superiore.
Expérience minimum l'ans.
Niveau chef d'un service export, biens d'équipement pour industrie mécanique. Anglais indisp., allemand souhaité.
Poste basé à Nice.
Adresser c.v., photo et présentions
B.P. 63, 06340 LA TRINITÉ.

Bailly Consoil
128, bd Haussmann, 75008 PARIS

en région grenobloise

d'usine

important groupe

VILLE DE NOISY-LE-GRAND (93) VILLE NOUVELLE DE MARNE-LA-VALLEE RECRUTE

### UN CHEF DE SERVICE CULTUREL

MISSIONS:

Assurer la préparation, la mise en application et le suivi de la politique culturelle de la municipa

Adresser c.v. an MAIRE SECRÉTAIRE GÉNÉRAL 3161 NOISY-LE-GRAND.

### ANATOR S.A.

### INGÉNIEURS COMMERCIAUX

TELE-TRANSMISSION

Commercialisation de numéroteurs téléphoniques automa-tiques et de systèmes micro-informatiques clé su main. Bonne commissance des équipements de transmission de Bonne connaissance cer données indispensable.

- CONTROLE D'ACCÈS, GESTION DE TEMPS,
- ENCAISSEMENT ÉLECTRONRQUE, Commercialisation de la gamme de nos produits et syntèmes amprès d'une clientèle très diversifiée. Ces postes s'adressent à des candidats ayant :
- Une formation supérieure ;
   Une bonne connaissance des sytèmes information
- temps réel ; Trus ans d'expérience minimum ;
- Envoyer c.v. manutcrit + photo + prétentions à :
  ANATOR S.A.
  44, rue Marcel-Paul, 78500 SARTROUVILLE.

Agé de trente ans environ.

fune entreprise mamburem leure emcellmentalie, orde le poste de :

### NESPONSABLE DU MARKETING BINEGT Sesé su siège at sous l'autorité de Directeur du Marketing, il aura pour masion principale :

d'entraîner l'entreprise yers des actions de commu-- de mettre en place et de faire vivre tous les outils

eires à ce type de communicat d'élaborer, de suivre et de contrôler seul ou avec le concours d'agences, toutse les actions promotion-

nelles.
Pour récesir dans ce poste, il est impératif : • de justifier d'une formation supérieure agricole ou

d'avoir exercé des fonçtions de ventes ou de pro-motion de terrain pendent au moins 3 aus dens une entreprise structurée de l'agrofourniture.

La préférence sera donnée au candidat d'une tren-taine d'années pouvent : • présenter de réelles capacitée d'animation, et de leadership, et qui sera doté d'un esprit pratique et

faire valoir une réussite dans un poste comparable. Merci d'adresser votre candidature manuscrite, avec Carriculum Vitas, photé et prétentions au siège sociel à l'attention de :

Monelour Français HOSTEMS
Dipartement Anieticus Muselmon
Sonnaccio CASSIL

8.P. 21

48300 PEYREHORADE

semences



Importante Société du secteur Aéronautique (4300 personnes, 2 milliards de C.A.) recherche pour son Établissement de TARNOS (Landes)

### RESPONSABLE ADMINISTRATIF **DUPERSONNEL**

Sous la responsabilité du Chef du Personnel de cette muité de 1450 personnes, vous surez à animer une équipe de sept collaborateurs en assurant la gestion administrative du personnel. Dans ce cadre, votre objectif prioditaire consistera à adapter aux particulatiés du site les nouveaux systèmes de gestion automatisée des horaires et de la paye, et à les faire évoluer en lisison avec le Siège.

Nous recherchons un candidat motivé par la fouction Personnel de formation DUT ou équivalent, possédant défà une expérience rémais de qual-ques années dans ce domaine, ou diplômé SUP DE CO, Licence SCIENCES RCO., débutant.

Ce poste représente une opportunité de carrière pour une personne compétente.

Metri d'adresser voire cardidatine (lettre manus-

Crite, CV, photo et rémunération) à : tion on Personnel -TURBONICA BORDES SESSO RIZANOS

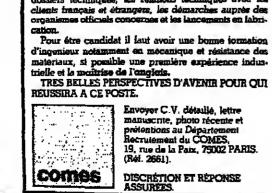
a Albania a sa ay a

DE MISSION COMPTABLE

San San San

---والمنافية والمنافع والمنافع والمنافية والمنافع والمنافع والمنافع والمنافع والمنافع والمنافع والمنافع والمنافع





المرازي والمنافل والمساوي والأناف المرازع والمالية

Importante Société 🚃

de Travaux Publics

Jeunes ingénieurs 🗷

= MECANICIENS =

Au cours des deux premières années, vous serez intégré à la Direction Centrale du Matèriel pour vous initier à la gestion d'un important parc d'engins et à l'étude des programmes d'investissements

Dans un deutême temps vous complè-terez cette première expérience au sein d'une Direction Régionale.

Adresser lettre manuscrite, CV, photo et préfentions, sous référence 1241 à: MS JONCTION 104, rue Rédiumur 75002 PARIS.

1. 1. 1. Dest. 1. 1.

CHEF."

DE SERVICE EDUCATIF

Vous prendrez, au sein de notre établissement accueillant 50 jeunes garçons myopathes, la responsabilité de l'internat. Dépéndant du Directeur, vous animerez none équipe éducative de 30 personnes projet d'établissement, élaboration du budget, coordination et suivi du travail.

Agé d'environ 25-30 ans; vous avez le diplôme d'éducateur spécialisé et justifiez depuis d'une expérience similaire (5 ans minimum). Vous connaissez également le handicap-moteur. Excellent gestionnaire, vous êtes dynamique et possédez le sens du commandement. Statut sadre. Salaire motivant (fixe + primes + togement de fonction).

Merci d'adresser lettre manuscrite, C.V., photo, sous la rét. 4309/LM, à

71, av. Victor-Hugo - 76116 PARIS, qui transmottre.

Région Duore, une société à tallie humaine, 300 personnes, fabriquant et commercialisant

des produits de ménage, de décoration florale, de mobilier de jardin et industriel, recherche

responsable

logistique

Celui-ci assurera personnellement la fonction

d'acheteur. Il supervisera le service ordonnan-cement et la gestion des stods; ce poste con-

vient à un candidat d'environ 35 ans, de forma-

tion technique ayant si possible une connais-sance de l'industrie de transformation des matières plastiques. La maitrise de la langue

Merci d'adresser votre candidature

sous réf. 1154-M à REALISE, R.P. 3143, 69397 Lyon Cedex 03 qui nous assiste dans cette recherche confidentielle.

SOCIÉTÉ D'ÉCONOMIE MOSTE D'AMÉNAGEMENT ET DE. CONSTRUCTION BANLIEUE SUD DE MARS RECHÉROIE;

UN CHARGÉ D'OPÉRATIONS H.F.

24Z 24B

Sa mission sera d'assurer le montage et le suivi d'opéra-tions d'aménagement urbain sur le plan financier, juridi-

que, technique et orchitectural.
Il aura une expérience attestée de cette fonction, un goût
prononcé pour l'action ou service des collectivités locales et la recherche de la qualité urbainé.

UN CADRE JURIDIQUE

ET FINANCIER H.F. 241. 241

Chargé du suivi de la gestion et de la trésorerie, de l'éla-boration et de la tenue du budget prévisionnel et des tableaux de bard, il participera au montage et au suivi juridique et financier des opérations d'aménagement et

de construction. Ce poste nécessite une maîtrise solide des techniques financières, de la fiscalité et de la gestion informatisée.

Envoyer dossier de combidature en îndiguant la référence du poste choisi à SIGMA-FORMATION, Bivision Recutement-Conseil - Tour Rand Point 93 - 65, we du Général Guilléen - 93100 MONTREULL

CARINET D'AUDIT ET CONSEIL

anglaise est souhaitée.

MEDIA PA.

recharche

A step

Market Carlot

War ... - ... - 30...

Shows and the same

the paper and the the trade to addition

See the second

Marie Carlotte

Diplômé ou mémorialiste. 30 ans minimum pour audit commissariat,

Ayant gout des responsabilités.

Adresser C.V., photo, pretentions et lettre manuscrite à :-23. rue d'Anjou - 75008 PARIS

Important cabinet de conseils Recherche

> FISCALISTE DE HAUT NIVEAU

De formation universitaire ayant au minimum 5 années d'expérience (expérience en cabinet international appréciée). Il possède des comaissances fiscales approfondies notamment en fiscalité immobilière, fiscalité directe,

fiscalité des entreprises. Merci de nous adresser c.v. + lottre manuscrite + photo + prétentions LE MONDE PURILCITÉ, sons nº 7 526, 5, rue de Monttessuy, 75007 Paris.

> GIE DE S.A. D'HLM CHEF DE GROUPE

COMPTABLE 150.000 F - DECS complet minimum,

2 ans d'expérience.
possibilité d'évolution de carrière. SI vous êtes intéressé à assurer : In trésorerie, prévisionnelle et de suivi,
 Is révisions,
 Is déclarations
 Is déclarations

de l'une des S.A. d'HUM que nous gérons IBM 30.

Adressez votre dossier à GIE HABITAT - Madame LE BIHAN, 15, rue du Rocher, 75008 Paris (St-Lazare)

SEDI

Grace à notre dynamisme et à la compétence de nos collaborateurs, nous recherchous pour notre llaborateurs, nous recherchous pour notre DEPARTEMENT INDUSTRIEL Ingénieurs Grandes Ecoles

(DÉBUTANTS ACCEPTÉS) Experience informatique industrielle souhaitée. Rémunération attractive et évolution de carrière

interessante.

Adresser candidature, CV et prétentions à SEDI 80, av. Ch. de Gaulle 92200 Neuilly - 46.24.59.11

Société spécialisés dans la fourniture de plàces de rechange de marque (15 pers., C.A., 16 000 000 F)

UN ADJOINT

**DE DIRECTION** 

ANIMATEOR

28 ans. minimum DEFA sou-haité ou équivalent. Profil : arq. F.J.T., conneissance du secteur sociel, travail en équipe, dispo-nibilité. Rémunération selon C.C. des F.J.T.

Adr. cand. et c.v. à C.L.J.T. 2-4, rue Pénn, 75013 Paris.

SSE DYNAMEQUE embauché pour 13 mois

JEUNE INGÉNIEUR

pour un projet internation aur IBM 38/GAP 3 en Côte-d'Ivoire, Sénégal. Disponibilité immédiate.

Sorine informatique benceire,

VIVRE en BRETAGNE... VENDRE dans « LE MONDE »

SON RESPONSABLE

COMMERCIAL

ORGANISME DE FORMATION **FORMATEUR** PERMANENT

Ce cadre sera charge de la pré-paration et de l'animation de stages de formation dens les domaines de MANAGEMENT SOCIAL DE HAUT NIVEAU (re-lations humaines, négociation, cardes de qualité, formation),

2 COMMERCIAUX

De formation tepfrieure, nee cadres, justifient de 3 ans crappineure, pes trappineure fue de service, assureront la commercialisation de pos produits suprès d'une clientèle d'emreprises et d'organismes publics.

**FORMATEURS** 

Env. lettre manuscrise et c.v. à B. Dumortier 9, quai de l'Industrie, 91200 ATHIS-MONS. **VACATAIRES** Foyers de Jourse travellieurs recherche

Envoyer q.v. & OBEA — immasble Montréal — 3-5, rue du Javelot, 78646 PARIS CEDEX 13. SOCIO-ÉDUCATIF H./F.

TEMPS PARTIEL recherchons pour toutes régions DIPLOMÉS(ES)

ENSEIGNEMENT SUP.

Enwoyer c.v. et photo à OSV, 149, rue de Saussure; 76017 Paris.

SAUNIER Eau et Environpement Ingénieurs-conseils

BA THIBIDA DIRECTEUR GÉNÉRAL

Formation hydraulique grande doole ingénieura, 5 ens mint-mum d'expérience technico-commerciale, connelessance qualité et traitement eaux ap-préciée. Promotion rapide pou-able comme thef d'agence.

INGÉNIEUR OIPLOMÉ GRANDE ÉCOLE

Connelseance frydraufique, que-lité et traitement des eaux, ex-périence technico-commerciale acuhaitées, 5 ans d'an. etigés.

Bay. e.v. + photo + prétent. : SAUNIER 35760 SAINT-GRÉGOIRE.

ÉTABLISSEMENT DE CRÉDIT RECHERCHE LES RESPONSABLES d'agences à créer en région perisionne, expérience bencaire requise.

Adresser cv. et prétentions su journal sous le m° 7 534.
LE BAONDE PUBLICITÉ,
5, rue de Monttessuy, Paris-7\*,
qui transmettra.

Organisme Privé de Formation DES ENSEIGNANTS FORMATEURS

habitant la région parisienne, certifiés on agrégés dans les domaines suivants : Mathématiques, Français, Histoire-Géographie, Sciences Physiques

pour assurer la correction et la conception de cours par correspondance débutant en septembre 1986.

Berire avec CV sous le nº 7519 LE MONDE PUBLICITÉ
5, rue de Monttessuy, Paris 7.

Jeune société de services, nous souhaitons accelerer notre développement, aussi nous

Un attaché commercial H/F

Paris et Région Parisienne Notre activité : publicité, studio, photocom-position, transcodage

Ce poste conviendrait à un candidat jeune, dynamique et possedant 1 ou 2 ans d'expérience de la vente de services. La connaissance d'une ou de olusieurs de nos activités serait un plus.

A dresser lettre manuscrite, CV et photo, Asous référence 9100 LM, à

Fixe + commissions. Statut VRP.

86, rue de Richelieu 75002 PARIS.

Cabinet de consultants en stratégie, merketing, contrôle de gestion

pour le département études de marché

Cuelités pour ce poste de responsabilité ;
Formation aupéneure (HEC, ESSEC, ESCP, IEP....);
Bon intérêt pour les problèmes de la distribution ;
Détrarche d'esprit rigourause ; 35 lens environ, ayant quelques années d'expérience dans le pièce de rechenge menutanion/T.P. de diff. nertonale. Cet homme de marketing deurs dans un premier temps définir pués conduire et contrôler les politiques de produits et prix ainsi que la gestion des stocks. Poste évoluté pouvant abouir à la direction effective de la cociété. Rémunération : 200 000 F. Disposible rapidement.

CONSULTANT

CHARGÉ D'ÉTUDES

◆ Démarche d'esprit rigou-reuse;
 ◆ Débutant ou 1™ expérience en cabinet de marketing.
 Nous ôffrons la possibilité d'évoluer dens un univers mar-keting de heut niveau svec une large autonomie. Une rémuné-ration motivante et évolutive récompanse les efforts d'un collaborateur sérieux et dyna-mique.

CONSEILLER **FORMATION** 

pour relations avec entreprises, analyse des basoins, promotion des produits, montage plans de formation.

Niveau BAC + 2.

Expérience similaire et connais-cance transport souheitées.

Merci d'edresser candidature (lettre manuscrize, c.v., photo, sous réf. 4 292 à McDiA P.A., 71, av. Victor-Hugo, 75119 PARIS, qui transmettre. service personnel, 18 bis, rue Violet, Parie-15\*.

Etablissement public, lander en sciences de la tarre, recherche pour son complexe scientifique d'Ortéans-la Source

UN(E) INGÉNIEUR LOGICIEL

De la vents de produits disctoniques innovents.
De la promotion de son activité d'études sous contrat.
Ph. 15, 22301 Lannion Cedex. La(la) candidat(a) recharché(a) travaillera su sein d'une équipe d'enelyetee programmeurs scientifiques chargés de développer des logicies généraux nécessaires sux applications scientifiques. Plus perticulièrement, illella deurs essurer la promotion et la développement de l'infographie et demesures qui s'y rattachent (mise en place d'outils de génie logiciel). Une formation de niveau d'ingérieur ou équivertes, des connaissences FOR-TRAN et GKS et le pratique de l'argleis sont requiess ; quellés de communication appréciées, 2 à 3 ens d'expérience souhaités.

Adresser lettre manuscrite de candidature, c.v., références et préterribonis au : BRCSM-DPEL, n° 28/23, 9.P. 6009, 45060 ORLEANS CEDEX.

Société De Grafe Concepteur d'ordinateurs viciéographiques

ANALYSTES-**PROGRAMMEURS** 

conntissent
dens les grandes lignes, l'essembléur de quelques microprocesseurs (2 80 et 8008 apprécide) meis SURTOUT
secteurs aborder avec sérénité
des problèmes d'anelyse
comme l'inclique suffisemment
is nom de euts profession,
Programmeurs de gestion,
e'abstenir, Expert en architecture MSOOS comulasances impé-ratives du BIOS. Libre de suits. Tél.: 47-84-74-82.

Ecriro SOCIÉTÉ DE GRAFE 10, rue de Presies, 75015 Paris.

**ENSEIGNANT** CHERCHEUR

L'ÉCOLE O'ARCHITECTURE DE PARIS-BELLEVILLE

UN SOCIOLOGOE

possedent un doctorat, justifient de treveux sur l'architecture et l'urbanierne. Il sera chargé d'enseignements en sociologia urbaine, histoire sociale de l'erchitecture, possible et menfantitione semiologie et représentations de l'architecture.

Merci d'adresser c.v. (phoro et prétentions indispensables) + 125 à F. Lebourg. 10, rue Raspail, 92270 Bois-Colombes.

Dossiers adressés en RAR à 1 EAP9 78, rue Rebeval, 75018 Paris, Comportant i une lettre de candidature, un c.v détaillé, des intentions une lettre de candidature, un c.v détailé, des intentions

Date limite de dépôt des candidatures au 21 septembre 1996.

GÉRANT DYNAMIQUE

pour dévelop. COMMERCIAL Rémunération fonction de l'ex-périence et des résultets.

Ecrire sous re 9 001 LE MONDE PUBLICITÉ 5, r. de Montessuy, Paris-7-.

Cantre Ouest Parisien associé au CNAM (Conservatoire national des arts et métiers) recherche des

PROFS. DE MATH. PROFS. D'ÉCONOMIE PROFS. D'INFORMATIQUE

pour cours de soir 14, rue Mars-et-Roty, 92800 Puteaux. Tél. : 45-06-37-74. ÉTABLISSEMENT DE CRÉDIT

ATTACHÉ COMMERCIAL pour agence à créer. Région CHARTRES. érience benceire requise.

Adresser c.v. et prétentions au journal sous le nº 7 532 LE MONDE PUBLICITÉ, 5, rue de Montesauy, Paris-7°, qui transmettrs.

ÉTABLISSEMENT DE CRÉDIT LE RESPONSABLE

d'une egence à créer région CHARTRES. Expérience bancaire requise. Adresser c.v. et prétentions au journal qui transmettra sous is n° 7 531, LE MONDE PUBLICITÉ, 5, rue de Montsessuy, Paris-7°,

ORGANISME DE FORMATION PROF. VACATAIRES (droit, économie, techniques banc., analyse financière) Qualités pédegogiques indiso. Adresser c.v. sous le nº 7 629 LE MONDE PUBLICITÉ 5, rue de Montsesuy, Paris-7•. CABINET D'AUDIT **PARISIEN** 

recherche pour participer, aux missions variées d'un cabinet important :

**AUDITEURS DEBUTANTS** 

HEC, ESSEC, ESC, IEP UNIVERSITAIRES 2º et 3º cycle

e Formation continue assurée par des Possibilité d'évolution rapide de carrière.

> Envoyer CV et photo à : CEFAREF 3, Cité de Paradis 75010 Paris, sous réf. 305 PH.

Groupe industriel multinational C.A.: 15 milliards de francs recherche

**AUDITEURS INTERNES CONFIRMÉS** 

Diplômés de l'enseignement supérieur à orientation finan-cière et de gestion (HEC, ESC...) et ayant acquis une ex-périence de trois années minimum dans des services de ges-tion financière, comptable, informatique, ou dans un service d'audit d'une société multinationale industrielle, afin de participer, au sein d'une équipe nouvellement créée, à diverses missions d'audit opérationnel et financier.

Outre leur compétence technique, ces futurs collaborateurs devront faire preuve d'initiative et présenter une grande capaciné d'adaptation et de mobilité. L'anglais courant lu, parié et écrit est indispensable ; une seconde langue serait appréciée.

Le poste, basé à Paris, implique de fréquents dépla Adresser c.v. détaillé, photo et prétentions, sons n° 7 517 M LE MONDE PUBLICITÉ, 5, rue de Monttessuy, Paris-7\*.

Notre Banque recherche pour sa succursale d'ANGOULEME

ATTACHE DE DIRECTION

Classe V · 30-35 ans.

Formation supérieure et/ou diplômes professionnels bancoires + bonne expérience cliantèle PME-PMI pour prospection et suivi.

Adressez C.V. + photo + préten-fions, à BANQUE TARNEAUD - Direc-tion du personnel - B.P. 402 -B7011 LIMOGES Cedex.

**Banque Tarneaud** 

Agent de change - Paris

recherche pour renforcer son équipe institutionnelle

TRADERS ACTIONS

Les candidats(tes) devront :

être de formation supérieure, avoir une première ex-périence dans le domaine financier, être motivés par la Bourse, possèder un sens commercial affirmé pour traiter avec une clientèle institutionnelle française et étrangère de hant niveau (anglais parlé courant in-Rémunération motivante lice aux performances.

Merci d'envoyer lettre, c.v., photo et prétentions à J.-Cl. Adjémian, s/réf. TJ, 15, rue Pelée, 75011 PARIS.

vous remercie de bien vouloir noter sa nouvelle adresse :

66, RUE DE PONTHIEU 75008 PARIS - TEL.: (1) 42.56.20.32

INFORMATICIEN



مكذا من الأصل

### Gérant de portefeuille actions

Banque - 350/450.000 F

Clientèle institutionnelle - Une importante banque d'affaires française, très présente dans le domaine de la gestion de portefeuilles, recherche un nouveau gérant de portefeuille actions. Basé à Paris et placé sous l'autorité immédiate du directeur du département "gestion actions", il aura pour mission de gérer, pour le compte d'institutionnels, un portefeuille de FCP titre II, SICAV, actions françaises et étrangères. etc..., et de développer le fonds de commerce correspondant. Ce poste ne peut convenir qu'à un gérant confirmé, agé de 32 ans minimum, diplômé de l'enseignement supérieur (Sciences Po, école de commerce ou equivalent), et justifiant d'une expérience superieure à 5 ans dans la gestion d'un portefeuille actions pour le compte d'institutionnels, expérience acquise au sein d'une banque, d'une compagnie d'assurances, d'une caisse de retraite, d'une charge d'agents de change... La remunération annuelle brute sera fonction du "calibre" du candidat retenu et pourra atteindre 450.000 francs. Ecrire à J.P. ROUGIER en précisant la préférence A/R 9176M. (PA Minitel 36.14 code PA)



PA CONSEIL EN RECRUTEMENT N° I EN EUROPE

3, rue des Graviers - 92521 NEUTLLY Cedex - Tél. 47.47.11.04 Aix - Lille - Lyon - Nantes - Paris - Strasbourg - Toulous

### Directeur d'agence

Banque - 250.000 F

Montpellier - Une banque à taille humaine, spécialisée dans le crédit immobilier - crédits promoteurs, crédits acquéreurs - recherche le directeur de son agence de Montpellier. Placé sons l'autorité d'un directeur de succursale basé dans le sud-est de la France, il organisera sa propre stratégie commerciale afin de développer son potentiel de chiensèle (promoteurs, lotisseurs, marchands de biens, acquéreurs...), et devra optimiser l'organisation et les résultans de son agence actuellement composée de 5 à 6 personnes. Ce poste ne peut convenir qu'à un cadre bancaire, agé de 30 ans minimum, de préférence diplômé de l'enseignement supérieur, et fortement motivé par le commercial. Il devra justifier d'une expérience réussie dans ce domaine. La connaissance de l'immodilier et la pratique de l'animation d'équipes constitueraient un atout important. Les entretiens préliminaires auront lieu soit à Paris, soit à Montpellier. Ecrire à H. CELERIER en précisant la référence A/R 9175M. (PA Ecrire à H. CELERIER en précisant la référence A/R 9175M. (PA Minitel 36.14 code PA)



PA CONSEIL EN RECRUTEMENT Nº I EN EUROPE 3, rue des Gesviers - 92521 NEUILLY Cedex - Tel. 47.47.11.04

Aix - Lille - Lyon - Names - Paris - Strasbourg - Tonlors

Chef

de

département

### Jeune chargé de relations publiques

Banque - 180.000 F

Nancy - Une hanque française, répunte dans son secreur et membre d'un groupe bancaire de premier plan, recherche un jeune chargé de relations publiques. Basé à Nancy et natuaché au directeur de la communication et des relations publiques. Il sauta pour mission d'organiser la boune représentation de la banque dans trutes les manifemations locales, régionnles ou nationales, de nature à servir sa notoriété et son image. Il gérera notamment les relations avec la presse, et d'une manière genérale, avec tous les acueurs susceptibles de parenariat avec la banque. Il contribuers à meure en œuvre une politique sélective de publicité institutionnelle et financière, il proposera enfin toutes institutes propres à améliorer la communication interne au sein de l'établissement (journal d'entreprise). Ce poste ne peut convenir qu'à un sein de l'établissement (journal d'entreprise) de poste ne peut convenir qu'à un sein de l'établissement (journal d'entreprise). Le poste ne peut convenir qu'à un sein de l'entreprise de la communication et des relations publiques ou dans des fonctions lui avant permis de développer ses qualités de représentation, de conacts et d'expression écrite et verbale. La conantissance du secteur buncine n'est pas indispensable mis serait appréciée. La rémonération pourna être supérieure à 180,000 firancs si l'expérieure è justifie. Ecrire à H. CELERIER en préciazin la référence A/R 9171M. (PA Minisei 36,14 code PA)



PA CONSEIL EN RECRUTEMENT N° I EN EUROPE

3, rue des Gesviers - 92521 NEUILLY Cedez - Tél. 47,47,11.04

Aix - Lille - Lyon - Names - Paris - Strasbourg - Toulou

Le Monde CADRES

Association gastionnaire de toyers d'hébergement pour travailleurs immigrés, recherche pour ses toyers **10 RESPONSABLES** DE CENTRE

Envoyer c.v. détuil4, lettre menuscrite et photo sinsi que préternions à ADEP. 16, r. du Plare, 75004 PARIS. LABORATOIRE

TECHNICIEN(NE) Niveau B.T. ou B.Y.S.,
Ayent de bonnes conneissences dens le tentile, principalement telenture et impression.
Odbutant s'ebstenir.
Ecrire sous n° 10 258 M.P.A.
69298 L.YON CEDEX 02.

GENIOUS SYSTÈMES rect. INGÉNIEURS

LOGICIEL TEMPS RÉEL 68 000, 80/86, SOLAR, HP. Tél. : 47-85-63-39. LA BOUTIQUE DE GESTION DE PARIS, recrute :

CONSEILLER(E) EN GESTION Form. DECS, maîtrise ou équiv. Env. c.v., prêt et motiv. à BGP, 8. UGHETTO, 95, bd Voltaire. 75011 Paris.

UAP-Vie rech. 3 ocisux. Fixe + commission. Ss porte-a-porte. M. Lesage 47-70-15-44.

CARROSSERIE

RESPONSABLE

DE RÉDACTION

Env. c.v. et préz. à ÉDIRÉGIE. 8P 379, 75866 Paris Cedex 16. SOCIÉTÉ D'AVOCATS INTERNATIONALISTES RECH. pour Paris une Office Manager

CHARGÉE DE L'ADMINISTRATION GÉNÉRALE

Formation on gestion et comptabilité comptablité 3 ans minim. 10 ans max

ÉTABLISSEMENT DE CRÉDIT

ATTACHÉS COMMERCIAUX pour agences à créer en région parisienne. Irience bencaire requise

u journal eous le mº 7 533 LE MONDE PUBLICITÉ,

AGENCE D'ARCHITECTURE PARIS

SON RESPONSABLE **ADMINISTRATIF** 

rtest: 4 à 5 ans d'expérience. Niveau DECS.

ORGANISME A VOCATION SOCIALE rectienate:

UN CHARGE **DE PROGRAMMES** FRANCE

Cadre responsable de pro-grammes innovants pour des populations en difficultés (en-ferts délaissée, jounes sans emploi, personnes hamdica-pées, personnes Spées). Conception, mise en place sur le terrein, généralisation. Profil requie : 30 ans environ. Bac + 4, 3 ans d'expérience dans le secteur associetif et so-ciel. Riqueur de gestion et es-prit d'anaives. Qualités de syn-thèse et rédoctionnelles. Poste base à Paris. Esprit d'équipe et disponibilité pour déplacements en province de course durés.

Ecrire evec c.v., photo et pré-zentions sous réf. 70 à CORT, 12, rue Hamelin, 75115 PARIS.

BE INGÉNIERIE PARIS
vocation installation using cactères chimiques et divers,
our implantation LYON coupour implantation LYUN cou-rant 3+ timesure 86 recharchs : RIGENIEUR A.M. INSA ou équivalent, 30-40 ans. Se fonction sera : entreprendre, animer cette unité. Conditions à définir.

Ecrire et joindre c.v. succinc GTTT M. REBOUL, 28. pesseg du Génie, 75012 PARIS.

URGENT CHASSE

1 COMMERCIAL

2 COMMERCIAUX TECHNICO

(Paris ou province)
( + photo 4 V. INTER,
47, rue Bucourt,
92210 SAINT-CLOUD.
( 1) 47-71-65-56,
même le soir.

ENCYCLOPAEDIA UNIVERSALIS

COLLABORATEURS(TRICES) mbrisux et dynamiques sou-situnt s'intégrer à une squipe de vente - (pes de porte-à-porte).

CENTRE INTERNATIONAL DU VITRAIL Chargras recharche

DIRECTEUR

FILIALE FRANÇAISE D'UNE INDUSTRIE ALLEMANDE Jesder sur son marché recherche

3 DIRECTEURS REGIONAUX

Sections à possivoir :
Sud-Ouest, Re-de-France, et l'Est.
Envoyer c.v. + photo aous référence 81 35 ?
à CONTESSE PUBLICTÉ
5, place du Corbeau,
67000 STRASBOURG qui tr.
Réponse et discrétion assurées

MAIRIE DE POITIERS (86)
pour l'école régionale
des hoaux arts
returtors .
par vois de contours
aur titres et aur épreuves UN PROFESSEUR DE GRAPHISME

(16 heure hebdo.)
Cloure des inscanditions
le 20 octobre 1988.
Renecign. Ecole régional
des beaux erts.
Tél. (16) 49-88-96-53.
Dépôt des candidetures
service du personnel
de la mairie de POTITÉRS.
Tél.: (16) 49-88-82-07.

SOCIÉTÉ DE SERVICES CHEF D'AGENCE

NIMES

De formation supérieure, âgé de plus de 25 ans. une expé-rience précisble services sersit appréciés.

Adresser c.v., photo et préten-tions sous réf. 4922 M à LC.A., 3, rue d'Hauteville, 75010 Paris, qui transmettre.

Organisme spécialisé dans le fi-nancement immobilier leader dans son secteur d'activité ra-cherche un jeune cadre (H./F.) ATTACHÉ COMMERCIAL

debutant ou première expérience, formation subsitieure, ni-vesu BAC + 4 pour être res-ponsable d'un portefeuille de P.M.E. et assurer l'animation d'une petra équipe. Réfrundra-tion de dispert : 8 500 × 13. Adv. lettre + c.v. + phote éous né. 1 509, Pierre LICHAU S.A., 10, rue Louvois, 75002 PARIS.

SOCETÉ DE COURTAGE A VOGATION INTERNATIONALE apécialisée sur l'Asie recherche Collaborateur (trica) débutant (e) ou 1 an expér.

POUR CONSER. AUX INSTITTUIONNELS HEC, ESSEC, SUP. DE CO ESCAE ou équivalent Anglais courant abligatoire

### Contrats et gestion commerciale Constructeur informatique

Filleto française (200 personnes) d'une des plus performantes sociétes americaines d'informatique, nos logiciels et nos systèmes très sophistiques sont utilises par un nombre important et croissant d'industries.

nombre important et crossant d'industries.

Avec une équipe de 6 personnes, vous reporterez au Directeur Administratif e: Financier et serez son bras troit pour prendre en main la chaîne complete du processus contractiel avec nos clients. Cela suppose :

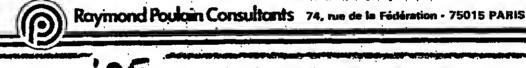
- la responsabilité directe des contrats, de leur mise au point (eventuellement en clientéle) jusqu'à leur approbation par le siège ;

- la supervision du Service traitament des commandes, de l'enregistrement à la livraison ;

- la supervision du Service facturation-recouvrement, y compris la gestion du risque dient et le politique de crédit.

Diplômé d'études supérieures, la trentaine, votre expérience est déjà probante dans cas domaines, si possible dans une structure similaire. Négociateur, votre quahté évi-dente est la communication, même en anglais, Manager, vous êtes egalement orga-pisé, pragmatique et réafissiteur,

Merci d'adresser votre dossier complet, sous la référence O/CDC/LM, à notre Consail Didier LESUEUR qui vous gerantit le plus grande discrétion.



GESTIONNAIRE ...
ET HANAGER Au tout premier rang de la compétition internationale, nous concevons et développons des équipements et systèmes de détection sous-marine pour la plupart des pays occidentoux et d'Estrême-Onent.

# RESPONSABLE DE LA

**GESTION DES MARCHÉS** Rattoché au contrôleur de gestion de notre département de Cagnes-sur-Mer (970 personnes, CA 600 Millions de Francs), vous avez la responsabilité d'un groupe de 5 personnes charge d'assurer le contrôle de gestion des affaires du département, du suivi du chiffre d'affaires, et de la trésorerie. Contact fréquent avec les chefs de service et les responsables d'affaires [HEC, ESSEC, Sup de Co...)

### RESPONSABLE DE LA TRÉSORERIE

Rattaché au chef du service comptabilité de la société (2400 personnes, CA 1,2 Milliard de Francs), vous encadrez un groupe de 8 personnes, chargé d'assurer le contrôle et les prévisions en matière de trésorerie, et des comptes fournisseurs. DECS exige.

Pour renforcer notre equipe de gestion et de comptabilité,

nous souhaitons intégrer le

Nous souhaitons rencontrer des codres de formation supérieure justificant d'une expérience de quelques années dans fun des deux domaines proposés. Votre capacité d'initiative, votre aptitude au travail en équipe, constituent des atouts supplémentaires.

(Ref. CG/986)

Si, contribuer à la réussite de nos projets vous intéresse, nous vous proposons d'adresser votre candidature à Pierre BERETTI - THOMSON SINTRA/ASM - Chemin des Travails -B.P. 53 - 06801 CAGNES-SUR-MER, en précisont la référence de votre choix.

THOMSON SINTRA activaties sous-marines: FILIALE DE THOMSON-CSF

### Organisation comptable d'un groupe industriel

Les performances de notre Groupe (6.5 Millards de F.), l'amélioration substantielle de ses résultats, son developpement international et sa diversification, sont le truit des efforts de réorganisation que nous avons entrepris. La poursuite de ce travail nous conduit a concevoir et mettre en place des systèmes comptables et de gestion performants, adaptés à nos activités. Pour cela, nous créons deux postes dont nous recherchons les responsables.

chef de projet progiciels comptables

Il assiste la Direction Comptable dans l'implantation des nouveaux propiciels de traitement comptable. En liaison avec les responsa-bles des différents centres comptables, et basé dans le Nord de la France, il assuré la résolution des problèmes techniques et la for-mation des utilisateurs qui est l'essentiel de sa mission. A 28 ans au moins, vous avez une expérience de la mise en place de systèmes comptables, acquise soit dans une S. S.I.I. spécialisée dans la commercialisation de progiciels comptables, soit dans un Cabinet de Conseil. Vous êtes diplômé de l'enseignement supé-rieur, avec de solides connaissances comptables, informatiques et d'organisation.

(Réf. 454/43)

chef de projet organisation comptable

Sa mission est d'homogénéiser les comptablisés des filiales et des participations du Groupe à l'étranger et d'assurer la mise en place d'un système unique : e il apporte une assistance technique aux filiales africaines : définition et harmonisation des procédures, formation des personnels... e il assure la mise sous contrôle des comptablités des sociétés Américaines et Européennes.
Le poste implique de nombreux déplacements dans les filiales du groupe et l'aptitude à travailler à un double niveau, opérationnel et

d'organisation.

A 30 ans, diplômé de l'enseignement supérieur (E.S.C. + D.E.C.S.), vous avez une expérience de la comptabilité et de l'organisation comptable, de préférence en milieu industriel. Vous avez acquis cette expérience directement en entreprise, ou dans un Cebinet (Réf. 454/44).

Vous souhaitez participer à l'organisation et au développement d'un Groupe industriel performant, ayant une dimension internationale (ce qui implique une bonne pratique de la langue anglaise). Rejoignez Merci d'adresser votre candidature, avec rémunération actuelle, sous référence du poste chois, à notre Conseil Françoise LECUYER qui vous assure de sa totale discrétion. COFROR - Tour Flat - Cedex 16 92084 PARIS LA DEFENSE

contrôle de g

CHTROLEUR DE GET

不 神 不

"一个"为此的"全体"

The second second

Commence of the second

NI YOUSA

ELORGINISATION 

Tay Today

. . . . .

T = ....

to the second of the second Control Control Control

UN SPECIA DES OPERA

The San Park

TINANCIE

The sale of the same of the sale of the sa

Groupe industriel et commercial .... 9.500 personnes 6.5 Milliards de CA. 100 filiales, recherche

Votre rôle de conseil et d'assistance auprès de nos filiales, notamment en matière comptable, juridique et fiscale, vous permettra de participer à la gestion des sociétés qui vous seront confiées. Vous effectuerez parallèlement des missions de contrôle des procèdures, de vérification des comptes, d'audit de rachat...

Vous êtes titulaire de plusieurs certificais supérieurs ou diplôme école de commerce et pouvez justifier d'une expérience approfondie en entreprise ou en cabinet Vous avez le goût des déplacements et du travail en

Adresser C.V. (préciser rémunération actuelle) à : PINAULT S.A. - 6. Avenue Marceau - 75008 PARIS

# ENTREZ EN COMMUNICATION

### PAR LA VOIE DE LA FINANCE...

JEUNE ASSISTANT SERVICE FINANCIER

Un groupe international occupant une forte position dans le domaine du conseil en communication propose une opportunité intéressante pour un jeune diplômé (homme ou femme) d'école de commerce ou de gestion (option finances).

Il sera rattaché à l'équipe de reporting et de consolidation, le mettant en contact fréquent avec les différentes filiales du groupe. Ses capacités d'adaptation, son esprit de méthode doivent lui permettre de deventr rapidement autonome dans la fonction. Une attirance pour

l'outil informatique (micro) sera fortement appréciée. Les possibilités d'évolution de carrière sont importantes dans la société et dans le groupe et peuvent satisfaire l'ambition et l'exigence d'un candidat de valeur.
Le poste est basé à NEUILLY.
Nous vous remercions d'adresser votre candida-

ture (lettre, CV et photo) sous réf. 109/M à notre conseil qui vous assure réponse et discrétion.

102, bd Malesherbes 75017 PARIS

### Contrôle de gestion

Un groupe industriel solidement implanté sur son secteur (CA 600 MF), recherche son

### **CONTROLEUR DE GESTION**

Dirigeant un service de 4 collaborateurs, il aura pour missions princi-

 l'animation du système d'information : budget, compte, d'exploitation analytique, tableaux de bord...

l'exploitation avec les responsables opérationnels : analyse des

résultats, études économiques, recherche des mesures correctives... De formation supérieure Economie + DECS, ce contrôleur possède une dizaine d'années d'expérience industrielle. Il sait travailler avec l'informatique. Il s'impliquera fortement pour dynamiser la gestion et faire progresser l'entreprise. Le poste est situé en Champagne.

Merci de nous adresser C.V., photo récente et rémunération actuelle sous la référence 606 241 M (à mentionner sur l'enveloppe).

internal of the said Date of the said

BERNARD KRIEF CONSULTANTS 115, rue du Bac - 75007 Paris



- Notre forte croissance,
- la complexité et l'importance de noire entreprise tant au plan de la production que de la commercialisation.
  un prochain déménagement de nos services et atellers en RP nous aménent à créer le poste de :

### RESPONSABLE DE L'ORGANISATION/METHODES

Après une phase d'ancipse et de diagnostic de nos différents circuits administratifs et flux de matières/produits finis, il lui sera demandé de repenser l'ensemble de nos méthodes et procédures sons craindre d'innover et dans un souci de simplification et de cohérence approvisionnement, administratif, gestion de production... Parallèlement à la rédaction d'un manuel de procédures, il devra assurer la mise en place auprès des services utilisateurs. Ce poste s'adresse à un condidat (HF) de fort potentiel, diplômé d'une grande école, justificant d'une solide expérience soit en entre-prise, soit en cabinet conseil.

Veuillez adresser vos C.V., photo, prétentions et letire monuscrité, sous réf. 30521 M, à notre Conseil Christiane JOGUET.



Nous sommes une importante BANQUE D'AFFAIRES

implantée dens de nombreux-pays. Nous bénéficions de l'appui d'un très grand Groupe et poursuivons notre ex-

Notre Direction des Opérations Financières renforce son équipe et

### **UN SPECIALISTE** DES OPERATIONS

Fortement tourné vers le commercial, il participera au développement de ce type d'interventions (émissions d'obligations, augmentations de capital, intro-duction sur e second marché...) auprès des grands Emetteurs. Ce poste amirera un Fondé de Pouvoir d'environ 33/35 ans, deformation supéneure. (membre de la SFAF apprécié), dejà bien introduit dans ce milieu, ayant. 4 ou 5 années d'expérience des operations financières, qui s'est révélé exceltent commercial et souhaite accélérer son évolution professionnelle. L'anglais

Nous offrons de réelles opportunités de progression et d'affirmation. Si ces perspectives vous intéressent, merci de transmettre votre dossier de candidature (avec photo et prétentions) sous référence 9120 M à notre Conseil ACTIMAN qui vous garantit une discrétion totale.

# CREDIT LYONN.



LE CRÉDIT LYONNAIS recrute pour ses DIRECTIONS RÉGIONALES, des

### **CHARGÉS D'AFFAIRES** CLIENTÈLE P.M.E.-P.M.I.

Jeunes diplômés de l'Enseignement Supérieur Commercial ou Scientifique (BAC + 4 minimum), vous serez, en association étroite avec la vie d'une agencé, l'interlocuteur privilégié des entreprises industrielles et commerciales.

Dynamisme, sens de la négociation et des responsabilités, grande mobilité géographique et fonctionnelle, caractérisent votre profil professionnel.

A moyen terme, le CRÉDIT LYONNAIS vous offrira une carrière vivante et évolutive au sein de ses différents Services, tant en France qu'à l'étranger.

Adresser lettre de motivations manuscrite et C.V. sous référence DCAP - ANPO 3 au CRÉDIT LYONNAIS - recrutement des cadres - 25, rue du Quatre-Septembre, 75002 PARIS.

### Chef de mission

### LA RESPONSABILITE COMPLETE DES TRAVAUX D'EXPERTISE COMPTABLE

Après 2 ou 3 ans d'experience dans un Cabinet, vous souhaitez évoluer en exerçant des responsabilités de Chef de Mission au sein d'un Cabinet d'Expertise Comptable, membre d'un Groupe International. Le développement de nos activités nous conquit à vous proposer la responsabilité complète de travaux d'expertise comptable (surveillance de comptabilité, assistance de gestion) pour un portefeuille de sociétés. Vous remplirez également un rôle d'organisation en assurant la définition et la mise en place de procédures comptables. Diplome de l'enseignement supérieur, vous êtes titulaire du DECS et de prétèrence d'un certificat supérieur. Vous avez une bonne pratique de la langue anglaise. Nos perspectives de croissance vous permettront d'évoluer et d'élargir vos responsabilités dans un environnement

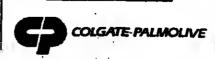
Merci d'adresser votre candidature, avec rémunération actuelle, à notre Conseil Aline MAUGER, qui vous assure sa totale discrétion - COFROR - référence 930/50, Tour Fiat,

cedex 16. 92084 PARIS LA DEFENSE.

# Gérer, conseiller, optimiser, chez Colgate-Falmolive

Votre mission sera triple : Optimiser les systèmes de gestion de votre Division (logis-tique et soutien informatique). Conseiller nos 40 distributeurs exclusifs dans les domaines financiers, informatique, organisation, juridique et formation professionnelle. Participer activement à la politique commerciale de la Division. Vos qualités de manager vous seront necessaires pour animer votre déparent constitué de 8 personnes

Votre domaine d'intervention : la Di de vente des produits d'hygiene et entretien auprès des collectivités et



Votre formation : Grande Ecole de Commerce (option finance appréciée) com-plétée par une première expérience de la gestion. Votre goût pour l'analyse financière et l'informatique de gestion se double d'un oveallant seus des contacts. excellent sens des contacts. Nous vous demandons pour ce poste basé à Courbevoie, d'accepter le principe de la mobilité géographique.

andidature au service de l'Emploi et des Cartières, 55 bid de la Mission Marchand. 92401 Courbevoie Cedex, sous la référence LM 15-9.



# UN BON DÉPART POUR VOTRE CARRIÈRE

Groupe International prèsent dans 93 pays, avec environ 70% de son C.A. a l'export, THOMSON-CGR est un des leaders mondiaux de La Direction du Contrôle de Gestion et

### **ASSISTANT DE GESTION H/F**

Auprès du Contrôleur de Gestion de la maison-mère, vous êtes responsable de l'analyse et de la validation des informations de gestion en provenance des neuf unités opérationnelles décentralisées et du Siège :

 Vous établissez chaque mois, la situation de gestion de la Société et deux fois par an. une situation prévisionnelle; • Vous contrôlez la qualité et la cohérence des informations rassemblées, par un contact régulier avec les Contrôleurs de Gestion des unités;

 Vous adaptez le système informatique de transmission des informations. Vous êtes de formation supérieure (école de commerce, DESS de gestion...).

Après quelques années dans ce poste ou vous débuterez votre carrière, nous souhaitons vous proposer une evolution au sein d'une unité en France ou dans l'une de nos filiales à

Poste basé à Paris (15°).

Nous vous remercions d'adresser votre candidature (lettre,

C.V., photo et prétentions à Odile BORDIER -THOMSON-CGR - Service du Personnel -

↑ THOMSON 
 ○
 ↑
 ↑ THOMSON 
 ○
 ↑
 ↑ THOMSON 
 ○
 ↑
 ↑ THOMSON 
 ○
 ↑
 ↑ THOMSON 

 ○
 ↑
 ↑
 ↑
 ↑
 ↑
 ↑
 ↑
 ↑
 ↑
 ↑
 ↑
 ↑
 ↑
 ↑
 ↑
 ↑
 ↑
 ↑
 ↑
 ↑
 ↑
 ↑
 ↑
 ↑
 ↑
 ↑
 ↑
 ↑
 ↑
 ↑
 ↑
 ↑
 ↑
 ↑
 ↑
 ↑
 ↑
 ↑
 ↑
 ↑
 ↑
 ↑
 ↑
 ↑
 ↑
 ↑
 ↑
 ↑
 ↑
 ↑
 ↑
 ↑
 ↑
 ↑
 ↑
 ↑
 ↑
 ↑
 ↑
 ↑
 ↑
 ↑
 ↑
 ↑
 ↑
 ↑
 ↑
 ↑
 ↑
 ↑
 ↑
 ↑
 ↑
 ↑
 ↑
 ↑
 ↑
 ↑
 ↑
 ↑
 ↑
 ↑
 ↑
 ↑
 ↑
 ↑
 ↑
 ↑
 ↑
 ↑
 ↑
 ↑
 ↑
 ↑
 ↑
 ↑
 ↑
 ↑
 ↑
 ↑
 ↑
 ↑
 ↑
 ↑
 ↑
 ↑
 ↑
 ↑
 ↑
 ↑
 ↑
 ↑
 ↑
 ↑
 ↑
 ↑
 ↑
 ↑
 ↑
 ↑
 ↑
 ↑
 ↑
 ↑
 ↑
 ↑
 ↑
 ↑
 ↑
 ↑
 ↑
 ↑
 ↑
 ↑
 ↑
 ↑
 ↑
 ↑
 ↑
 ↑
 ↑
 ↑
 ↑
 ↑
 ↑
 ↑
 ↑
 ↑
 ↑
 ↑
 ↑
 ↑
 ↑
 ↑
 ↑
 ↑
 ↑
 ↑
 ↑
 ↑
 ↑
 ↑
 ↑
 ↑
 ↑
 ↑
 ↑
 ↑
 ↑
 ↑
 ↑
 ↑
 ↑
 ↑
 ↑
 ↑
 ↑
 ↑
 ↑
 ↑
 ↑
 ↑
 ↑
 ↑
 ↑
 ↑
 ↑
 ↑
 ↑
 ↑
 ↑
 ↑
 ↑
 ↑
 ↑
 ↑
 ↑
 ↑
 ↑
 ↑
 ↑
 ↑
 ↑
 ↑
 ↑
 ↑
 ↑
 ↑
 ↑
 ↑
 ↑
 ↑
 ↑
 ↑
 ↑
 ↑
 ↑
 ↑
 ↑
 ↑
 ↑
 ↑
 ↑
 ↑
 ↑
 ↑
 ↑
 ↑
 ↑
 ↑
 ↑
 ↑
 ↑

## Le trésorier

### de l'un des leaders mondiaux de la construction aéronautique.

Sous bien des aspects, Airbus industrie

Unique dans sa réussite quant au défi lancé our géants américains de l'aviation civile avec 542 A 300, A 310 et A 320 en service ou en commande, ce qui confirme la place d'Airbus Industrie parmi les plus grands avonneurs du

Extraordinaire, également, le niveau de compétition créé por la dimension multinationale des finances du consortium, et par sa longue expérience de leader dans la construction aeronautique.

Le trésoner devra gérer les besoins de trésorerie et la situation monetaire de la Société. organiser le développement du financement et veiller aux intérêts de la Société en ce qui concerne tous les aspects du financement des affaires pouvant affecter le crédit et la situation financière d'Arbus Industrie.

Mais ce qui est essentiel, c'est l'exploration et l'exploitation des nouveaux concepts et mécanismes de financement. C'est pourquoi le Trésoner devra faire d'Artous Industrie une société dant le financement sera d'un niveau aussi élevé que les techniques.

Le condidat ou la condidate devra avoir un diplôme d'études supérieures et s'être familiarisé avec les activités de banque et de trésorere. dans une société ou dans une banque apérant

sur le marché international et engagée dans le financement de biens d'équipement.

L'expérience de l'Evoluation de Crédit serait un atout primordial, de même que la capacité de négocier au plus hout raveau.

De toute façon, la meilleure préparation à ce poste seroit un MBA (associé à l'expérience dont nous avons dérà parlé). Une autre qualité importante est la possibilité de mener des offaires en onglos. Il est également nécessaire d'avoir une bonne connoissance du françois des

Les premiers entrations auront lieu à Paris. Pour ce poste, basé à Toulouse, la rémuné-ration (en Francs français) est largement négocroble dans l'aptique d'Arbus qui souhaite attres les mettleurs condidats que l'Europe puisse offir. Beaucoup d'avantages très attractifs, dont une oide ou déménagement.

Si vous êtes sérieusement intéressé por un poste qui vous permette d'exercer une fonction de trésoner au plus hout niveau, envoyez votre C.V à John Farth, Austin Knight Selection. 17 St. Helen's Place, Londres EC3A &AS, en préci-sont la référence

195/JF/86 OU téléphonez au (19) (44) 1 628 50.21 cu (19) (44) 1.256.69.25, soir ou week-end, pour obtenir un dossier de

Austin Knight Selection

### **SAirbus Industrie**

Importante société Paris 16°

Se développant rapidement dans le monde entier sur des marchés de haute technologie, recherche

#### Contrôleur de Gestion (Réf. M1036)

Sa mission:

Collaborateur direct du Directeur de Division. Il devra : coordonner l'élaboration des plans et des budgets

participer à la préparation des offres et sulvre le déroulement des affoires - analyser les résultats mensuels et en faire la synthèse pour la Direction.

De formation supérieure (HEC, ESSEC, Sup de Co. ou Moîtrise de Gestion), les candidats devront avoir la protique de l'outil

Une expérience minimum de 4 à 5 ans est

### **Analyste Reporting**

(Réf. M1037)

Sa mission consistera principalement à consolider et analyser les éléments complables fournis par les divisions et usines, et en laire la synthèse dans le Tableau de Bord de la Direction.

Sa formation devra être de type Ecole de Commerce ou Universitaire (IUT, etc.), la profique de l'informatique serait un atout.

Merci d'adresser lettre manuscrite, C.V., photo et prétentions en précisant sur l'enveloppe la référence du poste choisi à notre conseil IMAGO, 156, boulevard Haussmann, 75008 Paris.



BOURGOGNE SUD : LE CREDIT AGRICOLE DE SAONE ET LOIRE, recherche LE RESPONSABLE DU SERVICE

Votre rôle, étroitement lié à la politique définie par l'entreprise, visera à optimiser la sécurité, l'intégrité et l'efficacité des fonctions bancaires exercées par la Caisse Régionale, ainsi qu'à l'amélioration des procédures.

Diplômé(e) de l'enseignement supérieur, votre rigueur et votre autorité naturelle, appuyées si possible par une expérience bancaire et des connaissances en informatique, vous permettront de réussir dans cette fonction. Poste à pourvoir au Siège Social à MACON.

Adresser CV, lettre manuscrite, photo récente et prétentions au Service du Personnel - B.P. 529 - 71010 MACON CEDEX

Un grand groupe chimique français de renommée et d'activité internationales (1 2.000 pers. - C.A. 20 milliards de Francs - 45% du C.A. réalisé à l'exportation - siège parisien) affire l'apportunité de débuter sa carrière au sein de son service (INSPECTION COMPTABLE à

### JEUNE HEC, ISG, SUP DE CO ... Option Finances/Comptabilité

Interface entre la Comptabilité Centrale et les Services Comptables de nos unités, vous assistez ces dernières dans la tenue de leur comptabilité opérationnelle, vous les aidez à s'organiser et optimiser les circuits et traitements des informations industrielles et commerciales, vous porticipez à l'hormanisotion et à la mise en place de procédures informatisées.

Yous pouvez être débutant, diplôme d'une grande école de commerce et de gestion et si possible du DECS. Yous serez formé à nos methodes et outils, intégrerez une petite équipe au style direct et précis et prendrez progressivement des responsobilités,

Votre rigueur et votre contact aisé, votre mobilité intellectuelle et géographique vous ouvriront de larges possibilités d'évalution au sein de notre groupe.

Veuillez odresser votre condidature (lettre manuscrite, C.V. et prétentions) sous la référence 221 54/M à notre Conseil Christine DEFECHE, Sélé-CEGOS, Tour Chenonasaux, 9251 6 BOULOGNE CEDEX

sélé **CEGOS** 



Homme ou femme d'analyse et d'action, le candidat de formation type ESC, IEP+si possible DECS, aura en charge la comptabilité générale et analytique, la trésorerie et l'administration des services généraux d'un important groupe d'édition fortement implanté en Région et en constant développement.

Ce poste est basé dans une Ville Universitaire de province.

Merci d'adresser CV et prétentions sous Rél. 2503 à HAVAS service domiciliation, 136 av. Charles-de-Gaulle, 92522 Neuilly. Discrétion assurée

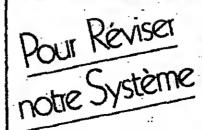


issu crune grande école HEC, ESSEC, Sup de Co, vous avez dés acquis une expérience de 3 ans moment qui vous permettra de remplir la fonction que nous souhaitons vous confier. lesponsable d'une peste équipe vous aurez à mettre en Geuvre les instruments de gestion de notre

procesores de comptabilité et de contrôle financier
 établissement d'outis de gestion interne : tableaux de bord, situations comptables intermédiaires.
 Vous aurez également à définir les développements informatiques nécessaires.
 La chmension de notre groupe à vocation industrielle, 90 000 personnés, 13 milliairds de CA, vous ouvrire de larges possibilités d'évolution.

Merci d'adresser votre candidature sous référence 7979 à Média-System, 9 rue de la Tour-des-Dames,

# Un Contrôleur de Gestion



Notre laboratoire en croissance constante à triplé son C.A. en 5 ans (650 MF). Cecl conduit notre Directeur du C.G. à s'adjoindre un contrôleur pour lui confier la rénovation du système de gestion, pour le préparer aux besoins de nos développements prévus.

Vous analyserez la méthode actuelle, concevrez pour chaque projet de nouvelles procédures; les mettrez en place et les férez vivre. Vous participerez à l'élaboration et suivrez également notre budget. Votre expérience de 3 à 5 ans d'un grand cabinet d'audit est complé-tée par une pratique du contrôle de gestion en entrepitse. Vos qualités d'écoute et de contact doivent vous permetire de développer chez nous votre carrière.

Merci d'adresser votre dossier (lettre manuscrite, C.V., photo et pré-tentions), sous référence 60 501 M, à notre Conseil, qui le traitere en toute confidentialité.

financier

ie - v Transfer of the second 27

coor et animer anne structure of

ET LOIRE,





Nous sommes un grand de la vente par correspondance en pleine expansion et réalisons un chilire d'affaires de 3 millants avec 1 350 personnes.

Dans le cadre de notre développement et le renforcement de nos compétences nous recherchons

### CHARGE D'ETUDES QUALITATIVES ##

Se mission principale sera la réplication d'études de perceptions et molivations, auprès de notre. sociétariat et le développement de techniques d'enquêtes adeptées. Il participera à la définition de projets pour l'adéquation aux catalogues d'enquêtes.

Homme de communication, de méthode et de synthèse, il devra faire partager ses traveux et conclusions en vue de réalisations concrètes et opérationnel

De formation supérieure en sciences sociales ou marketing le candidat aura une première expérience professionnelle de 2 ans dens un poste similaire (cabinet ou annonceur).

l'Entreprise en matière de Droit Commercial et des Sociétés - l'étude et l'élaboration des contrats commerciaux - le gustion des lièges et le prise en charge d'une perfie du portefeuille des assurances.

Maîtrisents et déstribution, le candidat disposéra d'une formation supérieure - (Maîtrise, D.E.A.),
complétée par une expérience de 2-3 ans dans un poste similaire en grande Entreprise ou Cabinet
juridique, il devigu affier à la méthode et à la technicité du juriste le sens des contacts et de la ...

Ces postes sont à pourvoir à MIORT (60 km de La Flochelle). Adresser candidature (C.V., photo et prétentions) à la Direction du Personnel - 79045 NIORT Cederà.



La banque du Bâtiment et des Travaux Publics dont les activités financières sont en forte croissance, rechesche, pour elle-même et ses

### Conseiller financier

chargé de présenter à une clientèle répertoriée d'institutionnels et de grandes entreprises, un ensemble de services et de produits adaptes aux nouveaux marchés financiers, et d'en assurer le soivi.

Ce poste, conçu en fonction autonome, assorti d'une rénumération élevée et incitative, s'adressé à un candidat de formation supérieure très attiré par une activité de négociation financière. Le titulaire s'intégreta à une équipe pustiquant une tres large concertation avec les intervenants sur les marches et participant à la creation de produits nouveaux.

Adresser resume de carrière à Bernard Mangou, SEARCH, sous la référence 2172/M. 17 rue la Rochefoncauld,





### de la Consolidation Comptable à la Résolution de nos Cas Spéciaux...

Nous concevons et réalisons des systèmes de transports automatiques comme ARAMIS ou le VAL qui connaît le succès à Lille, et s'implantera à Toulouse, Chicago, Jacksonville. Notre activité en très forte expansion nous conduit à des promotions vers les Centres de réalisation de nos projets. Vous remplacerez le responsable de la consolidation comptable (PL(IRIMONETAIRE), coordonnerez des arrêtés périodiques des Centres pour les quels vous serez un conseil face à des situations pleine d'imprévu. Vous résoudrez les dossiers des cas particuliers pour les

quels vous définirez la procédure à suivre à l'avenir.
Votre formation supérieure de finances : comptabilité se trouve confirmée par une expérience de 3 à 5 ans dans un cabinet d'audit anglo-saxon et votre mobilité qui vous conduira à Lille dans un premier temps, favorisera l'évolution de votre carrière.

Merci d'adresser votre dossier complet (lettre manuscrite, CV, photo et prétentions) sous référence 6901/M à notre Conseil

Daniel Designdins -5, RUE DE LA SURINTENDANCE - 78100 SAINT-GERMAIN-EN-LAYE. MATRA TRANSPORT

### ontroller

ASSURER NOTRE DEVELOPPEMENT

Nous sommes la filiale Française d'un important Groupe Japonais développant une large gamme d'activités dans les domaines électrique et électronique. Actuellement en forte croissance, notre objectif est d'atteindre d'ici 1 à 2 ans un chiffre d'affaires de 500 millions de F.

Dans ce cadre, notre Président Directeur Général recherche aujourd'hui un collaborateur direct qui supervise l'ensemble des tonctions administratives, comptables et financières ainsi que l'informatique.

La mission première de ce Controller est de mettre en place une structure permettant d'assurer notre développement : il définit nos systèmes d'Information et de gestion, conçoit les procédures internes, met en place le contrôle de gestion et en assure le

Vous avez acquis une expérience d'au moins 4 à 5 ans dans des fonctions comptables et financières, en Cabinet d'Audit ou en entreprise, vous ayant permis d'utiliser l'informatique et incluent, si possible, une responsabilité d'organisation. Diplômé de l'enseignement supérieur (E.S.C., D.E.C.S., Maîtrise de Gestion), vous parlez l'anglais. Cette création de poste vous permettra d'avoir la responsabilité compléte d'une fonction et de remplir à la fois un rôle opéra-

Merci d'adresser votre candidature, avec rémunération actuelle, à notre Conseil Georges KRASNOVSKY, qui vous assure de sa totale discrétion - COFROR - référence 871/30, Tour Fiat, cedex 16, 92084 PARIS LA DEFENSE.



Filiale d'un grand groupe international petroller (900 MF - 10 agences), basée à ROUEN, nous recherchons un

## Chef comptable

pour nous, un poste clé...

Un posta clè, car notre type d'activité implique une gestion très fine et surtout parce que vous devrez mettre en place un nounu système informatisé (IBM 36 couple avec des XT et AT dans les agences).

Vous aurez, avec votre équipe de 5 personnes, à développer une comptabilité d'exploitation pour nos agences, à mieux gèrer 3 notre tresorerle, à établir les tableaux de bord, dans un souci constant de gain de productivité.

Vous êtes un professionnel rigoureux, metrisant bien l'outil informatique (si possible, IBM 36 et micro).

Nous vous remercions d'adresser votra dossier complet (lettre, C.V., photo et prétentions), sous la référence C/COP/LM, à notre Conseil Michèle DUCHER, qui vous garantit la plus totale discrétion.

Raymond Poulain Consultants 74, rue de la Fédération - 75015 PARIS

### Concevoir et animer le contrôle interne... dans une structure décentralisée

La société pratique la décentralisation dans le cadre d'une structure multiple : siège, divisions régionaies, filiales... d'où la nécessité d'un contrôle interne renforcé.

Nous recherchons celui ou celle à qui nous conficrons cette mission :

concevoir, mettre en forme et faire vivre un système de contrôle des comptes de l'entreprise. Définir les procédures, les méthodes et veiller à leur application. De plus, il ou elle est l'interlocuteur des commissaires aux comptes. Dans notre esprit, cette fonction est tout autant d'assistance que de contrôle. Ce poste doit intéresser un ou une jeune diplômé de l'enseignement supérieur (E.S.C., option finance-

comptabilité ou universitaire), bénéficiant dans les deux cas complémentairement du D.E.C.S, et, ayant une première expérience sou similaire soit d'audit en cabinet.

Cette responsabilité suppose une certaine disponibilité physique et une réelle faculté relationnelle.

La rémunération prendra en compte l'expérience acquise. Base de travail : au siège, à Paris mais prévoir des déplacements.

Nous remercions les personnes intéressées de nous adresser leur candidature s/réf. CI 990 M.

SEEO 11 rue des Pyramides, 75001 Paris. \_\_MEMBRE DE SYNTEC. GROUPE INDUSTRIEL INTERNATIONAL

### ITEURS INTERNES Débutants ou confirmés

Pour participer au contrôle de la bonne application des normes et des systèmes comptables,

informatiques et de gestion du Groupe ; • Il sera de formation supérieure «Grande Ecole de Commerce ou de Gestion» + DECS ou équi-

valent et, au minimum, bilingue. Lieu de travail : PARIS avec de nombreux déplacements en province et à l'étranger.

Adresser CV, photo et prétentions sous réf. 12911 à CONTESSE PUBLICITE 20, avenue de l'Opéra 75040 Paris Cedex 01, qui transmettra.

BANQUE PRIVEE-



Au sein d'une équipe en pleine expansion, note veus proposons de participer au développement importaint de nos activités formatires et vous confierons, en fonction de vos appliquées partient et expé-rience professionnelle, la responsabilité de le atmagnitur de l'éla-boration et du suivi de nos produtes de la atmagnitur de l'éla-comerce de Placement.

Pour ce poste, une formation supérieure Sciences Po, Droit... est indispensable.

Dynamisme et capacité à prendre rapidement des responsabilités constituent des alcuts fondamentaux. Merci d'adresser lettre manuscrite; C.V., photo et prétentions (confidentialité assurée), sous la réf. 4316, à

MEDIA PA. 71, av. Victor-Hugo - 75116 PARIS, qui transmettra.

### FUJI BANK

IMPORTANTE BANQUE JAPONAISE Implantée à PARIS (Champs-Elysées) cherche dans le cadre de son expansion

SERVICE TRESORERIE

**ET CHANGES** TRESORIER FRANCS DOMESTYOURS H/F

Agé de 30 ans, vous avez une bonne expérience du mar-ché F.D. Une connaissance professionnelle ainsi qu'une formation supérieure sont nécessaires pour tenir ce poste.

EMPLOYE TRESORERIE SERVICES ... HA unt de trésorerie en devises. Anglais nécessaire Réf. ETS EMPLOYE GRADE

GESTION TRESORERIE B/F Avec une expérience de 2 à 3 ans dans le Back-Office Réf. EGT Pour un premier contact, merci d'adresser votre dessier (lettre manuscrite, CV, photo et prétentions) sous réf, du poste choisi à CONTESSE PUBLICITE sous nº 12491 - 20, avenue de l'Opéra, 75040 Paris cedex UI qui trans

### Responsables clientèle entreprises

Habitué aux contacts de haut niveau, vous aurez pour mission l'exploitation et le développement d'une clientèle de PME/PMI et notamment d'entreprises ayant une activité internationale. Diplômé de l'enseignement supérieur et parlant l'anglais cour vous avez une expérience professionnelle de 8 à 10 ans dans le secreur bancaire.

Le lieu de travail est à Paris (8º).

Si vous désirez participer à ce recrutement, envoyer votre CV sous référence 847.33 à notre Conseil :



### Recruter avec des banquiers et pour des banquiers...

PA Conseil en recrutement est la filiale française du groupe PA (2300 personnes dans le monde, 77 bureaux dans 22 pays). Numéro un incontesté du recrutement en Europe, PA est aujourd'hui le leader en France de la recherche de cadres dans le secteur bancaire (46 missions au cours des six derniers mois). Pour faire face à son développement, le département banque de PA - composé exclusivement d'anciens banquiers - souhaite intégrer un nouveau consultant, de profil similaire. Basé à Neuilly, et bénéficiant de l'intrastructure du groupe, il utilisera les techniques d'approche les plus diverses (recherche directe, annonces...), entretiendra des relations permanen-tes avec les banques françaises et les hanques étrangères établies en France, et sera responsable d'un portefeuille-clients qu'il gerera et développera de façon autonome. Ce poste ne peut convenir qu'à un cadre bancaire confirmé (classe V, VI ou VII), connaissant bien les différents métiers de la banque et morivé par une spécialisation dans le métier de consultant en recherche de cadres. Ecrire à J.P. ROUGIER en précisant la référence A/062RM. (PA Minitel 36.14 code PA)



PA CONSEIL EN RECRUTEMENT N° I EN EUROPE

3, rue des Graviers - 92521 NEUILLY Cedex - Tél. 47,47.11.64

Aix - Lille - Lyon - Names - Paris - Strasbourg - Toulouse

Banque de Neuflise, Schlumberger, Mallet NM

2 ATTACHES DE

**CLIENTELE PRIVEE** 

Ils devront se constituer leur fonds de commerce composé d'une

- une grande aisance dans les contacts alliée à de réelles aptitudes

Merci d'adresser C.V., lettre manuscrite, photo et prétentions à Banque N.S.M. - Section Recrutement

3, avenue Hoche, 75008 PARIS.

L'un pour l'une de ses Agences Parisiennes L'autre pour sa Succursale de Strasbourg.

une solide formation, universitaire et/ou LT.B.

dientèle haut de gamme de particuliers.

Sont indispensables:

l'expérience du poste,

une excellente présentation,

**ESC - OPTION FINANCE** DECS - DESS AUDIT - AIX FUTUR CHEF DE MISSION

### AUDIT à MARSEILLE

Notre Groupe Bançaire Privé, au réseau national (80 agences, 3 Directions Régionales) complète sa jeune équipe d'audit inspection rattachée directement à la direction générale.

Nous your offrons:

d'acquérir une plus-value par la rigueur et l'efficacité de nos techniques d'audit.

da conduire une inspection jusqu'à la présen tation de rapports destinés au plus haut niveau, ouvrant le dialogue avec les responsables opérationnels,

d'exercer par la suite, des responsabilités en agence et dans les sièges.

Jeunes Diplômés, si l'audit pointu vous intéresse,

merci d'envoyer : C.V., photo et lettre manuscrite à : Monsieur CORONEL Contrôleur des Services de la Banque BP 2140 - 13205 MARSEILLE Cedex 01.

IMPORTANT GROUPE IMMCEILIER DE PROMOTION ET DE GERANCE 1 300 personnes, 2 milliards de C.A., recherche un

### CONTROLEUR DE GESTION HE

Intégré au département Contrôle de Gestion. sa mission comporters: · la négociation et la mise en place des hud-

geta amueis de la gérance de 80 000 logemente sinsi que leur suivi, • l'assistance des unites de gestion décentrali-

e des écudes spécifiques pour la direction

De formation Ecole Supérieure de Commerce ou équivalent, la candidat aura une première expérience en Contrôle de Gestion.

Dynamique, il devra faire preuve d'esprit d'initiative et d'un réel sens des contacts.

Merci d'envoyer lettre manuscrite, C.V., prétentions à :



FFF. 159, rue Nationale 75013 PARIS.



### Jeune D.A.F.

Filiale basée à Tours (37) d'un important groupe Anglo-saxon (CA 7,2 milliards de F), nous comptons parmi les grands noms sur nos marchés et nous recherchons le responsable de notre fonction Gestioni.

Rattaché au Directeur Général France. Il évoluers dans le cadre d'une organisation et d'une stratègle internationales, aura la charge d'animer une équipe de 6 personnes et

> · Comptabilité, trésorerie Prix de revient
>  Contrôle de gestion · Plan et budget

 Gestion des stades
 Informatique
 Administration du personnel (60 personnes) Reporting Division et Groupe.

Les candidats à ce poste ont environ 26 ans, le D.E.C.S. et une expérience professionnelle réussie acquise en De bonnes bases d'anglais sont Gemandées.

Envoyer votre CV avec lettre manuscrite, photo

tions s/ret. M 2474 à Lévi Tournay/Asscom 31, Bu Bonne Nouvelle 75083 Parts Cedex C2 transmettra à notre conseil en recrute Discrétion absolue assurée.

### SOCIÉTÉ DYNAMIQUE COTÉE EN BOURSE DEPUIS PEU, recherche

### pour son Siège proche banlieue nord son CONTRÔLEUR

### DE GESTION **AUDITEUR INTERNE**

reportant au Directeur Financier, il définit et contrôle les procédures (administratives, comptables, informatiques); il suit les en-cours clients (accords, relances, négociations, contentieux); il anime les processus budgétaires (prévisions. budgets, reportings, T.D.B) et pilote les Audits Externes (Cabinets anglo-saxons).

De look 26/32 ans, il/elle a du punch et connaît réellement la comptabilité générale ; il est ESC + DECS (ou équivalent) ou a une expérience professionnelle.

Merci d'adresser votre C.V. (photo et prét indis-pensables) à notre Conseil Alexandre LAMY sous rél. B114 - 10. rue Paspai 92270 BOIS-COLOMBES



### BANQUE DE L'UNION EUROPEENNE

Recherche pour le SERVICE DES ENGAGEMENTS de sa Direction Bancaire un

### ANALYSTE DE CREDIT HAF

de formation supérieure

 disposant d'une expérience bancaire d'environ 5 ans ouvert aux techniques nouvelles.

Le candidat devra : • traiter les demandes de crédit,

 analyser les bilans (micro/informatique), · évaluer les risques,

participer au montage des opérations bancaires,
traiter en appui commercial avec la clientèle (moyennes/grandes et grandes entreprises).

Après trois années dans ce poste il pourra évoluer vers l'Exploita-

Adresser lettre manuscrite, C.V., photo et prátentions sous réf. 12637 à B.U.E. - Service du Recrutement 75107, Paris cedex 02.

DMC recherche pour une importante société Africaine de production textile dont elle assure la gestinn :

### Contrôleur de Gestion

rattaché à la Direction Générale, le candidat aura pour principales

- l'élaboration et le suivi des budgets (analyses...), - l'établissement des reportings et consolidation,

- la mise en place d'un important projet de comptabilité analytique.

De formation supérieure ESSEC, Sup. de Co., il devra avoir une expérience similaire d'au moins 5 ans si possible dans un environ-nement industriel avec une bonne pratique des techniques infor-matiques et principalement la maîtrise de la micro-informatique. Nous offrons bon salaire et nombreux avantages liés à

l'expatriation. Merci d'adresser C.V. sous réf. 330M à M.J. WEBER-DMC - Gestion des Cadres 88, rue de Rivoli 75004 Paris.





Pierre Fabre

2 500 personnes - C.A.: 1,5 milliard de francs. Notre Directeur Financier, souhaitant renforcer sa Direction Comptable, cherche un

### EXPERT COMPTABLE

Sous l'autorité du Directeur des Comptabilités, qu'il sera appelé à remplacer dans un délai de 3 ans, il assurera :

la définition de normes comptables internes,

la consolidation (30 sociétés françaises et étrangères), une nouvelle informatisation du système comptable,

la production d'analyses financières. Le candidat devra être diplômé d'une école de commerce et titulaire de 🎇

l'expertise comptable.

Une expérience professionnelle en cabinet d'expertise ou grande entreprise (expérience consolidation) serait particulièrement

> Envoyer S.V.P. votre dossier de candidature (lettre, C.V., photo et rémunération actuelle) à : Claude PECH - BF 222 - 81106 CASTRES Cedex.

# Nous sommes un groupe de sociétés de Conseil dans les domaines de l'organisation, de la finance et de la stratégie employant 50 personnes.

RESPONSABLE

### ADMINISTRATIF ET FINANCIER

 la supervision de la comptabilità, le contrôle de gestion,

- le suivi des financements

- l'administration générale, - la gestion du personnel.

Ce poste conviendrait à un candidat à fort potentiel soubaitant évoluer dans un groupe à développement et ayant : - un diplôme d'une grande école de com

- 3 ans d'expérience dans la fonction. Envoyer lettre s/réf. 5650 à PIERRE LECHAU S.A. 10, rue de Louvois - 75002 PARIS qui transmettra.

and the Williams

----

mileur de gest

----

MPORTINTE SEX

DINLENIER

11. 11. 12. 15. 15.

The second

and the second second

- インリッををありを奏

100 1 4 4 1 5 EX

EMERIC DIVING DE SEASON

DIST OF STATE OF COMMENTS

2 -

Age : La Marie Cal

Très spécialisés dans une clientèle de sociétés filiales alle-mandes, nous ambitionnons de devenir leader dans notre domaine. Nous créons des postes d'AUDITEURS Après une période de formation, l'audit et le commis aux comptes seront l'essentiel de votre mission très évolu-tive. De formation Grandes Ecoles ou similaire (HEC, ESSEC, Sup. de Co,...), vous devez avoir une expérience d'au moins 2 ans en cabinet. La pratique de l'allemand est impéra-tive. La connaissance de l'informatique vous aidera à réussir. Quelques déplacements sont prévus. Poste basé à PARIS.

Merci d'adresser C.V., lettre manuscrite, photo et préten-tions, sous réf. AC, au Dr Kurt SCHLOTTHAUER · COFFRA -44, rue de la Bienfaisance · 75008 PARIS.

Nnus sommes la CUFFRA (Compagnie Fiduciaire Franco-Allemande), jeune et dynamique société d'expertise

COMPAGNIE FIDUCIAIRE FRANCO-ALLEMANDE

DEVELOPPER UNE ADMINISTRATION INTÉGRÉE PERFORMANTE

Nous avons reussi sur des marchés difficiles une progression moyenne du CA de 17 % par an. Nous avons ainsi consolidé notre position de filiale leader dans le Groupe International auquel nous appartenons Réussir la réorganisation de l'Administration de l'Entreprise et dès lors en

prendre la responsabilité d'ensemble sera votre objectif. Vous êtes dipiêmé de Grande Ecole de Commerce (Gestion) et vous possédez une bonne protique de

l'Angials. Votre expérience opérationnelle et fonctionnelle dans l'Administration générale d'Entreprise moyenne ou d'Unité décentralisée de Groupe est une réussite et vous êtes prêt pour d'autres competitions

Nous en parlerons avec vous des que votre dossier (lettre manuscrite. CV, photo et prétentions) nous sera parvenu par l'intermédiaire de MS JONCTION, sous rét. 1257. 104 rue Réaumur 75002 PARIS.

Discrétion et réponse assurées.



EURCPEENIE

Marie and the Marie

केल गाउँ के उन्हें सम्बद्ध <sub>कि.स</sub> Horas Landy As

Cur

Ion

PTABLE

10 to 10 10 10 20 20 10 10 20

ger in the way

JEUNE CONTROLEUR DE GESTION : L'OPPORTUNITÈ INTERNATIONALE

Leader mondiel des systèmes de commendes élec-

triques et automatiques pour la protection solaire et Viguas et automatiques pour la protaction aclaire et la fermature, nours prograssion est constante : 500 persi, 300 MF de CA dont 80% réalisés à l'Export. Rattachée au Président du Groupe, la fonction est crientés vers les activités internationales des 10 Sociétés Filiales - Europe, USA, Japon. Els comprend : l'optimisation des systèmes de gestion du Groupe, l'élaboration et le auvi des budgets, le réporting et l'assistance aux Filiales en matière de castion.

A 30 ans environ de formation ESC Gescon/Finances, vous possédez une première expérience de le conso-Idation acquise en Entreprise; vous meîtrisez perfei-tement l'anglais et al possible l'alternand. Besé en Haute-Savole, vous êtes disponible pour des déplacements fréquents.

Merci d'adresser votre candideture avec lettre de motivation, CV détailé, photo et rémunération actuel-le à SOMFY - Service du Personnel - B.P. 182 74500 ct l 1956

SOCIETE DE CONSEIL EN FINANCE EN CROISSANCE EXPONENTIELLE

### Senior consultant finance/trésorerie

futur associé

Un ESSEC, HEC, ESCP ou MBA ayant 3 à 8 années d'expérience en gastion financière et/ou en gestion de trésorerie Francs et Devises. La connaissance des marchés des futures et des options, ainsi que de logi-ciels tels que Symphony ou Lotus 1, 2, 3 seraient des

L'expédence peut avoir été acquise en cabinet, en entreprise et/ou dans un établissement bancaire ou financier.

Pour ce poste à pourvoir à Paris, la rémunération sera très attrayante : fixe élevé et participation très

Envoyer dossier complet (C.V., photo, rémunération actuelle, lettre de motivations) s/réf. 5054 à PIERRE LICHAU S.A. - 10, rue de Louvois 75002 PARIS qui transmettra.

### **Etudes et organisation** comptables

Au sein du Département concerné de notre Direction Financière, vous

participer à l'étude et à la mise au point des mèthodes et procédures comptables,

concevoir, développer et mettre en place, en liaison avec l'Informatique et les utilisateurs, des systèmes automatisés de traitement des opérations comptables,

effectuer toute mission d'organisation, d'assistance, d'étude ou de conseil au sein de la Direction des Services Comptables ou euprès des Sociétés du groupe, Françaises et Etrangères.

Ce poste très relationnel et évolutif, nécessite une formation supérieure type grande école de commerce, une expérience d'environ deux années acquise en entreprise ou dans un cabinet d'audit ou d'organisation, la pratique de l'Anglais et si possible d'une deuxième langue, un intérêt pour l'informatique et une bonne disponibilité.

Merci d'adresser votre candidature (lettre, C.V.) sous réf. B108M à Jacqueline JOIN-DIETERLE - Direction du Développement et de la Gestion des Cadres - 35, bd. des Invalides, 75007 PARIS.

ROUSSEL UCLAF

### Contrôleur de gestion de sociétés financières

Le Groupe Crédit Mutuel de Bretagne (3 000 salariés, 900 000 clients) com-prend plusieurs sociétés financières.

Le responsable du Département CONTROLE DE GESTION recherche un collaborateur pour renforcer l'équipe chargée du suivi de gestion de ces socié-tés : plans, budgets, rapports financiers, etc....

ESSEC - SUP de CO vous avez une première expérience et vous possédez de solides corraissances en GESTION FINANCIERE ET EN INFORMATIQUE qui vous permettront d'évoluer vers d'autrès activités au sein de notre Groupe (finance, exploitation, etc...).

Merci d'adresser votre candidatura (lettre, CV, photo et prét.) s/réf. 7.86 CREDIT MUTUEL DE BRETAGNE Gestion des Ressources Humaines,

Crédit & Mutuel de Bretagne

# ETABLISSEMENT FINANCIER recherche pour sa Direction FINANCIERE CHARGE D'ETUDE

 du suivi de la conjoncture macro-économique,
 de l'analyse des taux d'intérêt et des évolutions sur les marchés financiers, marches municers,
des études sur la conjoncture monétaire et les place-ments financiers des ménages.
Pour ce poste, nous souhaitons rencontrer un diplômé

d'études supérieures en économie (3 cycle ou ENSAE) ou un ingénieur ayant suivi une formation économique complémentaire. 2 à 4 ans d'expérience dans des tâches similaires sont

Nous vous remercions d'envoyer CV, photo, lettre manuscrite et prétentions sous réf. 12571 à Contesse Publicité 20, avenue de l'Opéra 75040 Paris Cedex 01,

#### FIDUCIAIRE JURIDIQUE ET FISCALE DE FRANCE

2 bis, rue de Villiers 92309 LEVALLOIS-PERRET

pour son développement en Province

### **SPECIALISTES EN DROIT DES SOCIETES**

- PV d'Assemblées, Conseils. Constitutions, modifications statutaires...
- Expérience indispensable 5 ans minimum

Pour de plus amples renseignements. écrire ou contacter Mme LECLERCO Tél.: 47.58.13.20 poste 1341.

21/0/02

### IMPORTANTE SOCIÉTÉ **D'INGENIERIE**

FILIALE D'UN PUISSANT GROUPE INDUSTRIEL 600 PERSONNES DONT 300 INCENIEURS

### JEUNE DUT DE GESTION

option Personnel Dans un premier temps, il assistera le Responsable de l'administration dans la mise en

place d'un nouveau système informatisé de gestion du personnel. Il évoluera ultérieurement, en fonction de ses aptitudes, vers la responsabilité de l'administration ou vers la fonction d'assistant au Responsable Emploi-Formation.

Merci denvoyer votre dossier de candidature sous la référence 91236/LM à HAVAS CONTACT - 1, place du Palais-Royal - 75001 PARIS, qui transmetira.

TRES IMPORTANT GROUPE DE TRAVAUX PUBLICS

LLABORATEUR DE HAUT NIVEAU

De formation supérieure (Ingénieur, Sup. de Co) et tituleire du DECS, possèdant une expérience réussie dequelques années, soit en Entreprise soit en Cabinet d'Audit, le candidat retenu se verra confier des fonctions rapidement évolutives auprès du

Lieu de travell : Ouest Région Parisienne.

Adresser est, photo et situation recherchée sous référence 3194 à AXIAL Publiché, 27 sue Tairbout, 75009 Parts, qui transmettra.

DIRECTION COMPTABLE



Rattaché directement au Secrétaire Général Administratif, pour l'assister dans la prépara-tion des réunions statutaires et la rédaction des comptes-rendus.

Jeune diplômé de l'enseignement supérieur (lettres ou sciences politiques), vous bénéficiez d'une première expérience profession-nelle au cours de laquelle vous avez fait la preuve de vos qualités de compréhension et

Les qualités rédactionnelles seront primordia-les dans le choix du candidat.

Adresser lettre manuscrite, CV, photo et prét. à FNMF, Division des Relations Sociales, 56-60, rue Nationale, 75649 Paris Cedex 13.



### **DEVENEZ NOTRE CONTROLEUR** DE GESTION HF

Notre notoriéré n'est plus à feire : héritiers d'une longue tradition de qualité dans le domaine des beaux-arts et loisirs artistiques, nous dominons le marché français et sommes présents en Europe par le biais de nos filiales. Notre chiffre d'affaires dépasse 140 millions de francs.

Dans un souci de gestion optimale, rendue nécessaire par notre développement et notre récente appartenance à un important groupe international, nous recherchons pour notre Directeur Financier un Adjoint de Gestion.

Il le secondera en prenant progressivement en charge le reporting mensuel, le contrôle budgétaire, l'établissement et le contrôle des prix de revient ainsi que le suivi de nos filiales.

de nos filiales. En cas de réussite, ses responsabilités s'étendront à d'autres domaines de la partie administrative et financière et il pourra prétendre à moyen terme à des fonctions

administrative et inanciere et il pourta pretendre à moyen terma à des forcours de Direction.

Cette opportunité très évolutive ne s'adresse qu'à un(e) diplômé(e) d'Ecole de Commerce (HEC, ESSEC, ESCP...) à fort potentiel, parlant l'anglais et justifiant d'une expérience de 3 ans minimum du contrôle de gestion, acquise au sein d'une société industrielle. Poste situé au Mans (Sarthe).

Merci d'adresser CV, photo et lettre man, mentionnant votre rémunération actuelle sous la référence 152 K à HB, 66 avenue Victor Hugo, 75116 PARIS.

### **Gestion et Développement Social** En Unités de Production

Vous êtes de formation supérieure, juriste, Ingénieur, sciences humaines... Après une expérience d'au moins cinq ans en fonction personnel, acquise impérativement dans des établissements industriels de production ou de transformation, vous recherchez une évolution justifiée et davantage de responsabilités.

tous premiers dans sa branche au plan européen, vous offre des postes évolutifs en :

Wife cottore Necessale (Ref. 56 6205 M). Région Lyonnaise (Réf. 56 6204 M).

Les bases de sa réussite : exister par la compétitivité, mener de front efficacité économique, gestion humaine et sociale cohérente et décentralisée. Pour recevoir le descriptif de poste de votre choix, merci d'adresser votre candidature, sous référence choisie, à Christian SUTTER.



### **EQUIPES ET ENTREPRISES**

EQUIPES ET ENTI

### Adjoint au responsable de la Comptabilité Générale

**GRANDE BANQUE PARIS** 

recherche pour sa Comptabilité Générale un candidat de formation supérieure Grande Ecole de Commerce, Expertise ou équivalent, expérience professionnelle d'environ 3 années dans le secteur bancaire

Il aura à assurer progressivement la responsabilité de l'établissement des situations réglementaires, des déclarations fiscales et des travaux relatifs à l'établissement du bilan et de la consolidation.

Merci d'envoyer CV, photo et prétentions, sous référence 2193 à : **fource**144 rue de Rivoli - 75001 Paris qui transmettra en toute confidentialité.

# Unjob: la finance une possion: Eduquer er convainere

Filiale du Groupe Rothschild, CERG FINANCE est le N°1 des prog-ciels financiers en France. Notre développement est spectaculaire (CA doublé en 1985). Il repose sur une équipe jeune et réduite (25 personnes). Le dynamisme et la volonté de réussir de CERG FINANCE est un climat Le dynamisme et la volonté de réussir de CERG FINANCE est un climat propice au développement professionnel de tout jeune licencié(e) en Sciences Economiques, DEUG ou lUT. Agé de 22/30 ans, justifiant d'au moins une à deux années d'expérience dans un service financier ou buncaire, pédagogue et passionné de finance, vous intégrerez après une formation de 2 mois notre "services formation et mission cliente". Cette opportunité récliement exceptionnelle est à saisir en sous adressant jettre et CV à : M. Marc Cebrian CERG FINANCE

Tour d'Asnières 4; avenue Laurent Cely 92606 Asnières Ceder.

Envoyer lettre manuscrite avec c.v. et photo s/réf. 3202 à AXIAL Publicité, 27 rue Taitbout, 75009 Paris, qui transmettra.

### Organisation Comptabilité

Fitiale du Groupe ACCOR, nous réalisons un C.A. de 1 milliard de Frs. Notre activité (centrale d'achat et de distribution) est en expansion. D'ici 3/4 ans, le volume des

(contrate et actes et de bistribution) est en expansion. D'ici 3/4 ans, le volume des affaires traitées va doubler.

Face à ces prévisions de développement, notre Directeur Administratif et Financier prend les devents et recherche un COMPTABLE chargé de notre ORGANISATION.

Après avoir analysé nos circuits d'informations comptables et notre outil informatique, il repensera et mettra en place une nouvelle organisation, son objectif étant de renforcer la fiabilité et la repidité de nos résultats.

Ce poste conviendat à un sup. de Co., DECS ou équivalent ayant 3 a 5 ans d'expérience comptable et une bonne culture informatique. Il saura dialoguer avec les différents services et mener à bien sa mission, en toute

Merci d'adresser lettre. CV détaillé, pholo et salaire actuel sous référence 166 à RSCG CARRIERES 48, rue Saint Ferdinand - 75017 PARIS



**BANQUE D'AFFAIRES** 

Nous sommes leader de notre profession et en pleine progression. Pour renforcer notre équipe des Opérations Financières nous recherchons

### *UN ATTACHE DE DIRECTION*

Il participera eu développement de notre activité en prenant en charge une clientèle d'Emetteurs sur le marché financier.

Vous avez environ 29-30 ans, une formation supérieure, et au moins 3 ou 4 années d'exérience dans une grande banque où vous avez participé à des montages d'émissions notamment obligataires. Vous souhaitez maintenant vous affirmer avec plus d'autonomie, L'anglais est souhaitable, Pour ce poste basé à Paris, nous offrons une rémunération très attractive,

une ambiance ouverte et efficace. Si ces perspectives vous intéressent, merci de transmettre votre dossier de candidature (avec photo et prétentions) sous référence 8815 M à notre Conseil ACTIMAN qui vous gerantit une discrétion absolue.

Société de dimension notionale

pour une de ses filioles (200 pers.).

de réseaux de transport en commun, recherche

**ESPONSABLE** 

promotion du produit, de la communication, de

rélaboration du plan marketing, de l'animation

Le candidat, de formation ESC ou

équivalent, avec si passible une

1º expérience, devra adresser son CV SHOI, 25580/M & HAVAS CONTACT

Possibilité d'évolution au sein du groupe.

BP 2035 - 69226 LYON Cedex 02.

chargé des études de

d'un service de 5 personnes.

spécialisée dans la gestion

région NORD FRANCHE-COMTE

MARKETING HF

20 rue Pergolése - 75116 Paris

#### LA DIRECTION FINANCIERE D'UNE GRANDE BANQUE PARIS

recherche, pour participer au développement de son système d'information de gestion,

### Ingénieur

Ayant une formation complémentaire économique et une expérience de quelques années dans un poste d'organisation.

Connaissance de la banque souhaitée, mais non indispensable. Merci d'envoyer CV, photo et préten-

Banque d'Affaires Internationale

**Auditeurs Internes** 

Une importante banque d'effaires internationale en forte croissance développe son département d'audit à Paris et recruts plusieurs jeunes auditeurs.

Ils se verront confier rapidement la responsabilité de missions d'audit opérationnel couvrant toutes

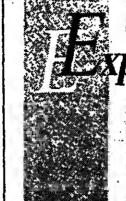
De larges opportunités de carrière intéressantes au sein du groupe leur seront offertes ulté-

Ces postes s'adressent à des candidats de formation supérieure possédant une expérience de 3 à 5 ans dans les services d'Inspection ou d'audit bancaire ou syant une réelle expérience de la banque au sein de grands cabinets d'audit. Une parfaite maîtrise de la langue anglaise est

Merci d'adresser lettre de candidature CV détaillé, photo et salaire actuel en précisant **The** la référence NM 55009 à TEG,113 rus de l'Université, 75007 PARIS.

les activités de la banque en France et, à terme, du groupe à l'étranger.

tions sous référence 2197 à



BANQUE PRIVEE DE DEPOTS 1500 pers.I, FILIALE D'UN GROUPE FINANCIER PUISSANT recherche sur PARIS ET LA FRANCE ENTIERE

pour prendre en charge et développer une clien-tèle diversifiée (entreprises et/ou particuliers). Votre formation supérieure (ESC BAC + 4, ITB) et votre expérience bancaire d'au moins trois simées, fortement orientée vers la prospection, vous permettent aujourd'hut de vous intégrer à notre stratégie de développement commercial. Ces postes offrent de réelles possibilités d'évolu-tion pour des commerciaux percutants possédant une excellente maîtrise de l'analyse financière. Merci d'adresser votre dossier de candidature complet, sous la rei. 4314/LM, à

71, avenue Victor-Hugo 75116 PARIS. qui transmettra.

#### FERANCIEL AMERICANE CHAMPS-ELYSEES Expérience : 3 à 5 ans.

ADJOINT(E) AU CHEF Classe V

COMPTABILITE ANGLO-SAXONNE Commission bancaire. Anglais indispensable. Libre de suite. Avantages sociate.

Codre agréable. Envoyer CV, prét, lettre manuscrite sous réf. 11784 à CONTESSE PUBLICITE 20, avenue de l'Opéra 75040 Paris Cedex 01, qui transmettra.

### **CONSEILS ASSOCIES SA**

cabinet d'expertise comptable membre de DFK International

#### SENIORS (2 à 4 ans d'expérience d'audit)

Profil recharché ; Ecole supérieure de commerce, DECS souhaité ou équivalent, orientation exper-tise compteble, compétences en metière de finance et d'informatique appréciées.

Envoyer CV + lettre manuscrite + photo à Mr Denis Drigues - 33, rue Daru - 75008 Paris

### **FORMATION** PROFESSIONNELLE



**ANGLAIS** RAPIDE ET **EFFICACE** 

COURS COLLECTIFS

MIDI ET SOIR Début des sessions :

Centre ADELE, 1, rue de la Pépinière, PARIS-8-Face Gare Saint-Lazare. Tél.: 45-22-51-18.

#### COMMUNICATION, JOURNALISME, PUBLICITÉ, RELATIONS PUBLIQUES, RELATIONS-PRESSE EN FRANCE ET A L'ÉTRANGER

Cours du jour, cours du soir = à la carte »

### INSTITUT INTERNATIONAL **DE COMMUNICATION DE PARIS**

COMM' INSTITUTE

32, rue de l'Echiquier, 75010 Paris. Tél.: 47-70-19-32.

### INFORMATIQUE GRAPHIQUE

Faites le point sur les nouvelles techniques de création et de communication par l'image : vidéodisque, palettes élec-troniques, synthèse en 3 dimensions, télématique, business graphic, effets spéciaux vidéo. Séminaires pour dirigeants d'entreprise, directeurs de la communication, responsables de formation;

Stages d'application pour graphistes, concepteurs, réali-esteurs acchitectes

ATELIER D'IMAGE ET D'INFORMATIQUE ENSAD 31, ree d'Ulm, 75005 PARIS. Tél.: (1) 43-26-36-35.

DEA EN UNBANTSME
ET PRATIQUE DE L'ESPACE
Institut d'utbraisme de l'Académie de Paris (Paris-8\*),
l'Ecole nationale des ponts
st cheusaées et l'ENTPE.
Tél.: Paris-8\*, M\*\* MEIRA.
40-21-63-64, poste 13-89
os ENPC, M\*\* GUINARD,
42-60-34-13, poste 11-50.

propositions diverses

L'Etat offre des emplois stables, blen rémunérés, à tous les Français avec ou sans de-plème, Demandez une docu-mantation sur le revue apéciali-sée FRANCE CARRIÈRES (O 16) RP 402-09

Les Editions ARGOUT étudient tous manus, romans, poésies (facilités), 21, rus Gutenberg, 93500 Partin, 48-45-37-83.

secrétaires Rscharche SECRÉTAIRE excellente en français. Travell, rédection 3 h/semains. Adr. lettre manus. C.E., 23, rue de La Rochefoucauld, 75009 Paris.

cours

et lecons BÉNÉVOLEMENT

Angl. gal et ccial, 39-19-41-82 automobiles

boxes - parking ILE SAINT-LOUIS EMPLACEMENTS DE PARKINGS NEUFS 400 000 F L'UNITÉ. TEL.: 45-63-52-35.

### DEMANDES D'EMPLOIS

Du recrutement à la gestion des ressources

### Cadre de Personnel

36 ans, de formation sciences humaines + gestion du personnel et justifient d'une expérience diversifiée du recrutement en cabinet et en entraprise, je recherche l'entreprise en expension qui dans le cadre d'une politique intelligente et ambitieuse de gestion des ressources humaines, serait désireuse de renforcer son équipa de personnel en Région Berichne.

Pour me contacter, écrivez sous référence 61959 à PROJETS 12, rue des Pyramides 75001 PARIS

JEUNE FILLE SÉRIEUSE 18 ens, étudiente CHERCHE BASY-SITTING Région St-Germain-en-Layel Disponible tous les soirs

Pour tous renseignements: tál. 39-71-80-53.

H. 34 ANS, RESPONSABLE
ADMINISTR. ET FINANCIER
ESP. PME/Cabinet. Bornes
connelse. Informetiques et
en fiscalité ch. posts équivalent
Paris, banieus quest
Libre de surts.
Ecrire sous le n° 7,529
LE MONDE PUBLICITE
5, res de Montassuy, Paris-7,

J.F. 34 ans, énergique, méthodique, études sup., sup. enseignement et vie associative ch. poste à responsabilité, domaine artistique. Libre de suite Tél. 43-40-42-48 (19/21 h).

J.F. 25 ans, licence maîtrise sciences returelles ch. emploi professeur. Libre de suite Téléphone : 42-08-00-22.

D' en psychologie. Ergonome (H. 25 ans) charche entreprise (F.ou étranger) psystm énudes (2° et 3° ennée à l'ESSECI contre un contret de W futur conseil en organisation, sélection, communication Ecrirs sous le n° 7,522 LE MONDE PUBLICITÉ 5, rue de Monttessuy, Paris-7\*.

ingésieur diplômé en 70 j'ai suivi un percours suprenant depuis 19 ans. A 40 ans sprès 2 stages (10 mois en mitore et 1 en dess une Granda Ecole d'Electronique! je repara de séro, le cherche un poate d'ingénieur d'étudas systèmes temps réel ou détécom. ou traitement du signal Téléphone: 42-87-01-19.

Chef personnal (politique et re-let. sociales, gest. ress. hu-maines (communication...) H. 36 ans ch. emploi, accepte mission temporalre Esrire sous is n° 7,495 LE MONDE PUBLICITÉ 5, rue de Monttessuy, Peris-7°,

Migeria-Guinée
Polyvalent français/onglais
rech, poste resp. administratif
compresse, représentant local
étude toutes propositions
Es rirs eque is n° 7,518
LE MONDE PUBLICITÉ
5, rue de Montassay, Paris-7\*,

H. 27 s. - D.E.A. Droit privé + DESS information et communi-cation. 2 a. Directau adjoint, C.A. 6 M.F. Etude tres propos.

J. F. 33 sns, angl. commercial doctors; chinois, supérence traduction rédection enseing, dudie tres propos, sérieuses A. T. SROULLET 3, res A. Nobel 10120 St-André-les-Vergers. JURISTE D'ENTREPRISE HOMME 29 ANS JURISTE D'ENT REPRISE
HORME 29 ANS
4 de 4 ans d'expérience
Assistant de Direction
Laurést de l'Université
Paris XIII. Dipl. d'Etudes
approfondes en Droit
étude toutes propositions
Discondible statisfement

> SECRÉTAIRE DIRECTION

Bilingus frenosis-anglais, attino dans les 2 langues, 38 ans, oblibet., longus expér. avec directeurs généreur ou présidents (4 dem. années avec président até 1200 empl.), habituée respons., grande disponibilité, Escota, présent. Eorire s /nff. MW. à P.C.B. 11, rue du Fg-Polssonnière, 75009 Paris q. tr. Psychologus — Professeur français-espagnol, cherche em-ploi mi-tempe. Etudie toutes propositions, 47-37-28-88.

J.H. 32 ens. 10 ens exp. schatz industriels pétrellers, nuclésires, import, export, transport. Angleis courant, charche posts ACHETEUR CU ADJOINT ACHETEUR CU ADJOINT ACHETEUR Eurirs sous le nº 7506 LE MONDE PUBLICITÉ. 6, rue de Montressuy, Péris-71.

H. 40 e. Généraliste, gestion naire, financier, juridique, com merciel, expérience immobilier étude tres propositions. Ectine sous le nº 7519 LE MONDE PUBLICITÉ 8, rue de Monttessuy, Parie Meitre-chien, dipl. + exp. étudiereit the propositions 76éphone: 50-75-22-71 Sté de surveillance e'abstenir.

H. 34 ens RESPONSABLE
ADMRISTR ET FINANCIER
Exp. P.M.E./cablest Bornes
con. informatiques et en facelifé, ch. poste équival. Paris,
baril. quest. Libre de suite.
Ecrire sous (e n° 7528
LE MONES PUBLICITÉ
E ne de Montes n. Paris-74. 5, rue de Monttessuy, Paris-74 H. 36 a., controller gestion, adm. venter France export, motive, dynamique, ch. emplol. Ecrire scus le nº 7535 M LE MONDE PUBLICITE 5, rue de Montressuy, Paris-74,

F., 3 ans of exp., responsable de fabr. échtion, this bonne connaiss. maquetts, rach. posts éculy. Libre immédias. Tél.: 43-74-77-58.

RESPONSABLE FORMATION, H. 34 srs. sris intégré de le milieu, 7 are d'est., efficace a dom.; gestion, étude, récliset. Ecrire sous le n° 7523 M. LE MONDE PUBLICITE 5, rue de Monttoseuy, Paris-7, appartements ventes

CHARGÉE OE RELATIONS commerciales sur un plan interrational, parfaitement bilingue 
englais, expérience confirmée 
et réusele en milieu bencaire 
américain, étudierait toutes 
propositions de posts adgeant 
seras relationnel et capacidé a 
traitor une clientiele française 
détrangère de tout niveau. 
Merci écrire 
au journel qui traisannettre

Merci écrire au journel qui transmettre sous le n° 7000 LE MONDE PUBLICITÉ 5, rue de Monttessuy, PARIS-74,

J.F. 35 a., maîtrise philo, de-puis 10 a. cadre administr. et cols! epéclaisée assurance construction de tablest cou-tage étud, thes propos, de domeines, assurances et autres, per ex, melaons d'édition. Ecrire sous le n° 7537 LE MONDE PUBLICITÉ 5, rue de Monttossuy, Paris-7 J.F. 27 s., bec + 4 dt civil,

cciel, travell, sociel, sec. soc. immobilier, tril. ang., ital., rech. 1" emploi ou stage. 47-85-28-26, le soir de préf. J.H. possédant REP Télécom, C.T.S. taibles + 1 an électroni-que, thuisire permis conduire, charche 1º emploi. Tél.: 48-73-40-69.

J.H. 27 ans, maîtrise anglais, bil, français-anglais, Prof. dans intrée en G.9 pendant un en. Sans des relations humaines. Quadruplement effectif club tennis en trols ans. Etudierait routes propositions même à l'étrenger. 741, a près 19 heures : 84-57-63-91,

gouvernants.
Ecrirs ecus is nº ?????
LE MONDE PUBLICITÉ
6, rue de Montessuy, Paris-7°. Sup. Co. 41 ans. équi DECS, 18 ann. adm. gest., form. prof. compt. dont 13 en Afrique, charche poste resp. Afr. ou étr., Angl., Esp. Ecr. Hevae, 08072 NICE Cedex, B.F. 346, Ref. 0552.

### GRATUITEMENT

Decadestreur industrial Execution Accepts remunication

Collaboratrice, 33 ans
Mathries gestion, Sciences
Pc. sep, marketing, gestion,
correspected, anguist.
Etudie toutes propositions.
Ecrire scue is n° 7001
LE MONDE PUSLICITE
6, rue de Montessuy, Paris-7°. CADRE SUPÉRISUR DE GES-TION H. 42 ans, rigoureux, très expér., rech. poeze responsabi-lité, arraive bilans, contrôle budgétaire, trésorarie banque, gestion administrative, Jean AISSANI. 99. rue de Marbeupa, PARIS-10. Tél.: 48-74-43-86.

J.F. 22 ans. SAC + 5. DROIT SOCIAL CCIAL D.E.S.S., gention relation humains, anglais courtest, expér, dans sté informatique et communication. Cualité de corract et d'animation RECH. EMPLOI DYNAMICLE. Paris ou banl. 43-29-08-97.

# L'IMMOBILIER

Executive

Group

6" arrdt -ST-GERMAN-DES PRÉS SEAU 9 P., CHARME, 200 m², DORESSAY, 48-24-93-33,

14° arrdt

MONTSOURIS VUE S/PARC, imm. gd stand. nicont 2 beins, belcons, solet park. 2.200.000 F, 45-57-20-10.

PORTE ORLÉANS PRÈS Grand studio, tr eft, 30 m<sup>3</sup> 10° étage krun, récent. VUE IMPRENABLE, RARE 270,000 F, 45-25-39-04.

OBSERVATOIRE (Près) Triple ricept. + 3 chambres 3 beins, ti cfs. 8 on pien APPT DE CLASSE, GD STAND, MAROI 14 hourse à 18 hourse 106, AV. DENFERT-ROCHEREAU

16° arrdt AVENUE DE VERSAILLES Vastre sé, + chambre, 90 m² Stand., imm. récent, balcor GARBI 45-67-22-88. 17° arrdt

17°, ÉTORE: 5 PIÈCES ANCIEN, LUXUEUX, 150 m² 3.380.000 F. - 42-63-60-38 18° arrdt

SPÉCIAL 18-20 m², A RÉNOVER, 88.000 F 17 m², A RÉNOVER, 108.000 F STUDIO CONFORT, 129.000 F STUDIO TERRASSE, 213.000 F NAMO MARCADET 42-52-01-82. 66 m². 490.000 F ut confort, immeuble 1930 MO MARCADET 42-52-01-52

Hauts-de-Seine NEUKLY, 210 m² EN PENTHOUSE. TERRASSE-JARDIN

Seine-Saint-Denis

Mª Mairie de Montreuit most, immédiate métro, Mª Mairie de Montreux
A prox. immédiate métro, lycés, écples, tous commerce,
part. vend au 7° et demier ét.,
de belle résidence avec espaces
verts, 4 P., 83 m², tt cft. secel.
état + balcon, ternaces 8 m²,
encololliement mesamum, vue
impresable, entrée, porte bindée, séjour, 3 chbres, s, de
bris, a d'seu, w.-c., cus, ardèrement équipée, ceve, Poes, location bex es parking an
sou-sol. 765,000 F.
Téléphone: 48-58-41-48
(soir et week-and).

Province 2 h 30 de PARIS, à vendre près forêt, appart. 50 m² + terresse à STELLA-TOUQUET 5 mn plage, dans posti imme eménagée. Charges minimes Mª PECQUEUR. Tét. h. bur. Châtalieraut. Tétéphone: (16) 49-21-61-77.

### appartements

PROPRIÉTAIRES **YOUS DESIREZ VENORE** Un logement evec ou sans cft ADRESSEZ-VOUS A

achats

IMMO MARCADET 42-52-01-82 - 42-23-73-73

GROUPE DORESSAY rich, POUR DIPLOMATES of CLENTELE ÉTRANGÈRE MARAIS - RIVE GAUCHE 18°, NEUELY, APPTS 4-8 I 9°, NEUELY, APPTS 4-8 I 9°, HOTEL PART. ACHAT. o LOCATION - 46-24-93-33.

recherche 1 à 3 P. PARIS préfère RIVE GAUCNE PAJE COMPT chez notaire 48-73-20-67, même le soir

locations non meublees offres

Paris '

M BOISSIÈRE Bel immeuble tt cft, ceime liv, dbfs, 1 chbrs, entrés culsine, bains, w.-c., refatt à neuf, 7.200 F 6, VILLA BOISSIÈRE Voir pptaire, landi, 16 h à 19 h.

locations non meublées demandes

EMBASSY SERVICE 8, avenue de Messine 75008 PABIS recherche en location ou à l'actus APPTS DE GDE CLASSE our CLIENTELE ÉTRANGE!

TEL. 45-62-78-99. POUR AGENTS at CADRES
MUTES, IMPORTANTE STE
FRANÇAISE ET PETROLE
och. Paris et région perisionne
des APPTS tots carégories
STUDIOS ET PAVILLONS
TÉLÉMENTS : ES ON DE LA

meublées demandes

SERVICE AMBASSADE Pour cadres mutés Paris rech. du STUDIO au S P. LOYERS GARANTIS per Suis ou AMBASSADES, 45-20-18-95 immobilier

information POUR VENDRE OU ACHISTER antre particuliers melson, appartement, château propriété, terrain, commerce sur toute la France. PROCATEUR LAGRAMÉE: Fondé en 1876 5, rue Groffulie, 75000 Pisie Tél.: (18-1) 42-86-48-40.

manoirs Alter, manoir T.B.E. 12 P., tt cft, dépend., part 5 ha. Doc. + photo : M. Parat expert. 03500 SAULCET Téléphone : 70-46-35-70.

bureaux

Locations BUREAUX EQUIPES DE 15 à 100 m² STANDING **OUVERT 24 H SUR 24** 

Location courts ou longue duries. Tous services : Tél., télécopis, télex, resteurent, ACTE 43-80-90-10.

DONICILIATIONS DEPUIS 90 F/MOIS HUE ST-HONORE: 42-86-84-91 PARIS-12- 43-40-68-50 CONSTIT. SARL 2.000 F/HT. SIEGE SOCIAL

**CONSTITUTION STÉS** ASPAC 42-93-60-50 + SIÈGE SOCIAL

Becritariat + Bureaux neuta Démarcher R.C. et R.M. SODEC SERVICES IMPO-BYSES : 47-23-85-4 Nation : 43-41-Profes : 47-23-55-47 on: 43-41-61-81, ÉTOILE

très prand standing BUREAUX MEUBLES ' toutes durées, Tous services Téléphone : (1) 47-27-15-59. YOTRE SIÈGE SOCIAL **OOMICHIATIONS** 

SARL - RC - RM Constitution de Sociétés dimerches et tous service emmenences téléphonique 43-55-17-50. **YOTRE SIÈGE SOCIAL-8** Dom. coleie, Tálex, Secrét-AGECO 42-94-95-28.

fonds

de commerce Ventes

ESSONNE

Vd. Gause décès, borlogariebijouteris, emplacement exceptionnel dens ville tourisdeue
eniroée, logament + stollers,
fonds + s RUE MONTMARTRE, pr. forum

3 céder droit se beë.

300 cf. anvison. 2 niveaux
amplications et intrigable de
qualité: Eorire 2/n 48.884

2 COFAP 38, rue del Arcibde
75006 PARES, qui transmeters.

-Marie and the

Préparer l

Action to the second

**3**0 ⋅ x

42.4

A . . . . 241

warter at the

The State of

A Take

7 40

2\*--

1.50

: . . .

No think I Laure management Carried Sales 1-200 Mar 1 And the same of th Car Trades de 

A STATE OF THE STA A PARTY AND A PART And the second 1 Shirt And THE PROPERTY. Pursue de Service Assess The state of the s

A CONTRACT OF THE PARTY OF THE Accept a second Section 2 to the section 2 to the second section 2 to the second section 2 to the section 2 A Company of the last of the l

A STATE OF THE PARTY OF THE PAR

### Le Monde **ECONOMIE**

LES NÉGOCIATIONS COMMERCIALES INTERNATIONALES

# Sous la pression des États-Unis

quatre-vingt-douze pays signataires du GATT (1), l'accord qui réglemente les échanges mondiaux, vont tenter de lancer un nouveau cycle de négociations commer-ciales multilatérales (NCM). L'idée est d'actualiser les règles du GATT, de les adapter à un environnement économique qui s'est modifié au cours des der-nières années, de renforcer des disciplines auxquelles chacun doit s'astreindre pour, au bout du compte, parvenir à une bbéralisation et par là même à un nouveau développement des échanges internationaux.

L'initiative en a été prise par les Etats-Unis en 1983 pour des raisons mélant les besoins de la politique intérieure et ceux de l'idéologie. L'administration Reagan est sincèrement libreéchangiste et eroit aux vertus d'une organisation multilatérale du commerce mondial. Elle l'a prouvé à plusieurs reprises en preuaut des décisions courageuses, contraires à la pression du Congrès.

A550CIES

11 45'4 15'5

1

: 1

10 15 July 2

1

Il eu fut ainsi du difficile combat qu'elle a mené jusqu'au mois d'août pour empêcher l'approbation d'une législation protectionniste sur les textiles, le Jenkins Bill, qui avait la faveur de très nombreux parlemen-taires. Nul doute, si elle avait échoué, que le nouveau cycle s'en serait trouvé compromis.

#### Déficit

De façon générale, le prési-dent Reagan a utilisé la perspective des NCM et les avantages que pourrait en tirer l'économie nationale pour calmer un Congrès rendn nerveux par le déficit considérable et persistant do commerce extérieur américain. Certes, il n'a pas toujours convaincu, et, pour faire bonne mesure, il a été plus d'une fois à l'origine d'actions parfaitement contraires à la doctrine libre-créer un climat de détente, elles La Colombie et la Suisse ont tions auxquelles on pourrait par-échangiste qu'il préconise. ne peuvent pas empêcher des présenté, au nom do trente venir devraient être compatibles

PUNTA-DEL-ESTE les Pouvait-il en être autrement, alors que cette manière de miser à fond sur de nouvelles négociations est loin de faire l'unanimité outre-Atlantique? Les organisations professionnelles n'y voient pas le remède-miracle qu'on a tenté de faire miroiter à leurs

> L'administration américaine. en plaidant en faveur des NCM, a choisi de privilégier le long terme, ee qui u'est pas la méthode politiquement la plus payante. C'est un processus qui durera en effet plusieurs années, quatre ans, eiuq ans, voire davantage. Le Tokyo round a duré sept ans... Ses résultats permettront peut-être de corriger certains déséquilibres. Mais comment croire qu'ils suffirent à eux seuls à rétablir l'équilibre du commerce extérieur des Etats-Unis? Sans compter que ces derniers peuveut difficilement supporter pendant si longtemps le maintien d'un déficit élevé.

Washington cherche un antidote efficace contre le poison du protectionnisme. A l'intérieur comme à l'extérieur.

L'agriculture et ce qu'on appelle les «nouveaux thèmes», à savoir la libéralisation des échanges de services (banques, assurances, transports...), ainsi que des investissements et le renforcement de la protection de la propriété intellectuelle, constitueront les chapitres essentiels du nouveau cycle. Ce sont les sujets qui intéressent les Etats-Unis. C'est aussi antour de ces deux grands pôles que se sont cristallisées pendant la phase préparatoire et que vont encore se cristalliser, à Punta-del-Este, les oppositions.

Dix pays en voie de développement (PDV), conduits par le Bréail et l'Inde, coutestent ait une négociation unique, mais

conflits ponctuels de se dévelop- nations industrialisées et PVD, un projet de déclaration ouvrant la porte à une négociation sur les services.

La démonstration a été ainsi apportée qu'une partie importante du tiers-monde u'y est pas opposée, que le GATT ne se divise pas, à l'instar de l'ONU, entre riches et pauvres. Le Brésil et l'lude u'eu out pas pour autant renoncé à leur point de vue. Ils soumettent, eux eussi, un projet de déclaration à Punta-del-Este.

La Communauté européenne, dont l'un des objectifs constants est d'éviter l'isolement des PVD durs, s'est efforcée ces dernières semaines de mettre au point un compromis. Elle suggère qu'il y

avec les règles nationales exis-tantes... Voilà qui restreindrait d'eutrée de jeu les chances d'IBM, d'ATT ou d'Americau Express, ceux-là mêmes qu'intéressent les négociations sur les services, d'étendre leur empire. Le Brésil et l'Inde approuvent; les Etats-Unis trouvent la formule trop limitative.

Cependaut, eu juillet, à Genève, la Communauté, à la demande surtout de la France, a catégoriquement rejeté le pas-sage agricole du projet de déclaration présenté par la Colombie et par la Suisse, parce qu'il mettait trop l'accent sur l'élimination des subventions à l'exportation. Les Français proclament qu'ils sont prêts à parier d'agri-culture, mais à condition de tout mettre sur la table : l'accès aux marchés (notamment américain et japonais) et l'ensemble des subventions. Ils font valoir que, si les subventions à l'exportation sont les plus visibles, les aides directes accordées par les Etats-Unis à leurs producteurs contribuent tout autant à fausser la concurrence internationale.

#### Disciplines

La CEE affirme accepter l'idée d'un renforcement des disciplines internationales, mais à condition que les principes de base de la politique agricole commune (PAC) ne soient pas remis en cause. C'est un peu la quadrature du cercle, sauf de s'eutendre, au moins pour les céréales, sur un partage des marchés. Il est vrai, comme le souligne M. Willy de Clercq, le commissaire qui négociera an nom des Douze, qu'il ne s'agit pas à Punta-del-Este de décider une réforme des règles régissant le commerce agricole, mais plus modestement de trouver un compromis sur la manière d'engager

Quoi qu'il en soit, la Communauté, et singulièrement la propos de l'agriculture, en témoi-gne eucore la prise de position très combative récemment adoptée à Canberra par quatorze pays exportateurs qui s'affirment des « commerçants loyaux » (fair traders) pour la bonne raison qu'ils s'abstiennent de sub-ventionner leurs exportations.

Mis à part l'agriculture, les Français out cependant beaucoup évolué depuis mai 1985, lorsque, au sommet économique de Bonn, M. François Mitter-rand s'opposait à la demande du président Reagan de fixer une date pour le lancement du nouveau cycle. Hier le GATT, un · machin » ressenti comme dominé par les Etats-Unis, n'a suscité que méfiance. Aujour-d'hui l'établissement de règles multilatérales est considéré au contraire avec fayeur par crainte de voir se multiplier des accords bilateraux que les Etats-Unis concluraient avec leurs princi-paux partenaires et qui risque-raient fort de laisser la France et l'Europe exclues des marchés.

On insiste cependant à Paris pour que ces règles, que l'ou veut reuforeer, s'appliqueut effectivement à tous, et en particulier au Japon. La Frauce enteud que le cas du Japon et de son excédeut structurel, ce qu'on pourrait appeler le problème du protectionnisme caché, soit traité à fond durant les futures NCM.

Les résultats de Puntadel-Este sout incertaius ; un éclat peut survenir tant à propos des - nouveaux thèmes - que de l'agriculture. Ceux du nouveau cycle lui-même, en admettant qu'il soit lancé, le sout davan-tage encore : le déficit commercial aigu des Etats-Unis, l'endettement du tiers-monde et l'état de désarroi des marchés agricoles n'apparaissent pas comme des facteurs propices à une remise en ordre sereine.

### PHILIPPE LEMAITRE.

france, vont se trouver places sous une pression très vive à tarifs donaniers et le commerce.



Ainsi, les NCM ne peuvent jouer le rôle d'un antidote totalement efficace contre le poison protectionniste. Susceptibles de

l'opportunité de négocier dans le cadre du GATT une libéralisation des services. A Genève, en juillet, ils ont essuyé un revers. La Colombie et la Suisse ont

que les nouveaux thèmes soient cependant traités selon une procédure distincte. Et pour cause, puisque, ajoute-t-elle, les disposi-

### Préparer le XXI<sup>e</sup> siècle

E projet de négociations du GATT pourrait, à pred mière vue, apparaître comme la répétition d'un scénario bien connu autour d'enjeux relativement secondaires. L'opposition entre l'idéal libéral de l'administration américaine et le « real protectionismC du Cougrès, les menaces de guerre commerciale sur le front du soja et du froment, les subtilités de codes sur les subventions ou les achats publics, et même le projet queique peu ésotérique de négociations sur les services... autant de sujets en apparence peu exaltants.

Il est vrai que le commerce international ne fait pas partie, en France, des grands thèmes de politique extérienre. A droite comme à ganche, la réflexion et les propositions font la part la plus belle à des thèmes jugés plus conformes au rang et an message de la France, tout particulièremeut à celui de la réforme du système monétaire.

Or cette vision des choses, sans doute compréhensible à l'époque de Jacques Rueff, ne correspond plus à la nature des nonveaux défis. Structurée désormais par les flux et les réseaux d'information davantage que par les étapes traditionnelles de transformation de la matière, la nouvelle économie mondiale est par essence volatile, globale et intégrée.

En réalité, la réunion du GATT et tout particulièrement le débat sur le rôle des échanges de services offrent l'occasion d'engager une réflexion de foud sur la nature des échanges à l'ère de l'économie de l'information et des reseaux. Bien davantage qu'une extension du GATT, tel que nous le connaissions, à de nouveaux

· A l'ère des réseaux d'information, il faut mettre en place de nouvelles règles du jeu des échanges

par.ALBERT BRESSAND (\*)

secteurs, le projet de négociations multilatérales doit être perçu comme une invitation de la plus haute importance à mettre en place les nouvelles règles du jeu qu'appellera l'économie du début du vingt et unième siècle.

### Bouleversements

La nécessité de nouvelles règles du jeu découle en effet des bouleversements en cours, tant dans la structure des marchés que dans la nature des produits et que dans le mode de fonctionnement des

Parler de marchés mondiaux et ériger l'exportation en impératif sacré, c'est, en un sens, déjà avoir un temps de retard. Car la tendance à l'œuvre - nommons-la globalisation - implique une transformation encore plus profonde du processus de production. Même des entreprises dont le marché final est purement local doivent faire appel à des technologies, des capitaux et des services dont la mobilisation s'effectue sur des marchés globaux. En outre, des marchés précédemment distincts doivent désormais être appréhendés de manière globale.

(\*) Directeur de Prométhée, un programme européen d'analyse des techno-logies et stratégies.

L'exemple classique était celui de la convergence de l'informatique et des télécommunications : alors même que la vaste « déréglementation - qu'appelle cette convergence est encore loin, notamment en Europe, d'avoir été menée à son terme, elle est déjà dépassée par des convergences encore plus radicales, telle celle amorcée entre la banque, l'électronique et les communications pour donner naissance à ce que Charles Goldfinger baptise - la géofinance » (1). De même, les constructeurs automobiles doivent élargir leur. champ d'action à l'électronique et aux nouveaux matériaux, tandis que les entreprises de presse ou les maisons d'édition ne survivront qu'en se resituant dans un univers de satellites, de fibres optiques et de banques de données.

De grandes entreprises comme British Petroleum ou General Electrie prennent conscience du fait que leurs directions financières font un métier peu différent de celui d'une banque, tandis que les sociétés classées comme manufacturières apprennent à commercialiser un ensemble de services fondés sur un savoir-faire dont la mise en œuvre ne s'effectuait précédemment qu'au sein de la firme elle-même. A l'inverse, des entreprises dites de services jouent un rôle décisif dans la production industrielle : il en est ainsi d'Electronic Data Service, dont les réseaux électroniques vont constituer l'ossature d'une General Motors revivifiée.

(Lire la suite page 38.)

(1) Charles Goldfinger, la Géofi-nance : pour comprendre la mutation financière, Le Seuil, septembre 1986.

### Se soucier du tiers-monde

LORS que, pour la pre-mière fois, e'est un pays en développement (l'Uruguay) qui accueille les ministres des parties coutrac-tantes du GATT, et que se dessinent les grandes lignes d'une huitième négociation à l'intérieur du cadre de l'Accord général, les opinious publiques perçoivent. somme toute, assez bien, certains enjeux de ces apres discussions. Aiusi, la relation ebômageprotectionnisme est sans doute mieux comprise - et plus systématiquement dénoncée - que par le passé, et le problème des débouchés agricoles de l'Europe, ou celui de l'excédent commercial japonais, sont passés en dix ans de la rubrique économique à la première page de nos quotidiens. Toutefois, l'ampleur des enjeux Nord-Nord ou, plus exactement, Ouest-Ouest ne doit pas faire oublier l'importance que revêt la réunion de Punta-del-Este pour

les pays en développement. Pour de nombreux pays du tiers-monde, ce nouveau cycle de négociations multilatérales s'inserit sur la toile de foud du réexamen des stratégies de développement que leur avaient recommandées la plupart des pays industrialisés et des organisations internationales à partir des années 60 : le slogan était alors « le commerce international, moteur de la croissance ». Depuis lors, si certains pays en développement ont remporté en suivaut cette voie d'indéniables succès, d'autres n'y ont trouvé que des réussites partielles, rendues d'autant plus fragiles que s'amplifinient d'abord la récession des pays du Nord à partir du milieu des années 70, puis les efforts d'ajustement de ces mêmes pays dans les années 80.

La simple comptabilité commerciale ne doit pas faire oublier les impératifs

du développement par YVES BERTHELOT(\*)

Après avoir longuement dénoucé les biais de système international d'échanges, les pays en développement ue penveut manquer d'exprimer une certaine méfiance à l'égard de la nouvelle négociation dans laquelle ils ne

 (°) Secrétaire général adjoint de la Conférence des Nations unies sur le commerce et le développement (CNU-CED) dont le siège est à Genève.

disposent que de peu d'atouts. Il est parfaitement clair aussi que les pays industrialisés de leur côté sont encore trop préoccupés par leurs problèmes de récquilibrage des comptes extérieurs et de résorption du chômage pour accorder spontanément de nouvesux avantages commerciaux à leurs partenaires du Sud. Il existe au moins trois points sur lesquels les pays du tiers-monde seront amenés à exercer une attention partieulière : la lutte contre le protectionnisme, les composantes non réciproques de l'Accord, et les domaines d'échanges jusqu'à présent non converts par le GATT, notamment les services.

Le GATT, dans sa versiou Tokyo round, demeurera dans les annales économiques comme un incontestable succès daus le domaine tarifaire.

(Lire la suite page 38.)

Destiné à encourager la recherche universitaire

#### LE PRIX DU CREDIT NATIONAL (1er prix: 25 000 F; 2e prix: 15 000 F)

sera décerné, comme chaque année, en 1986.

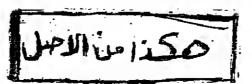
Il récompensera deux études originales portant sur les entreprises, la finance ou l'économie industrielle Un règlement du prix peut être demandé à l'adresse suivante :

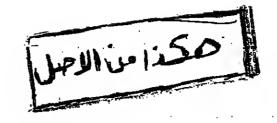
### Crédit National

Département des Études et du Conseil aux Entreprises 24 rue Saint-Dominique — 75700 Paris

Date limite de dépôt des candidatures : 1er novembre 1986.

Les étudiants de 3e cycle d'une Université française et les élèves des écoles françaises de gestion de 2e cycle peuvent se porter candidats. Les anciens étudiants ayant cessé de remplir ces conditions peuvent ement concourir s'ils ont obtenu leur diplâme entre le 1er novembre 1984 et le 31 octobre 1986.





Les négociations commerciales internationales

### Se soucier du tiers-monde

(Suite de la page 37.)

En revancbe, il aura montré ses limites en se révélant incapable d'endiguer le flot de mesures protectionnistes non tarifaires de toutes sortes (restrictions quantitatives, accords d'autolimitation et autres mesures relevant de ce qu'il est dorenavant convenu d'appeler la « zone grise »), qui n'ont cesse de se multiplier depuis

Cette montée continue du protectionnisme touche particulièrement les pays en développement par les produits qu'elle affecte : les exportations des pays en voie de développement sont en moyenne plus frappées que celles des pays du Nord par les mesures de protection, et ce sont précisement les domaines où le tiersmonde s'est montré capable de développer des capacité nouvelles (textiles, acier, chantiers navals) qui semblent attirer la foudre protectionniste. Il n'est donc pas étonnant que certains pays en vnie de développement aient abouti à la conclusion que le système actuel ne leur offrait guère de garanties face à l'arbitraire de leurs partenaires commerciaux,

Il n'est donc pas surprenant non plus que les pays en developpement soient si attachés à la défense des objectifs de statu quo et de « démantelement » des mesures protectionnistes. La tache du GATT sera ici délicate. En effet, si l'on conçoit relativement bien une formule permettant d'évaluer les avantages réciproques découlant d'une réduction de tarifs douaniers, la chose est moins aisée lorsqu'il s'agit d'abaisser des barrières non tarifaires, dont certaines ont des effets multiples, directs et indirects. Même si l'obstacle statistique ne constitue pas en ce domaine la difficulté principale, l'utilisation d'une base de données aussi complète que possible des mesures existantes sera sans travaille depuis plusieurs années à l'élaboration d'un tel outil (il contient actuellement plus de 2 millions d'informations) et à son utilisation pour une évaluation en termes d'- équivalent tarifaire » de l'effet des mesures non tarifaires. Les négociateurs de Puntadel-Este en connaissent l'existence, ct soubaiteront peut-être y recourir.

### Inégalité

L'une des grandes modifica-tions qui ont affecté l'Accord général depuis sa création, en 1948, a été l'introduction, acquise en 1966, d'une « partie IV » qui, conformément aux recommandations de la CNUCED, introduit au sein du GATT des éléments de » non-réciprocité ». Selon les clauses d'habilitation liées à cette partie IV, ce que l'on a désormais coutume d'appeler le Système de préférences généralisées (SPG) accorde à certaines exportations en provenance des pays en développement un regime préférentiel lorsqu'elles entrent dans les pays développes. En outre, l'article XIX de l'Accord général prévoyait l'autorisation exceptionnelle de dérogations permettant le non-respect - temporaire - des obligations qu'il impliquait (clauses de sauvegarde). L'évolution des réalités du commerce international conduisent à envisager une modification de ces deux

types d'exceptions à l'Accord

Les préférences en faveur des pays en developpement font desormais partie integrante du système du GATT. Le principe ne saurait en être remis en cause. Toutefois, les nouvelles réalités du commerce international suscitent certains besoins d'amenagement. La relance de la croissance mondiale est désormais l'affaire de tous: dans un monde multipolaire, les responsabilités de l'ajustement doivent être partagées aussi équitablement que possible.

En ce sens, un certain nombre de parties contractantes du GATT semblent aujourd bui penser qu'un aménagement des préférences rapprocherait l'Accord général de la réalité économique est devenue un raccourci com-mode pour les parties contractantes souhaitant menager les intérêts de telle ou telle catégorie de leurs producteurs nationaux. La notion même de sauvegarde mérite donc d'être réexaminée au plus vite par les pays signataires du GATT pour que ce dernier garde un sens.

C'est sans doute là que se posera le problème le plus délicat pour les négociateurs de Puntadel-Este : le GATT doit-il opérer un » retour aux sources », en tentant de policer ce qui peut l'être (tarifs douaniers, commerce des biens), ou doit-il évoluer de façon à se ménager un droit de regard sur le » nouveau protectionnisme »? Il va sans dire que la seconde uttitude, qui aurait le mérite de s'attaquer aux vrais pro-

eux. ces exportations sont devenues essentielles à l'équilibre de leurs balances des paiements. Qu'on pense par exemple au tou-risme en Tunisie, aux services portuaires de Singapour, aux services d'ingénierie corcens ou brésiliens.

En outre, les plus avancés des pays du tiers-monde, le Brésil par exemple, se sont déjà rendu compte de l'importance cruciale que revetaient les services d'information (réseaux télématiques bancaires et financiers notamment) pour la totalité des secteurs de leur économie, notamment des secteurs exportateurs. Au cours des cinq dernières années, plusieurs études ont été publices qui montrent l'importance des services pour le processus de développement dans son ensemble.

### Compétitivité

Pour les pays du tiers-monde, un enjeu de toute discussion sur les services, où qu'elle ait lieu, est de leur faciliter l'accès aux services sopbistiqués de l'information et de la communication nécessaires à la qualité et à la compétitivité de leurs productions sans bypothèquer leurs capacités de produire et d'exporter ces mêmes services.

Les succès de certains pays du tiers-monde dans des secteurs considérés comme bautement sophistiqués (qu'on se réfère notamment aux logiciels concus en Inde ou au Brésil) ont porté un coup fatal aux théories «linéaires» du développement economique, Le tiers-monde a prouvé sa capacilé à devenir rapldement compétitif dans des domaines considérés comme réserves.

Le fait est que l'accroissement constant, au cours des quinze dernières années, de la composante servicielle de la production mondiale favorise cette nouvelle dynamique des avantages comparatifs. Le GATT des années à venir devra être suffisamment flexible et imaginatif pour s'accommoder de cet élément nouveau.

Nul ne doute qu'un commerce international florissant ne soit nécessaire à la reprise de la croissance mondiale. En ce sens, on ne peut que souscrire aux objectifs fondamentaux du GATT, et notamment au renforcement de la vitalité du libre-échange. Néanmoins, il n'est pas de vitalité qui dure sans équilibre. Or les termes de l'équation du commerce international ont changé, notamment au Sud : nombre de pays en développement se sont façonné de nouveaux avantages comparatifs, et d'autres s'apprêtent à le faire. C'est donc un équilibre dynamique que devra fonder la réunion

de Punta-del-Este. Une autre condition du succès du nouveau cycle de négociations sera qu'aucun des grands objectifs poursuivis (transparence, équilibre, flexibilité) ne le soit dans l'ignorance des impératifs de développement qui concernent la majorité de la population mon-diale, alors que la simple comptabilité commerciale focalise naturellement l'attention sur les problèmes internes an monde

YVES BERTHELOT.

### Préparer le XXI<sup>e</sup> siècle

(Suite de la page 37.)

Les produits, eux aussi, échappent aux descriptions qu'en font manuels et statistiques économiques, sur la base desquels les négociateurs croient encore pouvoir définir les intérêts commerciaux. Opposer biens et services, c'est ignorer que les deux sont fréquemment commercialisés au sein d'un seul et même produit.

La tendance, en elle-même, n'est pas nouvelle (IBM a bâti sa stratégie, avant la guerre, sur une combinaison intelligente de produits et de services de soutien), mais elle atteint aujourd'bui un développement sans précédent. C'est en combinant de manière originale un ensemble de marchandises et de services - allant de la maintenance au logiciel en passant par la formation, l'assurance et le financement - que les entreprises oberobent à se mettre au diapason du marché, voire à le redéfinir à leur profit.

Au sein d'unc économie avancée, les produits ne se définissent plus par rapport à nne liste préconcue - du type de celle qu'ont en tête statisticiens et négociateurs, - mais dans ce va-et-vient créatif entre l'offre et la demande. Les produits «purs» (la tonne d'acier des manuels ou le service de transport aérien réduit à sa composante essentielle sur le mode du charter) ne sont plus alors que des cas particuliers de ce que nous avons suggéré d'appeler des « compacks » ( paquets complexes • ou « complex packages ») (2).

Dans cet environnement global et autour de ces produits com-plexes, la stratégie des entreprises est, clie aussi, appelée à se trans-former profondément. De même que les années 60 avaient vu la montée des multinationales ou transnationales, de même les années 80 voient se constituer des réseaux d'entreprises.

### En éclats

Au problème traditionnel d'accès aux marchés s'ajoutent en effet la nécessité d'accéder à des technologies étrangères à leur métier traditionnel, ainsi que la révolution dans le mode d'organisation et de gestion qui accompagne la diffusion généralisée des technologies d'information. Le développement des réseaux d'entreprises est un corollaire de l'évolution en cours de l'acutreprise territoire » vers l'«entreprise réseau ».

Globalisation, déréglementation, transformation des produits, nouvelles stratégies... Autant d'évolutions qui font voler en éclats les modes d'organisation mis en place à la fin de la guerre.
Au nivean national, la déréglementation s'impose pour redonner aux entreprises la capacité de repositionnement stratégique indispensable à leur survie. De (2) Une réflexion sur le rôle des services est engagée au sein du programme Prométhée, du programme FAST de la CEE et de l'association internationale CEE et de l'association internationale M. Orio Giarini (18, chemin Rieux, Ch 1208 Genève).

même, au niveau international. c'est un champ d'opportunites nouvelles qu'il faut ouvrir aux acteurs économiques si l'on veut que la révolution technologique ne se réduise pas à sa composante destructrice d'activités et d'emplois.

Le paradoxe de l'actuelle reunion du GATT est que bien peu de pays s'y rendent avec l'ambition et les moyens de faire progresser cette recherche collective. Les Etats-Unis ont, certes, pris les initiatives les plus importantes, ce qui les place en position de demandeur, alors même qu'une large fraction de leur corps politique s'accommoderait fort bien d'un échec de nature à justifier la fuite en arrière dans le protectionnisme. Le Japon est, quant à lni, trop occupé à construire la puissance financière qui prendra le relais de sa puissance industrielle - témoin l'entrée fracassante de ses maisons de titres dans le saint des saints de Wall Street - pour consacrer son énergie à faire l'éducation de pays moins clairvoyants.

### Le lobby agricole

Quant à l'Europe, elle semble parfois avoir l'imagination de son lobby agricole. Il est vrai qu'elle pourra toujours donner à son manque d'initiative l'allure d'un soutien aux positions de pays du tiers-monde dont beaucoup n'ont pas encore pris la pleine mesure des transformations de l'économie

Par-delà les rivalités traditionnelles, il importe done de saisir l'importance stratégique du projet de négociations, et notamment de la prise en compte, à travers le . thème des services, de certains aspects essentiels de la nouvelle économie mondiale. Compte tenu des hésitations et des ambigunés du leadership américain, il y aurait matière pour l'Europe à un röle éminent.

- - -

والمراجع وتناه

Section.

المداخوني

1 3 m

----

19 Jan 1980 L.

· . 10 100000

the contract of

1.04

in made)

فالقراميون أراث

. . . ) was gag

La Company

, and 100 pp.

چې چ چيک ...

100 may 25 25 34 4

Crentations.

de recoles ont de mieux vous e nieux vous e de sur les fille

débouchés su

\* - 12 m

200

P-14

11 - AT 14

----

THE RESIDENCE

- .e. 1.

1 5046

Après tout, la mise en place d'un cadre adapté à la révolution des communications, la recherche de règles du jeu pour la «géofinance», ou l'encouragement à la mobilité des hommes et des idées (mobilité au cœur des activités dites de services) sont des objec-tifs qui ne le cèdent en rien en importance à celui de la stabilisation des monnaies. Et il se trouve, en outre, qu'ils sont cobérents avec la nature et avec les immenses possibilités de cette nouvelle et déroutante économie mondiale d'information.

ALBERT BRESSAND.

# TOUS PRODUITS SAUF COMBUSTIBLES **TOUS PRODUITS EXPORTATIONS IMPORTATIONS** IMPORTATIONS **EXPORTATIONS** 1970 1973 1976 1979 1982 1985 1970 1973 1976 1979 1982 1985

Un cinquième du commerce mondial

pour les pays en développement

La part des pays en développement dans le commerce mondial des marchandises ne cesse de se rétrécir depuis 1981. Exprimées en dollars, leurs exportations et leurs importations out, en 1985, diminué respectivement de 5,5 % et 6,5 %. Toutefois cette contre-performance globale s'explique surtout par la contraction en volume des ventes de pétrole et plus récemment par la baisse des prix des hydrocarbures. En revanche, de 1973 à 1985, la part des PVD dans le marché mondial des produits manufacturés est passée de 7 % à 12,5 % du fait, il est vrai, des résultats de certains pays (Corée du Sud, Talwan, Brésil...).

sophie défendue par la CNUCED au moment de la rédaction de la partie IV de l'Accord : e'est l'inégalité des partenaires devant l'échange qui fonde la nonréciprocité. Actuellement, il existe sans doute plus d'écart entre la Corée du Sud et le Tchad, par exemple, qu'entre le Brésil et le Portugal. De tels élèments méritent sans doute d'être considérés avec toute la prudence, mais aussi toute l'attention néces-

Le contournement de l'article XIX est devenu de pins en plus fréquent au cours de ces dernières années : la prise de mesures protectionnistes - bors GATT -. tels les accords d'autolimitation,

internationale. Selon certains de blèmes, pourrait avoir l'effet perces pays, un tel aménagement corvers de partiellement légaliser, respondrait tout à fait à la philo- sinon légitimer, les mesures en ouestion.

> Enfin, la question est désormais posée de l'extension éventuelle du GATT à des domaines qu'il ne couvrait pas jusqu'ici, notamment celui des services. Le commerce des · invisibles · représente actuellement quelque 1 000 milliards de dollars, soit à peu près le tiers du commerce mondial. Il est vrai que, sur ces 1 000 milliards, environ les trois quarts circulent exclusivement entre pays indus-trialises. Néanmoins, la part des pays du tiers-monde dans les exportations de services est en augmentation constante depuis dix ans, et, pour certains d'entre





 Programme 3º cycle créé et développé par l'institut Franco Américain de Management (IFAM) en association avec PACE UNIVERSITY (New York)

11 mois d'études : 7 à Paris, 4 à New York

Septembre 86 - Août 87 2 diplômes : MBA de PACE UNIVERSITY

Certificat IFAM 3º cycle Admission: diplôme 2º cycle (grande école, maîtrise...) et ou expérience

professionnelle + epreuves

d'admission Renseignements: IFAM-MBA university 19 rue Cépré 75015 Paris Tél : 47.34.38.23

JFAM 集

PACE UNIVERSITY

### IFAM: les premiers M.B.A

Beau succès pour l'INSTITUT FRANCO-AMÉRICAIN de MANAGEMENT (IFAM) : créé en 1982, la première promotion recevalt en 1985 le diplôme IFAM et le Bachetor of Business Administration de Hartford University et de Northesstern University (Boston). En mai 1986, les mêmes élèves recevalent le diplôme M.B.A. (Master of Business Administration), soit quatre ans après le début de leurs études supérieures, un record en la matière

Outre ses partenaires-associés, Hartford University, Northeastern University à Boston, Pace University à New York, University of San Diego, chez qui les élèves effectuent leur troisième année, l'IFAM entretient des relations priviéglées avec les autres grandes universités américaines. C'est ainsi que des élèves de l'IFAM terminent actuellement leur M.B.A. à Indiana University, Mac Gill U., Drexel U., New York U., Syracuse U., Purdue U., Washington U.

Les employeurs attendent de pied ferme ces jeunes managers formés à l'améri-caine : les premiers IFAM ont été embauchés avant même qu'ils ne reviennant des

Actuellement l'IFAM compte plus de 300 élèves à Paris (où ils effectuent leurs deux premières années d'études) et 180 aux États-Unis.

Dernier développement de cette success story, l'IFAM vient de lencer le programme « M.B.A. University » qui permet è des diplômés d'enseignement supérieur d'obtenir après onze mois d'études dont quetre à New York, le diplôme M.B.A. de Pace University (New York).

Établissement pionnier dans la formation franco-américaine au management (première école française où tous les cours ont été donnés en américain), l'IFAM continue de tracer son chemin grâce à son expérience et à son réseau incomparable de relations aux États-Unis.

> IFAM Institut Franco-Américain de Management 19, rue Cépré, 75015 Paris - Tél. : 47.34.38.23

# rer

1.0

# Notes de lecture

### par Alfred Sauvy

### ALAIN-PHILIPPE BLERALD

Histoire économique de la Guadeloupe et de la Martinique du dix-septième siècle à nos jours

Le jeune enseignant à l'université des Antilles-Guyane comble une sérieuse lacune en reprenant tout le chemin suivi depuis l'occupation officielle des îles, en 1645.

C'est une lutte permanente, tent entre doctrinaires qu'entre intérêts privés, soucieux de protection (com-merçants, tous azimuts), et perticulièrement entre la metropole et la «plantocratie». Après l'abolition de l'esclavage, en 1848, qui redonne des ambitions aux libre-échangistes, vient le « protectionnisme impérial » de Méline en 1892, qui sera encore renforce pendant la crise des années 30. Permanente aussi la lutte entre le rhum des îles et la betterave du Nord ; en l'absence de solution parfaite, conforme, aucun répit pour... les

En dépit de la libération coloniale qui suit la deutième guerre, puis de la promotion au titre de département, les îles ne bénéficient que partiellement de l'essor des «trente glorieuses», et le PIB par habitant reste deux à trois fois inférieur à celui de la métropole. Bien que les importations dépassent largement les exportations (side indirecte de la métropola), c'est la sens inverse qui va être pris par les hommes.

«L'octroi de mer» assure-t-il une certaine protection douanière ? Ce n'est pas certain, mais il rend les produits plus coûteux. Ce qui manque, plus encore qu'en métropole, c'est l'emploi. Au contresens permanent de la politique s'ajoute ici l'écart entre les niveaux

Où vont les migrants ? Sont-ils repoussés, expulsés ou attirés ? Réponse nette : ce n'est pas en Guyane qu'est trouve le salut, mais en métropole. Mouvement qui s'apparente au classique exode rural et qui évoque, cruellement, le terme « marginalisation » employé par

Manquent ici les comptes financiers, notamment le montant des apports de la métropole, donnée essen-tielle pour celui qui veut comparer les chances d'un mouvement d'indépendance et celles d'un développement, refusé à tant de pays plus attardés mais plus accessible à celui que l'aventure politique a placé en état de protection.

Bibliographie abondante, qui oublie quelque peu les travaux de l'INED, comme d'ailleurs toute vue proprement démographique. Cette couturne est-elle pieuse ? \* Editions Karthala, Paris, 1986. 24 cm. 336 pages. 120 F.

and the second second second

#### **JEAN-PIERRE FOIRRY** et DENIS REQUIER-DESJARDINS

Planification et politique économique en Côte-d'Ivoire 1960-1985

Bien plus qu'une monographie concernant un territoire ; c'est un véritable traité de planification qui nous est présenté avec l'avantage de l'application pratique permanente. Deux enseignants, l'un de Lyon II, l'autre de Clermont-Ferrand II (tous deux professent aussi à

Abidjan), nous présentent cet ouvrage, résultat de vingt-cinq ans d'expérience dans la pays d'Afrique noire francophone le plus évolué et le plus performant. Les quatre premiers chapitres consacrés à la planification en général, ont, sans doute, bénéficié également du concours du professeur Mahieu de l'univers de Perpignan. Remarquons, en particulier, les divers types d'influences entre branches. Peut-être, l'acte initial du plan pourrait-il, cependant, comporter l'adop-

tion d'un objectif provisoire ; c'est le souci même d'un

politique. Viennent alors, pour la Côte-d'Ivoire, les diverses sources, bien classiques, des chiffres et des informations, mais la comptabilité des entreprises est souvent lante. Le service officiel de la statistique public un bulletin mensuel, inspiré de celui de l'INSEE et adapté. Il confirme que, dans les pays en développement, l'appareil statistique est un instrument de la planification, alors qu'il n'a guère été, dans les pays européens, même à ses débuts, qu'un résultat.

L'investissement atteint, en Côte-d'Ivoire, un chiffre élevé, voisin de 25 % du PIB, ca qui permet d'inscrire pour la plan 1981-1985, un progrès annuel de 7,9 % et, en termes de revenu par habitant, un accroissement annuel de 5,1 %. La source de l'inves-

tissement se trouve surtout dans les entreprises. Allant bien au-delà de leur expérience locala, les euteurs estiment que les conditions de la «crise» démontrent, par l'absurde, la nécessité de la planification. Question de degré, mais plus encore. Le prochain plan agricole fait une place particulière au cocotier

sans negliger les cultures vivrières, ni la bétail. Au plan est annexé un Documant Côted'Ivoire 2000, rédigé d'après les réflexions de cent cinquante responsables. Tableaux et graphiques.

En félicitant les auteurs de ce remarquable traveil (auquel on eût aimé associer la nom d'un tvoirien), recrettons l'exportation intégrale du style administratif métropolitain, ampoulé et redondant. La francophonie ne devrait pas se limiter à un déplacement, mais pourrait permettre une aération, une épuration bien néces-

\* CEDA, Abidian 1986, 21 cm, 272 pages.

### · ANSOUMANE DORÉ

Economie et société en République de Guinée 1958-1984 et perspectives

Le sociologue guinéen, enseignant à Dijon, qui e présenté quelques vues sur Buffon économètre, nous donne un important document sur l'évolution de la Guînée, pendant le gouvernement de Sekou Touré.

Bilan profondément défavorable, comme rarement dans l'histoire. Le pays qui présentait tant d'atouts en 1958 (le plus arrose de la région) et a raçu une aide soviétique, est aujourd'hui classé, par les Nations unies, permi les pays les moins avancés (PIB par habitant inférieur à 200 dollars par an). Selon la CNUCED, la régression a été an moyenne de 0,3 % par an. Des données plus sombres encore émanent d'autres

L'agriculture a subi un déclin, du fait da la création de fermes collectives. Un des tests les plus séveres est l'émigration vers des pays voisins.

Un effort quantitatif important a été accompli pour la scolarisation : augmentation du nombre des écolés et des effectifs scolaires aux divers degrés. Seulement la baisse de la qualité a été importante.

La santé a été contrariée par les poursuites politiques engagées contre da nombreux médecins : la perte n'e été que faiblement compensée par l'arrivée de médecins soviétiques ou des pays de l'Est. Une épidémie de choléra a sévi en 1970, mais l'evolution de la mortalité ne nous est pas donnée.

La monnaie, ce test si sévère, a subi le contrecoup es partes économiques. Le franç a été remplacé par le svii (l'éléphant), mais les dimensions accusent quel que ironie. Dans ses demiers moments, Sekou Touré a vainement cherché, pour cemoufier ses déboires et trouver une voie meilleure, à se fondra dans une union avec des pays voisins.

Le CMRN (Comité militaire de redressement national), qui a pris la pouvoir, a dressé un plan intérimaira, 1985-1987, et se trouve, maintenant, devant le Foods monétaire international qui a formulé diverses recommandations. L'avenir n'est pae encore bien des-

★ Editions Bayardere. Chenove 1986, 21 cm, 518 pages, 120 F.

#### CATHERINE **COQUERY-VIDROVITCH**

Afrique noire. Permanences et ruptures

Une expérience consommée, un souci de savoir, de pénétrer un domaine chargé de légenda et d'affecti-vité, un esprit critique, dans la meilleur sena du terme et qui a'étend eu domaine, si scabreux, du chiffre, ont concouru à la rédaction da ce volume important consacré à la partie du monde sans doute la moins COULINE.

En dépit de la fragilité des sources, mais, peut-être, grâce à elle, la démographie tient ici une place importante : à la mise au point statistique sérieuse du trafic négrier, terrain où la passion a toujours trouvé un terrain de choix, fait suite une prospection, non moins délicate, de la période coloniela at notamment una description documentée des épidémies qu'alla a entraînées. Bien modeste, l'action sanitaira jusqu'à la deuxième guerre

Utile eût été de creuser davantage la processus de l'« explosion démographiqua». En dépit des progrès accomplis et de l'abondance des ressources, la région est la plus mal nourrie du monde entier, tant en quantité (calories) qu'en qualité; fragilité des hommes, de ce fait. Conclusion plus pessimiste sur les perspectives que celles de la direction de la population des Nations

La deuxième partie va de la période précoloniale au « popularisma militaire contemporain »; on eût aimé voir les raisons du maintien da frontières politiques coloniales, si arbitraires. Faut-il suivre les optimistes classiques, faisant du colonialisme une période pacifique de progrès ou bien la thèse actuelle de la jeune histoire africaine exaltant les grandes luttes? Peutêtre du temps est-il nécessaire pour donner une réponse, car c'est souvent l'oppression qui a créé la nation. Particulièrement digne d'intérêt, sur ce point, l'évolution des Zoulous (en graphie française) et les sursauts de l'islam.

La quatrième partie, combien délicate, nous plonce au cosur des problèmes d'aujourd'hui et de demain : le prolétariat paysan et ouvrier. Mais peu d'attention est accordée aux bidonvilles. De puissants développements, en revanche, sur les secteurs « informels ».

Bibliographie abondante, dont sont curieusement exclues les plublications de l'INED, même les Cahiers

spécieux consacrés eu sujet. ★ Payot. Paris 1985. 23 cm, 440 pages, 170 F.

### **RÉMY BASTIEN**

Le paysan haïtten et sa famille. Vallée de Marbial

il a déjà plua de vingt ans, ce livre, mais les conditions économiques et sociales n'évoluent pas vite, en ce pays. D'eutra part, si modesta et souvent si peu fidèla est la littérature à son sujet que les documents donnés ici présentent un intérêt actuel. L'auteur, aujourd'hui décédé, a publié la première édition au Mexique en espagnol.

Sont donnés, en tête d'ouvrage, une présentation d'A.M. d'Ans, traducteur en français, un avent-propos, une introduction et un avertissement, contenant des plans et une carte. Initialement appelée « section rurale du cochon gras », la vallée de Marbial, arrosée par la Gosseline, particulièrement étudiée ici, e été l'objet des attantions de l'UNESCO, sous forme d'un projet-pilote en 1948.

Tout est conflit, en cette terre ; entre traditionalistes et avancés bien sur, entre Eglise cetholique et vestiges du vaudou eussi, entre la forte fécondité et les ressources économiques, etc.

Une curieuse institution, le lacou (terme qui vient du français la cour), espace multifamilial, qui peut aller jusqu'à 15 hectares. Peu de villes. Si un homme se trouve, par voie de succession, possesseur d'une seconde propriété, il y place une concubine, appelée «femme jardin ».

Peu de chiffres permettent de mesurer le très bas niveau de vie, en diminution sensible, est-il annoncé. Selon l'auteur, la polygamie a pour effet d'augmenter encore la population, mais il est permis d'en douter. L'augmentation de 1,5 % par an, donnés pour l'ensemble de l'île, attesta natalité et mortalité élevées. Pae de contraception; il est vrai qua la pilule

n'était pas encore en circulation, lors de la rédaction de l'ouvrage. Analphabétisma étendu. Le français, langue officiella de l'île, n'est compris que par 15 % de la population (5,2 millions

\* ACCT Karthala. Paris 1985, 21 cm, 217 pages, 75 F.

### BIBLIOGRAPHIE

#### Les retraites des Français

La complexité du système français de retraites, constitué de régimes à base professionnelle plus ou moins bien raboutés différant par leur financement comme par leurs prestations, en fait un casse-tête, même pour les spécialistes. L'auteur principal, actuaire de formation, Jean-François Chadelat, ancien responsable des études économiques à ministère des affaires sociales, actuellement conseiller technique de M. Séguin, est un de ceux qui le

Son ouvrage, remise à jour d'une publication qui date de dix ans, o'expose pas sculement le fonction-nement des différents régimes, le niveao des cotisations et des pon-sions. Il fait apparaître les change-meots intervenus en cours des années 70 pour le régime général (des salariés du privé), source d'amélioration des pensions et de charges pour l'avenir. Il met aussi en évidence la situation quasi inextrica-ble des régimes spéciaux, reposant essentiellement aujourd'hui sur l'aide de l'Etat. à la fois en raison des déséquilibres démographiques, Documentation Française. Notes

M.- Mme - Mile\_

Adresse \_

Code postal.

La protection sociale des avantages accordés par certains d'études documentaires, nº 4810, 146 pages, 48 francs. et de leur imbrication avec les ser-

vices publics eux-mêmes. On regrette qu'il ne soit pas plus précis sur le régime des exploitants agricoles qui « avec un apport de 20 % des cotisants eux-mêmes, occupe une place originale dans le financement de la protection sociale française ». Problème « pas seulement financier, mais également politique >, il est vrai.

Pour l'evenir, Jean-François Chadelat montre que l'évolution démographique, au moins jusqu'à l'an 2000, u'entraîne pas automatiquement un déséquilibre des régimes de retraite, et que la répartition u'est pas mise en cause ; il souligne les limites de la capitalisation, y compris comme apport pour les entreprises. Le problème est plus, selon lui, celui du nivean souhaitable et possible des retraites dans les années à venir : une partie des avan-tages accordés par certains régimes pourraient être micux assurés par le recours à des systèmes de cepitalisation qui constitueraient un « troisième étage » des retraites.

\* Jean-François Chadelat et Gérard Pellissies, Les retraites des François. La

### La famille et l'impôt

Le dernier numéro de la Revue française de finances publiques est consacré à un dossier, préfacé par Alfred Sauvy, sur les différentes dis-positions fiscales concernant la famille, mais aussi eux effets d'autres formes d'aides, comme les prestations familiales.

En particulier Gérard Calot, directeur de l'Institut national d'études démographiques, dans un article volontiers paradoxal, mais que l'usage des formules mathématiques rend parfois imperméable à de nombreux lecteurs, met en évidence les illogismes ou les contradictions de la fiscalité à l'égard des familles. En analysant les effets des princi-pales aides — quotient familial et allocations familiales, — il montre que la dépense que celles-ci « autorisent » par cufant varie considéra-blement selon le nombre d'enfants et les revenus de la famille; mais la formule « le quotient familial avantage les hauts revenus > est simplificetrice.

\* Revue française de finances publi-ques, nº 14, 1986. Librairie générale de droit et de jurisprudence, 20, rue Souf-flot, 75005 Paris. - Tél. : 43-54-07-19. 232 p., 74 F.

### Définir, décrire

traduire La protection sociale en France

ne comporte pas moins de cinquante formes d'allocations, trente-deux types de conseils et quarante-cinq sortes de commissions. Elle a sécrété un laugage couforme à cette richesse, souvent obscur pour le public : qui sait ce que sont les AMO, les AMM, les AMEXA ou les CODERPA?

L'ouvrage, dû à un sous-directeur de la Caisse nationale d'assurance-maladie et à un juriste, couvre les régimes de sécurité sociale, les régimes complémentaires, la mutua-lité et l'aide sociale. Il donne la définition de tous les organismes, la des-eription des différents types d'établissements et de prestations, la signification des termes en usage, de l'autorisation d'avance » en recours gracieux », en passant par les « périodes assimilées ». Le lexi-que se développe si vite qu'il a fallu inclure nu addendum dans le

**GUY HERZLICH** 

\* Pascal Beau et Roger Beau, Lexi-que de la protection sociale, Dalloz,

# **CHAMBRE** DE COMMERCE ET D'INDUSTRIE **DE PARIS** Un coup de jeune pour les Entreprises

EMPLOI 16/25 ANS. Industriels, Commerçants, Prestataires de services, la CCIP met tout en œuvre pour vous donner tous les renseignements

APPEL GRATUIT

pratiques relatifs à l'emploi des jeunes.

Téléphonez au:

Vous avez besoin d'eux, ils ont besoin de vous.

PARIS/HAUTS DE SEINE/SEINE-ST-DENIS/VAL DE MARNE.

orientations

Des écoles ont décidé

de mieux vous informer

sur les filières et débouchés suivants :

POUR EN SAVOIR PLUS

et recevoir gratuitement des informations sur les écoles qui forment aux secteurs suivants, cochez la ou les fillères qui vous intéressent et edressez ce bon à Orientations Service, 57, avenue Montaigne – 75008 PARIS (réponse par courrier uniquement).

### La chronique de Paul Fabra

répondre à le question qui lui répondre à le question qui lui était posée la semaine dernière è Antenne 2 : « Comment feriez-vous pour vivre avec 6 000 F par mois ? », j'étais tenté de penser que la façon dont il réagirait, et bien sûr le contenu de ses propos, constituaraient une sorte de test pour l'orientation de sa politique.

Dans une lettre qu'il adressait le 20 août 1959 au général de Gaulle, Jacques Rueff - le principal architecte du plan de redressement (fin 1958) le plus décisif, bien que très incomplet, qu'ait connu la France depuis qu'elle s'est relevée des ruines de la guerre - écriveit : « Il n'y a aucune raison pour que les salaires français soient congénitelement le tiers des salaires eméricains. » Aussi l'illustre économiste proposait-il à calui qui venait de fonder la Vª République de regagner la moitie de l'écart « dans une courte période ». A quoi sert la rigueur de gestion si elle n'est pes au service d'une ambition de ce genre ? (Voir aussi la chronique publiée dens le Monde du 10 juin sous le titre : « Comment échapper au piège de l'austérité ».

On comprend qu'un ministre en exercice ne puisse s'axprimer dans des termes similaires, qui saraient aussitôt interprétés comme un insolite encouregement à la revendication généralisée. Il eût été difficile à notre grand ergentier da paraphraser Rueff en faisant par exemple aux téléspectateurs la déclaration suivante, si justifiée fût-elle : « Je ne vois aucune raison pour que vous ne gegniez pas autant que si vous alliez travailler de l'autre côté des frontières ellemande ou suisse, où, pour les ouvriers et les petits employés, les rémunérations dépassent d'un quart à un tiers, et parfois d'une proportion supérieura, le niveau

### Le bout de chemin

devons rapidement combler ce

Le ministre d'Etat e été beaucoup plus circonspect, peut-être trop. Après avoir consteté qu'un grend nombre de Frençais recoivent encore un salaire aussi bas, il a précisé : « Ce sont là des situations auxquelles on ne portera pas remêde en quelques ennées. » Est-il certain qu'une politique économique de grand style ne portereit pes ses fruits plus vite? L'important est que le ministre d'Etet n'ait pes fermé la porte à une telle possibilité : « Toute notre politique, aveit-il commencé par répliquer, justement tend à mettre fin è ce type de situation. »

D'après l'INSEE, un ménage sur quatre ayant pour chef un salerié a décleré en 1985 un revenu inférieur à 69 600 F (5 800 F par mois). Pour relever le niveau de vie, il ne suffira pas de restaurer les libertes économiques. Cette condition nécessaire n'est qu'un bout du chemin à parcourir. L'indispensable réforma du régime du crédit, en cours de préparation, ne sera-t-elle pas trop timide. et, melgré les epperences, d'essence périlleusement intervantionniste ? Celle de la fiscalité est à peine engagée. Se pourrait-il, comme le soutiennent certains partisens d'un changement plus prompt, qu'elle aille, par certains de ses aspects, dens la mauvaise direction ?

Une des critiques adressées aux mesures ennoncées par Edouard 8alledur porte sur l'extension du champ des exonérations. Un tiers des ménages français sont déjà exemptés de l'impôt sur le revenu, une proportion très supérieure è ce que l'on constate ailleurs. Le ministre n'a pas tort de ne pas retenir l'objection formulée de cetta

menière : « Les Français sont les Français », rétorque-t-il pour affirmer leur droit collectif à conserver certaines de leurs habitudes.

Mais ce souci s'accorde-t-il avec une politique qui vise à réduire la progressivité de l'IRPP, une des plus fortes qui soit ? Comment y parvenir sans un certain rééquilibrage par suppression ou attenuation des exonérations, qui ont pour effet de libérar de touta obligation en la matière neuf millions de foyers, bientôt onza par la grace des dispositions qui figureront dans la prochaine loi de finances? Les chiffres se trouvent dans le septième rapport du conseil des impôts au président de le République (année 1984) : 10 % environ des contribuables ecquittent près des deux tiers de l'impôt et 1 % seulement d'entre eux en payent

OSER le problème exclusivement en tarmes de logique fiscale, c'est faire toutefois bon marché de la réalité sociologique. Aussi longtemps qu'un nombre eussi grand de Français gagneront reletivement aussi peu, sera-t-il politiquement envisageable et socialement souhaitable de chercher à augmenter le rendement de l'impôt sur le revenu en v assujettissant la grande majorité des citoyens, comme c'est le cas en Grande-Bretagne (où les cotisations sociales, il est vrai, sont beaucoup plus faibles), en Allamagne, aux Etats-

Grâce à une réforme introduite par les socialistes, le gouvernement peut espérer évitar cartains des inconvéniants qu'on attribue aux exonérations, à commancer par l'effet dit de ressaut. Le salaria ne cherchera pas à gagner davantage

car, passé un seuil vite franchi, la quasi-totslité de la majoration risque d'être ebsorbée par le versement d'impôts et de cotisations auxquels il était auperavant soustrait. Qu'il s'agisse là d'un moyen aussi sûr qu'invisible pour décourager l'effort, figer les situations, et donc freiner le progrès économique, maintes observations semblent blen l'attester. C'est pour etténuer cette conséquence que les socialistes, en 1982, avaient substitué à l'ancien système de l'abettement un système de décote qui ménage des transitions. La décote n'était pas applicable aux personnes mariées, sous prétexte qu'elles jouissaient dejà des déductions résultent du jeu du quotient familial. Elles en bénéficieront désor-

Sur un point de droit, dont on aurait tort de minimiser la portée, le gouvernement a, en tout cas, pris une décision courageuse. Parions toutefois qu'il ne pourra s'y tenir qu'à le condition d'améliorer, dans le sens de l'efficacité et de l'équité (lequelle n'est pas nécessairement synonyme de « progressivité »), le système fiscal. Il est bon de retirer au fisc et à la douane les pouvoirs exorbitants dont ils disposent. La contribuable a droit à des garanties sérieuses, et il n'est que conforme aux principes généraux du droit que ce soit dorénavant à l'administration de rapporter la preuve des accusations (comptabilité déguisée, fausse déclaration) qu'elle porte contre lui.

Il est vain toutefois de se dissimuler qua la lutte contre les fraudes fiscales pose un problème particulier qui explique, sans les justifier, les abus auxquels leur juste répression donne parfois lieu. Constatant déjà qua les collecteurs da l'impôt se livraient dans maints pays à des enquêtes et à des examens e cclieux et vexatoires », Adam Smith, le premier à avoir formulé les fondements d'une fiscalité rationneile, attribuait la cause de cet état da choses à une imperfection commune à presque tous les systèmes fiscaux.

-0.0

augustiere 🧸

min . manife &

ه وره د المحمد

ALL IN STANK

in a series of

التهام بيقائم وو

- LUE # T

N impôt trop lourd et perçu comma injuste, auquel, de surcroît, il n'est pas très difficile d'échapper, est une incitation permanenta à la fraude. Or tout se passe comme si les pénalités étaiant d'autant plus séveres que la tentation est plus grande. « Contrairement à tous les principes ordinaires de le justice, écrivait Adam Smith en 1776, la loi commence per créer elle-même l'envie de la tourner et sévit ensuite contre ceux qui y succombent. »

Il fut un temps où les contribuables français passaient pour moins civiques que les contribuables britanniques, ellemands, américains. L'extension de l'économie soutarraine dans tous les pays tend à montrer que toute réforme d'envergure passe par un rétablissement des relations de confiance entre les citoyens et le fisc. C'est un fait que celui-ci, par certeines de ses méthodes, a passablement contribué à les altérer.

Un exemple de malignité parmi d'autres : pour choisir les restaurants qu'il allait soumettre à vérification, le service de contrôle s'est parfois laissé guider par les indications de la rubrique gastronomique des grands journaux, dont il est pourtant permis de penser qu'ils cherchent à signaler à leurs lecteurs les meillaurs átablissements. La qualitá n'est-elle pas en l'occurrence une presomption d'honnêteté (ne pas tromper le client sur le marchandise) ?

NIXDORF

# l'informatique de la réussite

**SICOB 1986** 

1.20

### **FOOTBALL**

### La tribune des patriciens

Moins d'une minute de jeu : Bocandé (Paris-Saint-Germain)
marque, Ohnets (Racing) se roule
de douleur dans l'herbe humide,
M. Bouillet (l'arbitre) refose le but, L'Olympique de Marsellie seul en tête du championnat de France après neuf journées. Dominateur et sûr de lui-même, le club phocéen n'a fait qu'une bouchée de son voisin toulonnais, samedi 13 septembre (3 à 0). Battus à Monaco (1 à 3), les Nantais ont Dans les nouvelles loges moquesées et climatisées du Parc des Princes, cédé la denxième place du classement aux Girondins de Bordeaux, les commentaires circulent en même valagueurs à Sochaux (2 à 0). temps que les apéritifs et les pla-teanx de «canapés assortis». Tandis que dans les travées du Kop Boulo-gne on s'égosille en appréciations A Paris, le derby des frères ememis a tourné à l'avantage du

Racing, vainqueur en contre d'un Paris-Saint-Germain entrepre-mant mais brouillon (1 à 2).

prestigioux où l'on peut «traiter» le client on le fournisseur de passage.

crues, la bonne société, moelleuse ment installée derrière des vitres

panoramiques, pent visionner au ralenti sur des écrans vidéo cette

première action litigieuse. Elle aura

d'autres occasions de s'offusquer.

Les circonstances et l'arbitrage u'out gnère favorisé Paris-

Saint-Germain tout au long de ce match que Gérard Houllier estam-

Pour l'heure, les locataires des

loges prestige » profitent de l'arrêt

de jeu de la confusion qui règne dans la surface de réparation du

Racing pour prendre leurs aises Accueillis par des hôtesses en rouge et bleu (couleurs du Paris-

Saint-Germain), ils sont désormais entre les mains des maîtres d'hôtel

On consulte simultanément la composition des équipes et le mem.
« Bavarolse de truite aux légumes »

en première mi-temps. Le but sur

coup franc d'Enzo Francescoli (43.)

« Feuillantine d'aile de bresse :

en seconde mi-temps. A peine le

temps de picorer quelques champi-

gnons sanvages que Dominique Rocheteau égalise (49°). Soupirs

d'aise permi les convives, mais de conrte durée. Les frasques de

M. Bouillet (penalties refusés ou

oubliés, hors-jeu et cartons intem-pestifs) et la malchance des joueurs du Paris-Saint-Germain (tirs sur les

poteaux) reviendrout en mémoire

lorsque, à l'henre des mignardises et

du café, Francescoli, grand sei-gneur, réglera l'addition pour le Racing (86°).

Fant-il préciser que les dineurs

étaieut acquis au Paris-Saint-Germain? Construites en juin

dernier alors que le football avait émigré au Mexique, les nouvelles loges ont été financées par la Ville

de Paris et, à parité, par chacun des deux chubs ensemis de la capitale.

Mais, en oe premier derby parisien,

c'est le Paris-Saint-Germain qui

était censé jouer à domicile. Ce sont

donc ses «clients» qui avaient investi les loges. Ceux da Racing auront le champ libre au match

Loges

« du premier type »

Les deux clubs étaient facilement

vitrés ne sont pas des gadgets. Depuis 1983, le Paris-

Saint-Germain en a expérimenté

l'intérêt avec les trois cent vinet-huit

places des loges dites «du premier

type - ouvertes aux quatre vents.

mais qui donnent accès au salon

d'homeur avant le match, à la mi-

temps, et après le coup de siffict final pour un « buffet dinasoire ».

Les deux cent quarante places

supplémentaires offertes par les

loges prestige · représentent, selon

Gérard Le Scour, délégué général

du Paris-Saint-Germain, . un

concept nouveau de relations publi-

ques à travers le football ». Cela

représente surtout pour le club un appréciable apport de trésorerie.

- « 10 millions de francs sur un budget total de 70 millions », estime

Ce service « trois étoiles » pour un

football d'une qualité non garantie revient à 50 000 francs par fauteuil

(avec un minimum de quatre fau-teuils). La location ouvre droit à

tons les matches du Paris-

Saint-Germain, Coupe d'Europe

comprise. Pont de nombreuses

firmes, le Parc est devenu, au même

titre que le Crazy Horse, un endroit

Gérard Le Scour.

d'un tel investissem

fait l'effet d'une vilaine arête.

pillera « illogique et grotesque ».

De l'avis d'Hubert Yaffi, directeur du département occasion chez Citroën, c'est même peu cher payé; «200 000 francs pour une loge à l'amée, cela ne représente que quelques pavés publicitaires dans la presse, dit-il. lei, on rencontre le monde des affaires, on fait connais-sance, on sympathise, et les resombées commerciales peuvent être immédiates. » Et de citer quelques

clients célèbres ferrés au Parc des Princes « Yannick Noah, Alain Madelin, des journalistes, des chanteurs, des présidents-directeurs

La plupart des entreprises qui se sont aventurées sur ce terrain de relations publiques ne le regrettent pas. « D'une saison à l'autre, depuis quatre ans, le taux de fidélisation des abonnés est de 80 % », déclare Gérard Le Scour Soupconnant certains d'avoir loué des loges à la fois au Paris-Saint-Germain et an

Racing, il note toutefois a la constitution d'une sphère d'influence autour de l'équipe ». « De simples clients, dit-il, ils deviennent très vite des supporters haut de gamme. »

Derrière les vitres, à l'abri des baments populaires da Pare, ressentait-on bien, samedi, l'amer-tame de la défaite, face à ce Racing présumé moribond? Dans le salon d'honneur, ceux des loges décou-vertes (« les vrais fanas de foot », selon Gérard Le Scour) a'élançaiem sans morosité excessive à l'assant du buffet. Dans l'ambiance feutrée des -loges prestige .. on prenait congé comme après tont raout : coup de l'il et promesse de « petite bouffe ». Dès mercredi soir, les affaires reprendroot au même endroit. Evénement encore plus « vendeur » que le derby parisien, ce sera le premier rendezvous européen du champion de France. Football de gala exigé!

JEAN-JACQUES BOZONNET.



### La falaise sans faille

Pour le Grand Prix de France d'ecalade, qui a eu lieu les samedi 13 et dimanche 14 septembre dans les Pyrénées, la jenne Fédération française d'escalade a réussi à attirer l'élite de ce sport. Des voies entièrement inédites, tracées sur la falaise de Troubat, petit village de la vallée de la Barousse, ont permis à une centaine de grimpeurs venus de Suisse, d'Angleterre, des Etats-Unis et

Les cinq mille personnes qui, dimanche, ont gravi sous le soleil la netite route empierrée menant à la falgise de Tranbat (Hantes-Pyrénnées) n'étaient pas toutes des spécialistes de l'escalade. Mais, à côté des amateurs vernoules Alpes on des grandes métropoles, nombre d'habitants de la vallée de la Barousse apprécièrent l'évolution

TROUBAT

de notre envoyé spécial

Jumelles en main, un gendarme à l'accent rocailleux explique à des hommes au large béret que «les petits gars là-haut, eh bien! ils savent se tenir ». Lui, grâce au gros-sissement de ses optiques, il admire l'élégance des gestes des grimpeurs. Il les voit avancer lentement, les mains à la recherche de la faille, déplacer les pieds avec délicatesse de façon à pher les jambes au maximum avant de se propulser, de se détendre à la façon d'une grenouille,

un peu plus haut. Beau spectacle qui ravit la foule des participants attentifs au mouvoment des corps le long de la paroi calcaire, aux mains qui plongent tombés d'accord sur l'opportunité des grimpeurs pour blanchir leurs doigts de magnésite. Discrets, les hommes et les femmes respectent le travail des artistes et s'efforcent de calmer les enfants venus en nombre. Le silence des ascensions est seuloment rompu par les « oh l » d'admiration, ou de regret, qui accompa-gnent les chates des candidats malchanceur. Comme un frisson bruyant parcourt les spectateurs lorsque le grimpeur lâche la falaise et se balance au bout de sa corde de sécurité solidement assurée par un

> Car les chutes - les vols, comme disent les puristes - sont nombreuses dans ce grand prix. Samedi, lors des demi-finales, des concurrents out échoué à quelques mètres du but. Filles et garçons, dans leurs vêtements moulants aux couleurs vives, ont lâché prise, fatigués par des parcours difficiles. Antoine Le Menestrel, un jenne étudiant en biologie, a ouvert des voies qui se sont révélées particulièrement sélectives. Escaladeur chevronné, cet enfant d'une famille de passionnés des parois, a passé deux semaines sur le site pour sélectionner, aur les 70 mètres de la falaise, des parcours d'une vingtaine de mêtres.

Chez les femmes, l'Américaine Lynn Hill s'est imposée en l'absence de Catherine Destivelle qui l'avait devancée lors des dernières compétitions en Italie. Gilbert Ogier, un guide de Haute-Savoie, a devancé chez les hommes deux autres Français, Jean-Baptiste Tribout et Didier Rabon-Solidement encordé, il a, avec et en salle sur des roches synthétiquelques camarades, nettoyé les ques. Elle rejoint Benoît Renard, le

de différente régions de France de se mesurer.

parois, retiré les lichens, aspiré l'eau qui se miche dans les petites saillies et abrasé quelques roches. Un long travail de préparation, accompagné du scellement de pitons afin de fournir aux concurrents de bonnes conditions pour leurs évolutions.

#### Labrune légère

Ici, pas de vitesse ou de précipitation. À la différence des pays de l'Est ou de l'Italie, les grimpeurs sont maîtres de leur temps. Pour réaliser des voies classées 7 a on c - dans l'échelle des difficultés, les parcours sont répertoriés de 1 à 8 b, chaque point comportant trois subdivisions, - les concurrents disposem du laps de temps qu'ils désirent. Mais, comme le remarque Antoine, « il ne faut pas traîner car lorqu'on reste trop longtemps sur une prise on fatigue ».

Légères, comme l'Américaine Lynn Hill, les jeunes femmes sélec-tionnées pour la finale out montré des qualités surprenantes. Même si elle ne s'est classée que deuxième, la Française Corinne Labrune a fait cuve d'une belle assurance. Une détente puissante, des arrêts-reculs pour découvrir un mêtre ou deux audessus de meilleures prises, une technique éprouvée, un ensemble de qualités qui placent cette jeune fille dans le peloton de tête des grim-

Blessée le mois dernier lors d'une descente en » parapente», la Lyonnaise Isabelle Patissier a assisté avec envie aux évolutions de ses compagnes. Isabelle croit an développe-ment de l'escalade en France. Elle pense que, dans un avenir proche, les compéritions vont se multiplier. alternant les parcours en site propre

président de la Fédération française d'escalade, qui estime que sa jeune fédération, sujourd'hui indépendante, peut mener de front le compétition de haut niveau et le sport de masse, avec l'aide des moniteurs qui commencent à être formés. Il sou-haite rendre l'escalade populaire auprès des écoliers et des lycéens.

Les ascensions de Didier Rabonton, parfaitement contrôlées et apparemment tranquilles, penvent jouer ce rôle. Passionné des sports de montagne, Raboutou évolue maintemant dans une «écurie» spécialisée, ce qui fail de lui et d'un autre finaliste du Grand Prix, Jean-Baptiste Tribont, des professionnels de l'ecalade. Materiel performant, longues heures d'entraînement, séances de kinésithérapie, assurent à ces grimpeurs une supériorité sur d'autres compétiteurs.

Ils remplacent souvent sur les podiums les étudiants en éducation physique on les guides de montagne (excepté Ogier, cette fois...) qui, à cause de leurs activités professionnelles, ont moins de temps à consacrer à l'entrainement. La chasse aux st ouverte dans le de l'escalade. Une chasse qui peut se révéler fructueuse, comme l'explique Isabelle Patissier, . car les marques ont saisi l'importance de ce sport nouveau. Des fabricants de bandriers et de chaussures vont permettre 1 cette jeune étudiante de dix-neuf ans d'interrompre ses cours pendant un an pour ne vivre que pour l'escalade. Les cinq mille spectateurs présents ce week-end à Troubat confirmeront peut-elre ces industriels dans leur choix de mar-

SERGE BOLLOCH.



que, vainqueur du premier triathion de Paris an 2 b 14 mu 10 s

### TRIATHLON

### Tous en Seine

Le premier Triathlon international de Paris, disputé le 14 septembre, a été gagné par un parachutiste, Serge Lacrique, du Tri-Club Thonon, en 2 h 14 mn 10 s, devant un autre membre de ce club, Grègoire Millet, pre-mier vétéran, Georges Belaubre, se classant troisième, en 2 h 14 ma 36 s. Première femme. la Néerlandaise Isabelle Swartkruis a terminé en 2 h 31 mm

Drôle de sport, qui commence couché, continue assis et se termine debout, alors que le cheminenemt inverse, pour de simples raisons de fatigue (mais pas d'hydrocution !) serait préférable. Né à Hawat, en 1977, le triathlon a rapidement envabi l'Enrope. Aujnurd'bui, enchaîner trois disciplines aussi différentes que la natation, le cyclisme et la course à pied ne semble plus aussi fou qu'avant. A Paris, les concurrents avaient affaire à un » petit » triathlon de catégorie A (il B et des 1.5 km de natation dans la Seine. 40 km de vélo jusqu'à Versailles et 12 km de course à pied, à enchaîner sans repos autres que le changement de tenue

A 12 b 48, le départ est donné de la piscine Deligny: quatre cent cinquante concurrents plongent dans les flots couleur soupe de poisson en direction du Trocadéro. Specatcle surprenant. On dirait un troupeau de phoques partant à la pêche. Dans l'eau, c'est moins rigolo: une sorte de mêlée dans un petit clapot saumatre. Raide à boire l'ean de Seine! Pour éviter l'asphyxie, il convient de

\*Amiens b. Chamonix ...... 7-4

CHAMPIONNAT DE FRANCE

Première division (deuxième journée)

POULE 1

Montferrand b. \*Graulhet .... 12- 9

\*Aurillae b. Grenoble 13-12 Béziers b. \*Romans ...... 37- 9

Brive b. \*Narbonne 19-7
Classement - 1 Béziers, Montferrand, Brive, Abrillac, 6 pts.

POULE 2

Classement. - 1. RCF, Tonlon,

Boucau b. Bègles-Bordeaux ... 21-18
\*Tarbes b. Angoulème ... 37-6
\*Mi-de-Marsan b. Tyrosse ... 13-9

Rugby

prendre la tangente pour s'écarter

de la troupe. Après une dizaine de minutes, le tronpeau s'est éclairei, les bons crawlant devant à s'en déchirer les pectoraux, pendant que derrière, toutes les nages sont à l'honneur, de l'indienne au dos crawlé. Le courant aldant, la plupart des concurrents rejoignent le PC de la course, au port de Suffren.

Une douche squelettique, vite, il faul enlever la combinaison de plongée pour se retrouver dans la tenue de triathion (short long, type vélo prolangé en haul par un gilet sans manches) bleu-blanc-rouge, avec le nom du sponsor affiché sur le ventre. Un léger massage des cuisses, la pose du casque obligatoire, et c'est reparti pour 40 km de vélo.

Engourdi par le froid, incapable d'enfiler correctement les cale-pieds du MBK spécial triathlon, le « coup de bambou - menace le néophyte. Il faut s'alimenter pour recharger les accus. A chacun son plein d'énergie.

A Meudon, la promenade de sante se transforme en parcours du combattant avec la redoutable côte des Gardes. Le peloton est éparpillé et les dos ronds multicolores font des taches étranges dans le paysage. Le public, qui sort certainement d'un excellent repas dominical, applaudit avec vigueur ces hommes bariolés. Avant d'arriver à Versailles, on croise déjà les premiers qui ont fait demi-tour. Au retour, dans la descenie, on apercolt un cycliste étendu, inconscient après une vio-lente chute. Arrivée an Parc, e'est toujours le même programme : se dépouiller de la tenue de cycliste pour enfiler les chaussures de jogging el repartir en maudissant le

#### Tête vide et buste penché

Les cinq premiers kilomètres, les mollets font très mal. Un concurrent précise que « ça s'arrange après » Tout au long du parcours, bien balisé et protégé par plus de quatre cents personnes de l'organisation, les ravitaillements sont copieux. Malheureusement, il est difficile d'attraper une banane quand on roule à 40 km/h, surtont quand elle est épluchée! A pied, c'est plus simple.

Les ultimes kilomètres se font machinalement, tête vide et buste penebé pour ne pas regarder le par-cours restant, avec des débnts de crampes sanvages remontant dans les jambes. Et puis la délivrance approche, avec une dernière côte, celle de l'arrivée au pied du Trocadéro, les amis qui attendent, le public qui encourage aussi vigoureusement les losers que les premiers et une incroyable envie de s'effondrer.

La traupe insensée vient de démontrer au public parisien qu'un véritable triathlon pouvait exister dans la capitale. Et puis c'est à la lanterne rouge de franchir la ligne, en 3 h 53 mn 20 s et en 348 position. A trop penser aux futurs JO, il est peut-être inutile de rappeler que le principal est de participer. An triathion, c'est surtout de fimir...

DOMINIQUE GAUTRON.

### **TENNIS**

### **Terrains fertiles**

Le tannis est sport de tradition. Il y avait donc, comme chaque ennée, un « national » qui se disputait sur les courts de Vichy. Tarik Benhabiles et Nathelie Herreman ont inscrit leur nom au palmarès.

Le premier après avoir été sérieusement accroché par Thierry Van den Daele (5-7, 3-6, 6-2, 6-2, 8-1), révélation de l'année qui avait dijà fait forte impression à Roland-Garros. La seconde pour la troisième fois de sa jeune carrière en dominant facilement la championne de France junior Sybille Niox-Château (6-1, 6-1).

Mais à l'époque du tennis open triomphant, les meilleures raquettes nationales avaient logiquement préféré s'exprimer sur d'autres terrains. Avec succès au demeurant. Le tournoi de Genève d autres terrains. Avec succes au demeurant, Le voirnoi de Ceneve doté de 215 000 dollars à ainsi vu la victoire d'Henri Leconte sur Thierry Tulasne (7-5, 6-3). A Tokyo, Catherine Tanvier a pour sa pour sa teinit les demi-finales du tournoi doté de 300 000 dollars. La Française a été stoppée par l'Allemende de l'Ouest Steffi Graf (6-4, 8-1), qui devait ensuite s'imposer en finale à la Bulgare Manuele Maleeva.

### Automobilisme CHAMPIONNAT DU MONDE D'ENDURANCE 1 000 km de Spa-Francorchas 1, Boutsen-Jelinski (Porsche 962-C-Brun), 1 006,300 km en 5 h 35 mn 54 s

54 (179,745 km/b); 2. Warwick-Lammers (Silk Cut-Jaguar XJR-6); 2 0 s 80; 3. Bell-Stuck (Porsche 962-C-Rothmans), à 29 s 29 Classement: Photes. — 1. Boll et Stuck, 82 pts; 3. Warwick, 69; 4. Jo-linski, 59; 5. Choever, 49; 6. Larrauri et Pareja, 46.

Marques. - 1. Porsche-Rothmans, 47 pts; 2. Brun-Motorsport, 37; 3. Silk Cut-Japuar, 35. CHAMPIONNAT DE FRANCE DE PRODUCTION Grand Prix de Nogaro 1. Jabouille (Peugeot 505 turbo), 36 nm 30 s 88, (133,294 km h); 2. Ra-gnotti (Renault 5 turbo, 2 7 s; 3. Cadim (Mercedes 190), 2 18 s.

Basket-ball CHAMPIONNAT DE FRANCE NATIONALE I (première phase, premier tour aller)

GROUPE 1 Grenoble b. \*Nice ...... 75-74 **GROUPE 2** \*Villearbanne b. Nancy ..... 98-80

#### LES RÉSULTATS Antibes b. \*Voiron ......107-79 (Exempt: Cholet) **GROUPE 3** Limoges b. Nantes .......115-83

Football CHAMPIONNAT DE FRANCE Première division (neuvième journée) \*Monaco b. Names 3-1
Bordeaux b. \*Sochaux 2-0
RC Paris b. \*Paris SG 2-1
\*Nancy et Metz 0-0
Lille b. \*Lans 3-1
\*Laval b. Brest 1-0
\*Auteur b. Scient Education 1-0
\*Auteur b. Scient Education

Auxerre b. Saint-Etienne ....3-0 \*Le Havre et Rennes

-1. Marseille, 14 pts;

2. Bordeaux, 13; 3. Nantes, Toulouse,
Lille et Paris-SG, 11; 7. Metz, 10; 8.

Sochanx, 9; 9. Auxerre, Leus, Monaco,
Bres, Laval et Rennes, 8; 15. Le Havre, Nancy, RC Paris, Saint-Etienne et Nice, 7, 20 Toulon, 4

CHAMPIONNAT DE FRANCE

Classement. - Dax, Boncan, 6 pts. POULE 4 Hockey sur glace Tulle b. Carcassonne ...... 18- 9 Saint-Gaudens et Castres ..... 18-18 \*La Voulte b. Hyères ...... 12- 9 \*Briancon et Français Volants 2-2 Mont-Blanc b. \*Roven 8-4 \*Viry-Essoane b. Grenoble 10-9 \*Bourgoin b. Le Creusot ..... 24-12 \*Voiron b. Albi ...... 26-17 Classement. - 1. Voiron, 6 pts; Gap b. Villars-de-Lans ...... 5-3 2 Castres, Saint-Gaudens, 5.

### La réduction des droits de succession sur les donations va beaucoup avantager les contribuables

La réduction de 25 % des droits de succession en cas de donationpartage, qui avait été supprimée par es socialistes en 1981, va être rétablie dans le projet de budget pour 1987 examiné ce lundi 15 septembre par le gouvernement.

MM. Balladur et Jappé estiment que, l'impôt sur les grandes fortunes étant supprimé, les risques de fraude ont beaucoup diminué et que cette mesure facilitera les transmissions de capital dans le petite industrie, le commerce et l'agriculture. Un problème, à propos duquel le Conseil national du patronat français (CNPF), M. Gattaz en partieulier, s'était montré particulièrement pessimiste il y a quelques mois, affirmant que beaucoup d'entreprises disparaisssait à cause de droits trop

La décision prise par le gouvernement est importante. Dans le rapport qu'ils avaient consacré en 1978 à l'imposition du capital, M. Vente-jol, président du Conseil économique et social, M. Blot, qui fut directeur général des impôts, et M. Méraud, inspecteur général de l'INSEE et membre du conseil des impôts, estimaient que . les avantages accordés nux donotionspartages sont trop importants ..

Ces avantages (barême particu-lier à tranches plus larges, réduction de 25% des droits, exonération de l'usufruit nu momeot du décès) avaient en principe pour but d'encourager les transmissions de patrimoine à des personnes plus jeunes et d'éviter les difficultés qui se multiplient lors du partage après le décès du propriétaire. Le rapport notait pourtant que - dans la pratique, la donation n'était souvent qu'un moyen d'alléger le poids des droits de succession». Le donateur conserve souvent, en effet, l'usu-fruit des biens qu'il donne, ainsi que le pouvoir de décider si le bien doit être conservé on cédé, - Sur le plan économique, écrivaient MM. Ventejol, Blot et Méraud, l'utilité de cet encouragement aux donations est donc assez douteuse. Sur le plan

### Qui gagne, qui perd?

M. Chirac a contesté, dimanche 14 septembre, au cours de l'émission e RTI - la Monde » la thèse que nous avions développé dans nos éditions du samedi 13 septembre, selon laquelle les effets contraires des allégements fiscaux et de la majoration des prélèvements sociaux se traduiraient en 1987 par un avantage important pour perte pour les revenus intermédiaires. Nous avions signalé que les bas revenus seraient tantôt gagnants - grâce à la décote - taritôt perdants, ce qui sera le cas pour les contribuables non imposés ou très faiblement en 1986 mais qui paieront l'année prochaine un supplément de cotisation vieillesse non négligeable, de l'ordre de 500 F.

Information insuffisante, a estima la pramiar ministra, oubliant que M. Ballacher avait lui-même cité des exemples de variations d'impôts entre 1886 et 1987 dans différents cas de familles, variations qui correspondaient exactement aux éléments d'information très abondants dont toute la presse dispose depuis le début de sep-

M. Chirac nous a ansuita remis un dossier qui, seion lui, prouvait que les contribuables disposant de bas ou moyens aux mesures fiscales contenues dans le projet de budget pour 1987. Ce dossier ne tanait aucun comote de l'augmentation des prélèvements sociaux. Il montrait seulement les effets des allégements fiscaux, que nous n'avons jamais contestés. M. Chirac à n'en pas douter, a mai lu notre article ou n'en n'a retenu qu'une partie du raisonnament, ce qui reviant au

Nous maintenons donc que, compte tenu de l'alourdissement des prélèvements sociaux, es revenus moyens et certains bas revenus seront perdants en social, ces dispositions réduisent la progressivité du barême et s'opposent au râle redistributeur que jouent les droits de mutation à titre gratuit. «

Sensible à ces remarques, M. Raymond Barre, à qui ce rapport était destiné, avait ramené l'abattement de 25 % à 20 %. C'était en 1980. L'année suivante, à l'été 1981 le gouvernement socialiste, qui allait creer l'impôt sur les grandes for-tunes (IGF) supprimait complète-

Le rétablissement du 25 % revient donc non seulement sur une décision prise par la gauche, mais également sur une mesure qu'un premier ministre de droite avait prise parce que le rapport montrait elairement que le cumul des avantages accordés nux donations-partage, réduisait de moitié le taux marginal d'imposition alors fixé à 20 % en ligne directe (les socialistes ont, fin 1983, fixé ce taux à 40 % au-delà de 11.2 millions de patrimoine et ont créé des tranehes intermédiaires imposées à 30 et

Le code des impôts prévoit, en outre que dans les cas - fréquents -

nu, lors de la danation, le père conserve l'usufruit, c'est-à-dire la jouissance de son hien, les droits sout calculés sur la une-propriété. Or la valeur de celle-ci n'est qu'une partie de la valeur du bien. De plus, elle est calculée sur une valeur vénale qui est fonction de l'âge du donateur, et donc de son espérance de vie. Plus le donateur est jeune et plus la valeur de la nue-propriété est faible. A la mort du donateur, l'usufruit dont benéficiait le défunt et qui va passer à l'héritier n'est pas impo-

sable nux droits de succession. Cette

disposition assez peu logique mais

fort avantageuse pour le contribua-hie date d'une loi de 1901.

L'accumulation de ces avantages permet en fait à beaucoup d'échapper en partie aux droits de succession. Le projet de M. Balladur rétablit pourtant l'ancien système.

On pent prévoir un bel avenir aux donations dans un pays où les droits de succession ont été très fortement majorés, il y a trois ans, pour les

ALAIN VERNHOLES.

### Plusieurs mesures fiscales bénéficieront aux commerçants et aux agriculteurs

Pinsieurs mesures nouvelles avantageront les commerçants, les pro-fessions libérales et les agriculteurs dans le projet de budget pour 1987.

· Les centres de gestion agréés et les associations de gestion agréées, qui permettent aux commerçants et aux membres des professions libé-rales de bénéficier – sous certaines conditions – de l'abattement de 20 % réservé aux salariés, sont très encouragés par plusieurs disposi-

Ces centres, créés il y a physique années pour améliorer la connaissance des revenus noo salariaux, fournissent aux petits entrepreneurs (commercants, artisans mais égale-ment médecins, avocats et diverses autres professions libérales), une aide technique pour la gestion de la comptabilité et de la fiscalité. Les comptabilité et de la fiscalité. Les adhérents de ces centres bénéficient de l'abattement de 20 % pour la partie de leurs bénéfices qui ne dépasse pas 192 200 F (revenus de 1985). Pour les revenus de 1986, cette limite sera portée, dans le projet de lni de fiuauces pour 1987, à 250 000 F (+30%). Le projet de loi de finances prévoit même de porter cette limite à 320 000 F pour les cette limite à 320 000 F pour les ter cette limite à 320 000 F pour les revenus de 1987 imposables en 1988. Au-delà de ces limites, l'abat-

· Les agriculteurs vont bénéficier de deux avantages relativement importants. Le premier est la création d'un régime d'imposition dit super-simplifié, qui admet la comp-

tement n'est que de 10 %.

tabilité de caisse, ce qui autorise les contribuables à ne pas tenir compte de ces créances. De même, la possi-bilité sera donnée aux agriculteurs de changer la date de clôture de leur exercice losqu'ils passeront ao régime réel d'imposition, ce qui per-met de jouer sur la comptabilisation des dettes et des créances.

Le deuxième avantage donné aux agriculteurs est le rétablissement partiel du privilège des bouilleurs de cru. Cet avantage consisters à per-mettre la distillation de cinq litres d'alcool pur (correspondant à dix litres d'alcool de bouche) pendant dix ans pour 1 000 F. Le droit qui, à taux plein, est de 69 F par litre d'alcool pur sera réduit de moitié pour les agriculteurs. Un million d'entre eux sersient intéressés; actuellement, 800 000 personnes ont encore le droit de distiller 10 litres d'alcool pur par an (20 litres d'alcool de bouche) sans payer de taxes. Ce privilège, qui n'est pas transmissible, date de 1952-1953.

· Les avantages accordés aux créateurs d'entreprise (exonération d'impôt sur les sociétés et de taxe professionnelle) vont être modifiés. Le projet de budget pour 1987 pré-voit qu'il sera possible, dans le cas d'une nouvelle entreprise qui ferait faillite dans les cinq ans suivant sa eréation de déduire le capital engagé du revenu personnel imposa-hie du créateur.

### L'évolution du commerce extérieur

### Un excédent de plus de 3 milliards de francs

Le commerce extérieur de la France a été excédentaire de 3 milliards de francs, en août, en données brutes, et de 3,2 milliards de francs, en données brutes, et de 3,2 milliards de francs en données corrigées des variations saisonnières coutre respectivement 2,1 milliards et 1,5 milliard en juillet. En août, les importations (68 879 milliards de francs) ont diminué de 5,9 %, en données corrigées, et les exportations (71 925 milliards) de 3,5 %.

Ce résultat tient également à la faiblesse de la facture énergétique qui reste de 6 milliards de franca, en données corrigées (après 5,6 milliards de francs en juillet) alors qu'elle était en moyenne

de 15 milliards de francs au cours de l'amée 1985. Le solde industriel, + 1,6 milliard de francs en données corrigées, reste à un niveau très inquiétant. On n'oublie pas, en effet, qu'il était en moyenne de plus de 7 milliards de francs l'aunée dernière. Seuls les produits agro-alimentaires se maintienneut à leur niveau habitue : + 2 milliards de francs en données corrigées.

Enfin, dermer signe plutôt inquiétant, le chiffre des exportations a diminué, tant en données brutes qu'en données corrigées, par rapport an mois d'août 1985.

### La dégradation des échanges avec la RFA dans le prêt-à-porter féminin

DUSSELDORF de notre envoyée spéciale

La mode française s'est trouvé na adversaire inattenda : la République sédérale d'Aliemagne. Dans le prêtà-porter féminin, «la progression de la RFA est préoccupante», déclaraient, comme antent de Cassandres, les responsables des fédéra-tions professionnelles à leurs adhérents. Incrédules, ceux-ci restaient confiants dans leur supréma-

Pourtant, l'industrie ouest-allemande du vêtement féminin n'a cessé de marquer des points. Elle est désormais trois fois plus puissante que sa enscurrente française (11,2 milliards de deutschemarks, soit 34,2 milliards de francs de chiffre d'affaires), et une fois et demie plus nombreuse (96 500 salariés). Elle a multiplié par trois ses exportations en France en dix ans, sans laisser les Français connaître des succès symétriques.

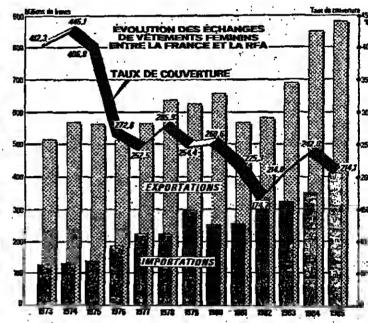
Au total, alors qu'en 1973 elle achetait quatre fois plus de vête-ments à la France qu'elle ne pouvait lui en vendre, en 1985, ella a réduit ce rapport de moitié. Une victoire permise par le relatif désintéret des Français, qui out préféré profiter de percée - peut-être provisoire - sur le marché américain, plutôt que de préserver leur position traditionnelle sur le marché allemand l'e ont sinsi laissé filer en troisième position un marché qui constituait pourtant, jusqu'en 1977, leur premier débou-ché à l'exportation.

Non contente d'avoir fait reculer la France dans ses échanges bilatéraux. la RFA s'est surtout lancée à la conquête de ses débouchés extérieurs. An Royanme-Uni, le «ventre mou de l'Europe « - tant le pays est perméable nux importations, - la prédominance allemande est désormais chose faite. Certes, les exportations françaises n'ont cessé d'y ang-menter depuis 1980, progressant de 180% en valeur en cinq ans, pour dépasser 540 millions de francs. Mais la part de marché de la France a stagné, à environ 9% du total, tandis que celle de l'Allemagne pas-sait de 4% à 15%. Elle occupe

désormais la deuxième place de fournisseur (I milliard de francs d'exportations en 1985) derrière Hangkong (1,2 milliard), loin devant la France (555 millions).

Plus récemment, en Belgique, anjourd'hui premier client de la mode française (800 millions de française), les exportations de l'Hexagone ont régressé de 2,1 % en un an, alors que les ventes de la RFA, déjà troisième fournisseur (610 millions de francs) derrière la France et les Pays-Bas, progressaient de près de 17%.

Leur stratégie consiste autant à abaisser au maximum les coûts de production qu'à satisfaire les exigences de la grande distribution. Du côté production, les Allemands de l'Onest ont obtenu des prix inférieurs de 20 % aux moyennes francaises en délocalisant leur production à l'extrême : pour 60 %, celle-ci est sous-traitée en Asie, en Enrope de l'Est ou sur le pourtour méditer-ranéen. Au point de forcer les Français à les imiter, dans un important revirement stratégique (le Monde du 29 août).



La montée en puissance de l'Allemagne s'explique par une organisa-tion toute industrielle du vêtement féminin. Celui-ci a hien changé depuis la seconde guerre mondiale, alors que le berceau de la confection était à Berlin. Essentiellement tenu par des artisans juifs, il a été décimé par le régime nazi. Reconstruit, le secteur est désormais très concensecteur est desormais tres concen-tré : trois entreprises, Steilman, Betty Barclay et Sink Gruppe, réali-sent chacune plus de 300 millions de deutschemarks de chiffre d'affaires.

Du côté de la distribution, les Allemands out mis lear rigueur au service de leur dynamisme commercial. A l'exportation, ils respectent à la lettre le B.A. BA du métier -conformité du produit au modèle conformite du produit au modété présenté, respect des délais de livrai-son – que négligent trop souvent les Français. Prompts à sentir les nou-veaux besoins du marché, ils présentent désormais quatre à six collections par an, quand les Français en sont encore à deux. Ils se heurtent certes, en France ou en Italie, à l'obstacle que représente le réseau éclaté des petites boutiques. Mais ils profitent, pour progresser, de la part crossente occupée, dans ces pays, par la grande distribution.

Pourtant les Aliemands de l'Onest avaient a prinri nu handicap. l'absence de prestige du « made in Germany » dans la mode. Mais ils ont su cacher leurs noms germaniques derrière des marques nux résonances exotiques: « Mondi « (qui appartieut à M. Zahm) nu « Escada » (dnut le PDG est M. Levy). Jusqu'à l'entreprise Steilman, qui, un temps, a utilisé la marque « Styleman «, « plus facile à prononcer » se défend M. Steilman. Il z depuis rétabli l'orthographe originelle. Anjourd'hui, la mode ouestallemande progresse à visage décon-vert. Mais, en dépit de toutes leurs campagnes de presse, les Allemands n'ont pas pu donner une réputation internationale à leurs créateurs, Jil Sanders, Wolfgang Joop on Caren

Pfeiger. · Nous n'avons pas besoin de haute couture a, tranche M. Steil-man, dont la firme est la première du secteur, avec 1,2 milliard de deutschemarks de chiffre d'affaires. l'an dernier. . Moi, mon but, ce n'est pas d'habiller M= Reagan, mais ces innombrables femmes au porte-monnate peu rempli (...), car nous voulons gagner de l'argent, pas en perdre. Effectivement, en concentrant leurs forces sur le moyen de gamme, les Allemands ne seront peut-être pas célèbres, mais ils seront puissants.

DOMINIK BAROUCH.

RECTIFICATE. - Dans l'article, sur le projet de tiudget suropéen, publié dans le Monde du 10 septem-bre, il faltait lire: « Ce projet prévoit des dépenses de 36 milliards d'ECU (et non 35,3), en progression de 2,3 % per rapport au budget de la Communauté en 1986 (et non en 1985)... L'avant projet... prévoyait 36,7 miliants d'ECU (et non 36) de dépenses.>

### SOCIAL

### Le congrès de la Fédération syndicale mondiale à Berlin-Est

### La CGT envisage de « se réinvestir dans le secrétariat de la FSM »

ration syndicale mondinle (FSM) (1), qui se tient du 16 au 22 septembre à Berlin-Est, devrait marquer le véritable retour de la CGT, nu sein de cette internationale dominée par les syndicats des pays 30Cialistes

M. Joannès Galland, secrétaire de la CGT où il est responsable du sec-teur international, a confirmé que la délégation de la Confécération, qui sera condulte par son secrétaire général, M. Henri Krasucki, a reçu un - mandat souple -, ce qui signi-fie qu'elle pourrait accepter de - se réinvestir dans le secrétariat de la FSM . si les . espoirs raisonnables - qu'ella nourrit sont confirmés. Pour autant, il est totalement exclu qu'ella reprensa la secrétariat géné-ral – abandonné avec éclat nu congrès de Prague en 1978 alors qu'elle l'avait détenu sans disconti-unité depuis la fondation de la FSM en 1947, — qui restera confié à M. Ibrahim Zakaria (Soudan), élu en 1982 au congrès de La Havane.

En 1978, sans imiter la CGIL itaienne, qui avait décidé du quitter la FSM, la CGT avait créé la surprise en ne représentant pas M. Pierre Gensous au secrétariat général. Une Déclaration universelle des droits syndicaux avait pourtant été adoptée à Prague (incluant une reconnaissance du droit de grève dans tous les pays), mais M. Séguy avait estimé que, « sur un certain nombre de problèmes importants, les pasitions de la CGT étaient nettement minoritaires au sein de la FSM «. La CGT reprochait alors aux syndicats des pays socialistes une prati-que du syndicalisme insuffisamment

Depuis ce coup d'éclat, la CGT a observé des évolutions à la FSM. En 1982, au congrès de La Havane, après l'instauration de l'Etat de siège en Pologne, qu'elle s'était n'es-tenue formellement de condamner, la CGT avait mis en avant des - progrès - dans l'attitude des syndicats des pays socialistes, « davantage à l'écoute des travailleurs ». Alors que, contrairement à la CGIL, sa candidature à la Confédération européenne des syndicats (CES) n'avait pas été retenue, elle avait critiqué la « position unilatérale » de la FSM sur la crise poionaise et gardé quelques distances. Mais aujourd'hui, à partir d'une analyse de cette agression du capitalisme - qui cherche, avec quelques effets, à « désolidariser » le moi ment syndical international, la CGT vent reprendre sa place.

Cette décision découle de la conviction d'une évolution syndicale positive en Uulan soviétique accentuce depuis l'arrivée de M. Gorbatchev - mais aussi en RDA, en Tehécoslovaquie et en Buigarie. Quant à la Hongrie, elle avait déjà ouvert le chemin, le président de son syndicat, M. Sandor Gaspar - également président de la FSM. - s'étant même permis d'affirmer à La Havane que e plus l'édification du socialisme pose des questions complexes, plus il faut que les syndicats alent une opinion nette, autonome, qui ne soit pas un simple écho de celle des autres . Les syndi-

cats polonais, qui serent présents au

congrès de Berlin-Est après une

parenthèse de huit ans, se voient

même crédités par M. Galland d'une « vie syndicale tout à fait

démocratique »...

Nous alians assister, assure M. Galland, à un renouveau qui se fondera sur le fait que la FSM n'existe pas pour être le prolongement ou le porte-parole des politiques des pays socialistes. » Anticipaut cettu évalution, tout en concedant que « tout n'est pas réglé », la CGT n commencé pen à peu depuis quatre ans à se réinvestir au niveau ouest-européen - où seuls les fractions de gauche e de la SAKI finlandaise et de l'OGB autrichienne et le PEO chypriote sont aussi membres de la FSM - et préside la commission sur les sociétés transnationales. Elle a participé anssi à la préparation du rapport moral de M. Zakaria, et M. Krasucki présentera lui-même un des trois co-rapports sur la situation économique et sociale.

Lors de ce congrès de Berlin-Est, qui attend de huit cent à huit cent cinquante délégués, des organisa-tions non affiliées à la FSM ou même affiliées aux deux internationales rivales, la Confédération internationale des syndicats libres (CISL), d'inspiration social-démocrate, et la Confédération mondiale du travail (CMT), ex-chrétienne, auront le droit de consultation et de vote sur les documents présentés (mais non sur les instances dirigeantes).

Une nouvelle fois, le capitalisme se trouvers mis en accusation, et d'abord aux Etats-Unis. Toujours membre de la FSM, la Chine sera ibsente, comme elle l'est depuis 1959, donnant la priorité, dans un premier temps, an rétablissement de ses relations syndicales bilatérales avec les organisations des pays de l'Est et l'URSS, mais aussi, avec celles d'Europe de L'Ouest - CGT

rantaine. Par ailleurs, l'USTKE de Nouvelle-Calédonie (proche du FLNKS) sera présente comme oinvitée à Berlin-Est.

Au moment où la CGT se réinsère dans la FSM, la CFDT accélère le

processus de rapprochement avec la CISL, an grand dam de FO, qui en était jusqu'alors le seul membre français. Après avoir quitté en 1979 la CMT (à laquelle la CFTC a adhéré depuis la CFDT avait mis l'accent sur la renforcement de sa présence au sein de la Confédération européenne des syndicars (CES).

Ayant dévelopse ses relations avec des organisations membres de la CSIL, enmme le DGB nuestallemand ou même PAFL-ClO, la CFDT va en tirer la conséquence logique en frappant à la porte de la CISL. Déjà en 1983, elle avait assisté en

«observateur» au congrès d'Oslo de la CISL. Lors du prochain conseil national, fin octobre, de la centrale de M. Maire, un rapport da bureau national (adopté à l'unanimité de ses trento-neur membres, moins les basteutions du Nord-Pas-de-Calais et des Pays de la Loire) proposera de se pronuncer pour un débat lors du congrès confédéral de 1988 sur l'affiliation à la CISL. Un grand tournant opère dans un climet de consensus interne sur la politique internationale, qui contribue à modifier pour les syndicats français le paysage international.

MICHEL NOBLECOURT.

(1). La FSM revendiquait, en 1982, trois cent cinquante et une organisations syndicales, représentant en théorie deux cent sousante millions de saluriée de cent. trente-cinq pays mais seules, 20 % de ces organisations étaient affiliées en bonne et due forme.

7 3 M . Es

200

1 - 1

organismi

-

25.54

\*\*\*\*

5 7" 12 WE''

1100 50 5

42 - 7100 - 6

Special a

20.00

11 2 40 1

盘线 计二十分代码

5 2000 Th -- 1 120 234 4 1 7

Table 1.

A DET

2.5

the same of the spines e er ereitent, jene wente if TOTAL THE . The terms of the second The state of the s

Weiner Said Spain To any other the same of the sa the manual, the state of the s The state of the s

A service of the serv

The same of the sa

A CANADA

· William IS THE

bitiment et travaux pur a acheter Ribourel The second secon PE 16 10 10 12

1 . m.

A= 2.

2 Turney 213.

A CAMPAGE OF THE PARTY OF THE P

A S PARTY AND

7-2:-2

The State of Paris AGRICULTURE

TO SHARE MANAGE

A Prince of the The Mark Street

### **Economie**

### COMMERCE INTERNATIONAL

La conférence du GATT à Punta-del-Este

### Un parti pris de conciliation pour de nouvelles négociations commerciales internationales

GATT à Punts-del-Este (Uruguzy), qui s'ouvre ce landi 15 septembre, donne le com-d'envoi sux négociations multi-latérales sur l'agriculture et les pour le moment — d'une seule

PUNTA-DEL-ESTE de notre envoyé spécial -

1. 7. Grap. 44

« Ma première impression est que chacun veut faire de Punta-dei-Este une réussite en se montrant raisonnable .. nutait, dimanche, M. Michel Noir, le ministre du com-merce extérieur, qui dirige la délégation française. A la veille du début officiel de la session ministérielle du GATT, le climat était piutôt à l'optimisme, comme si la crainte qu'inspire à tons un éventuel échec ne pouvair qu'inciter à la

modération et au compromis. Les Européens, arrivés samedi sous une pluie glaciale, ont vite oppris à connaître, au gré des contacts, d'entrée de jeu très nomeux, les chemins de la grande station balnésire uruguayenne, qui tient tout à la fois de Miami, de Knokke-le-Zoute et d'une plage landaise. Le soleil éclairait à nouveau l'océan lorsque les ministres des Donze se sont réunis pour faire le point et donner leurs dernières directives à M. Willy De Clereq, commis saire chargé des relations exté-rieures, qui, tout au long de la

semaine, sera le porte-parole de la Communanté. « Il n'y a pas de positions divergentes au sein de la CEE sur l'agriculture. Nous voulons une formulation plus équilibrée que celle qui figure dans le projet de déclaration présenté par la Suisse et la Colombie en juillet à Genève, auquel, surtout pour cette raison, nous n'avons pu nous rallier «, a résumé M. De Ciercq à l'issue de la

Ceux qui prévoyaient un effrite-ment du front des Douze se sont, pour l'instant, trompés. « J'ai l'impression que la Communauté a envie d'être solidaire «, a remarqué

#### Les Américains compréhensifs?

Bref, on devra revoir le passage agricole de ce qu'on n'appelle plus ici que le W/47, c'est-à-dire le projet conjoint présenté par la Suisse et la Colombie. « Il faudra, pendant les futures négociations, qu'on regarde de près tout ce qui perturbe le com-merce international agricole et pas seulement les subventions à l'exportation i Il faudra qu'on y aborde aussi ce qui est le vrai problème, à savoir la mattrise de la produc-tion e, explique M. Noir. Les quatorze pays exportateurs « libéraux » qui, voici pen à Cairns, en Australie, exigenient la suppression rapide des subventions à l'exportation, serontils prêts à entrer dans le jeu?. M. Noir, qui a rencontré M. John

constate qu'ils ont cummencé able à parier - rédaction ».

Et les Américains? M. Noir, qui n'n décidément pas chôme, s'est entretenu avec MM. Clayton Yeutter et Richard Lyng, respectivement représentant spécial pour les négociations commerciales et secrétaire à l'agriculture. Il les a trouvés plutôt compréhensifs, autrement dit prêts à econnaître que les subventions à l'exportation ne sont pas les seules interventions des pouvoirs publics qui contribuent à dérégler l'économie agricole internationale. Et apparemment prêts à ce que ce point cen-tral de la position de la CEE soit reflété dans la déclaration que les quatre-vingt-donze - parties contractantes - du GATT souhaitent approuver d'ici à dimanche afin que soit lancé un nouveau cycle de négociations commerciales multila-

Faut-il souligner que la prudence s'impose tant que ce parti pris de conciliation n'aura pas été confirmé publiquement par les intéressés euxmêmes? Et cela d'autant plus qu'il ne concorde guère avec les déclarations felies tions faites au même moment on presque par le président Reagan, qui vient de répêter, sans y mettre de mances, qu'il fallait débarrasser le monde des subventions accordées pour exporter.

térales (NCM).

L'affaire des « nouveaux thèmes - n'évolue pas de façon satisfaisante. La Communanté, qui, comme les Etats-Unis, sonhaite que

la libéralisation des échanges de services ainsi que des investissements et le renforcement de la protection de la propriété intellectuelle constituent un des chapitres importants du nouveau cycle, a mis une sourdine à ses tentatives pour parvenir à un compromis acceptable par le groupe des pays en voie de développement (PVD) « durs « qui, à l'instar de l'Inde et du Brésil, sont hostiles à cette extension des compétences dr

Washington en arrivait à suspecter les Douze de jouer un double jeu. Les Judiens, les Brésiliens et la dizaine de PVD qui les appuient s'inclineront-ils si un minimum d'efforts sont consentis pour leur sauver la face? Rien n'est moins sûr. Mais, d'nu autre côté, il est peu pensable, an moins pour la Commu-nauté, de s'engager dans nue opération dont des partenaires politique ment aussi importants que le Brésil et l'Inde persisteraient à s'exclure.

Dermier point dunt on parle : « l'équilibre des avantages » auquel doit aboutir la négociation. Les Européens tiennent beaconp à ce que la déclaration qui sera adoptée y fasse clairement référence. C'est pour eux la manière d'indiquer aux Japonais qu'il ne pourra y avoir d'accord et qu'à terme le GATT ne pourra fonctionner que si chacun jone le jeu. Il ne suffit pas d'affir-mer qu'ou ouvre son marché, il faut l'ouvrir effectivement. C'est un langage que les Japonais, qui s'affir-ment irréprochables, u'aiment pas

PHILIPPE LEMAITRE.

### AFFAIRES

### Pour la présidence du CNPF

### M. Jacques Dermagne (commerce) se prononce en faveur de M. Yvon Chotard

Te notre envoyé spéciel

Si elle n'avait jamais cessé, la campagne électorale an scin du CNPF a été relancée par M. Jac-ques Dormagne, président du Conseil national du commerce, pre-mier dirigeant de fédération à poss-dre publiquement position. Devant l'école des présidents du Centre des cunes dirigeants (CID) ressemblée, du 11 au 13 sepembre à Zarra (Tunisie), le trésorier et vice-président du CNPF s'est clairement prononcé en favour de M. Yvon

selon M. Dermagne, chaque épo-que réelame un « patron des tailler dans le vif, mener des assauts taz faisait merveille. Aujourd'hui, la fonction devrait revenir à un « ciseleur ». La période, expliqua-t-il, cxige - un homme tout en ron-

Mais ce message clair comportait un second aspect, plus ténu. Des réformes de structure sont nécescircs an CNPF, et elles devraient être menées par une « équipe rénovante - qui travaillernit en profondeur. Pendant ce temps, un - personnage d'expérience », capable d'a assurer le calme social ., devrait occuper le devant de la acène. Il lui reviendrait de faire face aux difficultés conjoncturelles.

Ensuite, c'est-à-dire « quelques mois après l'élection présiden-tielle », le relais pourrait être passé. A qui? M. Dermagne ne le dit pas, mais il fait observer que, au sein du CNPF, le poids des fédérations est mai reparti ou ne correspond plus à la réalité économique. Certaines tertiaire, sunt en prugression. Nous payons plus et nous sommes minoritaires - a souligné M. Dermagne, bien décidé à changer cette

A. Le.

### Restructuration dans l'immobilier

### Dumez (bâtiment et travaux publics) va acheter Ribourel

Dumez, l'un des principaux groupes français du secteur du bătiment et des travaux publics, va prendre prochainement le contrôle de Ribourel, a déclaré le 14 sep-tembre M. Gérard Mayan, qui préside Ribourel, lender français de l'immobilier de loisirs. M. Mayan a précisé que cette prise de contrôle, opérée par l'intermédiaire de la FIDED (filiale créée par Dumez pour se diversifier) scrait effective dès la parution au Journal officiel des décrets organisant la «respira-tion du secteur public », c'est-Adire la vente de filiales par les entreprises nationalisées. En effet, Ribourel avec deux cent quatre vingts employés, est une filiale de la banque (nationalisée) Crédit du Nord, elle-même filiale de Paribes.

En mai dernier, un accord avait été conclu pour que Dumez p acquérir 66 % du capital de la SFI (Société de financement d'investitsement), holding du groupe Ribou-34 %, soit la minorité de blocage.

En prenant, en 1981, le contrôle du groupe Ribourel pour éviter son dépôt de bilan, le Crédit du Nord affronta bien des difficultés. Il dur injecter près de 500 milions de ancs dans le groupe. Anjourd'hui Ribourel s'est redressé : 700 mil-lions de chiffre d'affaires, 15 millions de bénéfices en 1985.

Quant au groupe Dumez (9 milliards de chiffre d'affaires, 405 millions de bénéfices consolidés), il cherche à se « repositionner - sur le marché français de l'immobilier pour contrebalancer la dimination des grands contrats de travaux publics à l'étranger.

### **AGRICULTURE**

### Le programme de la FAO pour l'Afrique a été approuvé

Les ministres africains de l'agriculture ont approuvé, le vendredi 12 septembre, le rapport sur le redressement de l'agriculture africaine, présenté à Yamoussoukro (Côte-d'Ivoire) par le directeur général de la FAO, M. Saouma. Les représentants des quarante-neuf pays africains à la conférence régiole pour ce continent ont notamment mandaté la FAO pour que l'étude sur le développement de l'aide eu nature (équipements, moyens de production) soit poursui-

Le programme de la FAO pour les vingt-cinq ans à venir en Afrique repose sur une croissance de la production agricole et alimentaire de

3 % par au, les superficies cultivées passant de 215 à 265 millions d'hectares et celles qui sont irriguées de 9,5 à 14,5 millions d'hectares. Toutefois, les responsables africains présents à la conférence sont restés discrets sur la limitation urgente de la croissance démographique que suggère aussi la FAO. Il ne s'agit pas selon ce rapport d'empêcher que l'Afrique double sa population d'ici le début du XXI siècle, mais de s'assurer que le mouvement ne sera pas plus rapide encore.

Selou M. Saouma, les réticences des gouvernements et de la société africaine à un contrôle des naissances disparaîtront sous l'empire de

Du 2 au 12 octobre à Paris

### Un salon de l'automobile qui promet

A quinze jours du Salon de Pantomobile de Paris, qui se tiendra du 2 au 12 octobre porte de Versailles, on ne peut encore dresser la liste complète des nouveaux modèles qui y seront

Cette année, il est vrai, la manifestation sera particulièrement riebe. Il est vrai aussi que les constructeurs n'out jamais fait autant d'efforts et d'investissements pour être présents dans tous les secteurs du marché. Prévisionnistes, commerciaux, bureaux d'études, sont d'ailleurs depuis des années sur les dents, car aucune firme automobile ne pent aujourd hui faire strategiquement le moindre erreur de on plus dure.

. Du côté des constructeurs allemands, on a surtout visé cette année les hants de gamme. Audi a entière-ment refondu sa série 80, la présentant plus cossue, et chez Opel apparaît une Omega, élégante berline qui remplace les Rekord. De leur côté, BMW, avec une nouvelle série 7, Mercedes et Porsche (944-S à seize soupapes) apportent à leur modèles de prestige des modifications plus ou moins profondes que réclame une clientèle de plus en plus exigente

Chez les Suédois, on remarquera ehez Volvo l'apparition d'un coupé de lignes très italiennes, la 480, dont on parlera encore beaucoup. - Traction a avant, sorte de break raffiné, la 480 tranche nettement sur la traditionnelle production de la firme de Goteborg. Il est toutefois à indiquer qu'elle a été conçue et est fahriquée aux Pays-Bas. Chez Saab, dont la pénétration, évidemment modeste, se confirme en France, on mettra

l'accent sur la série 9 000, avec on sans turbo, histoire de donner la preuve d'un savoir-faire et d'un soût du solide du recongus dans d'autres

Chez les Britanniques, Jaguar avec un nouveau coupé et une nouvelle berline nous annonce deux grandes voitures réservées, si l'on en croit les tarifs, et en France du moins, aux chanceux du loto. Rover exposera pour la première fois sa série 800, plus que jamais inspirée par Honda, mais d'une parfaite exé-

Chez les Italiens, plein feu sur les Croma chez Fiat, qui, après avoir donné un peu de confort aux petites Panda et des nouveaux moteurs. lance sa nouvelle version Uno diesel côté Lancia révélera ce que peut être une Thema à moteur Ferrari. Mais Lancia nous réserve aussi une autre surprise, la mise en transmission intégrale de la Y 10, baptisée encore en France Antobianchi

A prupus de technique les constructeurs japonais, tonjours imaginatifs et audacieux, multiplient les soupapes sur les cylindres. y compris sur leurs modèles relativement populaires. C'est une tendance qui se généralise dans la production mippone destinée aux marchés occidentaux. Dans cette course à la puissance et à l'agrément de conduite, si Toyota et Nissan ne sont pas en reste, la palme revient à Mazda, qui présente au Salon une 323 d'allure relativement modeste, mais qui révèle tout le bien qu'il faut penser d'une voiture dotée de quatre roues motrices, de quatre soupapes par cylindre, plus un turbo, plus une suspension réglable. Les Français enfin scront aussi de la fête, avec la nouvelle petite Citroën, AX, légère, très légère et vivace. So' look, pour parler d'époque, plaira aux conductrices. La firme aux chevrons l'a d'ailleurs cherché.

Peugeot a choisi pour sa part d'apporter encore plus de puissance à certains de ses modèles : ln 205 GTI sera donc livrable dans trois mois avec 130 chevaux sous le capot, si on le désire, bien sûr. La 505 reçoit à la demande le V 6 commun à Renault, Volvo et Peugeot soi-même. La 604 a disparu du catalogue, et la marque Talbot n'est plus mentionnée dans la liste des modèles présentés nvec le millésime 1987.

Renault enfin fera sûrement un succès avec son break Nevada, tiré des R 21, très élégante voiture à tout faire. Mais les visiteurs seront encore plus surpris par la nouvelle présentation des R 9 et des R 11, qui prennent à l'occasion de ce salon un sacré coup de jennesse.

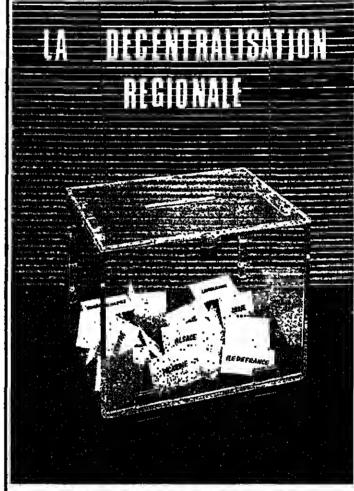
Nous reviendrons bien sûr en détail sur tous ces modèles, et d'nutres, dans un supplément à parnître en même temps que *le Monde* daté 2 octobre.



Les Français ont étu le 16 mars dernier, pour la première fois au suffrage universel, leurs conseillers regionaux. D'établissement public, la region au terme d'une longue évolution -- est enfin devenue une collectivité locale à part entière. La nature de ses compétences, l'importance de ses missions (aide à la localisation industrielle et à la création d'entreprises, formation professionnelle, recherche et technologie, coordination des actions de l'Etat et des collectivités locales, développement local, transport, défense du patrimoine, culture...) en font désormais un élément essentiel pour la gestion du

Après le « Guide de la décentralisation », le « Guide des finances locales », « Les équipements collectifs et l'économie locale », « Communication et cultures locales », « Le Guide de la Décentralisation régionale », cinquième titre de la collection « Responsables locaux o dresse un bilan prospectif du rôle des régions, commente les résultats de la première élection au suffrage universel des assemblées régionales et analyse les nouvelles compétences de la région. Il met l'accent plus particulièrement sur le développement économique local, les mutations industrielles en cours, la vie des entreprises, en tentant de mieux cerner le rôle que pourront jouer dans les années à venir les conseils régionanx dans une indispensable politique de revitalisation du tissa économique local.

Collection « Responsables locaux » dirigée par Jean-Marc Ohnet.



Format 21 × 29,7 cm. 164 pages (N et B et couleur) des carré - converture politiculée. Prix : 120 F (france de port).

### ... DES ENQUÊTES, DES REPORTAGES, **DES INTERVIEWS...**

 Histoire de l'idée régionale • La région « gaultienne • • Les nouvelles compétences de la région · Missions et partenzires de la région · La région et le département • Vers le « pays » ? • Fiscalité et économie régionale • Les 22 régions métropolitaines en fiches • Les présidents de conseils régionaux témoignent • Quel aménagement du territoire • Comparaison des différents systèmes européens, etc.

Préface de Bernard Bosson

| BULLETIN A RETOURNER A KIOSQUE COMMUNICATION,   |
|---|
| 14, RUE DE BRETAGNE — 75063 PARIS   |
| NOM   |
| PRENOM  |
| ADRESSE   |
| désire recevoirexemplaire(s) (au prix unitaire de 120 F) e joint à cet effet, un chèque deF |
| Ce prix s'entend frais de port compris.   |
| Date:   |
| Signature:  |
| ATTENTION : seules les commandes accompagnées de leur réglemen                              |

pourront être facturées à ce tarif.

### AVIS FINANCIERS DES SOCIÉTES

### PRETABAIL-SICOMI

Situation au 30 juln 1986

Au cours de sa réunion du 10 septembre, le conseil d'administration a examine le situation de la société au

Le chiffre d'affaires du premier se-mestre a été, SCI comprises, de 218,8 millions de francs, en progression de 8,2 % sur celui de la période correscondante de 1985.

Le bénéfice net est de 103.1 millions de francs (contre 98 millions au 30 juin 1985) et tient compte d'éléments exceptionnels : plus-values sur levées d'option et cessions pour 2,7 millions de francs (4 millions au 30 juin 1985) et, en sens inverse, amortissement intégral des frais d'acquisition des immeubles pour 3,5 millions de francs (rien au 30 juin

En exclusat ces deux facteurs de la comparaison, le bénéfice du premier se-mestre 1986 est en augmentation de 10,6 % sur celui du premier semestre

l'année. 211.5 millions de francs de contrats ont été signés, dont 107 mil-tions en crédit-bait et 104.5 millions de

### SICAV **SOCIÉTÉ GÉNÉRALE**

### LE RYTHME **SPORTIF**

fluctuation, c'est un rythme adapte aux placements muscles. Arrenhallange, une reponse Societe Generale; Soginter et

Geroet, sur mesure par les specialistes des SCAV de la Signete Generale, **Soginter et Interoblig souriennent, pour** exign un nithme spicitif

SOCIÉTÉ GÉNÉRALE EN RYTHME AVEC LA SOCIÈTÉ

# SOYONS GLAIRS. QU'EST-CE QU'UNE GESTION DE PATRIMOINE **SUR MESURE"?**

CERTAINES BANQUES VOUS LA PROMETTENT. COMBIEN VOUS LA PROPOSENT REELLEMENT?

Bien utiliser vos ressources disponibles, les rentabiliser en cherchant les placements les plus performants, en tirant parti des avantages fiscaux que vous offre la législation, mais aussi en tenant compte de votre situation personnelle; c'est cela la gestion sur mesure. C'est savoir choisir, aux bons moments, le meilleur usage possible pour votre argent.

Au Crédit du Nord, nous vous aidons à faire vos choix. De plus en plus efficacement. Nous avons une longue tradition de gestionnaires et de bâtisseurs de patrimoine, et vous trouverez chez nous, nos clients le savent bien, des conseillers compétents, actifs, clairs. Ils vous aidenont à choisir parmi tous les placements qui vous sont proposés ceux qui correspondent le mieux à vos vrais liesoins. . Comment interpréter les conditions d'un emprunt obligataire,, et mesurer l'intéret que vous auriez à y sonscrire... Faut-il dans votre cas privilégier les placements en obligations, les sicay, les fonds com-

muns, les actions... les valeurs françaises

on etrangeres... Comment sy prendre

pour allèger le taux d'un crédit...

Nos spécialistes disposent d'un outil informatique décentralisé, nouveau dans la profession, destiné à leur fournir en permanence les données économiques. financières et boursières indispensables à une gestion efficace et à les libérer de leurs tâches administratives. Ils sont ainsi bien armés pour vous conseiller et peuvent y consacrer le temps nécessaire. Votre patrimoine c'est bien sûr avec vous que nous souhaitons le bâtir. Nous vous donnons la possibilité de suivre, si vous le souhaitez. l'évolution quotidienne de votre portefeuille sur Minitel. Il vous suffit pour celu d'être abonné à notre service

de banque à domicile Norvidéo. Au Crédit du Nord, la gestion de patrimoine sur mesure est une construction où chaque élément, vos actifs mais également vos emprunts, doit servir à consolider votre patrimoine. Où chaque décision dépend de la répartition globale de votre patrimoine, de vos projets, de vos besoins. Où tout doit être équilibre. Aujourd'hui, soyons clairs: vous ne pouvez pas vous passer de cette gestion-là. Exigez de votre banquier une vraie gestion de patrimoine sur mesure.



### Crédit du Nord

### la politique économique de la France Les instruments

MICHEL PEBEREAU

"Le lecreur ne peut qu'être séduit par la precision et la multiplicité des informations, par la qualité de cette synthèse et par un incontestable sens de la mesure."

LE FIGARO 138 F

ARMAND COLIN 03 ba Saint-Michel 75005Pai

### SOCIÉTÉ CENTRALE D'INVESTISSEMENTS

#### BANQUE INDUSTRIELLE **ET COMMERCIALE DU MARAIS**



Le conseil d'administration de la Société centrale d'investissements, réun le 9 septembre 1986 sous la présidence de M. Jean-Marc Vernes, à arrêté les comptes de l'exercice clos le 3t juillet 1986. Le bénéfice net s'élève à 42 708 814 francs contre 56 796 362 francs pour l'exercice précédent, les plus-values étant de 25 452 946 francs contre

53 504 379 francs en 1985. Le conseil d'administration proposera à l'assemblée générale ordinaire, convoquée le 20 octobre 1986, la distribution d'un dividende de 30 francs net par action assorti d'un avoir fiscal de 15 francs, contre 24 francs net

Il proposera également à cette assemblée la nomination en qualité d'administrateur de MM. Jack Frances et Christian Vernes et la ratification de la cooptation de M. Serge Dassault

Le conseil d'administration demandem également à l'assemblée générale l'autorisation de procéder à l'émission d'un emprunt obligataire d'un montant maximum de 210 millions de francs. Les obligations émises seront assorties de bons de souscription au capi-tal de la Banque industrielle et commerciale du Marais, filiale à 67 % de la

Préalablement à cette émission, les actions de la Banque industrielle et commerciale du Marais auront fait l'objet d'une introduction à la cote du second marché de la Bourse de Paris. Societé centrale d'investissements.

### Marchés financiers

#### AGF: hausse de 20 % du chiffre d'affaires

A la veille d'être privatisé, le vient d fre d'af était d mondia de 21,3

ment à doute pas étrangers au choix de M. Edouard Balladur, ainsi que l'a laisse entendre M. Michel Albert qui se trouvait à Monaco en sa qua-lité de président du Irentième rendez-vous de septembre des assu-reurs. M. Michel Albert, qui a été reconduit an mois de juillet dans fonctions de président des AGF, s'est refusé à commenter la décision du ministre de l'économie et à évoquer l'avenir de son groupe, se contentant de dire : C'est l'Etat qui est pour l'instant propriétaire des AGF, c'est à lui de parler, moi. je ne suis que locataire. l'espère simplement qu'on me gardera dans les lieux !>

Dans une lettre adressée à ses emplayés (12 000 en France et 6 500 à l'étranger), le président des AGF les assure de son soutien, mais al leur indique également qu'il ennservera le silence dans les semaines qui viennent sur la privati-sation du groupe.

#### Wall Street: les «trois sorcières»

La Commission fédérale américaine des nperations en Bourse a demandé à la Bourse de New-York de prendre, à titre expérimental, des mesures destinées à limiter la « volatilité - des cours des actions provoquée par les spéculations sur les indices boursiers. Une mesure que le mini-krach des 11 et 12 septembre rend d'autant plus justifiée.

Tous les trois mois, le vendredi le «jour des trois sorcières» dans le jurgon de Wall Street, — les aptions sur les actions, celles sur les indices boursiers et celles sur les indices des matières premières à terme viennent à échéance en même temps.

Au cours des trente dernières minutes de la séance, ces vendredis, les ordres de vente nu d'achat affluent en masse, provoquant de grandes variations dans le baromètre du New York Stock Exchange, l'indice Daw James des trente valeurs industrielles.

Parmi les mesures retenues, la Commission boursière, la fameuse Socurities and Exchange Commission a demandé que les spécialistes charges des actions qui composent l'indice des industrielles ne prennent plus le 19 septembre, le prochain vendredi consacré aux «trois sorcières», d'ardres après 15 b 30. Ces ordres demandent aux spécialistes de vendre nu d'acheter un certain nombre de titres à 16 heures, à la clôture des marchés.

Cette mesure, qui devrait permettre d'éviter une trop grande fluctua-tion du Dow Jones, n'est qu'expéri-mentale, et la SEC n'a encore aucun projet de l'étendre au prochain vendredi des «sorcières», en décembre prochain, précise-t-on dans les milieux spécialisés.

#### Amsterdam: des options d'achat à cinq ans

La Bourse d'Amsterdam intro-La Bourse d'Amsterdam intro-duira le 20 octubre 1986 des optimas d'achat d'une durée de cinq ans sur les actinns d'AKZO, de Rnyal Dutch, de Philips et d'Unilever, a annoncé le directeur de la Bourse, M. Tjerk Westerterp, lundi à Ams-terdam, à l'occasion de l'introduc-tion d'aptions sur les actions d'Else-vier (éditeurs). Pour le mament, la Rourse n'affre que des options d'une Bourse n'affre que des options d'une durée de trois, six et neuf mois.
Amsterdam sera le premier centre
financier du mande qui affrira des
aptians à cinq ans, a précisé
M. Westerterp.

En nutre, à partir d'octobre 1987, chaque année, de nouvelles nutions de cinq ans seront émises, de sorte qu'en 1991 des options seront disponibles sur AKZO, Royal Dutch, Philips et Unilever, de trois, six et neuf mois et d'un, deux, trois, quatre et cioq aus. M. Westerterp a précisé que ces options de longue durée, dans la mesure nu elles constituent une nouveauté, soumises à certaines restrictions. Au debut, il n'y aura qu'une série d'options d'achat et pas d'aptions de vente, et les émetteurs d'aptions de longue durée devront détenir les actions sur lesquelles ils nat émis des options.

M. Westerterp a annonce que la Bourse a des plans similaires pour l'introduction, le 24 novembre, d'options d'achat et de vente d'une durée de deux ans sur trois emprunts d'Etat néerlendais, sur lesquels il n'existe jusqu'à cette date que des options de trois, six et neuf mois.

#### LES INDICES HEBDOMADAIRES BILAN HEBDOMADAIRE

Au 4 sept

200 046

70 710

de francs)

DE LA BANQUE DE FRANCE

| (AGF) enregistre une aug-<br>ion de son chiffre d'affaires<br>es deux filiales d'exploitation   | Principaux postes sujeta à ve<br>(en millions de francs)   |
|---|--|
| nce de 20,2 % par rapport au remestre 1985, a annoncé le trembre, à Monaco, son présid. Miebel Albert. Le second d'assurances français qui l'être choisi dans le «tiercé tre des premières entreprises privatisées, a réalisé un chiffiaires pour le premier semes-86 de 10,372 milliards de soil les deux tiers de son chiffiaires total en France (AGF-AGF-IART) pour 1985, qui le 15,749 milliards. Cette année, le chiffre d'affaires al consolidé du groupe était 14 milliards. bons résultats, dus essentielle-l'assurance-vie, ne sont sans pas étrangers au choix de pour Balladur, ainai que l'a | ACTF  1) OR et CRÉANCES SUR L'ÉTRANGER deat: Or Disponibilités à vus à l'étranger ECU Avences au Fonds de sta- bilisation des changes 2) CRÉANCES SUR LE TRÉ- SOR dont: Concours au Trésor public 3) CRÉANCES PROVENANT D'OPÉRATIONS DE REFI- NANCEMENT dent: Effets accomptés |
| entendre M Michel Albert  |  |

r public VENANT E RET-89 314 4) OR ET AUTRES ACTES DE RESERVE A RECE-67 435 VOR DU FECOM ..... S) DIVERS ..... 633 577 Total PASSIF 1) BILLETS EN CIRCULA-TION ..... 215 378 2) COMPTES CREDITEURS 13 196

TRESOR PUBLIC ..... 4) COMPTES CRÉDITEURS DES AGENTS ÉCONOMI-QUES ET FINANCIERS ... Comptes courants des la constitution de réserves

SI ECU A LIVRER AU FECOM 66 719 6) RÉSERVE DE RÉÉVALUA-TION OES AVOIRS 230 215 RÉSERVE ..... S) DIVERS ..... 7 345

**PARIS** 

**CHANGES** 

Total 633 577

Dollar: 6,69 F Le doller s'est orienté à noureau à la baisse, lundi 15 sepembre, après sa brève reprise de to wedle du week-end, due à de susses nouvelles sur un gonfle ment de l'activité économique américaine, démenties par In suite. L'intervention de la Buniesbank, vendredi 12 septe pour stopper la hausse du dolla

a eu un effet déprimant. FRANCFORT 13 scpt. 15 sept. Dollar (co DM) .. 2.066 2,04 TOKYO 12 sept. 15 aept. Dofter (en yeas) .. 156,65 clos 15 acpt. MARCHÉ MONÉTAIRE (effets privés)

Paris (15 scpt.) .... New-York (13 sept.) 57/8%

#### INDICES BOURSIERS PARIS (INSEE, base 100 : 31 dec. 1985)

DE LA BOURSE DE PARIS

ENSTITUT NATIONAL DE LA STATISTICHE

ET DES ETUDES ECONOMICIES

Indices génér. de bese 100 : 28 décembre 1984

Bectricité, électronique . . . . 143,2 133,1

nd. de consomerat, nen alim. .

itiment et materiaux ..... 168,2 154,4

Transports, foisirs, services . . 152.2 138,9

Base 100 en I 949

Resa 100 : 31 décembre 1980

COMPAGNIE DES AGENTS DE CHANGE

Indice général 411.4 383.8
Produits de base 283.3 361.9
Construction 382.8 363.1
Blems d'équipement 363.2 337.2
Blems de constant, durables 599.4 468
Blems de constant, durables 454.1 459.8
Blems de constant, administrates 385.5 380.5
Services 385 386.5
Sociénés financières 567 514.9
Sociénés financières 567 514.9
Sociénés financières 756.5 340.8

BOURSES REGIONALES

Base 100 : 31 decembre 1991

Indice general . . . . . . . . . . . . . . . . 281,4 276

belice des vel. trans. à rev. fixe 128.5

Eight ..... 129

Valente tranç à revent fixe ... 111.5 Emprunes d'Etat ...... 107.9

137,4 132,4

1168 I127

152.5 141.7

II sept. Valenrs francaises . . Valcurs étrangères . 115,9

C' des agents de chapge (Base 100: 31 dec. 1981)

**NEW-YORK** (Indice Dow Jones) 11 sept. 12 sept.

· · ·

1.1450

... T.

The same of the

----

get poule

Industriclies .... 1792,89 1758,72 LONDRES (Indice - Financial Times - ) 11 sept. 12 sept.

Industrielles . . . . 1309,30 1270,9 Mines d'or ..... 297,4 Fonds d'Etat . . . . 37,01 TOKYO 13 sept. 15 sept.

Nikkei Dow Jones Indice général . .

| Notionnel 10         | %         | Cotation e       | ATIF             | tage du 12.<br>900 | septembre     |  |  |  |  |  |
|----------------------|-----------|------------------|------------------|--------------------|---------------|--|--|--|--|--|
| COLUMB               | ÉCHÉANCES |                  |                  |                    |               |  |  |  |  |  |
| COURS                | _         | Sept 86          | Déc. 86          | Mars 87            | Juin 87       |  |  |  |  |  |
| Dernier<br>Précédent | =         | 110,50<br>111,15 | 111,70<br>112,30 | 111,65<br>112,25   | 111.40<br>112 |  |  |  |  |  |

### AUTOUR DE LA CORBEILLE

HAUSSE DU BÉNÉFICE CONSOLBJÉ DE MUCHELIN. — Le bénéfice consolidé de la Compagnia générale des établissements Michelin a progressé de 57 % au premier semestre 1986, pour s'établir à 919 millions de francs, contre 585 millions au premier semestre 1985. Ces résultats incluent ceux de Preumstique Klôber. Au premier semestre 1986, le chiffre d'affaires s'est élevé à 23,478 milliards de francs, soit 3,399 milliards de dollars (pour un dollar à 7,01 F en moyenne), contre 25,087 milliards de francs, soit 2,691 milliards de foldes (à 9,32 F milliards au premier semestre 1985.

Le chiffre d'affaires a ainsi diminué de 6,4 % en francs et progressé de 24,4 % en

CFCB DEVIENT PARTHENA CFCB DEVIENT PARTHENA RIVESTISSEMENT. — La société de portefenille Compagnie française de crédit et de banque (CFCB) a décidé de changer sou nom en Parthena investissement et de modifier son objet social, afin de hien marquer son caractère de holding. Le principe d'une augméntation de capital, d'un montant manimum de 50 mellors de francs, a été accordé su conseil d'administration, Parthena linvesed d'administration, Parthers Inves-ment est une filiale à près de 50 % de

### LE MARCHÉ INTERBANCAIRE DES DEVISES

| L                         | COOMS   | DU JOUR   |     |                                    | MOS   | S                             |      | DEU                                   | C BAC | H2 .                                 | 1    | SIX                                     | MO          | 3                                      |
|---------------------------|---|---|-----|------------------------------------|-------|-------------------------------|------|---------------------------------------|-------|--------------------------------------|------|---|-------------|--|
| [                         | + bes   | + heut  | Re  | A +                                | ou d  | έρ. –                         | Re   | p. +                                  | ou d  | 6p. –                                | Be   | p. +                                    | <b>08</b> d | ép. (                                  |
| SE-U<br>Scm.<br>Yea (106) | 4,7825<br>4,8359<br>4,3714                                | 6,7875<br>4,8412<br>4,3274                                | ÷   | 400                                | + :   | 57<br>46<br>82                | :    | 100<br>130<br>146                     | +     | 125<br>102<br>173                    | +    | 380<br>440<br>469                       | ÷           | 388<br>367<br>536                      |
| DM Florin                 | 3.2711<br>2.8990<br>15,7929<br>4,8481<br>4,7426<br>9,9546 | 3,2751<br>2,9024<br>15,8121<br>4,6455<br>4,7495<br>9,9707 | +++ | 59<br>36<br>80<br>81<br>185<br>248 | ++++- | 73<br>44<br>100<br>152<br>204 | ++ + | 129<br>77<br>136<br>178<br>346<br>496 | ++++  | 149<br>92<br>15<br>295<br>296<br>432 | ++ + | 372<br>231<br>296<br>526<br>963<br>1419 | * + + +     | 429<br>273<br>75<br>661<br>854<br>1256 |

|   |                                  | AUX                               | DE2   | EURQ   | MUN  | NA                                    | ES  |                              |             |
|---|----------------------------------|-----------------------------------|---|--------|--|---------------------------------------|---|------------------------------|-------------|
| \$ E_U<br>Dof<br>Florin<br>F.B. (190)<br>F.S.<br>L (1 000)<br>E. franç. | 5 1/8<br>6 3/4<br>1 1/4<br>9 3/4 | 5 3/8<br>7 3/4<br>1 3/4<br>11 1/4 | 4 1/2<br>5 5/16<br>7 1/8<br>4 5/16<br>19 5/8<br>9 13/16 | 5 7/16 | 4 7/16<br>5 1/4<br>7 1/8<br>4 1/4<br>10 3/8<br>9 7/8 | 4 9/<br>5 3/<br>7 7/<br>4 3/<br>10 7/ | 2 5 3/16<br>16 7 1/8<br>2 4 1/4<br>2 19 7/8 | 4 9/<br>5 5/<br>7 7/<br>4 3/ | 16 16 16 14 |

Ces cours pratiqués sur le marché interbançaire des devises nons sont indiqués en

# Marchés financiers

| BOURSE   | DE PAR   | RIS   |  | 12   | SEPTEN   | ABRE Cours relevés à 18 h 12  |
|--|--|---|--|--|--|---|
| Company VALEURS Cours prioric.   | Demier: 96   | · · · · · · · · · · · · · · · · · · ·   | glement mens   | suel   | Compan-<br>stice VALE                                  | URS Cours Premier Demier % priodd cours cours + ~   |
| 1120 B.M.P.T.P. 1230 1210 1<br>1229 C.C.F.T.P. 1270 1285 1<br>1094 Oxid. Lyon, T.P. 1210 1210 1<br>2805 Electricist T.P. 2220 2810 2<br>1970 Roundt T.P. 2283 1395 1   | 18   | Cours   Premier   Dunler   %   Compension   1   | Name   | Compan-  | 8 60 78 - 2 62 71 Gencor<br>0 511 - 7 09 515 Gáo. Beci | In Cad  |
| 720 Cissents franc. 730 880 635 Chú Midiller. 600 578 240 Corissi 243 238 410 Colleg 418 418 413 975 Coles - 946 880 775 Coles | Section   Sect | 335         378         318         - 4 77         1190           1140         1105         - 3 07         1400           1288         1206         1207         - 4 81         1080           389         380         380         - 4 76         146           280         300         299         + 5 76         1160           1150         1131         1137         - 1 65         54           420         406         410         - 3 33         170           715         705         702         - 1 61         785           2751         2700         2676         - 6 72         3130           729         705         705         - 6 29         1830           68         65 10         66 05         - 4 33         480           345         836         35         - 1 18         95           4190         4190         - 0 71         1950           728         705         706         - 6 315         275           4190         4190         - 0 71         1950           728         705         706         - 3 15         275           1830         1730 <th>Ordinal (1.7) 3640 3530 2541 Parin-Risecomp 905 880 880 Pachebronn 1090 1045 1045 Parhoet 1390 1308 1330 1330 Pernot-Risard 1007 971 383 1330 Printels B.P. 157 146 149 Polein 57 50 55 19 55 10 Polein 57 50 55 19 55 10 Polein 57 50 55 19 55 10 Polein 1580 1720 1306 698 Printels Circ 2188 2140 2145 Printels B.C. 1680 1720 1720 Printels B.C. 1680 1720 1940 1940 1940 1940 1940 1940 1940 194</th> <th>- 271   3770   768   Baz.   2890   288   287  </th> <th>5 2905</th> <th>22</th> | Ordinal (1.7) 3640 3530 2541 Parin-Risecomp 905 880 880 Pachebronn 1090 1045 1045 Parhoet 1390 1308 1330 1330 Pernot-Risard 1007 971 383 1330 Printels B.P. 157 146 149 Polein 57 50 55 19 55 10 Polein 57 50 55 19 55 10 Polein 57 50 55 19 55 10 Polein 1580 1720 1306 698 Printels Circ 2188 2140 2145 Printels B.C. 1680 1720 1720 Printels B.C. 1680 1720 1940 1940 1940 1940 1940 1940 1940 194   | - 271   3770   768   Baz.   2890   288   287     | 5 2905   | 22  |
|  | 980 - 4-28 1020 L Volton S.A. ± 518 - 2-46 766 Lischies  | 1200 1128 1128 - 5 1700<br>1080 1030 1014 - 433 1310<br>805 780 785 - 248 1310<br>1420 1395 1390 - 211 455<br>200 198 196 - 2 885   | Safomon   1808   1770   1750   1750   1205        | - 2 74 42 De Beers 49 5<br>- 3 11 2790 Deutsche Beek 2565 254<br>- 2 11 43 Dome Mines 48 10 5<br>- 8 25 1480 Dresdner Bank 1430 140  | 0 50 + 3 04 400 Valve                                  | p 252 257 252 c<br>pp 392 80 378 371 - 5 54<br>pp 140 132 135 - 3 57  |
| VALEURS % % de coupon  | VALEURS Cours Demiser préc. Cours  | VALEURS Cours Dernier cours   | VALEURS Cours Dernier cours  | VALEURS Cours Demier pric. cours   | VALEURS Cours Damier cours                             | VALEURS Cours Denier cours  |
| Obligations  Emp. 7 % 1973. 9223  Emp. 8,80 % 77. 122 2 724  8,80 % 78/88 100 32 8 830  10,80 % 78/98 111 20 0286  13,25 % 90/90 112 3 789  13,80 % 91/86 113 80 8 122  18,75 % 81/87 108 78  18,70 % 81/86 128 80  18,70 % 81/87 128 80  18,70 % 81/87 128 80  18,70 % 81/87 128 80  18,70 % 81/87 128 80  18,70 % 81/87 128 80  18,70 % 81/87 128 80  18,70 % 81/87 128 80  18,70 % 81/87 128 80  18,70 % 81/87 128 80  18,70 % 81/87 128 80  18,70 % 81/87 128 80  18,70 % 81/87 128 80  18,70 % 81/87 128 80  19,70 % 81/87 128 80  19,70 % 81/87 128 80  19,70 % 81/87 128 80  10,25 % 81/87 128 80  10,25 % 81/87 128 80  10,25 % 81/87 128 80  10,25 % 81/87 128 80  10,25 % 81/87 128 80  10,70 %  | Clause   | Micel Diploy6   | Etrangères  AEG  | AGP. S.A   | Bacphin C.T.A.   1780   1770                           | Moless  |
| OAT 19.0 % 1987  | Dong Trint, Pub   38 40   38   | Publicis  | Dow Chemical   | SICAV (sélection)  |  | 12/9  |
| CHE Reput jern. 82   | Hartegaz   | Rechafortaine S.A   | Goodyeer   | VALEURS Emission Rachet Freis incl. net  | VALEURS Emission Rachet Frais incl. net                | VALEURS Emission Racket   |
| CH   jum, 82   | Simple Paris   Still   Still | Sector   179 90   23 80   23 80   23 80   23 80   23 80   23 80   23 80   23 80   23 80   23 80   23 80   23 80   23 80   24 80   25  | L.C. inclustries   | ALT.O. 211 53 201 94 America-Valor 772 06 737 07 America-Valor 384 06 386 94 Arbitrage court tentre 5063 47 5073 31 Arganastas 456 98 416 21 America 1366 17 1251 67 1251 67 Auracia 1398 51 1329 65 Bears-Investor 2704 52 2696 43 Cupial Plas 1646 44 1646 44 Colorat forme 1646 44 1646 44 Corrections 403 22 367 71 Control 443 43 33 344 44 Corrections 403 22 367 71 Control 546 44 1699 33 Cortes 447 1 901 87 Codician 1998 33 11989 33 Cortes 443 44 469 33 Cortes 443 44 469 33 Cortes 546 546 546 Colorat forme 1988 33 11989 33 Cortes 437 11 901 87 Codician 750 86 87 88 98 98 98 98 98 98 98 98 98 98 98 98   | Fructions  | Publication - Russian   1676 BM   1663 96   |
| VALEURS Cours Deriter mosts  | MARCHE OFFICE COURS C  | CHIES CONTRE DES DEL LETTS :  | NAIES ET DEVISES COURS pric. 13/8  | Epergue-Chig. 207 28 201 74<br>Epergue-Univ 1243 83 1187 43 6<br>Epergue-Valuer 429 02 417 54  | Moto-Cisignations                                      | Uniformit   1365   1294 51   Uniformit   1477 55   1448 94   Uniquesian   907 23   806 09   Uni-luçus   1524 85   1465 73   Uni-luçus   2706 35   2582 67 |
| Activibution  Altipate 78 10 74  Chico 201 200  Crid Featir Featur 200 262  Paradificati 1120 1120  Souneription  Orial 6.1 480 4  | Belgiane (100 P)   | 227 250 317 337 Of fin (a) 128 0650 15 150 150  | Section   Sect | Emercie 10446 08 10281 70 Bars-Ceissancu 558 99 552 42 Escohe 1052 65 Fissancius Plus 27415 78 27144 32 Fissancius Plus 2584 192 63284 30 Fissancius Plus 1170 24 1152 98 Fissancius Plus 120 49 1122 43 Fissancius Plus 258 73 122 45 Foscial 258 73 122 45 Foscial 258 73 122 45 Fissancius Plus 3320 10 319 54 Fissancius Plus 3320 10 319 54 Fissancius Plus 3320 10 319 54 Fissancius Plus 342 4 122 12 Fissancius Plus 342 4 122 12 Fissancius Plus 342 4 122 12 Fissancius Plus 342 4 125 21 Fissancius Plus 342 4 125 | Nation-letter  | Unimate   |

# Le Monde

#### L'ATTENTAT DES CHAMPS-ÉLYSÉES

3 à 5 Les déclarations de M. Chirac et la lutte contre le

### ÉTRANGER

8 Pologne : après la libération des prisonniers politiques

#### POLITIQUE

- 10 Le comité directeur du PS.
- Quatre élections cantonales partielles et une municipale.
- 11 La fête de l'Humanité. - La préparation des élections

### SOCIÉTÉ

### 12 Campagne contre la drogue aux Etats-Unis.

### Catéchisme et rythmes sco-

SPORTS 41 Footbell, triathlon, escalade.

13 Cinéma : Ratboy, un cadeau ville ; Otello, de Zeffirelli.

- 14 Veriétés : une rentrée en sour-
- COMMUNICATION : Accord entre Canal Plus et un groupe

cation de la Djihad, « la guerre

sainte » « contre les sionistes et

leurs agents, contre les oppresseurs et les hérétiques ». Pour le Hezbol-lah, la FINUL empêche en fait les

militants nationalistes » de lancer des opérations contre la zone de sécurité établie par Israel à la fron-tière et défendae par une milice

armée et financée par l'Etat hébren, l'Armée du Liban sud (ALS). La campagne du Hezbollah est soute-

nue, an moins politiquement, par l'Iran, qui, depuis le mois d'aont, a multilplié les dénonciations de la FINUL et de la résolution 425. Le

M. Mahmoud Noarani, a récem-ment souligné auprès du minis-tère libanais des affaires étrangères

que seuls les combatants nationa-listes peuvent garantir la libération du Liban sud ». Avertissement très

clair et réaltirmé, dimanche, par le chef du Hezbollah de la Bekza,

cheik Sabhi Toufaili, devant und

fonle enthousiaste réunie à Baalbeck

pour célébrer le deuil chiite de

l'Achonra : « Nous rejetons la reso-lution 425 et voulons établir sur

cette terre le pouvoir de l'Islam », a dit le cheikh. - (AFP.)

• Une organisation revendi-

que l'enlèvement de deux Améri-

ains. - Les Cellules révolution-

nairas arabas-Forces d'Omer al

Moukhtar ont revendiqué, le same

13 septembre, le rept de deux Amé

riceins, Frank Herbert Reed et Joseph

James Cicippio, récemment enlevés à Beyrouth-Quest (à majorité musul-

mana). Dans un appel téléphonique à

une agence de presse, un interlocu-

teur anonyme se réclement de cette

organisation a mis en garde « l'admi-

nistration américaine contre les

conséquences de la poursuite de ses

agressions contre les peuples de la

région ». Omer al Moukhtar est un

heros de la résistance libyenne à la

colonisation italianna. - (AFP.)

irgé d'affaires iranien à Beyrouth,

### ÉCONOMIE

- 42 Le projet de budgat pour 1987.
- Commerce extérieur : excédent de plus de 3 milliards de francs en août.

#### 43 La conférence du GATT à Punta del Este. 44-45 Marchés financiers.

#### SERVICES Radio-télévision . . . . . . . . 16 Annonces classees . . . 15 à 36 Loterie, Loto . . . . . . . 15 et 16 Programmes des spectacles ... 16

#### M. Monory envisage la création d'un baccalauréat en deux volets

Un baccalauréat à la carte et en deux volets, c'est peut-être pour biantat si la raforma actuellement en préparation au ministère de l'éducation natiouale voit le jour. En répétant, dimanche 14 saptambre au « Club da la prasse » d'Europe 1, que le bac est « insdaptá la sociáté actuella », M. Monory a discrètement levé le voile sur ses projets en la

Il s'agirait de diminuer très nettemeot le nombre de séries du baccalaurest (il y en a actuelle-ment huit de · A · à · H ») et de déenmposer l'examen en deux vulets : uoe épreuve elassique sanctionnant un trone commuo de disciplines, et une autre forme d'évaluation - qui pourrait être le enntrole contion - pour des options, dont le nombre serait acera et la fonction modifiée. Chaque lycée aurait la liberté de définir, eo liaison avec les établissements d'enseignement supérieur et les milieux économiques, les options de son choix.

L'idée serait d'instaurer des passerelles plus étroites entre le lycée et l'enseignement supérieur, La réussite dans telle matière optionnelle, sanctionnée soit par un simple certificat d'assuidité, soit par un cootrôle continu, pourrait servir de passeport pour l'admission dans une filière pré-

cise do supérieur. Les établissement postecalauréat (universités. grandes écoles, IUT, STS, etc.) seraient ainsi incités à préciser leurs critères de sélection en participant eux-mêmes à la définition des options proposées aux lycéens. De leur côté, les lycées seraient amenés à se placer nettennect en position d'offre par rapport au supérieur.

Les options, laissées à l'initiative des lycées, pourraieot être sanctionnées par la seule appréciation des professeurs de l'établissement, mais ne suffiraient pas pour accéder à l'enseignement supérieur, pour lequel l'exameo terminal elassique continuerait à čtre exigé.

Cette refonte du baccalauréat, qui s'accompagoerait d'une réforme des études 20 lycée, permettrait d'adapter le secood cycle à l'afflux de lycéens soixante dix mille de plus cette année) et accompagnerait la prolongation « naturelle » de la scolarité jusqu'à dix-huit ans constatée depuis quelques années. L'ensemble de ce projet serait rendu publie à la mi-octobre.

Où trouver le Glenturret?

Pure single Highland Malt

12 years ald scotch whisky Jusqu'ici on ne pouvait se le

procurer qu'à la distillerie (la plus ancienne d'Ecosse, fon-

dee en 1775). Aujourd'hui an

rares specialistes, passionnes

peut le découvrir chez quelques

à Calcul

Après le nouvel attentat contre les « casques bleus » de la FINUL

### Le Conseil de sécurité pourrait se réunir mercredi

La situation de la Force intérimaire des Nations nnies (FINUL) au sud du Liban a été évoquée durant près d'une beure, dimanche soir 14 septembre, à New-York, au siège de l'ONU, par le représentant de la France, M. Claude de Kémoularia, qui a été reçu par le secrétaire général, M. Javier Perez de Cuellar.

L'entretien a eu lien presque immédiatement après que M. Chirac eut ouvertement mis en cause le enmmandement de la FINUL à propos de l'attentat qui, samedi, coûta la vie à un « casque bleu » français et en blessa cinq autres. A la demande de la France, le Conseil de sécurité pourrait se reunir mercredi pour envisager un renforcement du dispositif de sécurité de la FINUL, qui, depuis quel-ques semaines, fait l'abjet d'une recrudescence d'attaques de la part

### **BOURSE DE PARIS**

### Matinée du 15 septembre Léger regain : + 0,22 %

La Bourse de Paris a légèrement progressé le 15 septembre en séance du matin, où l'indicateur de tendance a gagné 0,22%. En hausse, on tronvait Croozet (+ 6,31%), Guyenne (+ 5,12%), Sehneider (+ 4,44%), Leroy-Somer (+ 4,04%), Docks de France (+ 3,48 %). En repli, figuraient Haebette (- 3,21 %), Bouygues (-2.12%), Dumez (-0.96%), L'Air liquide (-0.95%), Source Perrier (- 0,89%).

|                  | Come<br>priotid. | Premier      | Ounier       |
|------------------|------------------|--------------|--------------|
| Accor            | 430              | 429          | 430          |
| Agence Heves     | 1820             | 1831         | 1832         |
| Air Liquids (L') | 735              | 728          | 728          |
| Alathorn         | 350              | 359          | 361          |
| Bancaiv (Ciel    | 1230             | 1225<br>1950 | 1230         |
| Bongrain         | 1960<br>1364     | 1330         | 1959<br>1335 |
| Sonygues         | 4210             | 4210         | 4210         |
| Carrelour        | 3440             | 3445         | 3455         |
| Chargeus S.A     | 1281             | 1295         | 1300         |
| Club Médiamania  | 582              | 584          | 585          |
| Duranz           | 1658             | 1635         | 1642         |
| Esex (Gén.)      | 1339             | 1310         | 1330         |
| BLF-Acristice    | 331              | 334 50       | 333 50       |
| Essior           | 3185             | 3190         | 3185         |
| Laforge-Coppie   | 1335<br>3100     | 1338         | 1343<br>3100 |
| Maria (Ca)       | 1589             | 1605         | 1615         |
| Most Hermony     | 2255             | 2280         | 2285         |
| Navia Mixton     | 1105             | 1115         | 1100         |
| Order 0.1        | 3541             | 3541         | 3641         |
| Pernod-Ricard    | 983              | 985          | 987          |
| Peopert S.A      | 1135             | 1140         | 1134         |
| Sanoti           | 748              | 748          | 750          |
| Source Perser    | 785              | 785          | 778          |
| Technologica     | 2905<br>1545     | 2905<br>1535 | 2900         |
| Thomsus-C.S.F    | 456              | 454          | 1555         |
| T.R.T.           | 3020             | 3020         | 3020         |
| Valdo            | 530              | 536          | 538          |

D

UNE DISQUETTE

GRATUITE

essayer Word Perfect su

de miliciens chiites libanais pro-

Le Conseil s'était déjà prononcé, le 5 septembre dernier, à l'unanimité, en faveur d'une série de mesures urgentes pour améliorer la sécurité des cinq mille huit cents soldats de cette force (dont mille quatre cents Français - le plus gros bataillon). Certaines de ces mesures auraient été mises en application des la semaine dernière. D'ici quarante-buit heures, le secrétaire général adjoint, M. Marrack Goulding, doit être de retnur d'une mission an Liban, en Syric et en Israel, et M. de Cuellar présentera alors un nouveau rapport sur la FINUL

Sur le terrain, la situation n'a cessé de se degrader, comme en témoigne l'attentat de samedi, qui porte à vingt-deux le nombre de casques bleus » français de la FINUL tués depuis le déploiement de cette force en 1978.

L'attaque a en lien très tôt dans la matinée, à 200 mêtres de l'entrée nord du village de Bassay (une centaine de kilomètres au sud-est de Beyrouth) : une charge télécommandée a explosé au passage d'un convoi de trois véhicules blindés de « casques bleus » français. L'engin – 15 à 20 kilos de TNT – était placé au bord de la piste empruntée par le convoi. Le mouvement chiite Amal (partisan du maintien de la FINUL dans la région) a annoucé, peu après, avoir arrêté deux suspects

sur une colline surplombant le lien de l'attentat. Colui-ci, toujours selon Amal, aurait pu être beaucoup plus meurtrier. Le mouvement chitte indique, en effet, que deux autres bombes télécommandées ont été désamorcées sur les lieux mêmes. La un détonateur électrique, était pla-cée dans un fossé, à 1 mètre de la charge qui a explosée; la seconde, une fusée Grad, était dissimulée sous de la paille.

Selon un photographe présent quelques minutes après l'attentat, les soldats français qui étaient dans le convoi ont sauté à terre dès l'explosion et ouvert le feu à l'arme automatique dans toutes les directions. Ils ont attendu l'arrivée des renforts du poste de Maaraké pour transporter les blessés; l'un des blindes a été sérieusement endom-

mage. Le 4 septembre dernier, une pré codente attaque avait fait trois morts parmi les « casques bleus » français, qui, avec les autres contin-gents de la FINUL, se trouvent au cœur de la rivalité entre deux mou-vements chites : Amal, dirigé par M. Nabih Berri, qui entend que les casques bleus » restent au sud du Liban, et le Hezbollah, pro-iranien, qui a juré de faire partir la FINUL de cette région.

Dans un communiqué diffusé samedi après l'attentat, le Hezbollah dénonce une nouvelle fois la résolu-tion 425 des Nations unies qui créa la FINUL et appelle à une intensifi-

Le numéro da « Monde » daté 14-15 septembre 1986 a été tiré à 469 262 exemplaires

Le Monde Infos-Spectacles sur Minitel 36-15-91-77 + ISLM

ABCDEFG

Le Monde

### \_Sur le vif —

### A bâtons rompus

Il était bien, hein, mon Jacquot, hier, à « RTL-le Monde » 1 Ferme, calme, décidé. Vachement costaud, son plan sécurité i D'accord, on voit pas très bien comment nos consulats à l'étranger pourraient rafuser un visa à des mecs qui ont des vrais faux passeports en béton, délivrés par les pays qui couvrant le terrorisme international. Lessels ? Ça, on n'en a aucune idee. C'est la noir complet. Mais bon, c'est pas ça qui me chiffonne. C'est une question toute bête, toute sotte. Pourquoi il faut attendre de choper un terroriste pour le faire parler et arriver enfin à savoir qui c'est qui est der-

Ja croyais qu'on en avait déjà plusieurs sous la main, A commencer per celui à cui on doit merci M'sieur Abdellah - toute cetta ribambelle d'attentats. Enfin, je comprends pas, c'est pour le sortir de tôle que ses copsins foutent des bombes un peu partout at bousillent le pauvre monde. Il doit les connaître quand même I En cherchant bien. Il pourrait aussi arriver à se rappeler d'où viennent les armes qu'on a piquees dans son appart

et qui ont servi à abattre ce colonel américain et ce diplomate israelien. Il paraît qu'on kui a demandé, maia il a trouvé ça indiscret, il s'est mis à bouder. On n'a pas réussi à lui tirer un

mot. Le plus farce, c'est qu'on n'a même pas eu à l'arrêter. C'est lui qui est venu se livrer à la police. il avait l'impression d'être suivi par des agents israétiens. En réalité, il était filé par la DST.. Du coup, il a couru demander la protection des flics. Et ils lei ont donnée, normal, un accident est si vite arrivé. Les bavures, on sait CO ONO C OSL

10 3 1 mm

24 3 25

The state of the state of

, e ... i

 $\chi = (a_1 a_2 + a_3 + a_4) = a_4$ 

All the second

gradient state of

the first of the first of

granger back as as a

Branch Color Branch

existing the state of

with with the other transfer.

State of the state of

And the second second

and and a second second

da more exercise

Transfer of the second

"The boundary of the state of

At the court has been been

The second section of the current

Mary production of the con-

Address of the same of

Maria Maria

Strategy and the strate

Marie Comments of the Comments

Andrew Control of the Control

Principle (mg.

Section 1997 - Section 1997

State to

1, 1 pro 66

A STATE OF THE STA

77 E. ....

Section 2

 $\Psi_{\rm B}$ 

The Thirty was a second

AT INTERNATION FRANCISCO

English - Committee Committee

and all the second supplies to

Bright 2020 Dec 167 Control of the

potential transfer with a

A STATE OF THE STATE OF

gar de la company de

Section 1. Acres

2.422 ( 2.16)

71.4 1001

537 35

\$.W.

Market Back to the Control of the Co

10 2 miles in the miles

The second second

proper and the second

Là, à Fleury-Mérogie, il est bien peinard, bien installé. Il a la télé, il reçoit des visites, tout ça. Sans vouloir ni le déranger ni l'importuner, et encore moins le vexer, on devrait peut-être softciter un entretien. Causer à batons rompus. Bien gentiment, bien poliment.

Vous me direz : rien ne presse. on a tout le temps. On finira bien un jour par cravater un bavard. On lui demandera à ce momentlà. Suffit de patienter.

CLAUDE SARRAUTE

· Paris sens télévision pendent une heure. - A 17 h 41, di-manche 14 septembre, un transformateur de 220 000 volts situé à Villejust, dans l'Essonne, disjoncte et prive de courant une partie de la banfieue sud, certains quertiers de Paris et les émetteurs de télévision implantés sur la tour Effel. C'est alors 18 h 40. Une enquête est en cours au tour des groupes électrogènes de secours, situés sous le piller sud, de refuser alors de se mettre en marche.

Et comble de malchance, quand le courant revient vers 18 h 9, les techniciens rencontrant des difficultés pour remettre en fonctionnement les émetteurs. Ceux de 10 kW repartent alors (Canal Plus, la # 5 » et TV 6), puis caux, plus 'puissants (50 kW) des trois chaînes publiques. Il est pour expliquer ce qui restera comme l'une des plus longues pannes de l'histoire de la télévision.

36. CHAMPS-ELYSEES - PARIS

TÉLÉMATIQUE Composez 36-15 - Tapez : LE MONDE

#### CRÉATEURS D'ENTREPRISES VOTRE SIÈGE SOCIAL A PARIS A PARTIR DE 180 F HT PAR MOIS Réception et réexpédition du courrier Permanence téléphonique / permanence télex Rédaction d'actes et constitution de sociétés.

GEICA/42-96-41-12 56 bis, rue du Louvre, 75002 Paris

les Antilles

Concorde pour 98 élus

C'est le nombre de places pour ce vol supersonique exceptiorarel avec Air France. Noëi ou jour de l'An et 9 jours pessés à l'hôtel Méridien de Guadelnope (\*\*\* NN) à partir de 18950 francs. Aircom, 93, rue de Monosau, 75008 Paris. Tal.: (1) 45-22-86-46 - Télex: 643 780 F Un numéro hors série CHRONIQUE **ANNÉES** 

de Michel Winock publiée cet été dans le Monde

est en vente chez tous les marchands de journaux

44 pages, 14 F



de vieux whiskies, par exemple Le Bar du Potager, 9, rue de la Grande-Truanderie, Paris I<sup>er</sup>. IBM-PC 3 CONFIGURATIONS APPLE EN PROMOTION C'EST A LA REGLE A CALCUL MACINTOSH PLUS: togicnel Mac Winte. Mac Draw 23 695,60 Frs (1) H.T. au lieu de 27,880-90 Frs H.T. Felme, mondeur couleur 8 425 00 Frs jusqu'au 31 octobre (2) KT au lieu de 9990-96715 H T. APPLEUC couleur: Souris IIc. mondeur couleur, logiciels Extasie. Mouse Desk 7 160.00 Frs (3) H.T. au lieu de 8423.00 MS H.T. Ces matériels et leurs configurations sont entièrement sous garantie Apple. (1) 28 100 Frs T.T.C. (2) 9990 Frs T.T.C. (3) B 480 Frs T.T.C. A LA REGLE A CALCUL TOUTES la Règle

LES GRANDES MARCHES:

1814, NP. CLLYETTI, THUMSON, COMPAC...

87 hid Saint Corpude 75005 PARES Tel. (1) 43.25.66.88 Tallon 291 324 F

PROMOTION SALON DE LA MUSIQUE PENDANT 6 JOURS Sur tous les instruments en stock du lundi 15 septembre au samedi 20 septembre.



135-139 rue de Rennes Paris 6°. Tel. 45,44,38,66. Parking à proximité